Roosevelt, Churchill et Tchang Kai-Chek rencontrent Staline à Téhéran

2e Edition

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

LES REBUTS DE PAPIER

Contribuez à l'effort de guerre du Canada en donnant vos rebuts de papier à votre comité local de

RECUPERATION

62e ANNEE — No 283 EDITION QUOTIDIENNE QUEBEC, JEUDI 2 DECEMBRE 1943 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C. PRIX : TROIS CENTINS

L'empire japonais disparaîtra

Les Nazis forcés de reculer de nouveau en Italie

Appuyées par les plus formidables concentrations d'avions de toute la guerre, les troupes de Montgomery ont réalisé une nouvelle avance sur le front du Sangro.

Alger, 2. (PA) — La 8e armée britannique a capturé Rocca San Giovanni, près de l'importante place forte de Lanciano, en Italie, annonce-t-on aujourd'hui. Les bombardiers américains ont effectué hier un raid dévastateur contre les usines Fiat à Turin. On y fabrique des coussinets.

Londres, 2. (PC) — La 8e armée britannique a percé le front de l'Adriatique en Italie et les Allemands reculent, annonce une dépêche de l'agence Reuters envoyée des quartiers généraux alliés en Afrique.

La 8e armée britannique, appuyée par les plus formidables concentrations d'avions de toute la guerre, a réussi à percer les défenses allemandes, dans la chaîne de montagnes du fleuve Sangro, en Italie, et la 5e armée a avancé de trois milles dans le secteur qui lui a été confié.

A chaque point du front, les Allemands ont combattu avec désespoir pour contenir les attaques. En dépit des raids de centaines de chasseurs, de chasseurs-bombardiers et de bombardiers alliés, les troupes ennemies sont restées accrochées à leurs positions jusqu'à ce qu'elles fussent tuées ou capturées en des corps à corps sanglants. Un communiqué allié dit que les pertes nazies ont été "très lourdes".

"Les Allemands nous disputent avec la plus farouche résistance chaque pouce de terrain", a déclaré un commentateur allié. Il a prédit qu'ils feront des efforts surhumains pour reprendre la chaîne de montagnes le long de la rivière Sangro, qui constitue l'ancre est de leur ligne d'hiver dont les troupes anglaises, indiennes et néo-zélandaises du gén. Montgomery les ont chassés, avant-hier, après 48 heures de combats incessants.

La 8e armée a repoussé plusieurs contre-attaques nazies dans sa poussée vers l'important port de l'Adriatique, Pescara, à environ 20 milles de distance. Une contre-attaque ennemie a isolé une partie de l'avant-garde du gén. Montgomery qui avait capturé la ville de Mozzagrogna, mais des unités fraîches furent dépêchées au secours des troupes encerclées.

On a annoncé que neuf vagues de bombardiers alliés et 50 formations de chasseurs et de chasseurs-bombardiers ont survolé le champ de bataille de 15 milles de long, au cours de la journée, et arrosé les positions ennemies de puissants explosifs.

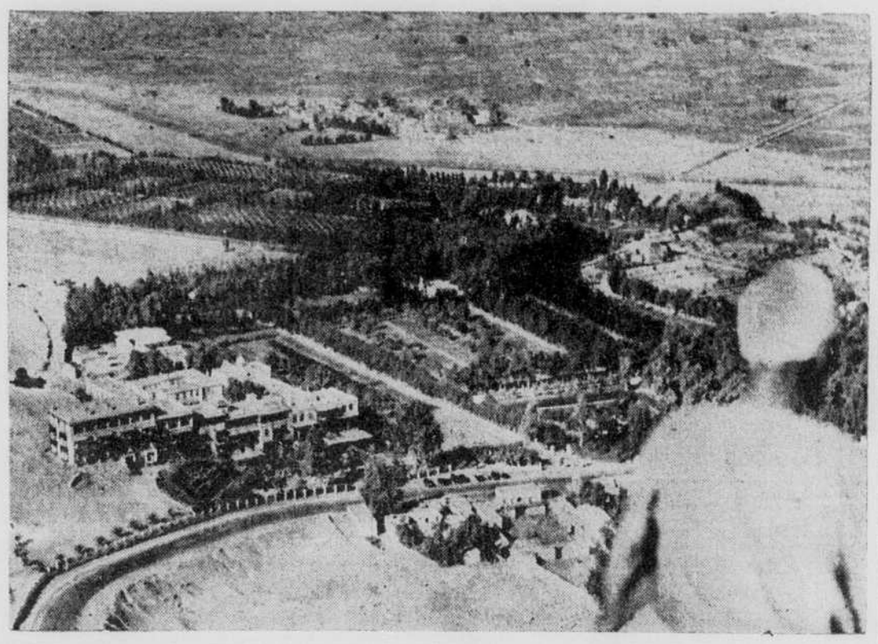
(La radio d'Alger a rapporté que la 8e armée avait capturé Lanciano, à six milles au delà de la Sangro et à environ 18 milles de Pescara).

La température s'est grandement améliorée sur tout le front; il n'est tombé que quelques averses dans le secteur de la 5e armée.

Avertissement donné au peuple allemand

New-York, 2. (P. A.)— Le Comité dit de l'Allemagne libre formé à Moscou a averti le peuple allemand par radio que si Hitler tentait d'employer les gaz de combat, les Alliés riposteraient immédiatement d'une manière terrible. Si les armes secrètes dont parlent les nazis sont des gaz, a dit le Comité, ils ne doivent pas oublier que les Alliés ont une supériorité marquée dans le domaine de l'artillerie et de l'aviation — les armes qui servent à répandre les gaz.

Le site probable de la conférence



Bien que les communiqués officiels ne disent pas où a été tenue la conférence des chefs alliés au Caire, on présume que les quartiers généraux de MM. Roosevelt, Churchill et Tchiang se trouvaient dans l'hôtel Mena House, dont la réputation est internationale. On voit ici une vue à vol d'oiseau de cet endroit désormais historique.

C'est la plus importante décision prise à la conférence de Roosevelt, Churchill et Tchang Kai-Chek, au Caire — Le Japon devra restituer toutes les possessions conquises depuis 1914 dans le Pacifique — La Mandchourie retournera à la Chine — La Corée deviendra indépendante.

Le Caire, 2. (PA) — On apprend aujourd'hui que la Grande-Bretagne et les Etats-Unis, au cours de la conférence tripartite tenue ici, non seulement ont pris l'engagement avec la Chine d'imposer une capitulation sans conditions au Japon et de faire disparaître complètement l'empire japonais créé depuis 50 ans, mais ont aussi arrêté les détails d'une nouvelle offensive en Europe et peut-être étudié un projet d'offensive dans les Balkans.

Tout indique ici que de grands événements suivront la conférence de cinq jours qu'ont eue ici le premier ministre Churchill, le président Roosevelt et le général Tchang Kaï-Chek, qui sont partis pour des destinations inconnues après leurs entretiens.

CONFERENCE EN IRAN

(Une dépêche de Lisbonne a l'agence d'information Reuters a dit que tous trois s'étaient rendus en Iran pour y rencontrer le premier ministre Joseph Staline, et Radio-Berlin a assuré qu'une conférence des quatre grandes puissances alliées était déjà en cours à Téhéran.)

En ce qui concerne le Japon, les trois chefs réunis au Caire ont promis "des attaques incessantes ...sur mer, sur terre et dans l'air" contre les forces japonaises ,et on t déclaré qu'ils dépouilleraient le Japon de tous les territoires qu'il a arrachés à divers pays, mais surtout à la Chine, depuis 1894.

IMPORTANTES DECISIONS

On assure que les décisions prises au Caire produiront d'éclatants résultats et, bien que le communiqué officiel ne parle que du Japon, personne ne doute que les délibérations secrètes qui se sont poursuivies jour et nuit pendant cinq jours ont eu un caractère mondial et n'ont pas été limitées au problème japonais.

Un informateur digne de foi a dit que les grands états-majors de Grande-Bretagne et des Etats-Unis, au cours du plus grand conseil de guerre encore tenu, ont arrêté les plans d'une nouvelle offensive en Europe et réglé des détails concernant la Méditerranée et le Moyen-Orient.

INVASION DU CONTINENT

Au cours d'une séance à laquelle n'assistaient pas les Chinois, les chefs militaires britanniques et américains ont longuement discuté les plans préparés pour l'invasion de l'Europe avant de s'entendre finalement sur certaines questions surgies depuis la conférence de Québec.

Le cas des Balkans a aussi été examiné, ont dit des hommes qui sont au courant de ce qui s'est passé. Un observateur officiel a révélé que les affaires méditerranéennes avaient été le premier sujet traité au cours de la principale séance militaire de toute la conférence.

La Grande-Bretagne, les Etats-Unis et la Chine ont adopté le programme suivant contre le Japon:

1.— Le Japon devra restituer toutes les îles dont il s'est emparé dans le Pacifique depuis le commencement de la première grande guerre en 1914.

2. —La Mandchourie, Formose, les Pescadores (21 îles situées entre Formose et la Chine continentale) et tous les autres territoires enlevés à la Chine devront lui être rendus.

3.— La Corée deviendra libre et indépendante "en temps et lieu".

4.— Le Japon devra être expulsé "de tous les autres territoires dont il s'est emparé par la violence et la gloutonnerie". Ceci couvrirait toutes les terres qu'il a prises depuis le début de la guerre du Pacifique — les Philippines, Ouake et Gouam; Hong Kong, Malacca, Birmanie et les îles du Pacifique; les Indes néerlandaises et aussi l'Indochine française.

Les correspondants des journaux ne purent pas obtenir la permission de voir un seul des principaux acteurs du drame, et les seules nouvelles communiquées par quatre observateurs n'appartenant pas au journalisme se limitèrent largement à des faits matériels, comme les noms de ceux qui étaient en conférence et avec qui, et divers aspects sociaux de cette rencontre.

Bien que la conférence portât principalement sur le Pacifique, il fut noté que les Chinois n'assistèrent pas à la plus importante discussion militaire de toutes, sur la fin de la conférence, quand le général Eisenhower présida. Un porte-parole déclara que cette réunion avait été consacrée à la campagne méditerranéenne et à la stratégie européenne.

Des rapports dignes de foi disent que les états-majors anglais et américains discutèrent longuement sur les détails d'une invasion de l'Europe.

Les trois chefs, dit-on, tinrent leurs conciliabules dans une atmosphère d'amitié, la sérénité de Tchiang, que ses années de guerre contre les Chinois n'ont pas abattu, contrastant avec l'enthousiasme communicatif de Churchill et la bonne humeur de Roosevelt.

LE COMMUNIQUE

Le Caire, 2 — (P.A. — Par John F. Chester, de la Presse Associée) Les principaux objectifs et principales décisions de la conférence tenue en Afrique du Nord par le premier ministre Churchill, le président Roosevelt et le président Tchiang Kai-Shek ont été ainsi résumés dans un communiqué officiel :

"Les nombreuses missions militaires ont arrêté le plan des opérations militaires contre le Japon. Les trois grands Alliés ont exprimé leur intention bien arrêtée d'exercer une pression constante sur leurs ennemis brutaux par mer, par terre et par air. Cette pression grandit déjà.

"Les trois grands Alliés livrent cette guerre pour faire cesser et pour punir l'agression du Japon.

"Ils ne convoitent aucun gain pour eux-mêmes et ils ne pensent à aucune expansion territoriale.

"Leur intention est de dépouiller le Japon de toutes les îles du Pacifique dont il s'est emparé ou qu'il a occupées depuis le début de la première grande guerre en 1914, et de faire en sorte que tous les territoires que le Japon a volés aux Chinois, comme la Mandchourie, Formose et les Pescadores, soient rendus à la république de Chine. Le Japon sera aussi expulsé de tous les autres territoires qu'il a capturés par la violence et la gloutonnerie.

"Les trois grandes puissances, se souvenant de l'asservissement de la Corée, sont résolues à ce qu'au moment propice la Corée revienne libre et indépendante.

"Avec ces buts en vue les trois Alliés, en harmonie avec les Nations unies en guerre contre le Japon, continueront de persévérer dans les sérieuses et longues opérations nécessaires pour amener la capitulation sans conditions du Japon."

M. Churchill, le président Roosevelt et le général Tchiang et madame Tchiang conférèrent fréquemment avec les états-majors des trois puissances, et dans d'autres réunions rencontrèrent des diplomates, dont M. Eden, secrétaire du Foreign Office ; Sir Archibald Clark Kerr, ambassadeur anglais en Russie ; M. Harry Hopkins, aviseur de M. Roosevelt ; M. W. Averell Harriman, ambassadeur américain en Russie ; M. John G. Winant, ambassadeur américain en Angleterre, et M. Laurence A. Steinhardt, ambassadeur américain en Turquie.

UNITE DE COMMANDEMENT

Washington, 2, (P.A.) — (Par John M. Hightower, de la Presse Associée)— Les forces alliées dans le Pacifique et en Asie semblent aujourd'hui assurées d'une unité de commandement sans précédent pour le reste de la guerre contre le Japon.

C'est ce que laisse entendre le communiqué officiel de la première conférence sur la stratégie militaire tenue par le premier ministre Churchill, le président Roosevelt et le président Tchiang Kai-Chek.

Ces conversations, dit le communiqué, s'accompagnèrent de discussions d'experts militaires au cours desquelles furent arrêtées les opérations futures dans le théâtre pacifique-asiatique. Des observateurs ici prétendent que ces chefs ont aussi convenu des méthodes à employer pour faire face aux conditions changeantes de la guerre à l'avenir avec le même haut degré d'unité que ces discussions ont produit.

On croit à la possibilité que les Chinois, dont les armées sont destinées à jouer un rôle de premier plan dans la défaite finale de l'ennemi japonais, assigneront des officiers de liaison et des observateurs au commandement global anglo-américain taillé pour le général George C. Marshall, chef d'état-major de l'armée américaine.

SIGNE DE SOLIDARITE

Londres, 2. — (P.A.) — Par Lewis Hawkins, de la Presse Associée. — La déclaration de la conférence Churchill - Roosevelt - Tchiang Kai-Shek en Afrique du Nord, à l'effet que les Alliés sont résolus à écraser le Japon, est interprétée ici comme un signe réconfortant de la solidarité alliée, mais la première réaction est que la guerre en Europe garde la priorité et que l'on devrait s'attendre

(Suite à la page 19, 8e col)

Faits divers

A la conférence

DOMINIONS AU COURANT

Londres, 2. — (PC) Les Dominions furent tenus au courant des procédures et décisions de la conférence tenue en Afrique du Nord par MM. Churchill, Roosevelt et Tchiang Kai-Shek, a-t-on appris ici hier soir.

CONFERENCE DU SPHYNX

Le Caire, 2. — (PA—Par John F. Chester, et William McGaffin, de la Presse Associée) La rencontre du premier ministre Churchill, du président Roosevelt et du président Tchiang Kai-Shek en Afrique du Nord passera probablement à l'histoire comme la "conférence du sphynx", vu que les trois chefs alliés visitèrent ce monument au cours de leur conférence.

EISENHOWER DECORE

Le général Eisenhower fut décoré de la Légion du Mérite par le président Roosevelt au cours de la conférence, en reconnaissance du travail qu'il a accompli sous le rapport de l'entrainement des forces américaines et de ses "remarquables contributions à la cause alliée et aux succès aujourd'hui en train de se réaliser".

MADAME TCHIANG

L'après-midi, le président et Madame Tchiang, qui l'interpréta durant ses conversations avec M. Churchill et M. Roosevelt, se promenaient durant une demi-heure à travers les jardins, échangeant des opinions sur les derniers problèmes. Madame Tchiang était un peu souffrante à son arrivée, mais le soleil africain améliora rapidement son état général.

TCHIANG AUX PYRAMIDES

Deux jours plus tard, le général Tchiang Kai-Shek visita à son tour les pyramides. Il portait une robe chinoise bleue.

LES PEUPLES MARTYRS

Londres, 2. — (PC) La déclaration du Caire concernant l'intention inébranlable des Alliés d'écraser le Japon et de lui faire restituer son empire volé a été accueillie avec faveur dans les ambassades et légations de Londres, hier soir, et principalement par les représentants de pays ayant des intérêts dans le Pacifique. On s'est montré quelque peu déçu, toutefois, en constatant l'absence de toute mention spécifique concernant le statut de Hong Kong.

SECRET MAL GARDE

Malgré que la conférence fut un secret mal gardé, sous des circonstances qui ne permettaient pas de la tenir absolument secrète, les correspondants des journaux furent priés de dire seulement qu'elle eut lieu en "Afrique du Nord".

CHURCHILL VOYAGE PAR EAU

M. Churchill seul arriva à la conférence par bateau. M. Roosevelt et M. Tchiang firent le voyage en avion. M. Churchill s'arrêta à Gibraltar, Alger et Malte. Lorsqu'il fit le tour de cette île, qu'il visitait pour la première fois depuis la début de la guerre, la foule lui fit un accueil frénétique.

TCHIANG A L'HONNEUR

Le Caire, 2. — (PA) "Ici, entre le premier ministre et moi", dit le président Roosevelt au général Tchiang Kai-Shek, comme on allait photographier les trois chefs des Nations-Unies sur la terrasse de la villa occupée par M. Roosevelt, "vous êtes l'hôte d'honneur. Après tout, c'est votre conférence". Mais le petit chef de la nation chinoise, portant un uniforme kaki et des gants blancs, refusa en souriant et s'assit à la gauche de M. Roosevelt, M. Churchill se plaça à droite du président des Etats-Unis, et 25 photographes anglais et américains se mirent à la besogne.

REACTION DE BERLIN

New-York, 2. — (PA) Radio-Berlin a déclaré hier soir qu'une conférence Churchill-Roosevelt. Tchiang-Staline "a apparemment lieu actuellement à Téhéran (Içan) et que la principale question étudiée est de connaître s'il sera "possible de synchroniser la stratégie politique et militaire dans le camp des Alliés". Tentant de jeter de l'eau froide sur l'importance de cette conférence, la radio nazie dit aux Allemands qu'elle est nécessaire "parce que Staline a besoin d'un deuxième

(Suite à la page 19, 1ère col.)

Les Russes font des gains en dépit d'une âpre résistance

Les Boches lancent contre-attaques sur contre-attaques mais ne réussissent pas à entamer le front soviétique — Les Rouges traversent la rivière Pripet.

Londres, 2 (P.A.) — Tentant désespérément d'arrêter l'avance russe, les Allemands se sont battus avec rage dans tous les secteurs du front hier et ils ont lancé de nombreuses contre-attaques qui ont été repoussées par les Russes. Ces derniers ont fait quelques gains.

L'intensité de la bataille n'a pas diminué ; elles a egalé, peut-être, les plus féroces engagements de la guerre. Moscou n'a annoncé la capture que d'une douzaine de localités habitées — un ralentissement après quatre mois de gains constants, — toutes situées dans trois régions : au nord de Gomel, le long de la rivière Pripet et dans la boucle du Dniéper.

On s'est battu aussi dans d'autres secteurs, mais il n'en a été fait mention ni dans le communiqué russe de la journée ni dans celui de minuit, enregistré par le moniteur soviétique ici.

Plus de 2,200 Allemands ont été tués, rapporte-t-on, dans la boucle du Dniéper, où les Russes et les Allemands se sont disputé la possession de plusieurs villages, attaquant et contre-attaquant tour à tour. A la tête de pont de Cherkasy, les Allemands se sont lancés contre les Russes qui avançaient vers le sud, en direction de Smela. Toutes les contre-attaques ont été repoussées, disent les Russes, les Allemands perdent 26 tanks, plusieurs prisonniers et 16 avions.

Au sud-ouest de Kremenchug, les défenses allemandes ont été enfoncées et les nazis ont contre-attaqué à quinze reprises pour tenter de reprendre leurs positions. Ils ont échoué et perdu une partie de leur équipement.

Les avions soviétiques ont pilonné la jonction ferroviaire de Apostolovox dans cette région, faisant sauter deux trains tandis que d'autres avions ont démoli plus de 100 camions.

Les chefs communistes français sont mécontents de Chs de Gaulle

Des accusations sont portées de part et d'autre par les communistes français et le général Charles de Gaulle, président du Comité de la libération nationale.

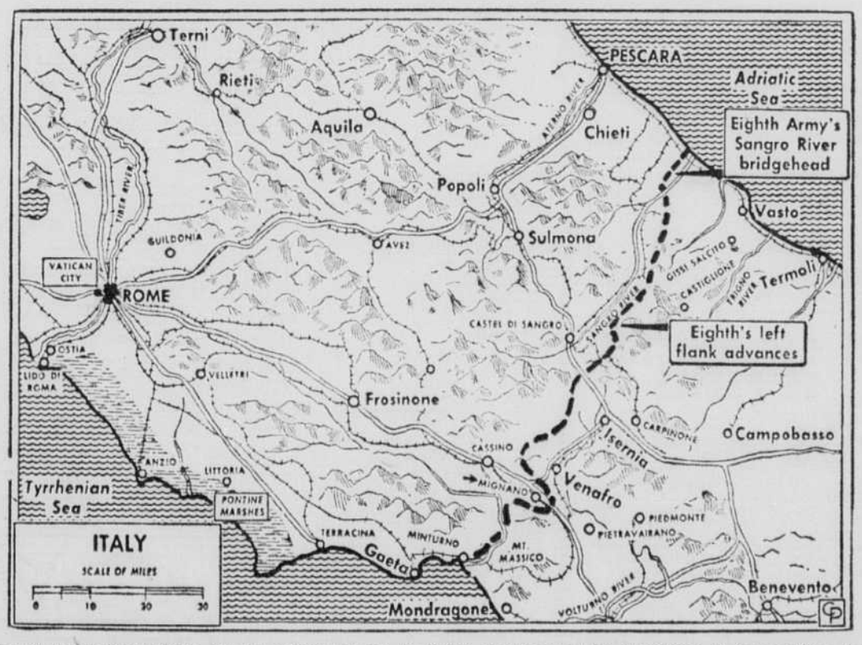
Alger, 2 (P. A.) — Les chefs communistes français continuent de s'écarter graduellement du général Charles de Gaulle et de son parti, mais non de la cause de la liberté française.

Dans une lettre envoyée, hier, au général de Gaulle après un conseil des chefs du parti, les communistes ont qualifié de menteur, un speaker gaulliste de Radio-Londres et l'ont accusé de taire complètement le rôle joué par les francs-tireurs et les partisans communistes dans la lutte contre les Allemands en France.

La semaine dernière, les chefs communistes ont publié des lettres échangées avec de Gaulle au sujet de leur participation au Comité français de la libération nationale et ces lettres ont révélé que de Gaulle était accusé par les communistes, entre autres choses, de ne pas comprendre les procédés démocratiques.

La dernière lettre des communistes proteste contre une violente attaque dont ils prétendent avoir été l'objet de la part d'un porte-parole gaulliste à Radio-Londres samedi dernier.

La 8e armée britannique marche sur Rome



La 8e armée britannique, ayant forcé le passage du fleuve Sangro en Italie et enfoncé la ligne d'hiver des Allemands dans ce secteur, a maintenant atteint un point situé à 18 milles au sud de Pescara, important port de l'Adriatique, et continue d'avancer. (Central Press)

Une offensive d'hiver

Washington, 2. (P.A.) — Plusieurs observateurs compétents croient aujourd'hui que la possibilité de lancer une offensive suprême de tous les côtés à la fois pour écraser l'Allemagne avant la fin de l'hiver est l'une des principales questions que vont étudier le premier ministre Churchill, le président Roosevelt et le premier min. Staline au cours de leur conférence. L'armée rouge peut monter de grandes offensives en hiver et en été, mais la boue lui interdit d'entreprendre de grandes opérations au printemps, de sorte que, si les Alliés veulent faire coïncider leurs prochains coups, ils devront agir avant la fin de l'hiver ou attendre à l'été prochain.

Roosevelt et Churchill ont tenu huit conférences depuis août 1941

Depuis le début de la guerre, le président Roosevelt et le premier ministre Churchill ont tenu huit conférences — Les dates et les endroits des entretiens.

Washington, 2 (P. A.) — Le premier ministre Churchill et le président Roosevelt ont eu sept rencontres avant leurs conférences actuelles, dont six depuis l'entrée en guerre des Etats-Unis.

Ils se sont rencontrés quatre fois à Washington, une fois à Québec, une fois à Casablanca et une fois en mer dans le nord de l'Atlantique. Voici les dates et les endroits de ces conférences :

Le 1er septembre 1943, à Washington, après la conférence de Québec, alors que M. Churchill retourna à Londres le 19 septembre.

Du 18 au 24 août à Québec après des entretiens préliminaires quelque part dans l'état de New-York. M. Churchill était arrivé à Québec le 10 août.

Du 11 au 27 mai 1943, à Washington.

Du 14 au 24 janvier 1943 à Casablanca, en Afrique du Nord, où ils s'étaient rendus par avion.

Le 18 janvier 1942 à Washington, une conférence qui dura une semaine.

Du 22 décembre 1941 au 14 janvier 1942 à Washington.

Le 9 août 1941 à bord d'un navire de guerre au large de Terre-Neuve.

La ville de Solingen a été la cible des bombardiers alliés

Pour la deuxième fois en deux jours, cette ville industrielle allemande a reçu la visite des aviateurs américains — 42 avions perdus.

Londres, 2 (P.C.) — Pour la deuxième nuit consécutive, les bombardiers lourds américains, escortés de chasseurs, ont attaqué la ville industrielle de Solingen, en Allemagne, la nuit dernière. Vingt-sept des bombardiers ont été perdus et 15 chasseurs ne sont pas revenus de l'expédition. Les Allemands, pour leur part, ont perdu 35 avions. Au cours de la nuit les aérodromes de Lille-Vendeville et d'Albert, en France, et de Niergnies et d'Epinoy, en Belgique, ont été attaqués à la bombe.

Londres, 2. — (PC) Les bombardiers américains ont poursuivi hier en dépit de la glace leur offensive contre l'ouest de l'Allemagne, pour la troisième fois en trois jours, et ils sont venus en contact avec un grand nombre de chasseurs allemands qui remplissaient les airs d'obus dans une violente mais vaine tentative pour arrêter les assaillants.

En pilonnant des objectifs du grand bassin industriel de l'ouest de l'Allemagne, les bombardiers des Etats-Unis ont supporté le gros de la lutte aérienne contre le Reich à la suite de leurs raids sur Brême et sur Solingen.

La section de bombardement de la R. A. F., rassemblant ces forces pour la prochaine attaque concentrée contre l'ennemi, a envoyé des Mosquitos au-dessus de l'Allemagne occidentale, gardant les Allemands en alerte une autre nuit.

Des Maraudeurs moyens ont lourdement avarié des aérodromes du nord de la France au cours de la journée d'hier.

Les équipages alliés revenus des raids ont déclaré qu'ils ont eu à faire face au nouveau Messerschmidt-410. Les chasseurs d'escorte ont supporté le gros de la lutte mais les bombardiers, une fois leurs bombes déchargées, ont pris part à la bataille.

Comité français fermé à Buénos-Aires

Buenos Ayres, 2. — (P. A.) La police a fermé hier les quartiers généraux du Comité français de la Libération nationale en Argentine. Elle aurait commencé une enquête pour savoir si le comité local entretient des relations avec les communistes. Albert Guérin, président de l'organisation, est actuellement en Afrique du nord pour y conférer avec le général Charles de Gaulle.

NOUVELLES DE LEVIS

Traditionnelle quête de la Guignolée à Lévis

Elle sera faite lors de l'assemblée générale du Cercle des Voyageurs de Commerce de Lévis dimanche prochain — Distribution de prix ce soir par la Société Lévisienne d'Histoire Naturelle — Le service des traversiers encore aux vingt minutes.

Voyageurs de Commerce

L'assemblée générale annuelle des officiers et membres du Cercle des Voyageurs de Commerce de Lévis sera tenue dimanche, à 1 heure de l'après-midi, à la salle de l'hôtel de ville, sous la présidence de M. J.-Adélard Bégin, président, maire de la cité. Le secrétaire soumettra son rapport sur les activités du Cercle au cours de l'année écoulée et le trésorier soumettra également son rapport financier. Plusieurs questions importantes seront discutées et on organisera la traditionnelle quête de la Guignolée pour les familles pauvres de la paroisse. On nommera les chefs des équipes qui feront cette quête à domicile dans la paroisse.

Le service des traversiers

Les bateaux d'été de la Cie de la Traverse de Lévis continuent leur service des vingts minutes, grâce à la belle température que nous avons. Il en sera ainsi tant que la glace ne couvrira pas le fleuve et ne forcera pas l'enlèvement des pontons. Les bateaux d'hiver "Cité de Lévis" et "Cité de Québec" remplaceront alors le "Louis Jolliet" et le "Colbert" qui prendront leurs quartiers d'hiver. L'an dernier, nous avons eu l'hiver plus à bonne heure et la Cie de la Traverse enleva ses pontons vers le 3 décembre.

Lancement bien réussi hier

Hier matin, vers 9 h. 30, au chantier maritime d'une compagnie d'un port de l'est canadien, a eu lieu la cérémonie du lancement d'une frégate ou super-corvette qui a été baptisée sous le nom de "St-Pierre". La marraine fut l'épouse de M. Joseph Hamelin, contremaitre du département des ingénieurs-machinistes de ce chantier. Elle brisa la traditionnelle bouteille de champagne sur la coque du navire au moment où il glissa majestueusement sur ses bloquages et prit contact avec les flots du St-Laurent, au milieu des applaudissements de l'assistance et du cri des sirènes des usines de la compagnie. Deux remorqueurs vinrent le conduire au quai où on s'occupera de terminer les travaux de finition. Après le lancement, les invités furent reçus dans les bureaux de la compagnie.

Lundi après-midi prochain, vers 3 heures, un cargo de dix mille tonneaux, le dernier de cette série, sera mis à la mer, au chantier maritime de la même compagnie. Ce navire portera le nom de "Fort Brunswick". Ce lancement donnera lieu à une belle cérémonie et à une réception des invités.

On chauffe encore au bois à Lévis

Par suite de la rareté du charbon à Lévis et de la difficulté de s'en procurer, il a fallu chauffer la bâtisse de l'usine de filtration, le poste central de police et l'édifice de l'hôtel de ville au bois. Heureusement que les autorités municipales avaient eu la prudence de se procurer une bonne quantité de bois franc de deux pieds, ce qui leur a permis de pouvoir faire face à la situation. M. le maire J.-Adélard Bégin a pu trouver ces jours derniers une couple de cents cordes de bois qu'il a achetées, mais il n'en reste pas moins vrai qu'il manquera cet hiver à Lévis environ 2,000 à 3,000 cordes de bois, vu que les familles qui en avaient ont dû le brûler, étant dans l'impossibilité d'avoir du charbon.

Pas de bridge-contrat

Les Chevaliers de Colomb de Lévis qui prennent part aux séances de bridge-contrat ayant lieu le jeudi, voudront bien prendre note qu'il n'y en aura pas ce soir. La séance aura lieu jeudi prochain.

Distribution des prix

Ce soir, à 8 h. précises, en la salle de musique du couvent de Lévis, aura lieu une grande soirée publique organisée par la Société lévisienne d'Histoire naturelle. Au cours de cette soirée, on fera la distribution de prix, d'une valeur totale d'au-delà de cent dollars, aux vingt-cinq concurrents, âgés de 12 à 17 ans, qui ont participé durant les vacances d'été à un concours portant sur l'identification des feuilles d'une vingtaine de nos arbres les plus connus. Les invités d'honneur à cette soirée sont M. le chanoine J.-Eugène Carrier, principal de l'Ecole normale, M. le chanoine Valere Roy, V.F., curé, M. J.-Adélard Bégin, maire, l'honorable juge Alphonse Bernier et M. le Dr Arthur Fafard. Il y aura, avant la distribution des prix, une critique faite par M. Omer Caron, botaniste provincial, sur le concours, et il donnera des conseils aux élèves. Il y aura également intéressante conférence par M. Zéphirin Rousseau, I.F., accompagnée de projections lumineuses sur notre forêt. Après cette séance aura lieu l'ouverture de l'exposition des travaux primés et cette exposition durera une semaine dans le parloir du couvent.

Heures saintes dialoguées ce soir

Ce soir, à 7 heures 30, dans les différentes églises de la rive sud, il y aura une heure sainte dialoguée pour demander à Dieu le rétablissement de la paix dans le monde. A Lévis, cette heure sainte dialoguée sera d'après le manuel du Révd Père Bergeron.

Grand projet artistique pour le carême

La Congrégation des Demoiselles Enfants de Marie de Lévis célébrera en mars prochain ses noces de diamant. A cette occasion, un groupe de jeunes, sous la direction de M. P.-O. Lemieux, présentera au public lévisien le mystère de Jean Suberville intitulé: "Thérèse Martin" dite soeur Thérèse de l'Enfant-Jésus. C'est un projet d'envergue puisqu'il s'agit d'un mystère religieux en sept tableaux avec prologue et musique de scène.

A l'occasion du premier vendredi du mois

Demain sera le premier vendredi du mois en l'honneur du Sacré-Coeur. Voici les heures des offices religieux qui auront lieu dans les différentes églises de la rive sud à cette occasion:

A Lévis: Adoration nocturne depuis 10 h. ce soir jusqu'à la messe de 5 h. demain matin. Heure d'adoration spéciale pour les jeunes gens de 11 h. à minuit. Demain, il y aura exposition du St-Sacrement à l'église de 5 à 8 h. 30 du matin. On exposera ensuite le St-Sacrement en la chapelle des Congréganistes, de 8 h. 30 du matin jusqu'à 7 h., puis on l'exposera ensuite dans l'église. Il y aura heure d'adoration de 11 à 11 h. 30 du matin, demain, pour les élèves des écoles autres que celle de St-François-Xavier. Les élèves des classes inférieures de l'école St-François-Xavier auront leur heure d'adoration de 3 à 3 h. 30, et ceux des classes supérieures, de 3 h. 30 à 4 h. p.m. Demain matin, il y aura communion des dames, demoiselles et enfants de la paroisse aux différentes messes. Demain soir, à 7 h. 30, il y aura heure sainte dialoguée pour les dames et demoiselles de la paroisse d'après le manuel du Révd Père Bergeron.

A Lauzon, demain matin, aux différentes messes, il y aura communion des dames, demoiselles et enfants de la paroisse. Heure d'adoration dans l'après-midi pour les enfants des écoles et de la paroisse et demain soir, à 7 h. 30, heure sainte dialoguée pour les dames et demoiselles de la paroisse.

A Bienville, demain matin, aux différentes messes, communion des dames, demoiselles et enfants de la paroisse. Demain après-midi, à 3 h. 30, heure d'adoration pour les enfants des écoles et de la paroisse et demain soir, à 7 h. 30, heure sainte pour tous les paroissiens.

Au Christ-Roi, demain matin, on distribuera la sainte communion à 5 h. 30, et aux deux messes. Il y aura heure d'adoration, à 1 h. 15 p.m., pour les enfants des écoles et de la paroisse et heure sainte, demain soir, à 7 h., pour les dames et demoiselles de la paroisse.

Inspection médicale scolaire

Demain, le directeur et les infirmières de l'Unité Sanitaire de Lévis feront une inspection scolaire.

Appel des pompiers de Lauzon

Les pompiers de Lauzon ont été appelés hier après-midi, vers 3 h. 30, pour un feu de cheminée sans dommages, rue Samson, quartier Bienville.

Mort d'un ancien paroissien de Lauzon

Nous avons appris avec regret la mort de M. Valère Nolet, époux de dame Annie Carrier, survenue au commencement de la semaine à sa résidence, à Montréal. Le défunt, âgé de 59 ans, était autrefois de Lauzon. Il était le père de MM. Olivier et Roland Nolet; le frère de MM. Wilfrid, Aurèle, Emery et Almanzor Nolet, de Montréal, de M. Omer Nolet, de Lauzon, de Mme Willie Guay et Mlle Mary Nolet, également de Lauzon. Les funérailles ont eu lieu hier matin, en l'église St-Edouard de Montréal. Nos plus vives sympathies à la famille du regretté défunt.

JEUNE LARD FRAIS

Lange et soc pour rôtir ..... .27
Lard haché ..... .25
Têtes ..... .05
Pur lard chaudière de 20 lbs 3.50

VIANDES FUMEES

Fesses ..... .32
Epaule ..... .30
Cottage rolls ..... .32
Bacon en ½ lb ..... .15

BEURRE

"National" 1ère qualité ..... .37
"Avion" 2ème qualité ..... .36

SI VOUS VOULEZ ETRE MIEUX SERVIS . . . n'attendez pas au samedi pour faire votre marché de viande

Carrier & Coulet
Enrégistrée

475, rue St-Jean Tél. : 4-4681
118-120, du Pont Tél. : 2-5291

Norris fait l'historique de la Montreal Light, Heat and Power

Le président de cette entreprise comparait devant la Régie provinciale des services publics afin d'expliquer la capitalisation de la compagnie.

Montréal, 1er (P. C.) — J. S. Norris, président de la Montreal Light Heat and Power Consolidated, a rappelé aujourd'hui les origines de cette compagnie devant la Régie provinciale des services publics.

M. Norris se présentait devant la Régie conformément à la sommation faite à la compagnie de démontrer pour quelles raisons le chiffre de $112 millions auquel est actuellement fixée la valeur de l'actif consacrée à l'électricité ne devrait pas être abaissé.

M. Norris a dit qu'il était entré au service de la Montreal Gas Company en 1895 comme secrétaire particulier de H. S. (plus tard sir Herbert) Holt. Dès 1894, d'autres compagnies produisaient et distribuaient de l'électricité et entre 1896 et 1901, la Royal Electric Company, la Lachine Rapids Hydro-Electric and Land Company, la Standard Light and Power, la Citizens Light and Power, le Temple Electric et la Montreal Electric entrèrent toutes en lice.

En 1901, la Montreal Gas et la Royal Electric, deux compagnies prospères se fusionnèrent. A cette époque, les actions de $100 au pair des deux compagnies se vendaient $240 à $250 chacune, de sorte que la nouvelle valeur au pair des actions des deux vieilles compagnies fut fixée à $250.

M. Norris a raconté comment, plus tard, la Shawinigan Power offrit à la nouvelle compagnie, la Montreal Light Heat and Power Company, de lui vendre de l'électricité à $12 le cheval-valeur. L'offre fut rejetée parce que la compagnie doutait qu'il fut possible de canaliser de l'électricité d'une distance de 120 milles. A cette époque, la plus longue ligne de transmission était de 17 milles.

La Shawinigan signa un contrat avec la Lachine Rapids Company à $14 le cheval-vapeur, et la transmission sur longue distance fut un succès éclatant. Plus tard, lorsque la Mont. Power se fondit avec la Lachine Rapids Co., le contrat avec la Shawinigan fut conservé et subsiste encore. Avant cette fusion, a dit M. Norris, il y avait une concurrence couteuse entre les compagnies.

ST-JEAN, I. O.

Triduum

La fête de la Toussaint a été célébrée avec piété. M. le curé J.-J. Hunt fut aidé de son collègue, un Rév. Père Blanc, pour les confessions. Une foule de paroissiens se sont approchés de la sainte table afin de recevoir la sainte communion et ainsi gagner les indulgences pour les défunts.

Va-et-vient

Le Rév. Père Prévost était de passage à St-Jean, le 14 novembre dernier, pour la collecte de l'oeuvre pontificale de saint Pierre-Apôtre.

— Madame Jules Cormier a quitté la paroisse pour un séjour de quelques mois au milieu de sa famille des Iles-de-la-Madeleine.

Décès

Le 15 novembre est décédé, à l'âge de 5 semaines, Joseph-Rosario-Paul-Emile, enfant bien-aimé de M. et Mme Wilfrid Gamache.

Réunions

Dimanche le 21 novembre, réunion des membres du Tiers-Ordre de Saint-François d'Assise et des dames de Ste-Anne, à l'occasion de la Présentation de la sainte Vierge au Temple.

— Le 21, après la messe, eut lieu la réunion du cercle agricole à la salle paroissiale.

KENOGAMI

La J. E. C. a eu une récente réunion des dirigeants de la section, M. l'aumônier Joseph Lavoie a nommé M. Ls M. Delasablonière à la fonction de président de la section. M. E. Reid, trésorier, M. Roland Roy secrétaire. Les chefs des principaux services sont: MM. E. Reid, pour la Caisse scolaire, F. Drolet pour la bibliothèque et les cotisantiosn des membres Girard et J. Leclerc pour la distribution des journaux. Félicitations aux nouveaux élus

Les Filles d'Isabelle

Le conseil St-Henri des filles d'Isabelle de Kénogami a tenu dimanche dernier une grande initiation, plusieurs nouveaux membres furent initiés. Félicitations aux nouveaux membres de la part du conseil.

La semaine dernière on a remarqué que plusieurs personnes de Kénogami avaient assisté aux intéressantes soirées sociales tenues Chicoutimi. Ces jours derniers, on remarquait parmi ce groupe important: M. le curé Henri Fortier, MM. les vicaires A. Grenier, J. Lavoie, R. Tremblay, L. Boulianne, les Révds Frères du Sacré-Coeur, ainsi que plusieurs élèves du collège; plusieurs membres de la Ligue Catholique Féminine était également bien représentée à ces intéressantes conférences.

JONQUIERE

Décès

Dimanche dernier décédait à Jonquière Mlle Marie-Louise Lachance, âgée de 89 ans. Ses funérailles ont eu lieu mercredi dernier à 9 heures en l'église paroissiale de St-Dominique de Jonquière.

Est décédé à sa résidence de Jonquière la semaine dernière, M. Cyrille Gauthier, époux de feu Mary Pilote, à l'âge de 73 ans et 2 mois.

Il était le père de M. Ovide Gauthier de Bégin, Stanislas et Odias Gauthier, de Jonquière, Richard et Albert de Timmins, Ont., de Napoléon Gauthier de Montréal, Charles-Eugène Gauthier, de St-Joseph-d'Alma, de Mmes Georges-Napoléon Tremblay, de St-Joseph-d'Alma et Jos. Levasseur de Jonquière, ainsi que Mlle Anna-Marie Gauthier, de Chicoutimi.

Est décédé à l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi, à l'âge de 73 ans et 5 mois, M. Louis Brassard, époux de Emélie Gagnon de Jonquière.

DESBIENS, Lac St-Jean

(De notre correspondant)

Naissances

Le 7 novembre, est né Jean, enfant de M. et Mme René Boivin, née Noëlla Bédard. Parrain: M. Gaston Duval, cousin de l'enfant. Marraine: Mlle Gaétane Bédard, tante de l'enfant. Porteuse: Mme Eugène Duval, tante de l'enfant.

—Le 11 novembre, est née une fille à M. et Mme P. Cockrane.

—Le 14 novembre, un enfant est né à M. et Mme J. Boily.

Va-et-vient

M. Eugène Duval est de retour d'un voyage de chasse au Lac aux Sables, où il a en même temps visité ses parents.

—Mme Jos. Boivin passe quelques jours à St-Joseph d'Alma, l'invitée de son fils M. Henri Boivin.

—M. et Mme Ernest Doucet, de Jonquière, visitent leurs parents de Desbiens.

—M. René Boivin et son fils Richard au Lac aux Sables, chez son père, M. Célestin Boivin.

—M. Jean Fournier, à Bagotville pour quelque temps.

—M. et Mme Lévis Doucet sont de retour d'un voyage à Kiskising où ils étaient les invités de M. et Mme Tommy Boivin.

—M. et Mme Robert Wagner et leurs enfants chez M. et Mme Arthur Tremblay.

Fête d'anniversaire

Le 14 novembre, un groupe d'amis se réunissaient à la demeure de M. et Mme Odina Asselin à l'occasion de l'anniversaire de leur fille Jacqueline. Il y eut chant et musique puis un excellent goûter fut servi aux invitées.

Mlle Rita Doyle exécuta un morceau de piano et toutes se séparèrent enchantées de leur veillée.

Nouveaux résidants

M. et Mme Paul Martel, autrefois de Roberval sont venus résider dans notre paroisse.

Service anniversaire

Le 8 novembre avait lieu au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, le service anniversaire de M. Raoul Desmeules.

Collishaw se retire

Londres, 1. (P. C.—Câble) — Le commodore de l'air Raymond Collishaw, fameux aviateur canadien de la première grande guerre et commandant des unités de la R.A.F. dans la région de l'ouest, vient de démissionner avec le titre de vice-maréchal de l'air, a annoncé aujourd'hui la Gazette de Londres. Collishaw, qui a 48 ans, est natif de Nanaimo, C.-B. Il descendit 60 avions au cours de la guerre de 14. Il comptait parmi les six pilotes les plus fameux de la guerre. Ces derniers temps, il occupait un poste important dans la R.A.F. en Grande-Bretagne.

BOUVILLON COMMERCIAL

STEAK ou ROSBIF
HAUT DE COTE 30c lb
PORTERHOUSE 45c lb
CLUB DESOSSE 45c lb

ROSBIF ROULE (côte de choix) 42c lb
COTELETTES A BRAISER 20c lb
BOEUF A RAGOUT 22c lb

PORC: COTELETTES LEVEES 12c lb

W. E. BEGIN SEUL PROPRIETAIRE
436 St-Jean 142 De-La-Salle 995 St-Vallier

SAINT-URBAIN

Nos étudiantes à l'Ecole Normale de Baie St-Paul sont venues passer le congé de la Toussaint chez leurs parents.

Une grande assistance a assisté à l'heure sainte prêchée par M. le curé Bouchard. Dimanche après-midi à 3 heures. Chant en choeur.

M. J.-E. Desgagné, inspecteur, a visité toutes les classes de la paroisse en mi-novembre.

Notre objectif à l'Emprunt de la Victoire a été largement dépassé, le montant souscrit est de $10,950.00, ce qui représente 182 pour cent du montant fixé, tous les souscripteurs méritent de sincères félicitations pour leur bel esprit de collaboration.

Mme Chs-Edouard Simard a été transportée d'urgence à un hôpital de Québec.

Miles Agathe et Germaine Bouchard ont fait visite à leur oncle M. F.-X. Bouchard député de Québec-comté et maire de St-Grégoire, Montmorency. Miles Bouchard ont aussi visité d'autres parents et se sont rendues à Québec.

M. Alfred Simard a acheté la propriété de M. Cynarisse Lajoie.

LAC MEGANTIC

(De notre correspondant)

Bienvenue au nouveau vicaire

Nous souhaitons la bienvenue à notre nouveau vicaire, M. l'abbé André Jolicoeur, qui remplace M. l'abbé A. Cadoret, rappelé à ses fonctions de curé à la Martinique. Les membres de la J. O. C. dont il était l'aumônier lui ont offert une bourse.

Nouveaux membres de la Ligue du Collège

La petite Ligue du Collège du Sacré-Coeur recevait dernièrement à l'église Ste-Agnes, de nouveaux membres dans ses rangs. M. l'abbé E. Brault, administrateur de la paroisse, présida la cérémonie qui se clôtura par la bénédiction du Saint Sacrement.

Bingo des Dames auxiliaires

Un groupe nombreux de militaires et de civils de notre ville, se rendaient à Woburn, dimanche après-midi, où les Dames auxiliaires du Régiment de la Chaudière du Lac Mégantic ont organisé un Bingo.

Les femmes actives

ont besoin d'un bon tonique !



Quelle contradiction direz-vous! Activité veut dire santé ! Les femmes actives se tiennent occupées du matin au soir. Songe-t-on qu'elles sont debout, travaillant, remuant quinze, seize heures par jour ! Il leur faut de la vie pour résister à une pareille tâche chaque jour renouvelée. Comment peuvent-elles s'attendre à conserver leur force et leur sang ?

Dans nos filières, il y a des milliers et des milliers de lettres de femmes disant que les bonnes PILULES ROUGES les aident à demeurer fortes, alertes et gaies. Elles n'attendent pas d'être à bout: dès qu'elles se sentent fatiguées, elles prennent les bonnes PILULES ROUGES. Premièrement, les bonnes PILULES ROUGES font le sang riche et un sang riche n'est-ce pas le baromètre de la force et de la vigueur.

Depuis près de 50 ans, ce bon tonique a prouvé son efficacité, dans les cas de: faiblesse, pâleur, manque d'appetit, fatigue, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins, symptômes ou conséquences de l'ANEMIE).

"Durant mes jeunes années de ménage, je me suis trouvée épuisée et on me recommanda les PILULES ROUGES. J'en fis l'essai et après quelques boites, je me suis sentie plus vigoureuse, plus forte, avec un meilleur appétit. J'en fus si satisfaite que plus tard, à différentes reprises, lorsque je me suis trouvée déprimée, c'est avec quelques boites de PILULES ROUGES que je suis redevenue à mon état normal. Elles m'ont fait beaucoup de bien chaque fois que j'en ai fait usage . . ."

(Signé) — Mme ARTHUR BIGRAS,
38, rue Guertin, HULL, P. Q.

Témoin (Signé) — Y. P.

Pilules Rouges par la poste: 50c. la boite ou 3, $1.25.

Refusez énergiquement toute substitution . . . Exigez les véritables

PILULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.

LONDON HOUSE-

le sommet de la qualité

Tous les connaisseurs savent que les meilleurs thés sont récoltés sur les hauts plateaux d'Asie et que le choix des feuilles et la savante sélection de plusieurs types produisent un breuvage exquis. Voila pourquoi le thé LONDON HOUSE atteint au sommet de la qualité.

Procurez-vous cet excellent thé chez votre épicier. LONDON HOUSE signifie plus de satisfaction et plus de tasses à la livre.

Format populaire d'une demi-livre



Thé LONDON HOUSE

Corty-le-chat SE PRÉPARE À LA VICTOIRE



PENDANT L'ASSAUT SUR L'ANGLETERRE
NOUS NOUS SOMMES BATTUS EN LIONS!
L'ENNEMI PERDIT TANT D'AVIONS
QU'IL DUT REGAGNER SON REPAIRE.

CE SONT LES NAZIS, DÉSORMAIS,
QUI SONT ASSAILLIS, JOUR ET NUIT!
HITLER SERA ÉCRASÉ . . . PUIS
VIENDRA LE TOUR DES JAPONAIS!

. . .

ENFIN, DÈS LE COMBAT FINI,
JE REVIENDRAI EN TOUTE URGENCE
POUR VOUS OFFRIR EN ABONDANCE
TOUS VOS PRODUITS CORTICELLI.

VOUS POUVEZ FAIRE BEAUCOUP D'ARGENT

30% en Argent ou de très belles primes vous seront données GRATUITEMENT en vendant pour $5.00 et plus de nos Cartes de Noël et Bonne Année. Demandez une boite de cartes, la vente est très facile et notre catalogue de Cadeaux gratis.

ALLEN NOUVEAUTES
DEPT S., ST-ZACHARIE, QUE.

NE NÉGLIGEZ PAS LE RHUME DE BÉBÉ

NE LAISSEZ pas le petit rhume de votre bébé devenir un "gros rhume" ou quelque chose de pire. Permettez à Mme Geo. McBride, de Scarborough, de vous dire comment faire. "Ma fillette, qui a 26 mois, attrapa un vilain rhume; je lui donnai des Tablettes Baby's Own et elle se remit vite. J'ai certainement confiance dans les Tablettes Baby's Own."

Les Tablettes Baby's Own sont sucrées, faciles à prendre et faciles à pulvériser, si on le désire. Efficaces dans les cas de dentition, constipation, fièvre légère, diarrhée, dérangements d'estomac, coliques, nervosité, léger croup et autres petites maladies infantiles. Ne contiennent aucun opiat ou drogue stupéfiante. Rapport d'analyse dans chaque boite.

Achetez-en une boite aujourd'hui. 25 cents. Vous serez remboursée si vous n'êtes pas satisfaite.

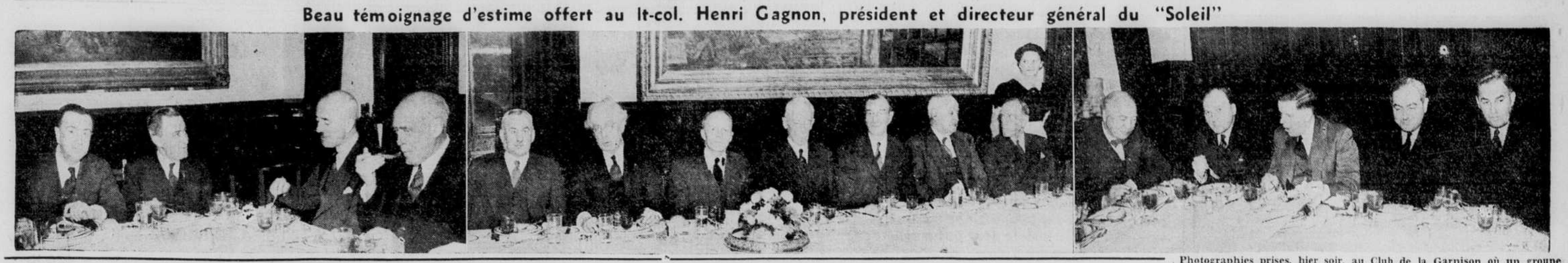
. . . mais vous pouvez avoir tout de suite le "yarn" pour bébés

ROCK-A-BYE

Il faut que les petits enfants aient, *maintenant*, les chauds vêtements tricotés dont ils ont besoin! Pour fabriquer ces vêtements, demandez "Rock-A-Bye", un fil à tricoter fait de rayonne et d'aralac. (Au cas où vous ne le sauriez pas, l'aralac est un nouveau fil fabriqué avec de la caséine, un dérivé du lait écrémé.) Le "yarn" pour bébés "Rock-A-Bye" est doux et léger comme la laine, et il est plus chaud que la laine; il ne se rétrécit pas, ne s'étire pas, ne s'enchevêtre pas. Il se tricote aisément et permet de faire de magnifiques vêtements. Chez votre marchand, demandez "Rock-A-Bye", le nouveau fil merveilleux dont la guerre a permis la découverte

Corticelli
MADE IN CANADA

Beau témoignage d'estime offert au lt-col. Henri Gagnon, président et directeur général du "Soleil"



Photographies prises, hier soir, au Club de la Garnison où un groupe d'amis célébraient le 30e anniversaire d'arrivée au "Soleil" du lieutenant-colonel HENRI GAGNON. A la table d'honneur, on remarquait, de gauche à droite, l'hon. H. GROULX, ministre de la Santé et du Bien-être social, l'hon. LEON CASGRAIN, procureur général, l'hon. juge WILF. GIROUARD, l'hon. F. FAFARD, sénateur, le major-général L.-R. LAFLECHE, ministre des Services nationaux de guerre au Canada; le col. HENRI GAGNON, l'hon. AD. GODBOUT, premier ministre de la province, l'hon. L.-A. TASCHEREAU, ancien premier ministre, l'hon. J. NICOL, membre du Conseil législatif, l'hon. juge A. GALIPEAULT, l'hon. A. DAVID, sénateur; M. J. A. McNEIL, gérant général de la Canadian Press, l'hon. F. L. CONNORS, membre du Conseil législatif, l'hon. WILF. HAMEL, ministre des Terres et Forêts, l'hon. VALMORE BIENVENUE, ministre de la Chasse et des Pêcheries, l'hon. HENRI RENAULT, ministre d'Etat.

(Photos du "Soleil")

L'hon. A. Godbout établit l'assurance en maladie dans la province

L'honorable Henri Groulx a annoncé hier après-midi la nomination des membres de cette commission provinciale — MM. Antonio Garneau, c.r., le Dr Roméo Blanchet, et M. P.-E. Durnford en font partie.

L'honorable Henri Groulx, ministre de la santé et du bien-être social dans le gouvernement provincial de Québec, a annoncé hier après-midi la création de la Commission d'assurance-maladie, un organisme important autorisé par une loi de la Législature, au cours de la session de 1943. Les membres de la Commission sont : M. Antonio Garneau, C.R., de Montréal, président, le Dr Roméo Blanchet, de Québec, professeur à l'Université Laval, et M. P.-E. Durnford, courtier, de Montréal, un des plus effectifs travailleurs de la Croix-Rouge canadienne.

Le premier ministre, l'honorable Adélard Godbout, et ses collègues du gouvernement, ajoutent ainsi à la série déjà longue de leurs initiatives sociales et le peuple de notre province bénéficiera sans aucun doute du travail d'une commission de cette sorte puisque ses membres sont chargés de créer un plan d'assurance qui mettra nos gens à l'abri du besoin quand ils seront malades.

En vertu de la loi, les trois membres de cette Commission sont nommés pour dix ans.

M. Garneau est un avocat bien connu dans la province. Il s'est occupé tout spécialement de législation ouvrière et de questions sociales.

M. le Dr Blanchet, de la promotion 1927 à l'université Laval, est un professeur de carrière, membre de la Faculté de médecine de l'université Laval. Il a été commissaire diocésain des scouts catholiques de Québec, et il est actuellement directeur de l'Institut d'orientation professionnelle de Laval. Il a fait ses études complémentaires en physiologie dans les laboratoires européens pendant trois ans.

M. Durnford, courtier, est avantageusement connu parmi la société anglaise. Il s'est occupé activement de la Croix-rouge.

Les commissaires entrent en fonction immédiatement.

L'objet de la Commission

La loi qui autorise le gouvernement à nommer cet organisme stipule que la Commission est chargée, "après consultation des corps intéressés, de préparer un plan d'assurance-maladie généralisée définissant, notamment, l'étendue des risques qui formeront l'objet de cette assurance, la nature des prestations, les modalités d'hospitalisation et des soins à domicile, la formation des organismes administratifs et consultatifs, les taux de contribution des employeurs et des assurés, le mode de perception des contributions, la responsabilité pour le paiement des primes au cas d'indigence".

En vertu de la loi, la Commission "devra, en outre, prévoir les modalités de l'assistance médicale à ceux qui ne pourraient bénéficier du plan d'assurance-maladie (tels que les visiteurs), et l'intégration du plan d'assurance-maladie dans un plan général de sécurité sociale embrassant les mesures existantes et à venir".

Le plan d'assurance élaboré par la Commission ne pourra être mis en vigueur qu'en vertu d'une loi de la Législature. En attendant, spécifie le texte de loi, la Commission pourra recommander au lieutenant-gouverneur en conseil l'adoption, dans le cadre des lois existantes, de toute action jugée de nature à faciliter la transition du système actuel à celui d'une assurance-maladie généralisée, financée par une contribution tripartite du gouvernement, de l'employeur et de l'assuré et comportant une prime calculée non sur une base individuelle mais par cellule familiale.



Le Dr R. BLANCHET

Le président et les membres de la Commission devront s'occuper exclusivement de leur travail de commissaire et seront soumis aux dispositions de la Loi du service civil. Les séances de la Commission seront tenues à Québec ou dans n'importe quel endroit selon qu'on le jugera à propos. Les membres ont tous les pouvoirs de commissaires nommés en vertu de la Loi des commissions d'enquête.

L'arrêté ministériel nommant MM. Garneau, Blanchet et Durnford a été adopté à la séance du cabinet, hier après-midi et signé aussitôt après par Sir Eugène Fiset, lieutenant-gouverneur de la province. Le ministre en a annoncé la nouvelle au cours d'une brève conférence de presse.

Avec la formation de cette Commission, la province fait un grand pas en avant dans le domaine de la sécurité sociale.

Belle manifestation d'amitié au lt-col Henri Gagnon

Sous la présidence de l'hon. Ad. Godbout, un groupe d'amis rendent hommage au président et directeur-général du "Soleil" à l'occasion de ses trente années d'activité dans ce journal — Message de M. King — Allocutions de MM. Godbout, Taschereau, LaFlèche, David et Nicol.

PROGRES DE NOTRE JOURNAL

Sous la présidence de l'honorable Adélard Godbout, premier ministre de la province, un groupe d'amis offraient, hier soir, au Club de la Garnison, un touchant témoignage d'estime et d'appréciation au Lt-Col Henri Gagnon, président et directeur-général du "Soleil", président honoraire de la Presse Canadienne.

Ces amis avaient pris pour occasion de cette manifestation le fait que M. Henri Gagnon dirige les activités du "Soleil" depuis trente ans, cette année. Ce fut une agréable réunion toute empreinte d'amitié.

L'hon. Adélard Godbout, l'hon. L.-A. Taschereau, ancien premier ministre de la province, le major-général J.-R. LaFlèche, ministre des Services nationaux de guerre au Canada, l'hon. sénateur A. David, l'hon. Jacob Nicol, membre du Conseil Législatif et le Dr Alf. Morisset, greffier du Conseil Exécutif de la province, furent les interprètes des amis de M. Gagnon auquel ils exprimèrent les sentiments d'estime et d'admiration qu'ils ressentent envers lui.

Le t. h. W. L. Mackenzie King, premier ministre du Canada, voulut se joindre par un message au groupe des amis de M. Gagnon. Voici comment M. King s'exprimait dans ce message communiqué à l'hon. Ad. Godbout:

Je vous serais reconnaissant de bien vouloir transmettre au lt-col. Henri Gagnon mes sincères félicitations et meilleurs voeux à l'occasion de son trentième anniversaire de service au journal "Le Soleil". La belle carrière de M. Gagnon honore le journalisme canadien. Les services signalés rendus par lui plus particulièrement à la presse libérale et à notre parti lui méritent toute notre admiration et notre reconnaissance la plus vive. Je suis heureux de lui souhaiter en cette occasion d'autres nombreuses et fructueuses années d'activités publiques

(Signé) W. L. Mackenzie King.

Les hon. Ls St-Laurent, ministre de la Justice au Canada, C.-G. Power, ministre de l'Air, Ths Vien, président du Sénat canadien, Léon Mercier-Gouin, sénateur, Perrault Casgrain, ministre d'Etat, Cyr. Vaillancourt, membre du Conseil Législatif, P.-A. Choquette et M. Chs Delagrave, député de Québec-Sud avaient aussi envoyé des messages pour exprimer leurs regrets de ne pouvoir assister à cette fête de l'amitié.

A la table d'honneur, aux côtés de MM. Godbout et Gagnon, on remarquait, outre les personnages déjà mentionnés, l'hon. sénateur R. Fafard, l'hon. juge A. Galipeault, l'hon. juge Wilf. Girouard, l'hon Léon Casgrain, procureur général, l'hon. Henri Groulx, ministre de la Santé et du Bien-Etre social, M. J. A. McNeil, gérant-général de la Canadian Press; l'hon. F. L. Connors, membre du Conseil Législatif, l'hon. Wilf. Hamel, ministre des Terres et Forêts, l'hon. Valmore Bienvenue, ministre de la Chasse et des Pêcheries, l'hon. Hector Laferté, président du Conseil Législatif.

L'HON. AD. GODBOUT

Le premier ministre de la province qui devait présenter à monsieur Henri Gagnon, au nom de ses amis, un précieux souvenir, lui exprima tout d'abord en son nom et au nom de tous les membres du groupe, ses sentiments d'estime et d'amitié. "Nous sommes ici", dit M. Godbout, "pour vous dire combien nous avons d'admiration pour le bon ami que vous avez toujours été envers tous. Vos brillantes qualités de coeur et d'esprit vous ont valu, ce soir, une des plus belles assemblées d'hommes de choix que l'on puisse grouper, vos amis qui tiennent à vous dire leur admiration et leur estime.

"Je partage ces sentiments à cause de votre belle carrière, de votre dignité de vie, de la facilité de vos relations, de la beauté de votre tenue envers tous. Ce sont ces qualités qui vous ont valu, dans cette carrière du journalisme, même de journalisme de parti, de parti libéral, de n'avoir pas d'ennemi.

"Vous êtes commandeur à cause des services rendus à des causes bienfaisantes; vous êtes colonel parce que votre personnalité faisait honneur au régiment dont vous avez été le chef; mais dans le coeur de tous, vous êtes l'ami, l'ami fidèle en toutes circonstances, qui se dévoue sans limites, sur lequel on peut compter toujours.

"Vous avez rempli une carrière digne de tout âge, digne de tout homme. Vous vous êtes dévoué, vous vous êtes donné, vous avez servi. C'est pour cela que tous ici ce soir vous estiment et vous admirent".

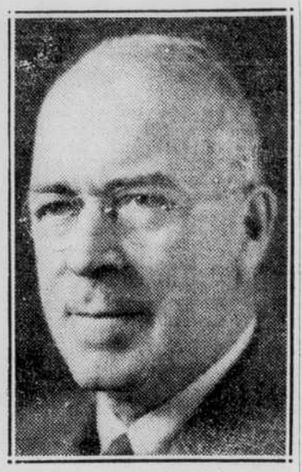
L'HON. L.-A. TASCHEREAU

L'ancien premier ministre de la province rappela au début de ses remarques que depuis sept ans, il vit dans une retraite heureuse, au sein de sa famille, au souvenir d'a-

(Suite à la page 10, 1ère col.)

Doctorats d'honneur de Laval





Le brigadier général ANTONIN THERIAULT, surintendant des arsenaux du Canada, (à gauche), et M. K.-MACKENZIE CAMERON, ingénieur en chef des travaux publics à Ottawa, recevront des diplômes d'honneur de doctorat ès sciences de l'Université Laval en février prochain. Cette collation de diplômes donnera lieu à une séance académique en la salle des Promotions de l'Université à l'occasion du congrès annuel de l'Institut canadien des ingénieurs à Québec les 10 et 11 février prochain. M. CAMERON est président de l'Institut.

Le lieutenant John Laliberté est quartier-maître en Italie

Ce Québecois a distribué des bottines neuves à tous les fantassins canadiens-français — Un vieux château habité par des Capucins a servi d'observatoire aux Allemands, près de Compobasso.

Rédigé pour la Presse Canadienne. Par Maurice Desjardins, correspondant outre-mer des journaux de langue française, (Tous droits réservés par la Presse Canadienne). — Avec les Canadiens en Italie, 2. — (P. C.) — Pendant une halte du bataillon, le lieutenant John Laliberté, de Québec, a distribué des bottines neuves à tous les fantassins canadiens-français.



Laliberté est le nouveau quartier-maître. Il a aussi fait remplacer plusieurs casques d'acier troués et bosselés depuis le début de la campagne de Méditerranée. Le soldat Lucien Bélanger de Montréal a du coudre plusieurs basques régimentaires et écussons portés sur l'épaule déchirés au cours de l'action. Le caporal Emile Boulet, de Montmagny, m'a montré les bretelles "Ackack" de l'armée canadienne.

Le sergent quartier-maître Pat Haché, de Québec, m'apprend avec des sanglots dans la voix que Georges, le gros bouledogue blanc qui servait de mascotte depuis le départ de l'Angleterre, n'était plus. Les émotions de la vie au front lui avaient donné la rage et on avait dû l'abattre.

Le sergent de la compagnie "B", Joseph Trudeau, D'Edmonton, est rétabli de la maîtresse ruade qu'il reçut d'un mulet et qui fit partir la plupart de ses dents. Il porte maintenant un superbe dentier. Champion pugiliste poids-moyen de l'armée canadienne, Trudeau n'a pas mis les gants depuis son départ d'Angleterre mais il aimerait bien disputer quelques rondes avec un champion italien.

Le soldat Ovila Bouillon, de Rimouski, est un dormeur invétéré. L'autre jour, il dormait paisiblement dans sa tranchée sous une pluie d'obus de mortiers ennemis : un obus aterrit à environ 10 pieds de son trou. Le sergent Théophile Braconnier, de Verdun, le crut mort, il cria plusieurs fois : "Bouillon, es-tu mort ?"

Au quatrième appel Bouillon, ouvrant les yeux, répondit : "Sapristi y a pas moyen de dormir ici !"

Au cours de la même action, le soldat Ludger Goudreault, Gaspésien pur sang, entendit des rafales de mitrailleuses, venant deux par deux, l'une très sourde suivie d'une autre plus forte. Intrigue, il sortit de son trou pour dire au caporal suppléant Amédée Dionne, des Trois-Pistoles : "Ecoute, Médée, c'est pas la p'tite qui m'fait peur ; c'est la grosse !" Ce n'est que plus tard que Goudreault apprit qu'un écho parfait était responsable de la répétition du bruit.

Le capitaine Marcel Pariseault était de passage aujourd'hui au ré-

(Suite à la page 10, 6e col.)

Ottawa publie des statistiques sur les emplois de priorité

14,810 hommes ont été envoyés à l'industrie essentielle en vertu des règlements de guerre— Le cas de 21,317 autres est étudié.

Ottawa, 2. — (P. C.) Les ordres de permutation obligatoire de la main-d'oeuvre ont eu pour effet de mettre à la disposition d'industries plus essentielles 14,810 hommes, jusqu'au 16 novembre dernier, a-t-il été annoncé par un communiqué du ministère du Travail, hier. Les cas de 21,317 autres hommes sont actuellement à l'étude, en vue d'un déplacement possible vers des industries de plus haute priorité.

L'émission de permis a autorisé 5,896 hommes à retourner indéfiniment à leur ancien emploi, et 25,872 à conserver temporairement leur poste actuel, après considérations des circonstances particulières de chacun des requérants. Des permis temporaires ont été émis pour raison de santé dans 5,824 cas.

Le département a dit que du total de 90,685 hommes enregistrés, jusqu'au 16 novembre, en vertu des six premiers ordres de transfer d'emploi, 3,319 sont d'anciens soldats qui ne sont pas affectés par les ordres qui ont été émis jusqu'ici. Mille deux cents autres ont été rapportés comme enrôlés dans les services armés depuis leur enregistrement, et 3,319, dont la plupart sont des étudiants qui doivent retourner à leurs cours, ont quitté les emplois sous lesquels ils avaient été enregistrés.

Ces chiffres ne font pas mention des anciens mineurs de charbon qui ont reçu l'ordre de retourner à leurs mines en vertu d'un ordre spécial, ni les hommes classés suivant des catégories d'occupations comprises dans le septième ordre de transfer, lesquels, jusqu'à aujourd'hui, devaient s'enregistrer aux bureaux du service national sélectif.

D'après les ordres de transfer, les hommes dont l'âge varie entre 16 et 40 ans appartenant à certaines catégories de métiers doivent s'enregistrer, et peuvent être obligés d'accepter un emploi plus important.

Un ministre se fait voler son auto

Hull, 2. — (P.C.) — Albert Frigon, de Montréal, a plaidé coupable hier à l'accusation d'avoir volé l'automobile du ministre des Travaux publics, l'hon. Alphonse Fournier, le 21 avril dernier. Il recevra sa sentence aujourd'hui.

$50 à une infirmière

La cité paiera une somme de cinquante dollars à une infirmière de la brigade Madeleine de Verchères, qui a taché ses vêtements en portant secours à un pompier blessé lors d'un récent accident, à St-Sauveur.

Au dernier repos



Voir avis de décès en page 19.

Vaste programme d'après-guerre exposé par le maire de Québec

M. Lucien Borne, dans une causerie prononcée à la Chambre de Commerce, définit le programme qu'il suggère pour la période de reconstruction qui suivra le conflit.

"Après avoir fait noblement son devoir pendant la guerre, Québec devra se montrer à la hauteur de la tâche qui s'imposera à elle pendant la période de reconstruction. Voulons-nous vivre ou mourir économiquement ? Telle est la question qui se pose pour nous, et c'est à nous, et à nous seuls, qu'il appartient d'y répondre par nos actes" M. le maire Lucien-H. Borne terminait par cet appel hier soir, une magistrale conférence sous les auspices de la Chambre de Commerce senior au Château Frontenac. Hôte d'honneur de la Chambre de Commerce qui inaugurait hier soir une série de diners-causeries, notre premier Magistrat a parlé de "l'après-guerre, de ses problèmes et des moyens à prendre pour les résoudre de façon à permettre à la ville de Québec de jouir alors, comme le reste du pays, d'une ère de prospérité économique"

M. J.-Albert Towner, présidait l'assemblée qui a groupé plusieurs personnalités du monde des affaires. M. Towner a présenté le conférencier et M. Raoul Fortier, industriel, l'a remercié, appuyant cordialement l'appel du maire Borne à la coopération de tous les citoyens comme de tous les corps sociaux.

"Nous entrons dans une période d'une extrême importance", dit le maire Borne. "Aux dévastations et aux bouleversements de la guerre va succéder une phase de restauration économique sans précédent dont nous ne pourrons profiter que si nous savons dès maintenant nous y préparer. Nous avons à choisir définitivement entre le progrès et la décadence; entre la mise en valeur des ressources et des richesses que nous possédons et leur état croupissant actuel qui nous conduira éventuellement à la ruine et à la désolation. Nous sommes à la croisée des chemins, de sorte qu'il importe de déterminer immédiatement quelle route nous entendons suivre au retour de la paix".

"Les problèmes de l'après-guerre", poursuit notre premier Magistrat, "peuvent se résumer en ces deux mots: réhabilitation et reconstruction. Dans un cas comme dans

(Suite à la page 5. 1ère col.)

Professeurs émérites de Laval





Le Dr ARTHUR LANGLOIS, à gauche, et le Dr STANISLAS GAUDREAU viennent d'être nommés professeurs émérites de la Faculté de Médecine par le conseil de l'Université Laval. Ces deux professionnels distingués comptent au nombre des spécialistes les plus méritants de la profession dentaire.

Une grande assemblée libérale aura lieu au Palais Montcalm, mercredi 8 décembre

Me Wellie Morin, c.r., député de Québec-centre, tiendra une grande assemblée politique au Palais Montcalm mercredi prochain, le 8 décembre, à 2 heures et demie de l'après-midi.

Les honrables Adélard Godbout, premier ministre de la province, Wilfrid Hamel, ministre des Terres et Forêts, et Oscar Drouin, ministre des Affaires municipales, du Commerce et de l'Industrie, ont accepté l'invitation de M. Morin et adresseront la parole au cours de ce ralliement.

M. Morin veut rencontrer ses électeurs à la veille de la session provinciale de 1944, et la présence du premier ministre et de ses collègues du cabinet ne manquera pas de soulever un très vif intérêt dans le monde politique.

Projet approuvé par le comité d'embellissement de la ville

L'agrandissement du parc Durocher, à St-Sauveur, et la construction d'un centre récréatif ont été approuvés par le Comité d'embellissement de Québec.

Le Comité d'embellissement de la ville de Québec approuve entièrement le projet d'agrandissement du parc Durocher à St-Sauveur, où les RR. PP. Oblats de Marie-Immaculée, avec l'aide des pouvoirs publics, projettent la construction d'un centre récréatif moderne pour la jeunesse du quartier St-Sauveur. A la suite de la lecture de la lettre du Comité d'embellissement, le maire Borne a annoncé qu'on allait commencer incessamment l'homologation de toutes les propriétés sises entre les rues Durocher et Carillon, St-Vallier et Des Oblats, en vue de l'agrandissement projeté pour l'après-guerre. M. Borne a aussi ajouté que ce projet sera le premier à être réalisé après le conflit actuel.

Les membres du Comité d'embellissement ont aussi recommandé aux autorités municipales de faire les démarches requises auprès du gouvernement fédéral afin d'obtenir la possession du parc militaire de la rue St-Louis que l'on désire transformer et embellir.

Comme "Le Soleil" en a déjà parlé, il y a quelques mois, le projet d'agrandir le parc Durocher, à St-Sauveur, comporte la transformation de toute cette partie de St-Souveur. La Salle St-Pierre serait démolie pour faire place à un vaste édifice moderne qui serait un centre récréatif pour les jeunes. On y aménagerait aussi des tennis et différents amusements extérieurs. L'édifice lui-même serait une construction d'au moins $200,000. Les Pères Oblats sont eux-mêmes prêts à avancer un certain montant pour l'érection de centre récréatif. Les ligues de citoyens, notamment celle de St-Malo, se sont montrées très favorables au projet.



Nous achetons les AUTOMOBILES
NOUS PAYONS ARGENT COMPTANT
Nous avons encore en mains plusieurs autos neuves
Universal Auto, Ltd.
33 de la Couronne. Tél.: 5113-5



AVIS AUX RADIOPHILES
M. Lucien Dupuis, autrefois de L.-A. Gaucher, désire aviser ses clients et le public en général qu'il est maintenant au service de la maison
GAUCHER RADIO SERVICE Enr.
114 de la Couronne Tél. : 3-5890
Lorsqu'il s'agit de réparations de radios, vous êtes assuré d'un service prompt et efficace par M. Dupuis, dont la réputation n'est plus à faire comme expert dans ce domaine.
Afin d'éviter toute confusion SIGNALEZ 3-5890
GAUCHER RADIO SERVICE ENR.

Simard & Voyer
132, RUE SAINT-JEAN
CHAUSSURES DE HAUTE QUALITE
Spécialité : ajustage parfait

Demandez toujours L'EAU MAGIQUE "CHANTECLERC"
CHANTECLERC
Depuis 1932, la plus fidèle amie des ménagères.
INCOMPARABLE pour blanchir et détacher les tissus de coton ou de toile — SANS BOUILLAGE
Efficace et Economique
DEMANDEZ-LA A VOTRE EPICIER
En vente en bouteille et en cruche de 1 gallon. Vous économiserez 40% en l'achetant en cruche. C'est important.



Fabriquée par
CHANTECLERC, Limitée
202, rue ST-VALLIER, TEL. 2-5043 QUEBEC.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

QUEBEC, 2 DECEMBRE 1943

Mesure des accomplissements

Le rôle d'une presse d'information est souvent difficile à tenir en temps de guerre. Si grande que soit la latitude qu'on lui laisse, surtout en Amérique, elle est tenue de subir et de servir humblement une propagande qui ne paraît pas toujours intelligente. Le caractère semi-officiel des dépêches que les agences lui apportent des quatre coins du monde permet de les considérer comme des directives venant de haut lieu, soit pour relever le moral dans un camp, soit pour l'affaiblir dans l'autre, soit pour masquer à l'ennemi des combinaisons à peine ébauchées. Un public averti doit donc user de son propre discernement en lisant ce que son journal lui présente de nouvelles venant de loin, de déclarations osées des chefs, de commentaires plus ou moins autorisés d'observateurs anonymes.

Aujourd'hui, par exemple, il serait peut-être indiscret de rappeler ce qu'on disait au lendemain de la conférence de Québec, lorsqu'on tient à fixer l'attention sur ce qui prépare en Afrique et en Asie. De toute évidence, certains accomplissements procèdent plus lentement que prédit; on a donc rencontré des obstacles imprévus et les résultats acquis déçoivent plus ou moins et les acteurs et les spectateurs du *mystère* de la guerre; on évite de mentionner telle promesse en souffrance pour en claironner une autre qu'on entend racheter incessamment. Si l'utilité de ce procédé se comprend moins en Canada qu'en Angleterre, on verra bientôt pourquoi Churchill et Roosevelt l'emploient en ce moment.

La rencontre de ces hommes d'Etat avec le généralissime chinois n'est qu'un intermède important entre deux actes de l'oeuvre. Il a permis aux vedettes de repasser leurs rôles et de préparer leurs effets pour l'épisode principal. Au lever prochain du rideau, un autre personnage doit entrer en scène. Vient-il compliquer ou dénouer l'intrigue commencée ? Le public le saura dans quelques instants. Mais l'univers en suspens a confiance que la fin de ce drame héroïque marquera le triomphe du droit et de la vérité.

La carrière de M. Henri Gagnon

Le colonel Henri Gagnon, commandeur de l'Ordre de S. Grégoire le Grand, officier de la Légion d'Honneur, président honoraire de la Presse Canadienne, a été l'objet hier d'une manifestation exceptionnelle d'estime et d'amitié. Dans un banquet dont il était l'hôte d'honneur, les témoins de sa belle carrière d'éditeur et de journaliste avaient voulu fêter le trentième anniversaire de son entrée au *Soleil*, comme administrateur d'une entreprise dont il a été le principal animateur et dont il est devenu le digne président. Par le reportage que son journal en donne le public se rendra compte de l'ampleur et de la sincérité de ce témoignage mérité.

Par leur présence, leurs discours, leurs messages de félicitations, les personnages les plus en vue de la politique canadienne ont tenu à participer à une fête intime qui a pris, de ce fait, l'allure d'un hommage au citoyen en tout point exemplaire que fut toujours M. Henri Gagnon. Et ses vieux amis de la première heure étaient heureux d'applaudir à ce concert d'éloges par des personnages aussi distingués que le premier ministre du Canada, le chef du gouvernement libéral de la province de Québec, son digne prédécesseur à ce poste élevé, des ministres, des sénateurs, des juges, des députés, tous amis personnels du directeur du Soleil. Ils ont exprimé avec sincérité des sentiments d'admiration et de dévouement auxquels bien des bons coeurs voudront s'associer aujourd'hui.

Le personnel du *Soleil* est fier de consigner ce souvenir dans un compte rendu qui n'est que le complément de cette magnifique manifestation. Inutile d'y rien ajouter. Les King, les Godbout, les Taschereau, les Laflèche, les Nicol, les David se sont chargés de traduire leurs voeux les plus ardents pour M. Gagnon. On verra par le résumé du discours que le héros de la fête a prononcé qu'il a voulu reporter sur son journal, ses patrons et leurs collaborateurs, une large part du mérite de son oeuvre. Mais tout le monde sait à Québec que le président du Soleil a été le principal artisan de cette entreprise.

En pleine activité de guerre

La guerre nous demande des sacrifices, mais nous sommes en état d'en faire. La production de nos fabriques et de nos usines, l'exploitation de nos mines et de nos ressources, le rendement de nos fermes ont conjugué l'indice élevé de 239.5 points en octobre, un nouveau gain sensible de quinze pour cent. Les industries canadiennes battent la marche avec un rendement de 304 points, en regard de la base de 100 en 1939, et, dans ce groupe, la sidérurgie atteint son plus haut palier avec 626 points. L'activité déborde donc de tous côtés, avec une surproduction qui sert à point les besoins pressants de la guerre.

L'exploitation minière subit, toutefois, un léger déclin passager, mais elle n'en demeure pas moins très active avec un indice de 311 points ; l'extraction du charbon entraîne des fluctuations saisonnières. Les produits de la forêt accusent de leur côté une hausse marquée de 147 points, un gain net d'un tiers grâce à la reprise des travaux de chantiers. Enfin, dans le domaine agricole, les animaux de boucherie et les produits laitiers constituent les deux facteurs de progrès, depuis que la viande, le beurre et le fromage trouvent des débouchés abondants chez les belligérants.

En somme, le tableau est attrayant : l'industrie fonctionne à pleine capacité, l'agriculture donne son meilleur rendement et l'exploitation minière n'a rarement connu de meilleurs jours. Partout le travail est abondant et rémunérateur. Les exigences de la guerre nous ont amené cette prospérité qui exige maintenant de nous des compensations légitimes pour remporter la victoire.

En feuilletant le "SOLEIL"

IL Y A CINQUANTE ANS

(Le 2 décembre, 1893)

M. G.-E. Tanguay, l'architecte qui a présidé aux travaux de réparations de l'asile de Beauport après la passation du contrat de vente avec les Révérendes Soeurs de la Charité, a déclaré ce matin que l'Asile était vraiment dans un état épouvantable lorsque les Soeurs en ont pris possession.

* * *

Le goûter aux huitres que les pompiers de St-Roch ont l'habitude de donner à leurs amis, a coïncidé hier soir avec l'inauguration de leur nouveau poste. Cette nouvelle station de pompiers est munie de plusieurs améliorations modernes.

* * *

Dans tous les points du globe terrestre, on parle d'exposition universelle. Le Caire, Auckland, Rome, Jérusalem, San-Francisco, Saint-Louis et Paris se préparent à tenir des concours internationaux.

* * *

Les cérémonies du sacre et de l'intronisation du nouvel évêque de Sherbrooke ont été pour les habitants de cette région un événement d'autant plus important qu'il était tout nouveau pour eux. Ces cérémonies ont revêtu un éclat extraordinaire.

* * *

La glace était prise sur le Mississipi la semaine dernière. Jamais depuis 20 ans pareil fait ne s'était produit à une époque aussi peu avancée de l'année. En certains endroits, la solidité de la glace permettait d'y circuler en toute sécurité.

IL Y A VINGT-CINQ ANS

(Le 2 décembre, 1918)

Bien qu'il n'y ait encore aucun programme de défini, il appert avec certitude que des changements importants seront faits au cours de l'année 1919, tant dans le système d'hôtellerie que dans le département maritime et des chemins de fer du Pacifique Canadien.

* * *

Dans une entrevue avec Sir Robert Borden, il fut surtout question des efforts du Canada dans la guerre. Parlant de la conférence de la paix, Sir Robert a déclaré qu'il était d'une souveraine importance pour les Dominions d'y être représentés.

* * *

Devant les deux chambres réunies, le président Wilson, au cours de son discours d'ouverture, annonça officiellement son prochain départ pour l'Europe, où il représentera les Etats-Unis.

* * *

Le comité industriel central de Belgique, après enquête, calcule que les dommages soufferts par la Belgique au cours de l'occupation allemande se chiffrent en tout à 6,000,-560,000 francs, y compris l'usage par les Allemands des matériaux bruts.

* * *

Une dépêche d'Amsterdam annonce qu'on vient de découvrir à Berlin un complot dans le but de restaurer l'impérialisme et d'assurer le retour de l'empereur Guillaume en Allemagne. Une conversation au téléphone a servi à éventer la conspiration.

QUE SAVEZ-VOUS EN HISTOIRE DU CANADA ?

QUESTIONNAIRE

A—Ls deux premiers voyages de Cartier eurent-ils pour effet d'éclairer les Européens sur l'existence d'un continent américain distinct ?

B—Quel était l'individu qui possédait au Canada le plus de monnaie de cartes, mise en circulation durant le régime français ?

C—Le rattachement des anciens territoires de la Nouvelle-France, tel que voulu par l'Acte de Québec souleva-t-il des objections ?

REPONSES

* * *

A—Au contraire, les deux premiers voyages de Cartier semblent avoir eu pour effet d'ancrer davantage dans l'esprit des Européens l'idée que l'Asie touchait immédiatement aux rives découvertes par les voyageurs. C'est ainsi que par sa commission de 1540 le roi mentionnait le "grand pays des terres de Canada et Ochelaga, faisant un bout de l'Asie du côté de l'occident". Cette légende persista assez longtemps.

B—Les personnages du Canada qui possédaient le plus de ce papier-monnaie fort déprécié étaient les hommes d'affaires, commerçants et fournisseurs, qui avaient réalisé des profits considérables les dernières années du régime français. Ainsi, ces gens étaient frappés par la justice immanente et de toutes leurs activités parfois un peu troubles il ne restait plus que du papier sans valeur. Le principal détenteur de cette monnaie soufflée était le sieur Troppez Martin qui avait vendu au gouvernement de la Nouvelle-France pour plus de 500,000 livres d'eau-de-vie.

C—Lord Hillsborough exprima les vues des oppositionnistes de ce projet. En général, ces gens approuvaient le rattachement de la côte du Labrador à la province de Québec. Mais ils s'objectaient à ce que les frontières s'étendissent jusqu'au Mississipi et à l'Ohio. Ces gens de vue assez courte étaient loin de songer que quelques année plus tard, les Américains trahiraient la Couronne britannique et qu'ainsi l'Angleterre se trouverait privée de la tranche de territoire le plus riche de son empire.

Pour une république en Islande

Reykjavik, Islande, 2. — (P.A.) Les trois principaux partis islandais, qui contrôlent 45 des 52 sièges du parlement, ont convoqué hier une session spéciale pour le 10 janvier aux fins d'établir une forme républicaine de gouvernement.

Une promotion à Raymond Ranger

Montréal, 2 — (D.N.C.) — On a annoncé à Ottawa, hier, la promotion de M. Raymond Ranger, registraire du district E à Montréal, au poste d'assistant-directeur de la mobilisation aux quartiers généraux d'Ottawa, en remplacement de M. S.-M. MacLaren, promu directeur à la place du major-général H. Riley, retourné à la pratique du droit à Winnipeg. A Montréal, Me A. de Gaspé Taché succède à M. Ranger.

Nouveau plafond

Ottawa, 2 (P. C.) — Pour empêcher que l'on ne charge des prix exorbitants dans la revente de certains articles comme les machines à coudre, les radios, les réfrigérateurs, les cameras, les lunettes binoculaires, etc., la Commission des prix et du commerce a établi des règlements défendant de vendre des articles plus cher que le prix courant dans la municipalité, six mois avant la vente.

A la Société d'entomologie

Lors de sa réunion annuelle, tenue à Ottawa la semaine dernière, la Société entomologique du Canada a choisi le Dr Georges Gauthier, entomologiste provincial, comme représentant de la province de Québec dans son bureau de direction. Le président actuel est M. C. E. Petch, directeur du laboratoire d'entomologie fédéral à Hemmingford, P.Q.

Au Jeune Commerce

Le bureau de direction de la Chambre de Commerce des Jeunes de Québec vient de nommer M. Alfred Lévesque en charge du Comité de publicité, à la suite de la démission de M. Dominique Bertrand, pour cause de surcroit de travail. Cependant, M. Bertrand fera tout de même encore partie du Comité, avec MM. Albert Thivierge, Fabre Surveyer et Romulus Drolet. Le bureau de direction annonce aussi que la Chambre de Commerce des Jeunes disposera bientôt d'un organe officiel qui paraitra une fois par mois et sera distribué à tous les membres.

Précieuse décoration

Ottawa, 2. — (P.C.) L'"Ottawa Journal" annonçait hier, dans ses pages de nouvelles, que la nouvelle Médaille du Canada sera la plus rare et la plus précieuse des récompenses dans la liste des honneurs du nouvel an. Il ajoute qu'elle sera accordée au premier ministre Churchill, au maréchal Staline, au président Roosevelt et au président Chiang-Kai-Shek. Le lt-gén. McNaughton serait en tête des rares Canadiens à recevoir cette récompense.

Prochain dîner du jeune comerce

Rimouski, (D.N.C.) — De concert avec l'Association des marchands détaillants, la Chambre de Commerce des Jeunes prépare le grand dîner-causerie qui aura lieu dimanche soir à l'Hôtel Georges VI. Le conférencier à ce dîner sera M. François-Albert Angers, professeur à l'Ecole des Hautes Etudes de Montréal. M. Angers doit aussi se rendre à Mont-Joli pour y donner une deuxième conférence sous les auspices de la Chambre cadette de Mont-Joli.

En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.

Chronique ouvrière

ORDONNANCES RENOUVELEES

La Commission du salaire minimum donne avis dans la Gazette Officielle de Québec qu'elle a décidé de renouveler plusieurs ordonnances. Il s'agit de l'ordonnance 31, régissant les tailleurs et couturiers dans la cité de Québec; de l'ordonnance 26-A régissant les taxis-autos et les automobiles de louage des cité et district de Montréal; de l'ordonnance 36 régissant les fonderies dans la cité de Hull; de l'ordonnance 34 régissant l'industrie et le commerce de la glace des cité et district de Québec; de l'ordonnance No 6 revisée régissant l'industrie de la fabrication des contreforts de chaussures. Ces ordonnances seront maintenues en vigueur jusqu'au premier janvier 1945.

INDUSTRIE DE L'AUTO

Le Comité paritaire de l'industrie de l'automobile, district de Québec, a été autorisé à prélever des cotisations des employeurs professionnels, des artisans et des salariés assujettis au décret No 3495, suivant la méthode ci-après mentionnés.

La période de cotisation s'étend du 28 novembre 1943 au 28 novembre 1944 et s'exerce comme ci-dessous mentionné:

a) les employeurs professionnels assujettis au décret doivent verser au comité paritaire une somme équivalente à 1-2 de 1 p.c. de leurs listes de paie;

b) les salariés assujettis au décret doivent verser au comité paritaire une somme équivalente à 1-2 de 1 p.c. de leur rémunération;

c) les artisans assujettis au décret doivent verser au comité paritaire une somme équivalente à 1-2 de 1 p.c. du salaire établi pour le salarié compagnon le moins rémunéré.

En vue de faciliter la perception de ces cotisations, le comité paritaire met à la disposition des employeurs professionnels des formules de rapport indiquant les heures de travail, les salaires payés au cours de la semaine et les sommes versées au comité paritaire. L'employeur professionnel doit voir à ce que ces rapports soient remplis et retournés au comité paritaire à tous les mois.

L'employeur professionnel doit percevoir à la fin de chaque semaine, à même le salaire de chacun de ses salariés, les sommes qui reviennent au comité paritaire .

Le rapport de l'employeur professionnel doit être signé avant d'être adressé au comité paritaire. Ce comité a le pouvoir d'exiger l'assermentation dudit rapport chaque fois qu'il le juge à propos.

Le rapport accompagné des cotisations doit être adressé au comité paritaire pas plus tard que le mercredi de la semaine suivant l'expiration de la période pour laquelle le dit rapport est exigible.

CONVOCATIONS

Au Secrétariat (17 Caron)

CE SOIR: Le Syndicat national Catholique des briqueteurs maçons de Québec. L'Union nationale catholique des charpentiers menuisiers de Québec.

DEMAIN: L'Union catholique des manoeuvres de Québec. La Caisse Populaire.

Edifice Hudon (110 du Pont)

CE SOIR: La Fraternité des constructeurs d'élévateurs, local 101.

DEMAIN: L'Association internationale des machinistes, local 604.

Etat d'urgence à Trondheim, Norvège

Londres, 2. (P. C.)—L'agence Reuters mande de Moscou aujourd'hui que, suivant une dépêche russe de Stockholm, les Allemands ont décrété un état d'urgence à Trondheim, en Norvège, à cause de l'assassinat d'un officier de la Gestapo à cet endroit, et qu'ils ont opéré plusieurs arrestations.

Une assemblée de dames libérales

Une assemblée de l'Association libérale féminine de Québec-est a eu lieu hier soir, sous la présidence de Madame Langlois.

Après lecture du procès-verbal et rapport de la trésorière, Mme la présidente donna lecture de la correspondance, dont une lettre de l'organisation libérale provinciale invitant les membres à assister à une grande assemblée politique qui se tiendra au Palais Montcalm, le 8 décembre, à 2 h. 30, et au cours de laquelle l'hon. Adélard Godbout, premier ministre, adressera la parole, ainsi que ses collègues.

La présidente a aussi félicité le comité de recrutement de l'Association libérale, qui depuis quelque temps a amené plusieurs nouveaux membres dans les rangs de l'Association libérale féminine de Québec-est.

On inaugura ensuite un concours de bridge. Comme l'Association ne tiendra pas d'autre assemblée en décembre, les membres seront averties par téléphone de la date de la prochaine partie.

La question des élections des officières, qui devaient avoir lieu hier soir, a été remise entre les mains de l'aviseur légal de l'Association et sera réglée à la prochaine assemblée.

Madame C.-V. Johnson a donné une intéressante causerie intitulée: Evolution ou révolution. Elle a cité des extraits de l'encyclique Rerum Novarum rappelant que les gouvernements doivent faire en sorte que, de l'organisation même, et du gouvernement de la société découle spontanément et sans effort la prospérité tant publique que privée. Elle a expliqué qu'un esprit révolutionnaire souffle sournoisement dans une grande partie de la population et elle a mis ses auditrices en garde contre la C.C.F. et le socialisme.

Au sujet du socialisme, madame Johnson déclare que le péril ne se trouve pas — du moins pour le moment — dans un communisme franchement absolu, que le Canada et tout particulièrement la province de Québec, n'accepteraient jamais comme tel. Le danger se présente plutôt sous la forme d'un communisme ou collectivisme mitigé qu'est le principe d'étatisation sans borne qu'on appelle socialisme. Certes, dit-elle, ce socialisme possède un attrait considérable pour des gens à tendances matérialistes — tout enrobé comme il est de promesse mielleuses et hypocrites pour un avenir chimérique où tout le monde vivrait sur un pied d'égalité dans le fonctionnement de la communauté. C'est là un socialisme qui nous conduirait fatalement à un collectivisme régi par un petit groupe de bureaucrates à peine moins despotiques que le dictateurs d'un état fasciste. Que les citoyens de cette province, presqu'entièrement catholique, ne se laissent pas éblouir par les sophismes de ces doctrines insidieuses, fausses et dangereuses.

Mme Tchang sert d'"yeux et d'oreilles" à son époux

La grande dame de Chine a de nouveau servi d'interprète au généralissime qui en était à sa première rencontre personnelle avec les chefs des grandes nations occidentales.

(Par James-D. White, de la Presse Associée)

La conférence qu'a eue au Caire le président Tchiang Kai-Shek avec le premier ministre Churchill et le président Roosevelt était sa première rencontre personnelle avec les chefs des grandes nations occidentales.

Il ne parle pas l'anglais. Son meilleur interprète est son épouse, qui assistait à la conférence pour remplir son rôle coutumier comme "yeux et oreilles" de Tchiang.

Pour un chef d'une grande nation de notre époque, Tchiang n'a pas beaucoup voyagé en dehors de son propre pays.

Sa dernière sortie eut lieu en février 1942, quand il se rendit par avion aux Indes pour conférer avec Mohandas-K. Gandhi, le pandit J. Nehru et les chefs militaires britanniques et américains.

Au début du mois dernier, à Tchoung-King, le généralissime chinois a conféré avec l'amiral lord Louis Mountbatten, le lt-gén. J.-W. Stilwell et le lt-gén. Brehon-B. Somervell.

L'influence occidentale pénétra sérieusement dans la vie de Tchiang en 1927 quand il épousa une jeune fille ayant étudié aux Etats-Unis, Soong Mei-Ling. Elle a été depuis sa compagne constante, son interprète et son plus étroit conseiller. Elle est grandement responsable de sa conversion au christianisme, en 1931.

Peu d'étrangers ont exercé une influence personnelle sur Tchiang. W.-H. Donald, un Australien, fut son conseiller durant plusieurs années.

Le Dr John Leighton Stuart, président américain de l'université Yenching à Peiping, fut son grand ami et il a conféré très souvent avec lui et la "madamissimo". Le Dr Stuart est encore prisonnier des Japonais à Peiping.

LEVERS LA NUIT — NERVOSITE ET EFFORT DES REINS

Si vous ne vous sentez pas dans votre assiette, vous levez la nuit ou souffrez de mictions brûlantes, courbatures, nervosité, douleurs rhumatismales, maux de tête et rhumes fréquents, vous sentez vieux avant votre temps, ce sont les troubles de reins et de vessie qui peuvent en être la cause.

Soucis, rhumes, surmenage, abus du boire et du manger peuvent faire naître un excès d'acides et surcharger vos reins au point qu'ils ont besoin d'aide pour expulser les déchets empoisonnés qui peuvent autrement miner votre santé.

Aidez les reins à éliminer les acides

La nature fournit les reins pour nettoyer et purifier votre sang et pour éliminer l'excès d'acides. Les reins contiennent environ neuf millions de tubes ou filtres minuscules par lesquels le coeur pompe le sang à peu près 200 fois par heure, nuit et jour; aussi est-il facile de voir qu'ils peuvent se fatiguer et ralentir lorsqu'ils sont surchargés.

Voici quatorze ans une formule scientifique appelée **Cystex** a été mise à la disposition du public par l'intermédiaire des pharmacies, ce qui a rendu facile et peu coûteuse l'aide offerte à des milliers de victimes d'affections rénales et vésicales et cela des trois simples manières suivantes: 1. Aider les reins à éliminer l'excès d'acides qui peut devenir toxique et irritant. 3. Pallier la cuisson et la démangeaison des voies urinaires, et l'irritation de la vessie. 3. Aider les reins à expulser les déchets sujets à devenir empoisonnés si on les laisse s'accumuler, secondant ainsi la nature pour stimuler une augmentation d'énergie, ce qui peut aisément vous faire sentir des années plus jeune.

Entente de remboursement

Généralement, dans les cas de désordres des reins et de la vessie, la toute première dose de **Cystex** commence tout de suite à agir, aider les reins à chasser l'excès d'acides, de poisons et de déchets. Et cette action nettoyante, purifiante des reins, dans l'espace d'une couple de jours, peut facilement vous faire sentir plus jeune, plus fort et mieux que depuis des années. La garantie sans restriction de **Cystex** vous assure le remboursement immédiat de tout votre argent si vous n'êtes pas entièrement satisfait. Vous avez tout à gagner et rien à perdre d'après cette offre positive de remboursement. Procurez-vous du **Cystex** dès aujourd'hui à votre pharmacie. Prix 35c seulement.

Maintenant 35c - 75c - $1.50

Cystex



Quelques Solutions pour vos Problèmes de Gâteaux de Guerre

Qui a dit "PAS DE GÂTEAUX?" Vous pouvez faire, en temps de guerre, des gâteaux presque aussi bons qu'en temps ordinaire—malgré les difficultés qu'il y a à se procurer certains ingrédients, comme le beurre, le sucre ou les oeufs. Il suffit d'avoir les *recettes qu'il faut*, de les suivre à la lettre, et d'employer de *bons* ingrédients.

La Question du Beurre

Vous avez trois moyens, au choix, de diminuer la quantité de beurre que vous employez dans vos gâteaux—ou d'éliminer le beurre entièrement, si vous le désirez.

1. Chaque fois que la recette demande du beurre, employez moitié beurre et moitié shortening d'un autre genre.

2. Employez un autre shortening quelconque à la place du beurre demandé dans la recette. Vous pouvez faire ceci avec toutes les recettes Swans Down.

3. Faites quelques-uns des nombreux et merveilleux gâteaux Swans Down qui ne demandent *pas du tout de shortening!* En voici un que vous pouvez essayer.

Gâteau Eponge Champion

1¼ tasse de Farine à Gâteaux Swans Down tamisée
1¼ cuillerée à thé de Poudre à Pâte Calumet
1 cuillerée à thé de zeste de citron râpé
¼ cuillerée à thé de sel — 4 blancs d'oeufs
4 jaunes d'oeufs — 1 c. à thé de vanille
1¼ tasse de sucre — ⅔ tasse d'eau bouillante

Tamisez la farine une fois, mesurez-la, ajoutez-y la poudre à pâte et le sel, et tamisez le tout trois fois. Ajoutez le zeste de citron aux jaunes d'oeufs et battez jusqu'à ce qu'ils soient épais et clairs. Ajoutez petit à petit ⅓ tasse de sucre, en battant constamment. Battez les blancs d'oeufs jusqu'à ce qu'ils soient légers et mousseux; ajoutez les ¾ tasse de sucre qui restent petit à petit et continuez de battre jusqu'à ce qu'ils soient assez fermes pour se tenir en pics. Ajoutez la vanille. Ajoutez l'eau bouillante aux jaunes d'oeufs, en remuant bien; puis ajoutez toute la farine d'un coup et battez avec une cuiller jusqu'à consistance uniforme. Incorporez rapidement dans les blancs d'oeufs. Versez dans un moule cylindrique non graissé, de 9 pouces de diamètre, et faites cuire 1 heure à four doux (325°F.) ou jusqu'à cuisson parfaite. Retournez le moule pendant 1 heure, ou jusqu'à ce que le gâteau soit froid.

Et pour Sucrer ?

Chacun des trois ingrédients habituellement employés pour sucrer les gâteaux—sucre, sirop de blé d'Inde ou miel—est un problème en ce moment. Mais il y a des recettes Swans Down qui demandent très peu de sucre—d'autres qui demandent du sucre et du sirop ou du miel—d'autres qui ne demandent que du sirop ou du miel. Voici un excellent exemple—un gâteau étagé léger et appétissant, *ne demandant que 4 cuillerées à soupe de beurre et seulement un oeuf.*

Gâteau à Un Oeuf

2 tasses de Farine à Gâteaux Swans Down tamisée
2 cuillerées à thé de Poudre à Pâte Calumet
4 cuillerées à soupe de beurre ou autre shortening
1 oeuf, non battu — 1 tasse de sucre*
1 c. à thé de vanille — ¼ c. à thé de sel
¾ tasse de lait

Tamisez la farine une fois, mesurez-la, ajoutez-y la poudre à pâte et le sel, et tamisez le tout trois fois. Crémez le shortening, ajoutez le sucre petit à petit et crémez-les bien ensemble. Ajoutez l'oeuf et battez bien à fond. Ajoutez la farine, alternativement avec le lait, une petite quantité à la fois, en battant après chaque addition jusqu'à consistance uniforme. Ajoutez la vanille. Versez dans deux moules à gâteau étagé graissés, de 8 pouces de diamètre, et faites cuire 25 minutes à four modéré (375°F.).

*Si vous remplacez le sucre par du sirop de blé d'Inde ou du miel, employez-en 1 tasse et employez seulement ½ tasse de lait. Ou bien, employez ½ tasse de sucre et ½ tasse de sirop de blé d'Inde; employez alors ½ tasse et 1 cuillerée à soupe de lait.

En temps de guerre, vous pouvez servir ce gâteau de plusieurs façons. Etalez de la confiture entre les étages. Ou mettez-y votre glaçage favori si vous avez du sucre de trop. Ou bien . . . il y a, sur la boîte du Chocolat Baker, une recette qui ne demande pas de sucre pour faire un délicieux glaçage au chocolat.

Pour de Meilleurs Gâteaux

Faite avec du blé tendre cultivé dans une région particulière du Canada, la Swans Down est une farine à gâteaux spéciale qui permet de faire de meilleurs gâteaux. Le meilleur blé est sélectionné, et moulu d'après la "Mouture Contrôlé" de Swans Down, puis la farine est tamisée et retamisée à travers de la soie jusqu'à ce qu'elle soit 27 fois plus fine que la farine ordinaire.

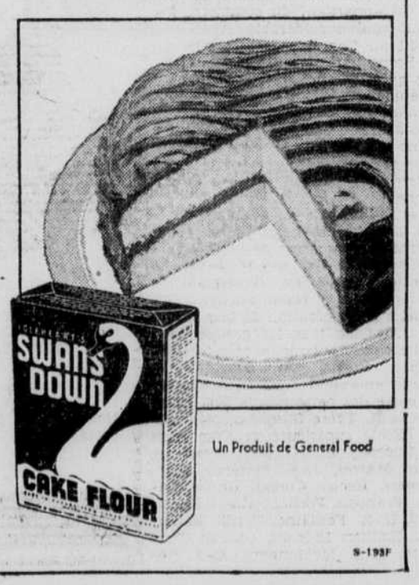
Les Oeufs sont un peu Rares ?

Il y a des femmes qui croient qu'il faut *beaucoup* d'oeufs pour faire un gâteau tendre et léger. Pas si vous employez de la Farine à Gâteaux Swans Down. Une des caractéristiques principales de la Swans Down c'est qu'elle fait des merveilles dans beaucoup de recettes simples. Vous pouvez faire de superbes Gâteaux Swans Down avec seulement un ou deux oeufs — et même *sans oeufs*. Essayez ce gâteau au chocolat sans oeufs. Sa légèreté et sa tendreté vous émerveilleront. Mais, bien entendu, aucune farine ordinaire ne pourrait donner de tels résultats.

Gâteau au Chocolat sans Oeufs

2 carrés de Chocolat Baker non sucré
1¾ tasse de Farine à Gâteaux Swans Down tamisée
¾ c. à thé de bicarbonate de soude
1 tasse de lait — ¾ cuillerée à thé de sel
⅓ tasse de shortening — 1 tasse de sucre
1 cuillerée à thé de vanille

Mettez le chocolat et le lait dans la partie supérieure d'un bain-marie et faites cuire 5 minutes au-dessus d'eau bouillant rapidement, en remuant de temps en temps. Mélangez en battant avec une batteuse à oeufs; laissez tiédir. Tamisez la farine une fois, mesurez-la, ajoutez-y le bicarbonate de soude, le sel et le sucre, et tamisez le tout trois fois. Crémez le shortening, ajoutez le mélange de farine, la vanille, et le mélange de chocolat, puis remuez jusqu'à ce que toute la farine soit humectée. Puis battez vigoureusement pendant 1 minute. Versez dans deux moules graissés et légèrement enfarinés, de 8 pouces de diamètre, et faites cuire 20 minutes à four modéré (375°F.).



Un Produit de General Food

Farine à Gateau SWANS DOWN

S-193F

--Vaste programme d'après-guerre exposé par le maire de Québec

(Suite de la page 3)

l'autre, vous n'ignorez pas qu'il s'est fait déjà un travail d'étude considérable afin de préparer la voie à une action pratique. A Québec même, un comité de réhabilitation a été constitué. Votre président, comme moi-même, en fait partie".

Après avoir souligné l'importance du problème de réhabilitation, le maire Borne aborde celui de la reconstruction civile. "Le problème de la reconstruction civile", dit-il, "est de beaucoup le plus compliqué. Ce n'est pas le problème des autorités fédérales, ce n'est pas le problème des autorités provinciales, ce n'est pas le problème des autorités municipales; non, c'est le problème de toutes et de chacune de nos administrations publiques, celui de toutes et de chacune de nos localités, celui de tous et de chacun de nos citoyens; c'est votre problème et c'est le mien; c'est à dire qu'il ne saurait être réglé de façon efficace et pratique sans la coopération de tous, administrateurs et administrés.

"C'est pour cette raison que, dans une conférence que je donnais au cours du congrès de l'Union des municipalités de la province de Québec, le mois dernier, j'ai réclamé une action concertée des autorités fédérales, provinciales et municipales pour l'exécution d'un vaste programme de travaux publics qui, tout en répondant à des besoins réels, assureraient du travail à tous ceux qui seront forcément libérés du service et des emplois militaires.

"Sous la direction d'organismes qui verraient à la coordination et à l'exécution rationnelle de ces entreprises, il serait possible de réaliser un programme qui se résume en quatre points comme suit :

a)—retour à la terre des personnes émigrées vers les villes, attirées qu'elles étaient par les industries de guerre;.

b)—inventaire par le gouvernement fédéral des travaux publics à entreprendre immédiatement aux endroits affectés par le chômage;

c)—inventaire par le gouvernement provincial des travaux publics dont l'exécution pourrait assurer la continuité du gain chez l'ouvrier ;

d)—inventaire par les cités, villes et municipalités des travaux publics dont l'exécution serait entreprise au moyen d'octrois du gouvernement d'Ottawa, mais avec le concours des services techniques et administratifs des villes et municipalités en question.

L'énumération des entreprises publiques pouvant servir efficacement les fins à atteindre est très longue. Qu'il me suffise de vous mentionner en résumé :

Dans le domaine fédéral, la construction d'habitations, la suppression des traverses à niveau, la disparition des taudis, l'amélioration des édifices gouvernementaux, la construction d'aérodromes, l'éclusages de rivières et le nettoyage des cours d'eau alimentant les aqueducs.

Dans le domaine provincial, la construction de routes commerciales et de colonisation, la réfection et la construction de ponts, le harnachement des cours d'eau et la distribution de l'électricité à bon marché, la construction d'hôpitaux et de nanatoriums, le développement des richesses naturelles de la province, et en particulier de la Gaspésie.

Dans le domaine municipal, l'introduction des services d'eau et le pavage des rues avant la construction, la construction d'égouts collecteurs, l'établissement de parcs et de terrains de jeux, l'élargissement des rues, la construction de trottoirs, la réfection des systèmes d'aqueducs, de l'hôtel de ville et autres édifices municipaux, la construction de gymnases, l'établissement de dispensaires, la construction et la réfection d'écoles, la construction de viaducs, etc.

"Et comme moyen d'obtenir la coordination essentielle au succès de la tâche qui nous attend, je suggérerais la création d'un organisme conjoint, composé de représentants du ministère des affaires municipales de la province et de représentants désignés par les municipalités et qui, en outre de servir d'intermédiaire entre le gouvernement fédéral et les municipalités, grouperait les projets des corps municipaux et ferait les recommandations nécessaires pour en assurer l'exécution. Il y aurait ainsi une unité d'action qui assurerait le succès de cette entreprise commune".

Au nom des entreprises publiques susceptibles d'être incluses dans ce programme de restauration économique à Québec, M. le maire Lucien Borne souligne particulièrement le problème del 'habitation qui devrait être l'un des premiers à retenir l'attention; le problème du développement du port de Québec, "problème de tout premier ordre que nous devons aborder, car les circonstances n'ont jamais été plus favorables à sa solution.

M. le maire Borne insiste sur ce dernier point et déclare que l'expansion industrielle et commerciale de Québec est entièrement dépendante de l'utilisation de toutes les facilités que le havre offre à la navigation et au commerce maritime. "C'est cette conviction qui m'a porté à reprendre l'étude de la possibilité de faire de Québec un port libre comme moyen de lui assurer la part qui lui appartient du commerce international considérable que l'on prédit au Canada après la guerre". M. Borne parle ensuite de deux autres questions qui sont actuellement à l'étude et font aussi partie du programme de reconstruction de l'après-guerre : l'éclusage de la rivière Saint-Charles et le détournement et le remplissage d'une partie de la rivière Lairet et du ruisseau Saint-Michel.

Le magnifique programme d'action proposé par notre premier magistrat aux membres de la Chambre de Commerce a suscité beaucoup d'enthousiasme. En remerciant le conférencier, M. Raoul Fortier a fait appel à la coopération de tous les citoyens et de tous les groupements sociaux pour obtenir les résultats désirés.

On remarquait dans l'assemblée, en outre des personnages déjà nommés le R. Frère Stanislas, principal de l'Ecole supérieure de Commerce de Québec; MM. Lauréat Blondeau, L.-P. Martel, J.-A. Morency, J.-L. Demers, Hector Cimon, Hector Faber, François Fortier, Albert Rouillard, C.-R. Fontaine, Cyrille Bélanger, Emilien Leboeuf, Casault Turcotte, J.-A. McManamy, E.-J. Renaud. M. Renaud, secrétaire de la Chambre de Commerce, a donné lecture du procès-verbal de la dernière asemblée et du rapport du conseil de la Chambre de Commerce.

M. Albert Michaud présent au Comité

M. J.-L.-Albert Michaud, nouvel échevin-élu du quartier Limoilou, au siège numéro un, a siégé pour la première fois hier après-midi, au comité administratif. Comme M. Michaud avait été salué officiellement par le maire et les échevins, le soir de son triomphe, on évita tout cérémonial au début de la séance d'hier et M. Michaud se plongea immédiatement dans le travail. Il a été favorisé, car aucune question d'importance générale n'a été étudiée au cours de la séance, qui fut plus brève qu'à l'accoutumée. Incidemment, il fut question, au cours de cette séance, d'autoriser la remise "à ceux qui y ont droit" du dépôt de cinquante dollars exigé des candidats dans l'élection de lundi. On sait que deux candidats malheureux feront de la sorte une contribution personnelle au coffre de la cité.

La chaussure d'enfants

Ottawa, 2 (P. C.) — Le gouvernement fédéral a nommé MM. W. H. Brimblecombe, de Toronto, et Frank Millington, de Montréal, directeurs de la fabrication de la chaussure au ministère des approvisionnements. Le but est de réorganiser la fabrication des chaussures d'enfants dont on aura besoin de 1,000,000 de paires en 1944 pour répondre aux besoins urgents du public.

Offre du C. N. R. refusée

Le comité administratif a refusé d'accepter l'offre de règlement faite par la compagnie des chemins de fer nationaux au sujet de sa taxe d'eau sur l'immeuble de cette compagnie, marché Champlain, et de la construction ou réparation de trottoirs en bordure de ses propriétés. La compagnie prétendait n'être pas obligée aux trottoirs parce qu'elle administre une propriété de la Couronne. Elle offrait une somme de $500 pour liquider toutes les réclamations de la cité. Les procureurs de la cité ont fait remarquer que les différents départements de l'administration fédérale n'ont jamais nié leur obligation d'entretenir les trottoirs devant leurs immeubles. De plus, la taxe d'eau due s'élève à $531.25. La compagnie sera donc priée de payer ce montant et de voir aux trottoirs à ses frais.

Fausses alarmes

Montréal, 2. (P.C.) — Une série de 5 fausses alarmes, sonnées dans l'espace de 25 minutes, et qui envoyèrent inutilement les pompiers dans la partie industrielle du bas de la ville de Montréal, a pris fin hier avec l'arrestation d'un jeune homme de 28 ans, Sydney Leach. Il comparaîtra devant la cour aujourd'hui.

Hommes 30,40,50 ans!

Vous cherchez entrain, vigueur normale?

Essayez Tablettes Toniques Ostrex, contenant toniques, stimulants: fer, vitamine B_1, calcium, phosphore; aideront vous rendre vigueur et vitalité normale après vos 30, 40, 50 ans. Paquet d'essai 35c. *seulement.* Si non satisfait *du premier paquet,* fabricant remboursé *vos prix.* Toutes pharmacies. **Commencez à prendre Ostrex aujourd'hui.**

POLLACK

VOUS SEREZ PLUS ÉLÉGANTE DANS UN GRENIER



Des poètes ont été inspirés par des tailles comme celle-ci, . . . fine, élancée. Un vêtement accentuant les courbes féminines du buste et des hanches. La silhouette du jour. La vôtre, madame, dans un corset "Grenier".

Corset Grenier, dans les modèles lacés en avant, genres très longs, ainsi que modèle agrafant sur le côté, et le genre Step-in. Tailles 24 à 40 dans le groupe..... **2.95 à 6.95**

Corselettes Grenier, légèrement baleinées ou avec support abdominal à l'intérieur. Un vêtement qui vous donnera la silhouette élégante de l'automne, tout en vous procurant un confort parfait..... **3.50 à 6.00**

SOUTIEN-GORGE GRENIER POUR DAMES

Une belle variété que nous venons justement de recevoir. Modèles longs ou courts. Rendez-vous au magasin maintenant et consultez nos corsetières d'expérience, elles se feront un plaisir de vous renseigner. Tailles 30 à 50, **2.00 à 3.00**

Troisième plancher

Toutes les dames adorent les

Cadeaux

de Helena Rubinstein



Eau de Cologne Apple Blossom . . . flacons de .85, 1.25, 2.25. Une boite de beauté contenant l'eau de Cologne Apple Blossom, poudre de corps et deux pains de savons Apple Blossom, **1.85.**

Poudre de bain Echantée, .75. Un ensemble adorable comprenant l'eau de Cologne Enchanté et la poudre de corps Enchantée, **1.50.**

Savon Heaven-Sent . . . deux pains dans une boîte . . . **1.00.** Un ensemble fascinant contenant l'eau de Cologne Heaven-Sent, et la poudre de corps Heaven-Sent avec houppette, **3.15.**

Pollack — Rez-de-chaussée

Membre de la Fédération canadienne des Détaillants

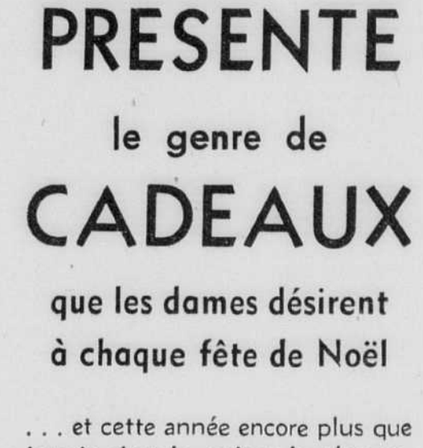
POLLACK PRESENTE

le genre de

CADEAUX

que les dames désirent à chaque fête de Noël

. . . et cette année encore plus que jamais c'est le cadeau le plus approprié surtout lorsqu'il faut économiser le chauffage . . . c'est le cadeau dont elle parlera tout le long de l'hiver . . . et au cours de toute l'année. Elégantes, confortables ces robes de chambre pour dames et jeunes filles sont les plus jolies que nous puissions vous offrir. Vous les trouverez dans toutes sortes de tissus, de teintes et de modèles, dans une variété pour plaire à tous les goûts . . . à des prix pour tous les budgets. Faites votre choix de bonne heure cette année . . . car les quantités diminuent rapidement.



CHENILLE — Manteau-peignoir indispensable à toutes les garde-robes élégantes. Chenille de belle qualité dans les teintes de bleu pâle, American Beauty, turquoise, pêche et vieux rose. Tailles petites, moyennes et grandes.... **6.95**

BENGALINE — Modèles élégants à dessins floraux imprimés. Teintes de bleu, rose, rouge, noir, rouge vin. Un cadeau des plus attrayants à ce prix. Tailles 14 à 20..... **7.95** et 38 à 44.... **8.95**

TAFFETAS brodé, modèle avec fermoir éclair. Jolies teintes unies de rose ou bleu avec dessins brodés. Un riche vêtement à un prix vraiment abordable. Tailles 14 à 20..... **9.95**

CREPE — Modèle enveloppant ou avec fermoir éclair. Teintes de bleu, rose ou marron avec jolie broderie de teintes contrastantes. Tailles 14 à 20..... **9.95**

BENGALINE — de haute qualité, dans les teintes unies de rose, noir, American Beauty avec jolis dessins brodés. Le plus beau cadeau que vous puissiez lui offrir. Tailles 14 à 20..... **14.95**

SATIN PIQUE — le kimono de ses rêves. Teintes de bleu, blanc, rose ou noir avec jolis dessins imprimés.... **12.95 et 14.95**

CARACUL — kimonos de teintes unies de bleu ou blanc, très confortables et de riche apparence. 14 à 20..... **12.50**

CREPE PIQUE dans les teintes de pêche, blanc ainsi que bleu. Tailles 14 à 20..... **17.95**

Rez-de-chaussée



Rendez-vous au magasin dès demain pour voir cette collection exceptionnelle

MAURICE POLLACK LIMITEE

Echos Mondains

LE MONDE OFFICIEL

Son Altesse Royale la princesse Alice, accompagnée du major Mark Clayton, assistait à la vente de charité de la "St. Bartholomew's Guild".

Le gouverneur-général, accompagné du major Geoffrey Eastwood et du major Mark Clayton, a visité le mess des officiers du Régiment de Hull.

Le vice-maréchal de l'Air et madame N.-R. Anderson recevront aujourd'hui, en fin d'après-midi.

L'honorable Adélard Godbout a assisté lundi soir, à l'inauguration officielle du centre d'Accueil de la Palestre Nationale.

Le premier ministre de l'Ontario et madame George-A. Drew, de passage à Montréal, se sont inscrits au Ritz-Carlton.

RECEPTIONS

MM. André Trottier, Jules Jacob, Roger Filiatrault, Emile Lamarre et Oscar O'Brien, de passage à New-York, ont été les hôtes à New-York, de M. et de madame Raoul Jobin, à l'issue du concert donné par le Quatuor Alouette au "Town Hall". M. et madame Wilfrid Pelletier ont également reçu en leur honneur.

Madame Dorais Panneton, de Sherbrooke, recevait à déjeuner, récemment, en l'honneur de madame Claude Bertrand.

Madame Paul-Emile Rolland et madame Jacques Bourgie, de Montréal, ont reçu, dimanche, pour mademoiselle Pauline Rolland, à l'occasion de son prochain mariage.

Madame S.-M. Dawes, de Montréal, a reçu en fin d'après-midi, à l'hôtel Ritz-Carlton, en l'honneur de son gendre et de sa fille l'officier-pilote et madame Walter-L. Friker.

Madame W.-C. Woodward, de Victoria, réunissait à déjeuner quelques invitées, la semaine dernière, en l'honneur de madame D.-C. Coleman.

MARIAGES

Le mariage de Gabrielle, fille de M. et de madame Eugene Phaneuf, de Saint-Hyacinthe, avec M. Paul-Ivan Desgranges, fils de M. A. Desgranges, de Montréal, et de madame Desgranges, décédée, avait lieu, ces jours derniers, dans la plus stricte intimité, en la chapelle Saint-Vincent de l'église de Notre-Dame-du-Rosaire, de Saint-Hyacinthe. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le R. P. Loiselle. La mariée, accompagnée de son père, portait un ensemble de lainage français bleu Elisabeth, un manteau de castor et des accessoires bruns. Son seul bijou consistait en un collier de perles cadeau du marié et son bouquet de style colonial était composé de chrysanthèmes et d'orchidées bronze. M. Desgranges était le témoin de son fils. Après une réception chez les parents de la mariée où les salons étaient décorés de fleurs de saison, M. et madame Desgranges partirent en avion pour Ottawa.

NAISSANCE

M. et madame André Décarie, née Rita Dion, annoncent la naissance d'un fils, né le 30 novembre 1943, à l'hôpital Jeffery Hale.

CLUBS ET CERCLES

Un groupe de dames et de jeunes filles auxiliaires de la Légion canadienne se sont réunies chez M. et madame N.-P. D'Amours, le vingt-cinq dernier.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

L'art culinaire

Une démonstration d'art culinaire aura lieu le 11 décembre, à la salle du Couvent des R. R. S. S. St-Joseph de St-Vallier, Québec.

Le but de cette séance est de préparer un dîner de Noël d'après les lois du rationnement et de le présenter ensuite d'après les règles du service de table.

Les membres de l'Association, les graduées en sciences ménagères et toutes leurs amies sont cordialement invitées.

Les avis de naissances, mariages, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $1.50 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.



Un chapeau chez "Guilmette"

est toujours marqué au coin de l'élégance et de la plus haute nouveauté.

TOUJOURS UN IMMENSE CHOIX

Mme Jos. Guilmette
ENR.
315 Saint-Joseph

Pour conserver l'élégance de votre taille, Madame . . .



Nous avons le plaisir de vous rappeler que nous gardons constamment en stock un assortiment complet de :

Corsets maternité — Bandes herniaires
Bandes — Supports
Corsets post-opératoires. — Bas élastiques, Etc.

Madame **G.-P. Proulx,**
CORSETIERE DIPLOMEE
se tient à votre disposition pour tout renseignement que vous pourrez désirer.

W. Brunet & Cie limitée
139 rue Saint-Joseph — Téléphone : 8141

Mme André Simard fait ses adieux à la population de la province

Avant de partir pour Alger, madame Simard dit sa reconnaissance et celle de la France aux Québecois pour ce qu'ils ont fait depuis quatre ans pour aider aux mouvements de résistance.

Mme André Simard, de Québec, nommée récemment membre de l'Assemblée consultative d'Alger, a fait avant-hier ses adieux à la population québecoise. Mme Simard doit partir sous peu pour l'Afrique.

Voici le texte de son discours :

Mes chers auditeurs;

Dans quelques jours, je serai loin de cette terre d'Amérique, en route pour l'Afrique du Nord. Je vais revoir Alger, Alger la Blanche comme l'on disait aux jours heureux, Alger aujourd'hui capitale provisoire de la France, cette France si douce à tout coeur africain bien né.

J'obéis, je pars; pourtant, le coeur bien gros de laisser pour un temps indéterminé les douceurs de mon foyer canadien où mon mari, mes enfants, ma petite fille et tant de



Mme ANDRE SIMARD

bons amis m'ont choyée. La France me demande un dur sacrifice et m'impose une bien lourde tâche, tâche pourtant à laquelle je continuerai d'y mettre la plus scrupuleuse honnêteté. La France a aujourd'hui besoin de tous ses enfants, aucun d'eux n'a le droit d'envisager même la possibilité de se dérober à son appel. Je me donne la double mission dans mes nouvelles fonctions parlementaires de bien la servir en honorant le Canada. J'emporte, gravés en mon coeur, les visages et les noms de vous tous à Québec qui m'avez soutenue dans mon espérance et ma fierté nationale. Je n'oublie rien. Vous êtes vraiment mes compagnons de lutte, compagnons au sens le plus littéral du mot, puisque nous avons mangé le même pain.

Si la France a fait de moi sa première femme nantie d'un droit politique, c'est bien à votre soutien que je le dois, car sans votre intuitive compréhension, il m'eût été bien difficile de former ici à Québec la première cellule résistante française au Canada. Nous avons été l'exemple, suivi bientôt par divers centres du Canada jusqu'à la côte du Pacifique. La ville de Québec, par la noble attitude de son maire à l'égard de la France Combattante, s'est placée au rang d'honneur qui lui revient en choisissant dans la ville même le représentant de la résistance au Canada à l'Assemblée Consultative d'Alger.

Je n'oublie pas avec quelle générosité les postes de radio de Québec ont ouvert les portes de leurs studios à chacun de nous qui venions apporter la vérité dans la tragédie française. Avec quelle gratitude je me sers ce soir de ces ondes pour vous dire : "Merci! Radio-Canada, CKCV, CHRC. Vous avez fait votre large part dans notre résistance et dans le concert des hommes libres".

Et vous tous, mes amis les journalistes qui ne vous êtes jamais démentis depuis 5 ans et qui, dans chaque occasion, n'avez manqué de nous faire profiter de l'intégrité de votre valeur professionnelle, avec quelle reconnaissance je pense à vous.

Merci aux clubs sociaux de Québec qui nous avez permis de faire entendre des voix françaises aux heures où ces voix semblaient éteintes au monde. Je songe aux premières conferences, au printemps 1941 du Commandant Thierry d'Argenlieu, aujourd'hui Amiral de la Flotte; du regretté Colonel Gustave Gounouilhou, dont la mort accidentelle en service commandé en Afrique, nous a si vivement touchés; au Commandant Gabriel Bonneau, délégué du Comité Français de la Libération Nationale à Ottawa; et je ne peux passer sous silence même la haute marque d'estime que le Club Kikanis a témoignée au Général de Gaulle tout dernièrement encore, en me remettant une rose symbolique lors d'un déjeuner-causerie. Et combien d'autres clubs dans le Canada m'adressent chaque jour des voeux, des résolutions prises par leurs membres directeurs et suivies généralement d'une déclaration officielle adressée au général de Gaulle.

Cet élan de sympathie qui arrive de partout jusqu'à moi depuis ma nomination à Alger prouve bien, non pas l'intérêt que l'on attache à ma personne mais au geste que j'ai posé en juin 1940 : "Mourir, oui! capituler, jamais!"

Cette réaction de ma part fut instinctive. Je la dois probablement à mon éducation familiale, qui m'a appris la grandeur de mon pays, le sens de l'honneur, le respect des alliances et qu'on ne traitait jamais de soldat à soldat avec un Allemand. On m'a appris le culte de l'héroïsme avec le souvenir des grands morts qui ont donné leur vie pour que vivent libres les êtres de leur chair.

Et c'est à Québec, au milieu de vous tous, auprès de mon mari et de sa famille que j'ai trouvé le même esprit, le même souffle français. C'est vraiment bien à vous que je dois ma mission d'aujourd'hui, mission à laquelle vous êtes intimement liés.

Ma reconnaissance, je vous la prouverai par l'importance que j'attache à la représentation française au Canada. J'espère que dans un avenir très proche Québec aura sa maison de France, avec un chef de la qualité de votre acte de foi du 18 juin 1940. Les portes vous seront larges ouvertes. Et c'est dans cette constante communion de nos coeurs et de notre culture où nous puiserons cet échange des valeurs humaines, seule véritable fraternité qui cimente nos destinées plus que tout lien de parenté.

La France aujourd'hui sait. Demain, elle se souviendra. Les chefs de la résistance, sortis de France, arrivés dernièrement à Alger avec le dossier de Québec entre les mains, en sont un témoignage. Nous avons trop souffert, nous ne voulons plus de demi-mesures. Nous vomissons les infâmes, rejetons les tièdes, les pleutres, la France a trop de héros, trop de splendeurs, trop de fiertés pour ne pas faire place nette chez elle.

Avant de partir, je vous demande, mes amis, de continuer sans relâche à nous donner votre aide précieuse. Vous avez fait la résistance. Unissons-nous pour la libération, afin d'être prêts à sauver les enfants de France, ces enfants associés à l'angoisse perpétuelle qui règne au foyer chez ceux de la désistance; ces enfants si nerveusement surmenés, auxquels il faudrait de la suralimentation pour retrouver l'équilibre ; ces enfants qui ont une taille et un poids très inférieurs à ceux des enfants normaux; partout, la tuberculose, la furonculose, les abcès, les orgelets, les panaris, attestent la pauvreté du sang et la non-résistance des organismes juvéniles. Les saignements de nez sont fréquents comme les maux de tête, les vertiges, les étourdissements. Les dents poussent mal, la carie s'étend très rapidement. Le manque d'aliments frais, fruits et légumes, se manifeste par le scorbut et la chute des cheveux. L'organisme des enfants est profondément anémié. Il faudra surveiller avec grand soin la réalimentation progressive et scientifiquement conduite, de manière à faire disparaître les tares engendrées par de trop longues privations. La vue est fort affaiblie, les verres d'optique sont introuvables. Les rhumes de cerveau ne se guérissent pas, ils traînent, dégénèrent en sinusite, otite, pleurite, et souvent tuberculose. Les visages sont pâles ou tirés, les yeux cernés, les narines se détachent et les oreilles s'écartent. L'enfant se voûte, se casse, concentre son effort pour survivre et comme le disent mes collègues d'Alger : "Dépêchez-vous de venir si vous ne voulez pas trouver un vaste cimetière".

D'autre part, vous savez, mes amis, que pendant l'hiver l'absence de combustible et de vêtements chauds oblige l'organisme à une dépense énergétique supplémentaire pour lutter contre le froid. Cette dépense énergétique est encore un facteur aggravant de l'insuffisance du rationnement. Il n'y a aucun espoir de voir s'améliorer la situation. La résistance étant de plus en plus acharnée, les Allemands ont de moins en moins de raisons de nous ménager. Le peuple français a un rôle particulier à jouer en Europe, dans le monde en marche. Ce rôle est fonction de sa santé, de sa sensibilité, de son potentiel moral et intellectuel. Il importe à l'Europe de demain que la jeunesse de France ne disparaisse pas.

Mes onze années de vie au Canada m'auront permis de mieux comprendre comment un peuple libre et généreux peut atteindre les plus hautes sphères.

A Alger, j'espère retrouver beaucoup des vôtres et m'entretenir dans les hôpitaux avec les blessés, donner des nouvelles aux uns et aux autres, parler un peu du pays. Je dirai à vos frères, à vos amis, comme vous les aimez et quel beau jour sera celui du retour sur leur belle terre canadienne. Je vais retrouver un de vos grands soldats, une des belles figures de votre histoire, contemporaine, celle du général Georges Vanier. J'espère que sa digne épouse, mon excellente amie, sera là et probablement à mes côtés dans mes pèlerinages du souvenir.

A nous deux, se joindra la femme de ce Chef admirable, aux visions prophétiques, entre les mains duquel la France a mis son honneur, sa foi, madame Charles de Gaulle, qui est aussi une maman.

Je vous dis au revoir, à bientôt; le jour se lève sur notre Croix de Lorraine salvatrice. L'Arc de Triomphe attend que vous et nous, côte à côte, passions sous ses voutes qui ont déjà vu bien des gloires, cette gloire que Vimy, Courcelette et Dieppe identifient à votre immortalité. Vous aurez donné le meilleur de vous-mêmes à cette résurrection française. Et c'est pour cela que moi, je vous donne tout mon coeur.

Logique 20ième siècle

Madame gronde sa fille.

— Tu n'es pas raisonnable, pas sérieuse, voyons ! Un militaire tous les soirs... On ne te voit plus à la maison. Ils ont l'air d'être de chics garçons, ça, je ne dis pas le contraire.., mais tu devrais faire un choix, ne t'attacher qu'à un seul, car tu sais bien que ce n'est pas de cette façon que tu trouveras à te marier.

— Mais maman, je ne veux pas du tout me marier avant la fin de la guerre, c'est bien trop intéressant comme ça ! Si je ne sortais qu'avec un seul, tu te rends compte ? les permissions sont trop rares... Et alors, qu'est-ce que je ferais, les soirs qu'il pleut ou que je m'ennuie ?

Madame ne trouve rien à répondre. Elle regarde sa fille avec l'oeil rond d'une mère poule ayant couvé un canard.

MARIE-PIERRE.

SAINT-FULGENCE

Décès

Est décédée lundi, le 22 novembre, en cette paroisse, à l'âge de 48 ans, Madame Julia Simard, épouse de feu M. Albert Truchon.

Ses funérailles ont eu lieu mercredi dernier, à 8 hres, en l'église paroissiale.

Nos condoléances à la famille en deuil.

LE COURRIER de Pascale FRANCE

D. — Où pourrais-je m'adresser pour avoir l'adresse d'un matelot parti pour Halifax ? ETOILE BRILLANTE.

R. — Ecrivez à Royal Canadian Navy Headquarters, Records' Office, Halifax.

PASSIONNEE DE LA SCIENCE MEDICALE. — Ordinairement, on exige un brevet, (qui est l'équivalent du baccalauréat et qu'on peut obtenir en suivant des cours privés) pour l'admission à l'étude de la médecine, mais peut-être que l'on peut faire une exception pour une garde-malade graduée, comme vous. Sinon, il vous faudra 3 ans de cours par un professeur qui prépare aux brevets. Demandez donc ce renseignement à M. l'abbé Lelaidier, secrétaire de l'Université, à son bureau, 17, Ste-Famille, 2ème étage.

2. — Les cours coûtent pas moins de $200 par année et les livres sont assez dispendieux. A votre place, j'aurais un entretien verbal avec le secrétaire. Celui-ci vous mettra au courant de tous ces détails en un rien de temps. Je vous fais mes voeux, pour que vos rêves se réalisent.

D.—Comment nettoyer un crêpe taché de peinture?

2—Quel moyen employer pour faire disparaître les comédons?—SUZANNE.

R.—Enlevez d'abord la peinture avec un couteau s'il y en a beaucoup; frottez ensuite avec un tampon de laine imbibé de térébenthine, ou de benzine (le naphte est encore préférable à tout) et rincez. Si la tache est ancienne, mettez du beurre ou de l'huile sur les deux côtés pour l'amollir ; le lendemain, procédez au détachage à la benzine. la térébenthine laisse un cercle ; le naphte est préférable.

2—Du péroxine (et non pas péroxyde) en poudre est bon contre les comédons Cela se vend en petites boites; après vous être baigné le visage à l'eau chaude 10 minutes, vous faites une pâte avec le péroxine et quelques gouttes d'eau ; laissez secher sur le visage; rincez à l'eau tiède puis à l'eau froide. Mettez ensuite un peu de cold-cream pour la nuit. Le procédé suivant est aussi recommandé: lotionnez le visage avec de l'eau bouillie contenant en dissolution 1 c. à thé de soda à pâte pour 1 verre d'eau. Surveillez aussi vos intestins et ce que vous mangez, évitant les aliments excitants comme les mets épicés, homard, tête fromagée, charcuterie, crème, etc.

D.—J'ai le cou jaune. Comment le faire blanchir?—R. R.

R.—Essayez ce procédé qui est très bon: mélangez un blanc d'oeuf avec le jus d'un citron; ajoutez du gruau passé au moulin et faites une pâte très molle; appliquez sur la peau et laissez sécher; rincez ensuite avec de l'eau où vous aurez mis aussi un peu de jus de citron. Des lavages fréquents avec de l'eau de son donneront aussi de bons résultats.

D.—Que pourrais-je donner à ma petite fille de 7 ans qui aime beaucoup la lecture? —MAMAN EN PEINE.

R.—Puisque vous êtes dans la banlieue de Montréal, rien de plus facile que d'aller un jour fouiller les rayons des librairies qui y sont nombreuses. Vous y verrez: Trois Belles Histoires, de la comtesse de Ségur; Pluck et ses aventures; la collection des Contes Merveilleux; Les contes de Grimm; Quatre contes d'autrefois; Contes canadiens; une foule d'album illustrés ; la collection Récits et Légendes; les fables de La Fontaine avec illustrations et textes pour enfants, à colorier; Cent contes de Schmidt; la collection des Belles Histoires, de la comtesse de Ségur; la collection Signe de Piste, etc...

D.—J'ai une porte vitrée entre mon salon et ma salle à manger et je voudrais la rendre opaque, sans m'acheter une vitre neuve. Qu'en pensez-vous ? — MIMI PINSON.

R.—Voici une recette pour brouiller le verre, c'est-à-dire imiter le verre dépoli. Préparez une pâte avec de l'huile et de l'essence de térébenthine avec du blanc de céruse ou encore du blanc de Meudon. Mélangez en parties égales. Délayez le blanc dans l'huile et la térébenthine et à l'aide d'un tampon de linge blanc, étendez cette pâte sur la vitre en frottant à petits coups régulièrement pour imiter un fin mouchetage. Laissez bien sécher. Cet enduit dure longtemps et supporte le lavage à l'eau froide.

PASCALE FRANCE

Pour la Guignolée

Une assemblée du bureau de direction du Cercle des Voyageurs de Commerce de Québec Inc. aura lieu samedi prochain, le 4 décembre, nous a-t-on annoncé hier soir. Au cours de cette assemblée, les directeurs prépareront le travail pour la grande assemblée traditionnelle du 8 décembre, alors que l'on jettera les bases de l'organisation de la Guignolée. En effet, il est de tradition que les Voyageurs de Commerce se réunissent chaque année, le 8 décembre, afin de préparer leur tournée annuelle de la Guignolée.

SERVICE D'OPTIQUE "ELITE" Enrg.
Exécution des ordonnances de
MM. les Oculistes et Optométristes
Choix de Lunettes Modernes
PIERRE VALENTINE,
Opticien d'Ordonnance,
15 de la Canardière.
Tél.: 3-6040

Un amour de cadeau

...disent Jeanne et Jeannette Belgium



Chic lingerie en ensembles de trois pièces. "Très spécial", dit Jeanne. "Donne-moi notre liste de Noël, dit Jeannette, nous allons les y inscrire pour nos amies favorites". Robe de nuit, jupon et pantalette en souple crêpe de rayonne — blanc et rose-thé, magnifiquement brodés de bleu. Vous ferez mieux de venir de bonne heure — ou bien ils seront tous vendus.

ROBE $3.25
JUPON. . . $2.25
PANTALETTE $1.50

BELGIUM
Glove & Hosiery
QUEBEC LIMITED

244 rue Saint-Jean, téléphone: 3-3916 — 129 rue Saint-Joseph, téléphone: 3-6374

MAGASINS PAR TOUT LE CANADA

Cadeaux DE HOLLYWOOD

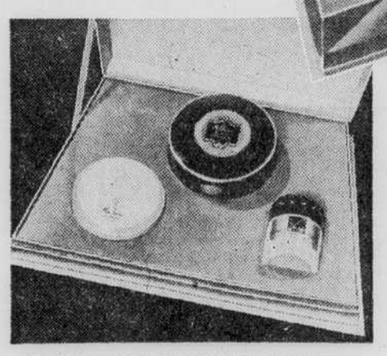
★ **Magnifiques ensembles de maquillage, créations originales de Max Factor Hollywood en jolies boites de Noël . . . secrets de beauté des charmantes étoiles de cinéma qui enchantent le coeur de toutes les femmes.**



POUDRE FACIALE
La poudre faciale favorite des célèbres étoiles de cinéma de Hollywood. Nuances voulues d'harmonie de couleurs pour tous les types. Mise en jolie boite à "Cadeau de Hollywood" **$1.35**



MAQUILLAGE "PAN-CAKE"
Cet ensemble comprend le populaire Maquillage Pan-Cake et le Fond de Maquillage invisible *Max Factor Hollywood*. C'est un cadeau idéal **$3.10**



ENSEMBLE MAQUILLAGE-DES-ETOILES
Vrai charme en boite de fêtes, Maquillage Pan-Cake, Fond de Maquillage invisible, Poudre Faciale *Max Factor Hollywood*. **$4.45**



ENSEMBLE MAQUILLAGE DE LUXE
Le cadeau des cadeaux . . . une luxueuse présentation de Poudre Faciale, Maquillage Pan Cake, Fond de Maquillage invisible, Rafraîchissant de la Peau et Crème Nettoyante *Max Factor Hollywood*. **$6.55**

Max Factor
☆ HOLLYWOOD

Maintenant en vedette dans toutes les pharmacies et magasins à rayons

MARISE DUCLAU et sa famille — Eloignement. — Par McEvoy et Striebel



Belle victoire des troupes chinoises

Avec l'appui de l'aviation américaine et chinoise, les défenseurs de Tchang-téh ont réussi à déloger les Japonais — Lourdes pertes des Nippons.

(Par Spencer Moosa, de la P.A.)

Tchoung-king, 1er. — Un communiqué du haut commandement chinois annonce ce soir que les troupes chinoises, brillamment couvertes dans l'air par des aviateurs américains et chinois, ont délogé les Japonais de Tchang-téh, d'où l'ennemi comptait s'élancer vers Tchang-cha, capitale de la province du Hou-nan, et s'emparer des riches rizières de cette région.

Le communiqué annonce aussi la reprise de Téh-chan, sur la route de Tchang-téh à Tchang-cha et dit que les Chinois ont anéanti la plupart des troupes japonaises qu'il y avait dans deux villages voisins.

Deux colonnes chinoises, après avoir contourné Tchang-téh avec l'intention d'envelopper les forces japonaises, convergèrent sur la ville de Lin-li, 20 milles au nord de Tchang-téh. L'ennemi retira une grande partie des troupes qu'il avait là.

C'est le général Yu Tcheng-Ouan, salué aujourd'hui comme un héros, qui dirigea la bataille sanglante au cours de laquelle les Japonais furent chassés des rues de Tchang-téh.

La situation s'est améliorée en faveur des Chinois dans tout le nord du Hou-nan.

Le communiqué dit que les Chinois ont repris la ville de Tao-youan, 16 milles au sud-ouest de Tchang-téh, en anéantissant la garnison japonaise, et qu'ils ont aussi occupé Chih-men, 40 milles au nord-ouest de la ville assiégée.

D'autres forces chinoises avançant vers l'est plus près du fleuve Bleu ont pris plusieurs points stratégiques au nord des forteresses japonaises de Lih-sien et de Tsing-chih.

Le communiqué dit que des troupes chinoises opérant derrière les Japonais à Tchang-téh se rapprochent de la ville, que les Chinois défendent avec acharnement pour empêcher l'ennemi de prendre une forte base d'où il pourrait ensuite lancer la branche froite d'un mouvement de pince contre Tchangcha, capitale du Hou-nan.

L'autre branche de ce mouvement partirait de Yo-tchéou, à l'ouest du lac Toung-ting, qui est aux mains des Japonais.

LA PERADE

Va-et-vient

Mlles Gisèle et Aline Gariépy, sont de retour d'un voyage de quelques jours à Montréal, où elles ont visité leurs parents et amis.

—Mlle Marie-Noël Beaudet, est de retour d'un voyage aux Trois-Rivières, en visite chez M. et Mme Aimé Daigle.

—Mme Auguste Rompré et son fils, Pierre, ont passé quelques jours chez M. et Mme Albéric Rompré.

—Mlle Pierrette Filion, g.m.g., des Trois-Rivières, passe la fin de la semaine chez ses parents, M. et Mme Louis Filion.

La St-Eugène fêtée au Couvent

La Saint-Eugène ne passe pas inaperçue au Couvent de La Pérade. Dimanche dernier, les élèves de la C. N.-D., ont organisé une fête intime à l'occasion de la fête patronale de leur bon père, M. le curé Eugène-L. Denoncourt, V.F.

Le programme, quoique fort simple, recelait un cachet respectueux et reconnaissant. Petites et grandes rivalisèrent d'enthousiasme pour chanter à leur pasteur leurs voeux sincères et leur désir de le voir couler de nombreux et heureux jours au sein de sa jeune famille péradienne.

Au cours de la séance, il y eut présentation d'un bouquet spirituel et d'une offrande pour venir en aide à l'illumination de l'auréole de sainte Anne, laquelle domine le frontispice de notre temple paroissial.

M. le curé a clôturé cette belle heure par une allocution substantielle qui portera, nous l'espérons des fruits salutaires.

Neuvaine prêchée

A l'occasion de la Toussaint les hommes et jeunes gens de la paroisse furent invités à une neuvaine prêchée par les Rév. Pères Augustin et Henri Marie, de la Congrégation des Dominicains.

Ces deux religieux dont nous avions apprécié l'éloquence lors de la retraite annuelle de juillet dernier, nous ont donné cette année un nouvel exemple de leur infassable dévouement.

La veille de la Toussaint, une heure d'adoration prêchée par le Rév. Père Henri Marie, attira toute la population.

Le lendemain soir, le même prédicateur prononça le sermon sur la mort, terminé par un Libera solennel, chanté par M. le curé E.-L. Denoncourt, V.F.



CALME LES MALAISES ET LE MAL DE GORGE CAUSÉS PAR LE RHUME!
Effet prompt et sans risque!
ASPIRIN Etuis commodes de 12 comprimés
Mode d'emploi dans chaque étui
ASPIRIN
Marque de commerce de la Bayer Co., Limited
Exigez la "CROIX BAYER"

TIMBRE DE NOËL



Protégez votre foyer contre la tuberculose

Décès de madame Esdras Turcotte

Rimouski, (D. N. C.) — Récemment est décédée à l'hospice des Soeurs de la Charité, Mme Eliane Gagnon, épouse de feu Esdras Turcotte, à l'âge de 83 ans. Mme Turcotte était la soeur de M. le chanoine Ernest Gagnon, curé de Notre-Dame du Lac. Elle laisse aussi dans le deuil ses fils, M. Ernest Turcotte, de Mont-Joli, M. Ludger Turcotte, de Lewiston, Maine, M. Wilfrid Turcotte, de Montréal. Elle laisse aussi une fille, Mme Léo Grenier, et plusieurs petits-enfants. L'inhumation de la défunte eut lieu au cimetière St-Patrice de Rivière-du-Loup et son service fut chanté en l'église St-Patrice par son frère, M. le chanoine Gagnon.

Prétentions de Tokio

New-York, 1er. (P. A.) — Radio-Tokio, dans une émission enregistrée aujourd'hui par la Presse Associée, a dit que Sadao Iguchi, porte-parole du service japonais d'information, avait nié que le navire-hôpital australien "Centaur" eut été coulé par un sous-marin japonais le 5 mai 1943, et avait dit que le gouvernement japonais avait rejeté la protestation du gouvernement australien. En même temps, Iguchi a dit que le gouvernement japonais avait proptesté pour la deuxième fois auprès de la Grande-Bretagne, des Etats-Unis et de l'Australie contre des attaques de sous-marins alliés contre 10 navires-hôpitaux japonais depuis deux ans.

Explosion de poudre

Cookshire, Ont., 1er. (P.C.) — Victor Smith, 43 ans, de Dixie, Ont., a été tué instantanément et deux jeunes filles ont été blessées aujourd'hui dans une explosion de composés d'explosifs. L'une des blessées a été transportée à l'hôpital, souffrant de lacérations par tout le corps causées par les débris. L'autre ne souffre que de blessures superficielles .

Fuite des Roumains

Istanboul, 1er (P. A.) — Des voyageurs arrivés aujourd'hui de la Roumanie ont révélé que tous les Roumains établis en Crimée, à Odessa et en Bessarabie fuyaient actuellement devant l'avance des troupes soviétiques dans le sud de la Russie.

Voici un résumé des renseignements fournis par ces voyageurs :

Quatorze trains quittent chaque jour Odessa pour la Roumanie, chargés de civils roumains, d'archives et de stocks de vivres.

Des colonnes interminables de Roumains qui s'étaient établis dans les plaines de la Bessarabie marchent vers la Roumanie proprement dite, et ces gens poussent devant eux leur bétail et des charrettes chargés de leurs possessions.

La Roumanie commença à évacuer des troupes de la Crimée, où elle avait huit divisions, dès le 20 octobre. Deux ou trois divisions furent rapatriées, mais depuis le début de la bataille de Krivoï-Rog, les Allemands ont décidé les Roumains à ne pas retirer plus de troupes de la Crimée afin de ne pas affaiblir les positions allemandes au nord de la grande presqu'île.

Funérailles de Mme J.-B. Pelletier

Ste-Anne-de-la-Pocatière. (D. N. C.) — Un beau témoignage de vénération et d'estime a été rendu jeudi le 11 novembre à Mme J.-B. Pelletier, née Adéline Miville, décédée le 8, à sa résidence, à l'âge de 87 ans.

Une foule nombreuse de parents et d'amis ont fait escorte à la dépouille mortelle de sa résidence à l'église et de là au cimetière paroissial, lieu de l'inhumation.

La levée du corps a été présidée par M. le curé Odilon Guimont, de Ste-Anne-de-la-Pocatière, qui chanta également le service. Dans les stalles du sanctuaire, avaient pris place, MM. les vicaires Antonio Pelletier et Joseph Chénard, de Ste-Anne; M. Lucien Pageau, de Québec, plusieurs prêtres du collège et de l'Ecole d'agriculture de Ste-Anne.

La croix était portée par M. J. Dumais, de Ste-Anne, et le cercueil était porté par MM. S. Lévesque, R. Bernier, O. Lemieux, H. Tremblay et R. Pelletier. M. Marius Martin conduisait le char funèbre.

Au départ de la maison mortuaire, le deuil était conduit par son fils, Israël Pelletier, de Ste-Anne ; ses filles, Mme Albert Picard (Eva), de St-Pacôme, Mme Joseph Gauthier (Rose-Anna), de l'Abitibi, Mme Pascal Thibault, de Ste-Anne-de-la-Pocatière ; ses gendres, MM. Auguste Lizotte, de Ste-Anne, Albert Picard, de St-Pacôme, M. et Mme Joseph St-Amant, de Ste-Anne ; ses cousins et cousines, Joseph et Herménégilde Pelletier, de Ste-Anne, Omer Minville, de St-Onésime, Pascal Thibault, de Ste-Anne, Mme Joseph Boucher, de St-Onésime, M. et Mme Joseph Thibault, de Ste-Anne, Raoul Minville, de St-Onésime; ses neveux et nièces, MM. Armand, Gérard et Robert Lizotte, de Ste-Anne, Mme Albert Sirois, de Ste-Anne, Mlles Marie et Jeanne Lizotte, de Québec, Bernadette Pelletier, de Ste-Anne, Rita, Laura et Marie-Reine Pelletier, de St-Pacôme ; ses petits-enfants, Mlle Rita Lizotte et Camille Lizotte, de Ste-Anne-de-la-Pocatière, Gérard Lizotte, également de Ste-Anne, ainsi que plusieurs autres parents et amis de la famille.

Les dernières prières au cimetière ont été récitées par M. l'abbé Joseph Chénard, de Ste-Anne.

La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Eugène Déry, de Ste-Anne-de-la-Pocatière.

A la famille éprouvée, nos condoléances.

Offre détournée des Allemands

Madrid, 1er. (P.A.) — Un correspondant espagnol à Berlin dit aujourd'hui dans une dépêche qu'il est personnellement d'avis que l'Allemagne renoncerait à employer "son arme secrète de représailles" si les Alliés cessaient de bombarder les villes allemandes. Ce correspondant, Octavio de Alcazar, formule cette offre — peut-être inspirée par les nazis — après une description des énormes dégâts faits par les bombardements à Berlin.

2,919 morts et 1,084 blessés

Ankara, 1er. (P.A.) — Le ministre de l'Intérieur Helmi Uran a déclaré aujourd'hui à l'Assemblée nationale de la Turquie que 2,919 personnes ont été tuées et 1,084 autres ont été blessées gravement lors du tremblement de terre de samedi dernier dans le centre de la Truquie. Les maisons détruites par le séisme sost au nombre de 3,321.

Des conflits entre Italiens et Alliés

Dans l'Italie libérée par les Alliés, on constate que des chefs politiques italiens changent d'attitude envers leurs libérateurs.

(Par Relman Morin, de la Presse Associé)

Naples, 1er. — Il semble aujourd'hui que toute la question des relations entre l'Italie libre et le gouvernement militaire interallié sera remise à l'étude par suite d'une 2e assemblée politique que les chefs de quatre des sept partis politiques italiens ont tenue sans autorisation.

Une proclamation que lancèrent les Alliés dès leur entrée dans le pays spécifie qu'aucune réunion publique de caractère politique ne peut être convoquée sans l'autorisation du gouvernement militaire interallié.

Dimanche dernier, une manifestation en l'honneur du philosophe italien Benedetto Croce devait avoir lieu à l'Université de Naples. Or, cette manifestation servit de prétexte à de nouveaux discours contre le roi Victor-Emmanuel et en faveur de l'établissement d'une régence ou d'une republique. Aucune autorisation n'avait été demandée pour cette assemblée.

Les chefs des partis responsables ont été convoqués par les autorités alliées, qui leur ont servi un nouvel avertissement plus énergique que celui qui leur avait été donné le 4 novembre à la suite d'un incident semblable.

L'infraction, bien que grave par elle-même, a une portée plus sérieuse encore. Elle révèle en effet un changement survenu dans l'attitude des Italiens à l'égard des autorités civiles et militaires alliées depuis quelque temps.

L'Italie fut officiellement acceptée comme cobelligérante lorsqu'elle déclara la guerre à l'Allemagne, mais les commandants militaires britanniques et américains détiennent encore l'autorité administrative centrale sur toutes les questions ayant trait à la conduite de la guerre, et cela donne lieu à des conflits.

Des fonctionnaires italiens sont nommés sans que les Alliés soient consultés et les Italiens protestent contre les ordres des Alliés ou refusent de s'y soumettre.

Les Italiens prétendent maintenant que ce sont eux et non pas la 5e armée anglo-américaine qui ont chassé les Allemands de Naples. Beaucoup considèrent que la guerre est finie pour eux.

Londres exige des excuses de Madrid

Londres, 1er. (PC)— Le gouvernement britannique a demandé des excuses officielles à l'Espagne pour un incident qui se produisit au cours du mois de novembre à Saragosse, où des Phalangistes en uniforme insultèrent le vice-consul anglais et des membres de sa famille. Le Foreign Office a demandé aussi l'assurance que les coupables seraient punis.

Funérailles de M. Joseph Beaumont

Des funérailles imposantes ont été faites mardi le 2 novembre, en l'église de Ste-Catherine, à M. Joseph Beaumont, époux de feu Dame H. Cantin, décédé à l'âge de 79 ans et 9 mois.

Un bel hommage a été rendu au défunt. Un cortège nombreux a escorté la dépouille mortelle jusqu'à l'église paroissiale et de là au cimetière de la paroisse. Le service a été chanté par l'abbé J.-D. Rouleau, curé de Ste-Catherine.

Il laisse dans le deuil, un fils et dix filles, M. Arthur Beaumont, de Ste-Catherine, Mme Désiré Vallière (Alice), de Ste-Catherine, Mme Vve Ernest Cantin (Régina), de Québec, Mme Joseph Robitaille (Albertine), de Ste-Catherine, Mme Arthur Tessier (Eva), de Pont-Rouge, Mme Nicolas Paputsakis (Claudia), de Montréal, Mme Chs Drolet (Alida), de Québec, Mlle Marie-Anna Beaumont, garde-malade outre-mer, Mme Joseph Denis (Léontine), de Ste-Catherine, Mme Hervé Côté (Germaine), de St-Augustin, Mme Robert Painchaud (Céline), de Montréal, et une belle-fille, Mme Arthur Beaumont ; ses petits-enfants, Lucien, Marie, Maurice et Romain Vallières, Juliette Cantin, Victor, Paul-Emile, Raymond, Pauline, Chs-Auguste, Rita, Oscar, Pierrette et Thérèse Robitaille, Mme Henri Defoy, Céline, Rachel, Jean-Paule, Fernande, Georges, M.-Paule, Edgar, Robert, Omer, Henri et René Tessier, Claire, Henri, Jeannine, Sophie et Elisabith Paputsakis, Jacqueline, Géraldine, Léo-Paul, Irène, Georgette, Lorraine, Paulin, Micheline et Colette Denis, Fernande, M.-Paule, Madeleine, Claire, Rita, Jeannette, Guy, Laurette et Jean-Paul Côté ; ses arrière-petits-fils, Yvon, Jean-Pierre et Jacques Defoy; ses frères, MM. Pierre Beaumont et Napoléon Beaumont, de Ste-Catherine, et M. Louis Beaumont, de Québec ; ses soeurs, Mme Pierre Beaumont, Azilda, Mme Narcisse Paré, Vitaline ; ses beaux-frères, M. et Mme Joseph Cantin, Joseph Garneau, Désiré Drolet, Joseph Drolet, Pierre Drolet, Alphonse Hamel, René Cantin, Ernest Cantin, Jos. Lefèvre, A. Lafond ; ses neveux et nièces, Eugène et Rosaire Drolet, Roméo, Chs-Eugène, Louis, Jos., Maurice, Paul-Henri, Felix Joseph, Albert Beaumont, A. Jullen, M. et Mme Donat Bollard, Ernest Piché, R. Clavet, Cyprien Paré, G. Chevrette, Jos. Robitaille, P. Emond, Ulric Pouliot, Thomas Têtu, Philippe Brunet, Jean-Bte Drolet, L. Germain, Jules Drolet, Dominique Drolet, Jos. Garneau, J.-Louis Boucher, Omer Boucher, Dominique Cantin, M. Bédard, Hervé et Jean-Bte, Gérard Hamel, Ernest, Alexandre et Martin Drolet, F. Genois, F. Lesage, N. Paré, Emile et Alexandre, Lucien Cantin, Albert Langlais, Lionel et Lucien Linteau, M. Frédérick, P. Lefrançois, Maurice Drolet, Maurice Cantin, Jos., Albert, Paul Lepire.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Alphonse Julien, de Pont-Rouge.

BEAUMONT

Chic mariage

Samedi matin le 20 novembre, dans l'église paroissiale de St-Etienne de Beaumont a été béni, à 8 heures 30, par M. le curé Jos.-O. Guay, le mariage de Yvette, fille de M. et Mme H.-O. Lachance et nièce de l'honorable Arthur Lachance, juge en retraite de Québec, à Roland, fils de M. et Mme Gaudias Prévost, de St-Michel de Bellechasse.

Pendant la cérémonie, un joli programme musical fut exécuté par les demoiselles Enfant de Marie. M. Lachance accompagnait sa fille et M. Prévost son fils. Après la cérémonie, le déjeuner fut pris à l'Hôtel Clarendon à Québec. Après quoi les nouveaux époux partirent en voyage de noces à Montréal. Nos meilleurs voeux les accompagnent.

Dans le deuil

M. et Mme Victor Guay, de notre paroisse, viennent d'être plongés dans le deuil par la mort de leur fille, Mme Roland Turgeon, née Marguerite Guay, survenue la semaine dernière à St-Charles de Bellechasse, à l'âge de 32 ans et 4 mois. Nous présentons à la famille nos condoléances.

— M. Ulysse Tremblay qui est gravement malade à la résidence de son fils, Avila Tremblay, Rang Ville-Marie, est toujours dans le même état.

L'Agence Reuters se défend

Londres, 1er. (PC) — L'agence d'information Reuters a dit aujourd'hui que Elmer Davis, président de l'Office of War Information des Etats-Unis, avait parlé sans être au courant des faits en blâmant l'agence Reuters d'avoir distribué une dépêche de Lisbonne annonçant que les chefs des Nations Unies avaient conféré au Caire et qu'ils étaient en route pour aller rencontrer Staline en Iran.

"Il n'y avait aucun embargo ou restriction, établi d'un commun accord ou autrement, sur l'envoi dans une partie quelconque du monde d'une nouvelle éclatant à Lisbonne, a dit Reuters. S'il y avait eu un embargo semblable, Reuters l'aurait observé."

(A Washington, Davis a dit hier soir: "S'il y a eu une conference, nous pouvons présumer par l'expérience du passé qu'il y avait une entente pour annoncer simultanement la nouvelle dans toutes les capitales intéressées. Dans ce cas, Reuters a violé une date de publication . S'il n'y a pas eu de conférence, la nouvelle est une invention Dans un cas comme dans l'autre, la conduite de Reuters est répréhensible."

Témoignages à l'enquête de Philip Cutler et de J. Jodoin

Le gérant des usines de l'Aluminum Company à Shawinigan témoigne à l'enquête de Cutler et Jodoin accusés d'avoir incité les ouvriers d'une industrie de guerre à rester en grève.

Trois-Rivières, 1, (PC)— Charles Cornelius, gérant des deux usines de l'Aluminum Company of Canada situées près de Shawinigan Falls a déclaré aujourd'hui devant le juge J.-A. Métayer que le premier mot qu'il reçut au sujet de la grève aux deux usines était contenu dans une lettre enregistrée reçue peu de temps avant le déclenchement de la grève partielle.

Il a témoigné au procès de Philip Cutler et de Jean Jodoin, organisateurs de la Fédération Américaine du Travail, accusés d'avoir incité les travailleurs d'une industrie de guerre à faire la grève et de rester en grève.

Cornelius dit qu'il a reçu une lettre de l'Union internationale des travailleurs de l'aluminium (F.A.T.) le 23 octobre dans laquelle l'union disait qu'elle combattrait le contrat signé entre la compagnie et le Syndicat national des ouvriers de l'aluminium. Il dit que la lettre ajoutait que la compagnie imposait des conditions de travail de plus en plus difficiles dans les usines et que l'union comprenait que le nombre de duves serait augmenté de sept à huit.

La grève partielle des employés a commencé durant la nuit du 23 ou 24 octobre.

Interrogé, le gérant a déclaré que la compagnie avait, dans un message, recommandé aux employés de rester à leur travail disant que la compagnie avec des stocks considérables d'aluminium et que la grève aurait pour conséquence une perte de salaires pour les ouvriers avec une augmentation du mécontentement.

Lucien Milod, mécanicien d'un des usines, a rendu témoignage au sujet d'une assemblée ouvrière tenue le 23 octobre au soir et a dit que Cutler et Jodoin avaient demandé aux ouvriers de répéter une promesse dans laquelle ils s'engageaient à se tenir afin de gagner leur point concernant le nombre de cuves par homme.

Mucus de l'asthme facile à combattre

Etouffement, halètement, sifflement de l'asthme et de la bronchite ruinent votre santé. La prescription **Azmo-Tabs** circule vite dans votre sang, mettant rapidement fin à ces attaques et ordinairement dès le premier jour le mucus se détache; vous respirez librement et dormez d'un sommeil reposant. Envoyez simplement votre nom, une carte suffira, pour avoir $1.00 d'**Azmo-Tabs** gratuitement sans frais ni obligation. Vous le direz tout bonnement aux autres si cela arrête vos attaques d'asthme. Knox Company, 6040 Knox Bldg., Fort Erie North, Ontario.

Pour bien commencer la journée
COMMENCEZ-LA AVEC
SUNNY BOY
Fait de blé entier, de seigle et de lin.
Spécialement bon pour les enfants.
ECRIVEZ POUR L'ALBUM GRATUIT
UNE CÉRÉALE DE GRAIN ENTIER NUTRITIVE
COLLECTIONNEZ les Timbres d'aéroplanes de guerre qui sont dans chaque paquet de Céréale Sunny Boy. Ecrivez pour un ALBUM GRATUIT DE TIMBRES D'AEROPLANES DE GUERRE.
Ecrivez à: Sunny Boy, 523 Dominion Square Bldg., Montréal, P.Q.


chez votre ÉPICIER

MUTT et JEFF — Comment se fait-il que Jeff s'en soit tiré ? — Par Bud Fisher



Chez WOODHOUSE

MANTEAUX DE FOURRURE PRATIQUES

Manteaux de fourrure pratiques qui vous fourniront des années de longue durée. Modèles pour plaire à toutes, genre ample et princesse.



MANTEAUX EN TETES DE SEAL HUDSON (têtes de rat musqué teint)	$79.50
MANTEAUX EN OPOSSUM	$110.00
MANTEAUX EN CONEY (lapin rayé rat musqué)	$119.50
FLANCS DE MOUTON DE PERSE	$129.50
TETES DE RAT MUSQUE (teinture Hollander)	$149.50
CASTOR ARCTIQUE (lapin teint castor deux-tons)	$159.50
SEAL DE L'EMPIRE BRITANNIQUE (lapin teint seal Hudson)	$169.50

aussi : CHAT SAUVAGE — SEAL HUDSON (rat musqué teint) — MOUTON DE PERSE — DOS DE RAT MUSQUE et PATTE DE MOUTON DE PERSE. Prix : de ..... **$179.50 à $495.00**

CONDITIONS CONFORMES AUX STIPULATIONS DES PRIX ET DU COMMERCE EN TEMPS DE GUERRE

VOS ENNUIS SONT FINIS... VOICI VOTRE ENSEMBLE COMPLET DES FETES A UN PRIX ETONNAMMENT BAS... TOUS LES 5 ARTICLES POUR

$12.97



ROBE... joli modèle avec tous les détails de confection, couleurs pâles et foncées.

CHAPEAU... feutre, boite-à-pilules, béret, pompadour, voilettes et fleurs, toutes couleurs.

SAC A MAIN... des amours de modèles, kératols assortis.

SOULIERS... modèles confortables et à la mode... ce sont des genres dits "Band Box".

GANTS... tissus, modèles glissants (slip-on).



UNE COMMANDE REPETEE DE
GILETS PIQUES POUR LE SKI
$7.98

Ils sont nouveaux... différents des autres... une vraie sensation !

Chauds, pratiques, confortables; longueur trois-quarts, ceinture ajustée avec élastique. Fermeture-éclair à la longueur. Deux poches à patte boutonnant... collet Peter-Pan... jaune, vert, rouge, blanc. Tailles 14 à 20.

PANTALONS DE SKI
$6.98

Profilés, confectionnés en gabardine, très chic, ces pantalons larges confortables font du ski un véritable plaisir. Poche à fermeture-éclair sur le côté ..doublure à la longueur... sous-pied élastique... coutures piquées... passants pour la ceinture. Brun, bleu-aviation, vert, marine, noir.

Nous avons aussi des **bas, bretelles, ceintures, mouchoirs, chandails, chemises, casquettes, bérets et nombre d'autres articles pour le ski.**

WOODHOUSE & CO., Limited
65, de la Couronne, Québec

SUCCURSALES:

GRANBY — 174 rue Principale
SHAWINIGAN — 90, 5ème Avenue
CAMPBELLTON — Nouveau-Brunswick
ST-HYACINTHE — 55 rue St-François
ST-JEROME — 294-296 rue St-Georges
SHERBROOKE — 10 sud rue Wellington
RIMOUSKI — 158 St-Germain
DRUMMONDVILLE — 447 rue Lindsay
TROIS-RIVIERES — 1258 rue Notre-Dame
ST-JEAN — 119 rue Richelieu
LACHUTE — 234 rue Principale
LA TUQUE — 27 rue Commerciale
ASBESTOS — 188 rue Bourdeau
HAWKESBURY — 37 ouest rue Principale — Ontario.

Echos Mondains

DEPLACEMENTS

M. et madame Victor Doré sont de retour d'un voyage dans la métropole.

Le capitaine et madame H.-G. Gough, d'Ottawa, sont de passage à Québec et sont enregistrés au Château Frontenac.

Madame Raymond Garneau et mesdemoiselles Mimi et Fleur Garneau sont parties pour la métropole, où elles feront un séjour indéterminé.

Madame J.-C.-L. Bussières est revenue en notre ville après un séjour de quelques jours à Montréal et à Ottawa.

M. et madame J. Perrault, de Montréal, passent quelques jours en notre ville.

Mademoiselle June Blais est retournée à Lakewood, N.-J., après avoir fait un court séjour à Québec, l'invitée de ses parents, le brigadier et madame E. Blais.

M. et madame Lucien Brault ont passé la fin de semaine à Montréal et ont assisté au dîner marquant l'ouverture du salon du Livre.

Madame A.-E.-L. Cannon est de retour de la métropole, où elle a fait un court séjour.

Madame Adélard Raymond, de Montréal, est partie pour Toronto, après avoir passé quelque temps à Ottawa.

Madame J.-R. Ballantyne, de Montréal, passe quelques jours à Ottawa.

M. Jean-Baptiste Lachance, de Thetford-les-Mines, était de passage chez scon beau-frère, M. Rolland Laflamme, récemment.

M. Gérard Laflamme, professeur, de Saint-François-de-Sales, était en promenade à Jonquière, récemment.

Mademoiselle Irène Gilbert, de St-Georges de Beauce, est de passage en notre ville pour un court séjour.

M. et madame G.-M. Scott, de Montréal, sont enregistrés au Château Frontenac pour quelques jours.

Mademoiselle Marcelle Gagnon est retournée à Roberval, après avoir passé quelque temps en notre ville l'invitée de madame J.-C.-L. Bussières.

Mademoiselle Lucie Bouchard, de Sainte-Anne de Beaupré, est de retour d'une promenade de deux mois. Elle a passé un mois chez ses amis, M. et madame Jean Plamondon, de Rougemont, et l'autre chez son oncle et sa tante, le professeur et madame J.-D. Dufour, de Sherbrooke.

M. et madame Henri Houde et Mme Geo. Houde, de Grondines ainsi que mademoiselle Yvonne Arcand, de St-Marc des Carrières ont passé quelques jours à Montréal, les invités de M et madame Adrien Portelance et de M. et madame Janel.

Roosevelt a conféré avec L. Steinhardt

Ankara, 1er (P.A.) — Le journal "Arksham" disait hier que le président Roosevelt avait conféré au Caire avec M. Laurence A. Steinhardt, ambassadeur américain en Turquie. M. Steinhardt s'est refusé à tout commentaire à son retour en Turquie hier après une absence d'une semaine. Tous les journaux turcs ont dit qu'une importante conférence était sur le point de s'engager entre les chefs des Nations Unies.

Le major Kennedy échappe aux nazis

Toronto, 1. (P. C.) — Le Toronto Star reproduisait aujourd'hui une dépêche de Gregory Clark émise par son correspondant de guerre avec les forces canadiennes en Italie, disant comment le major Albert-A. Kennedy de Owen Sound, commandant en second du régiment Prince Edward, s'était échappé des mains des Allemands. Kennedy, rapporte la dépêche, fut capturé à Campobasso, et ne resta prisonnier que quatre jours, s'échappant alors qu'il était à 70 milles de Rome.

En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.



Ce n'est pas la quantité de nourriture qu'ils absorbent mais bien ce qu'ils digèrent qui importe. Pour être digestibles, les aliments doivent être savoureux et appétissants. OXO permet d'utiliser plus pleinement la valeur nutritive d'autres aliments.

OXO

"OXO confère la saveur du boeuf"

353 F

Preuve de la brutalité des Allemands



Cette photo a été trouvée avec plusieurs autres semblables sur des Allemands faits prisonniers dans la région de Fastov, non loin de Kiev, et elle a été transmise de Moscou à New-York par bélino. Suivant la légende russe, elle montre un habitant de Kiev, nu jusqu'à la ceinture, et pieds nus dans la neige au bord d'une fosse. Derrière lui se tient l'exécuteur, un Allemand qui se dispose à lui tirer une balle dans la nuque. Les nazis ont massacré environ 50,000 personnes, surtout des Juifs, dans la seule ville de Kiev. (International News)

Réfutation du major Gladstone Murray

Toronto, 1er. (P.C.) — Gladstone Murray, de Toronto, conseiller des relations publiques, a nié aujourd'hui l'affirmation faite hier à Hamilton par le chef du parti C.C.F en Ontario, M. Joliffe, à l'effet qu'il aurait été désigné par le parti progressiste-conservateur comme aviseur "des masses" et comme conseiller sur "la manière d'effrayer les gens en rapport avec la C.C.F." Le major Murray a dit: "Je n'ai aucune affiliation avec quelque parti que ce soit".

Veto de Roosevelt

Washington, 1er. (PA)— Le président Roosevelt a mis son véto à une résolution du Congrès désignant le 7 décembre — date de l'attaque surprise des Japonais sur Pearl Harbor en 1941—comme journée d'honneur pour les services armés. Il a expliqué qu'il considérait comme "singulièrement déplacé" le désir de faire une fête avec l'anniversaire de Pearl Harbor.

Dernier hommage à M. Alfred Chabot

Ste-Claire, Dorchester, (D.N.C.) — Une foule nombreuse de parents et d'amis a rendu un dernier hommage à M. Alfred Chabot, décédé le 18 novembre, à l'âge de 84 ans. Ses funérailles ont eu lieu le 20, à Ste-Claire. La cérémonie religieuse a été faite par M. l'abbé Eugène Morissette, curé de la paroisse. M. l'abbé Blouin, vicaire de la paroisse, chanta le service assisté de M. l'abbé Gérard Poulin, vicaire de St-Anselme et M. l'abbé Eugène Morissette, comme diacre et sous-diacre.

Le chant a été exécuté par la chorale de Ste-Claire, sous la direction de Mlle Anna Prévost. La collecte fut faite par M. Eugène Gagnon et M. Alfred Tanguay.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Mme Alfred Chabot (Adèle Chabot); ses enfants : Mme Vve Florida Allard, de Connecticut, Aimé, de Berlin, N.-H., Mme Joseph Vien, (Amanda), M. Joseph et Fortunat Chabot, de Ste-Claire, MM. Laurent et Alfred Chabot, de Lewiston, Maine, Mme Alfred Lamontagne, née (Claire), de Broughtonville, Mme Antonio Ferland, (Irène), de Lewiston, Maine ; son neveu : M. Herménégilde Gosselin, de Berlin, N.-H.

Le cercueil était porté par M. Joseph Roy, M. Albert Croteau, M. David Lacasse et M. Pierre Leblond Lacroix, M. Amédée Grégoire.

La direction des funérailles avait été confiées à la maison Clovis Fournier et fils, de Ste-Claire.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Décès de monsieur Michel Couture

Lac Mégantic, (D. N. C.) — M. Michel Couture, ancien citoyen de Lac Mégantic, où il a vécu vingt-sept années, exerçant le métier d'horloger et bijoutier, est décédé à l'hospice du Sacré-Coeur, de Sherbrooke. Le défunt âgé de 87 ans et 10 mois, laisse deux fils, MM. Lucien et Louis-Philippe Couture, de Québec ; une fille, Mme E. Stuyck (Antoniala), de Brooklyn, N.-Y., ses belles-filles, Mmes Lucien et L.-P. Couture, de Québec, Mmes Alyre St-Pierre, de Lac Mégantic, et J.-E. Letellier ; un beau-fils, M. Adjutor Letellier, de Sherbrooke ; un gendre, M. Alyre St-Pierre, ainsi que plusieurs petits-enfants.

Le service et les funérailles ont eu lieu à Sherbrooke. Nos condoléances.

Pour l'emprunt



J. Albert LAVERDIERE, en service depuis quelque temps à Halifax, a souscrit $1,000.00 au 5e Emprunt de la victoire. Nos félicitations à ce généreux militaire.

Funérailles de Mme R. Turgeon

Saint-Charles de Bellechasse, (D. N. C.) — Madame Roland Turgeon, née Marguerite Guay, décédée à l'âge de 32 ans, a eu d'imposantes funérailles en cette paroisse.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Georges Côté qui chanta aussi le service, assisté de M. le vicaire Armand Proulx et de M. l'abbé Josaphat Goulet, de St-Gervais.

Etaient porteurs : MM. Armand Turgeon, Alphonse Rousseau, Roméo Turgeon, Léo Turgeon, Antonio Laverdière portait la croix.

La défunte laisse dans le deuil, son époux déjà mentionné, son fils, son père, M. Victor Guay ; ses frères et soeurs, Eugène Guay, Louis Guay, Gérard Guay, Roméo Guay, Rosaire Guay, Mme Antonio Laverdière (Yvonne), Mme Armand Turgeon (Marie), Thérèse Guay, Juliette Guay ; son beau-père, M. Wilfrid Turgeon; ses beaux-frères et belles-soeurs, Romeo Turgeon, Léo Turgeon, Lorenzo Turgeon, Dollard Turgeon, Leroi Turgeon, Elphège Turgeon, Jean-Paul Turgeon, Agilbert Turgeon, Mme Amédée Gosselin, Mme Joseph Carrier, Mme Edmour Breton, Mme Alexandre Guay, Mme Freddé Asselin. On remarquait encore MM. Philippe Chabot, Gérard Breton, Joseph Carrier, Ferdinand Turgeon, Alexandre Guay, Adjutor Breton, Emile Chabot, Albert Pairy, président, les membres de la Commission scolaire de Beaumont, Roméo Breton, Joseph Prévost, maire du village, J.-S. Moreau, et une foule d'autres.

MM. Georges Chabot & Frère avaient la direction des funérailles.

Accident qui aurait pu être fatal

Dolbeau, (DNC) — Une machine, conduite par M. Stanislas Boudrault, du Rang double, à Saint-Félicien, s'enfonça dans la glace vendredi dernier, alors qu'elle traversait la rivière. Les six occupants de l'auto purent sortir de celle-ci et rebrousser chemin, sans incident. Il était onze heures du soir; l'on ne put retirer la voiture de la rivière que le lendemain avant-midi.

ST-GEDEON, Lac-St-Jean

De passage

M. et Mme Paul-Eudore Boulé, de Petite-Vallée, sont arrivés pour un séjour de quelques semaines chez les parents de Mme Boulé.

Cours de coupe

Le 2 novembre est commencé en notre paroisse un cours de coupe donné par Mlle Rollande Gobeil, sous les auspices du Cercle des Fermières.

Départ

M. Wilfrid Marcotte, fils de M. Arthur Marcotte est retourné au camp après une permission de plusieurs jours. Nous lui souhaitons de revenir bientôt.

— Mme Vve Georges Laberge et sa famille nous ont quitté récemment pour aller demeurer à Jonquière.

BREAKEYVILLE

Décès

Le 16 novembre, est décédée à l'âge de 47 ans, Mme Aimé Rousseau (Blanche Arguin). Son service et sa sépulture eurent lieu vendredi le 19 novembre.

Soirée récréative

Samedi le 20 novembre, les enfants de la paroisse ont eu leur soirée récréative dans le sous-basement de la sacristie. De jolis prix furent distribués aux heureux gagnants. Sachons encourager les jeunes en leur procurant l'avantage d'assister à ces réunions juvéniles.

Voyage d'études

Mlle Laurette Laguerre, infirmière hygiéniste, pour le Ministère de la Santé, est actuellement à Montréal pour y suivre une série de cours dans les principaux hôpitaux de la Métropole.

Frais des policiers

Le comité paritaire de la ville prendra une action définitive concernant les salaires que les constables municipaux éeclament de la Mastercraft Uniform Comuany à la suite de la surveillance spéciale qu'ils ont exercée lors de la grève partielle qui a sévi, pendant près d'un mois, dans cette industrie.

Le Comité alministratif a référé la question au comité paritaire et l'échevin Alphonse Boutet, qui en fait partie, a déclaré qu'il verrait à régler la question sans tarder.

Faites ceci contre le CATARRHE AIGU

Mettez quelques gouttes de Vicks Va-tro-nol dans chaque narine. Il dissipe l'enflure des muqueuses, chasse les mucosités, facilite la respiration! **VICKS VA-TRO-NOL**

La marine américaine canonne Gasmata

Q. G. alliée, Sud-ouest du Pacifique, 2, (P.A.) — Portant la guerre navale au seuil du Japon, des unités navales légères de la flotte américaine ont canonné Gasmata, Nouvelle-Bretagne, et Madang, Nouvelle-Guinée, les 29 et 30 novembre, a-t-on annoncé aujourd'hui. C'était le premier bombardement naval dirigé contre ces bastions ennemis.

Le communiqué d'aujourd'hui ne fait aucune mention d'action au sol dans la péninsule de Huon.

L'aviation alliée a attaqué la base aérienne japonaise du cap Gloucester, à la pointe occidentale de la Nouvelle-Bretagne, lâchant 28 tonnes de bombes sur cette place au cours de sa deuxième attaque en 24 heures.

Mgr Pelletier visite une section de J. O. C. F.

Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier, auxiliaire de Québec et directeur diocésain de l'action catholique, a rendu visite hier soir à la section de la paroisse Jacques-Cartier de la Jeunesse ouvrière catholique, section féminine.

Représentant d'Ottawa à Québec

M. Pierre Bertrand a demandé, hier après-midi, au comité administratif, que les autorités municipales demandent au gouvernement d'Ottawa de nommer un représentant afin que les citoyens qui projettent de construire ou sont à se construire des habitations sachent à quoi s'en tenir.

Les industries de campagne

Ottawa, 2. (P.C.) — Un des facteurs importants pour le développement des petites industries rurales sera l'organisation des coppératives régionales qui aideront les cultivateurs à approvisionner ces industries en matières premières.

Le Dr W.-H. Cook, directeur des services de biologie, et le professeur W.-D. McFarlane, du collège MacDonald, ont émis leur avis à ce sujet hier devant le comité parlementaire de la reconstruction et ils ont discuté des moyens à prendre pour absorber les surplus de production, notamment les surplus de paille. Ils ont annoncé que l'alcool peut être produit dans les petites usines rurales, avec des produits de la terre.

Appel de Hill à Gardiner

Ottawa, 2. (P.C.) — Rendant témoignage hier devant le comité parlementaire de la reconstruction, M. B.-M. Hill, député de Charlotte, à Ottawa, a recommandé au gouvernement de mettre les cultivateurs au courant des besoins du pays après la guerre, afin que l'agriculture ne se développe pas à l'aveuglette, afin, aussi, de mettre fin à la situation chaotique actuelle.

M. Hill a donné comme exemple de cette situation le marché du porc qui a fléchi de façon considérable par suite de la nouvelle publiée par Ottawa à l'effet que les besoins de l'Angleterre ne seront pas aussi considérables l'an prochain. Ottawa devrait rassurer les fermiers et travailler à l'organisation des marchés d'exportation.

Progrès agricole

En 1943, la province de Québec a augmenté de 150,000 acres la superficie consacrée aux grandes cultures. C'est une avance de 2.3 p.c. sur 1942. Le Québec est la seule province qui ait enregistré une augmentation de superficie dans tous les domaines des récoltes des champs. Ce resultat est tout à l'éloge des 920 comités paroissiaux qui se sont donné pour tâche d'intensifier la production agricole.

Deux [illegible]mes

New-Y[illegible] 1er, (P.A.) — Le sismographe de l'Université Fordham a enregistré aujourd'hui des tremblements de terre qui se sont produits dans deux parties différentes du monde. L'épicentre des premières secousses, assez faibles, était à 8,800 milles de New-York du côté des Indes néerlandaises. Les autres secousses étaient plus violentes que les premières, mais il a été impossible de déterminer l'épicentre.

UN BON DINER se complète par un Dessert Délicieux, Appétissant



Les ménagères canadiennes sont toujours anxieuses de servir à leurs familles des repas attrayants et nourrissants.

Elles ont appris que les délicieux desserts préparés facilement et à peu de frais avec la fécule de maïs Canada sont une heureuse addition aux repas préparés selon les règlements alimentaires du Canada.

Elles savent que la haute qualité de la fécule de maïs Canada leur assurent des résultats parfaits.

Observez les règlements alimentaires officiels du Canada et portez-vous bien.



FÉCULE DE MAÏS CANADA

Un des célèbres produits de THE CANADA STARCH COMPANY, Limited

VENTE-FUMÉE

Dommages causés à notre marchandise
PAR LA FUMÉE SEULEMENT

UN LEGER INCENDIE qui s'est déclaré ces jours derniers, a quelque peu endommagé, par la fumée, nos lignes de marchandises.

Nous profitons donc de l'occasion pour vous offrir ces nouveautés à un rabais substantiel — juste à la veille des fêtes.



33⅓ %

DE RABAIS

Sur les lignes suivantes:

MANTEAUX garnis de fourrure
ROBES d'après-midi
ROBES de soirée
ROBES de rue
CHAPEAUX
SOUS-VETEMENTS
HOUSECOATS
CORSETS
SOUTIEN-GORGE
BAS
VESTES de LAINE
SACS A MAIN

Ne manquez pas cette intéressante **OCCASION D'ECONOMISER** sur votre nouvelle toilette pour les fêtes.

Cette vente commence

DEMAIN MATIN

à 9h. 30 précise

MAGASIN PRINCESS

187-191 Avenue DES OBLATS (Angle St-Luc)

Gracieux motifs

Par LAURA WHEELER

No 711

Ces gracieux motifs de fleurs et panier sont exécutés à l'aide de fils de soie et à l'aiguille à broder. C'est justement l'article voulu pour orner les serviettes, écharpes, taies d'oreilles et autres articles divers en toile. Sans compter qu'ils font les plus jolis cadeaux du monde. Le patron 711 contient calque de 16 motifs de 6 3-4 x 6 à 2 3-4 à 1 1-2 pouces ; liste de ce qu'il faut ; points.

Adresser votre commande comme suit : SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUEBEC, P. Q.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix de ce patron est de 25c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ou de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.— Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

HELENE Par Charles Plumb



Section de nouvelles générales, radio, théâtres, finances, sport

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand médium de petites annonces classées à Québec, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce qui rapporte.

62e ANNEE — No 283 | DEUXIEME SECTION | QUEBEC, JEUDI 2 DECEMBRE 1943 | PAGE NEUF

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de saint François-Xavier, jésuite, apôtre des Indes.

L'Agriculture

La décentralisation et l'après-guerre

Lors de la séance de clôture du dernier congrès de l'U.C.C., l'honorable Cyrille Vaillancourt émettait plusieurs idées constructives sur les problèmes de production et de distribution durant la période d'après-guerre. Nous extrayons quelques passages de son allocution que liront sans doute avec intérêt ceux de nos lecteurs qui n'ont pas eu l'avantage d'assister à ce congrès.

Après avoir expliqué le rôle de la Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre qui est de prévenir l'inflation dont le pays fut victime durant la période de 1914-18, M. Vaillancourt s'adressait en ces termes aux congressistes :

"L'inflation peut ruiner le monde entier dans l'espace d'une année. Il faut à tout prix prévenir ce désastre. A l'heure actuelle, vous vendez certains produits moins cher qu'en 1918. Par contre, vous payez moins cher les produits que vous devez acheter et vous n'avez pas à craindre que la ruine du pays entraîne votre propre ruine.

"Lutter contre l'inflation, c'est également assurer l'avenir. Après la guerre, il faudra y voir de près. Il faut y voir pour organiser une économie permettant la distribution équitable des produits agricoles, car lorsque le cultivateur crève de faim, tout le monde crève. Il faut organiser une économie agricole afin que les prix se maintiennent, que les salaires des ouvriers soient raisonnables. Mais pour obtenir la coordination de tous les efforts, il faut empêcher qu'une poignée d'individus s'emparent de toute l'industrie. Il faut empêcher cela absolument. Vous reconnaissez vous-mêmes que c'est à désespérer du genre humain si l'on doit revenir, après la guerre, aux horreurs de l'avant-guerre. Ces choses-là ne doivent pas se produire de nouveau. Il faut que dans le monde de demain la vie soit meilleure, plus heureuse, qu'elle ne se fonde pas sur le bénéfice et le dollar, mais sur les exigences saines de l'être humain créé à l'image de Dieu.

"On me dira : Pour organiser la stabilisation, êtes-vous capable de prévoir quelque chose ? Quelle sera la position du Canada après la guerre ? En quoi pourra-t-il aider les autres pays ?"

Le conférencier rappelle alors quelques conclusions de la conférence de Hot Springs qui réunit les spécialistes de l'alimentation, de la production et de la distribution de 44 nations différentes.

"Là, dit-il, j'ai appris bien des choses. Savez-vous qu'avant la guerre, il ne se produisait pas assez d'aliments dans une proportion de 50 pour cent pour nourrir la population mondiale. On constatait cela et, dans certains pays on faisait tout de même brûler des aliments. Comment cela a-t-il été possible ? C'est que, voyez-vous, l'économie est mal organisée. Les faits restent vrais. Dans certains pays, on crevait de faim ; en d'autres, on faisait brûler les aliments. Mauvaise organisation.

"Savez-vous que pour nourrir sainement le monde entier, il faudra augmenter la production du blé et des autres céréales (je cite de mémoire) d'environ 50 pour cent la production de la viande de 90 pour cent ; la production des produits laitiers, lait naturel, fromage et beurre de 17 pour cent, je crois ; la production des huiles végétales de 132 pour cent et la production des

(Suite à la page 12 4e col.)

De retour à Tchoung-King

Tchoung-King, 2. (PA) — Le président et Mme Tchiang-Kai-Shek sont revenus à Tchoung-King après avoir assisté à la conférence du Caire, a-t-on annoncé aujourd'hui.

Hollington Tong, sous-ministre de l'Information, a annoncé leur retour et exprimé joyeusement son approbation des déclarations tripartites à l'effet que le Japon perdra toutes ses conquêtes. Il a dit que Tchiang et les autres délégués chinois sont revenus dans un heureux état d'esprit.

Les Canadiens rapatriés du Japon sont arrivés dans la métropole

Les 217 sujets canadiens rapatriés du Japon à bord du "Gripsholm" sont arrivés à la gare Bonaventure à Montréal — L'archevêque de Montréal au nombre des personnes qui les attendaient.

Montréal, 2. (PC) — Plus de 200 Canadiens rapatriés du Japon sont arrivés ici aujourd'hui à bord d'un train spécial arrivé de New-York, où ils débarquèrent hier du paquebot suédois "Gripsholm".

Une foule nombreuse de parents et d'amis aussi bien qu'une centaine de photographes et de journalistes se tenaient dans la salle d'attente de la vieille gare Bonaventure au moment où le train s'immobilisait sur la voie et que les rapatriés — plusieurs d'entre eux voyaient la neige pour la première fois depuis de nombreuses années — quittaient les wagons.

Les trains réguliers du Canadien National étant maintenant dirigés vers la gare centrale, la vieille gare Bonaventure avait été laissée exclusivement à l'usage des rapatriés canadiens de retour au pays. De puissants projecteurs avaient été installés sur des voiturettes à bagages afin de permettre aux photographes et aux cinéastes de travailler à l'aise.

Dans une partie de salle, de nombreuses tables avaient été installées à la disposition des rapatriés qui purent ainsi prendre leur premier repas en terre canadienne depuis longtemps. Des sandwiches, des oranges, des gâteaux, du thé, du café, du lait et du jus d'orange pour les enfants, étaient offerts aux rapatriés par le personnel de la Croix-Rouge.

S. Exc. Mgr Charbonneau, archevêque de Montréal, des religieux, des religieuses, étaient au nombre des personnes qui attendaient le train arrivant des Etats-Unis.

Dans le groupe, il y avait Madame Philias Blain, de Ste-Julie, Qué. Madame Blain, âgée de 76 ans, était venue à la rencontre de sa fille, le Rvde Soeur Louise-Agnès, de Lachine, Qué., qui a enseigné dans une institution de Tokio pendant sept ans avant d'être internée, il y a deux ans.

Le train est entré en gare à 10 heures et 18 minutes. Il y avait 19 invalides parmi les 217 rapatriés et quelques-uns devront être hospitalisés. Mlle Elizabeth Smellie, d'Ottawa, était au nombre des personnes qui ont souhaité la bienvenue aux rapatriés.

Parmi les femmes arrivées à bord du train, il y avait Madame Tom Fairburn, de Vancouver, qui était infirmière à Hong Kong au moment de la reddition de la place aux Japonais. Madame Fairburn a continué ses fonctions d'infirmière dans le camp d'internement où elle a été placée avec ses compatriotes.

Des lettres, des télégrammes et des colis attendaient les rapatriés à Montréal. Il y avait des cadeaux de Noël dans le lot et on remarquait aussi un immense "teddy bear" destiné à un enfant qui a été rapatrié du Japon.

Des acclamations s'élevèrent lorsque la première personne quitta le train. C'était la Rvde Soeur Gisèle-Marie, de la Congrégation de l'Assomption de la Vierge-Marie de Nicolet, Qué. Elle fut accueillie par son père, M. Arthur Drouin, d'Amos. Deux religieuses du même ordre quittèrent le train immédiatement avec elle, les Rvdes Soeurs Jean de la Visitation et Stella-Marie.

La Commission patronale envoie un rapport à l'hon. E. Rochette

Ce document traite des négociations collectives obligatoires et des tribunaux de travail.

La Commission Patronale a remis son rapport mardi dernier à l'hon. Edgar Rochette, ministre du Travail et des Mines. Ce rapport fait suite à une étude très poussée du problème des relations patronales et ouvrières par des représentants des principales associations d'employeurs de la province. L'hon. ministre a transmis ce rapport à la **Commission Permanente du Conseil Supérieur du Travail.** Ce fut d'ailleurs à la demande du Conseil supérieur du Travail que l'hon. Edgar Rochette a constitué cette Commission Patronale qui a étudié les mêmes problèmes que la **Commission d'étude des relations syndicales.**

La Commission Patronale, sous la présidence de Mtre Antonio Garneau, C.R., a tenu de nombreuses séances. Des associations patronales lui ont fait tenir des mémoires. Le rapport traite particulièrement des **négociations collectives obligatoires et des tribunaux du travail.** La Commission était composée comme suit: MM. H. Beresford Hands et A.-A. Swayne de l'Association des Manufacturiers Canadiens; M. Abel Ratté, de l'Association des Constructeurs de Québec; M. Léonce Beaudry, de l'Association des Marchands Détaillants du Canada; M. Paul-E. Poirier, de la Fédération des Chambres de Commerce de la province de Québec, et M. M.-C. Stafford, de la Chambre de Construction de Montréal . M. Jean-Pierre Després, secrétaire du Conseil supérieur du Travail, agissait comme secrétaire de la Commission.

Formidable concentration navale et militaire dans le Pacifique

Un correspondant de la Presse Associée annonce que les Américains sont à la veille de lancer une campagne contre les centaines d'iles détenues par l'ennemi.

William M. Morden, correspondant de guerre de la Presse Associée, a pris part à deux des plus dures batailles de la guerre dans le sud du Pacifique, à Attu et à Tarawa. Après consultation avec les autorités militaires ,il discute ici les prochaines campagnes de l'armée américaine.

Quartiers généraux de la flotte américaine du Pacifique, 2.— (Par William M. Morden, correspondant de guerre de la Presse Associée) — La plus forte concentration navale de l'histoire et des centaines de mille soldats n'attendent plus que les ordres d'attaquer pour lancer contre le Japon une campagne d'une telle ampleur que l'amiral Tojo se rendra vite compte que la bataille de Tarawa n'en a été que l'ouverture.

Ces attaques seront dirigées contre les centaines d'îles formant un cercle concentrique de défenses japonaises pour les conquêtes nipponnes dans les Philippines et les Indes. Sur ces îles, le Japon a placé quelques-unes de ses meilleures unités et des fusilliers marins qui ont l'ordre de résister jusqu'à la mort comme à Tarawa.

Les experts ne croient pas que le Japon va faire donner le gros de ses troupes dans les premiers stages de la bataille pour la possession de ces îles, dont plusieurs seront probablement laissées temporairement de côté par les Alliés qui les encercleront pour les empêcher de nuire.

Il est plus que probable que le gros de la flotte japonaise ne sortira pas maintenant, et cela pour des raisons de stratégie. Cette flotte japonaise est maintenant bien inférieure en nombre et en capacité à la flotte des Américains. Dans l'intervalle, les attaques des sous-marins japonais contre les convois américains continuent.

En résumé, que la bataille s'engage dans les Kurilles, ou dans les Indes occidentales, elle consistera, qu'on aime cela ou non, à sauter d'une île à l'autre, en chassant d'ennemi devant soi. La reprise d'Attu et de Tarawa a prouvé que les Américains peuvent s'emparer d'îles que le Japon considère comme imprenables.

Les maisons de prostitution sont fermées dans notre cité

Les autorités municipales décident de fermer ces maisons; les tenancières sont du même avis; les jeunes filles qui y demeuraient veulent changer de vie.

Me George Delisle, greffier de la cour du recorder, a déclaré, ce matin, lors de la comparution d'une cinquantaine de jeunes filles trouvées dans des maisons de prostitution de la ville, que "les autorités municipales ont l'intention de fermer complètement et définitivement les maisons de prostitution" et d'autre part les procureurs des accusées ont déclaré que "non seulement les tenancières avaient l'intention de fermer leurs maisons mais que les filles qui y furent trouvées voulaient changer de vie, abandonner les maisons et se trouver des emplois rémunérateurs".

De toutes les prévenues, une quarantaine ont plaidé "coupables", ce matin, à la suite d'un ajournement demandé par les six procureurs des accusées, Mes Alleyn Taschereau, Antonio Laplante, Mark Drouin, Antonio Langlais, S. Lazarovitz. Les autres filles, celles qui ont été trouvées dans une maison de la rue St-Roch, n'ont pas enregistré de nouveau plaidoyer, ce matin. A la demande de Me Alleyn Taschereau, elles seront traduites de nouveau demain matin, alors que le juge entendra la cause des sept tenancières, où les raids ont été effectués.

Il y avait foule, ce matin, dans la cour du recorder, et les curieux y étaient nombreux. La salle d'audience et que les galeries étaient presque entièrement remplies.

Avant la comparution de chacune des accusées, Me Georges Delisle, greffier de la cour, annonça que les autorités municipales voulaient définitivement fermer les maisons de prostitution dans la ville de Québec. "C'est l'opinion des journaux et du public", ajouta-t-il. "Nous prendrons tous les moyens légaux pour faire cesser l'organisation de toute maison de prostitution dans la cité".

Me Noël Dorion, procureur de plusieurs des accusées, se leva ensuite et il déclara : "Ces jeunes filles que l'on accuse ce matin auront maintenant la rue pour partage. Demain, il leur faudra trouver un emploi rénumérateur. Il ne faudrait pas que la sentence qu'on leur imposera soit de nature à les décourager dans les dispositions qu'elles ont prises. Elles veulent maintenant abandonner le vice pour vivre une vie plus normale. Elles

(Suite à la page 19 6e col.)

L'administration des territoires libérés

Ottawa, 2. (P. C.) — On inaugurera lundi, le 6 décembre, au Collège militaire royal de Kingston, Ont., un cours d'administration pour le personnel civil canadien afin d'entrainer des hommes qui seront ensuite appelés à gouverner les territoires libérés des mains de l'ennemi, a-t-il été annoncé aujourd'hui au nom des départements de la Défense et des Affaires extérieures.

Mortellement brûlée

Woodstock, N.-B., 2. — (P.C.) — Clarence-J. Marven, 34 ans, de St-Jean, et Samuel Hartt, 65 ans, de Hartland, ont été brûlés à mort mardi soir, alors que l'automobile de Marven capota et prit feu près de Hawkshaw, sur la route Woodstock-Fredericton. On croit que Marven, qui était voyageur de commerce, fit monter Hartt dans sa voiture qui sauta un large fossé, arracha six pieux de clôture et versa, emprisonnant ses deux occupants.

Ecrivain décédé

Armonk, N.Y., 2. (P. A.) — Clifford Smyth, 77 ans, écrivain et ancien rédacteur de la revue littéraire du New-York Times, est décédé hier à sa demeure, ici. Parmi ses oeuvres, on compte une histoire des Etats-Unis en 24 volumes et intitulée : "Les bâtisseurs de l'Amérique." Au début de sa carrière, il servit comme consul américain à Cartagena, en Colombie.

Fausse rumeur de Tokio

New-York, 2 (P.A.) — La radio japonaise lança hier la rumeur que le général Tcheng Tchen, un des principaux officiers de l'armée chinoise, avait démissionné à cause des revers essuyés il y a quelques mois dans le sud-ouest de la Chine, près de la frontière de la Birmanie. Peu après, on apprit que le général Tcheng avait assisté à la conférence du Caire comme membre du grand état-major du général Tchang Kai-Chek.

Gerry Kelly au St-Patrick H. S.



L'officier d'aviation GERALD-JOSEPH (Gerry) KELLY, D.F.C., de Québec, a été l'objet d'une chaleureuse réception de la part des élèves du St-Patrick High School, hier. Ancien élève de cette institution, l'officier d'aviation KELLY avait été invité par les autorités de son Alma Mater à venir entretenir les élèves de ses expériences avec l'aviation outremer. L'officier d'aviation GERRY KELLY est actuellement en congé, après avoir passé près de 3 ans outre-mer. Il a participé à 49 raids au-dessus de l'Europe et il fut décoré de la D.F.C. pour bravoure et esprit de devoir. La photo ci-dessus représente, de gauche à droite : M. PAUL BRAULT, ancien professeur de G. KELLY, le jeune aviateur, le R. F. RAPHAEL, directeur, et le R. F. LEO, un ancien professeur de KELLY.

Les censeurs britanniques ont soulevé l'indignation du public

Londres, 2. (PA)— Toute la presse britannique proteste avec indignation aujourd'hui contre la façon "absurde" dont la censure a empêché la publication et la radiodiffusion de toute nouvelle concernant la conférence du Caire et dit que les défenses faites ont provoqué des commentaires indignés en Amérique comme en Grande-Bretagne.

"Seul de tous les peuples du monde, dit le Daily Mail de Londres, le peuple britannique n'a pas été assez digne de confiance mardi pour être mis au courant de la conférence. Tous les postes de radio du monde, amis, ennemis, neutres et alliés, à la seule exception de la B. B. C., ont donné la nouvelle. Tous les journaux du monde, excepté les journaux britanniques, ont porté de grosses manchettes en première page.

"Pourquoi? Parce que le ministère britannique de l'Information avait interdit à la presse et à la radio britannique de laisser échapper même une allusion à ce que le monde entier savait.

"Malgré ces faits étonnants, des plaintes, officielles ont été formulées en Amérique, où l'on considère que les Britanniques ont été injustement favorisés parce que Reuters, agissant correctement et avec l'ini-

(Suite à la page 19, 3e col.)

Populaire revue du Club Kiwanis

La population de Québec et de la région aura l'occasion, ce soir et demain soir, au Palais Montcalm, d'assister à une revue fort intéressante présentée par le Club Kiwanis de Québec, les "Kiwanis Frolics", tout en contribuant à une oeuvre de grand mérite.

Depuis quelques années, le Club Kiwanis prépare une revue du genre et celle de cette année, organisée sous la direction de M. Maurice de Goumois, dépassera tout ce qu'on a vu jusqu'ici. Le thème en est la conférence tenue en notre ville en août dernier par MM Roosevelt et Churchill et qui est passée dans l'histoire sous le nom de "Conférence de Québec".

Plus de 75 acteurs, danseurs et figurants évoluent sur une scène rendue attrayante par des décors splendides. L'orchestre de Will Brodrigue fera les frais de la musique. Des ballets compléteront le programme. Quant à la revue proprement dite, elle est d'une grande actualité, ce qui permettra de voir évoluer sur la scène un Hitler et un Goering d'une grande authenticité.

On voudra bien noter que le spectacle commence à 8 heures 30 précises.

Les bénéfices des deux représentations des "Kiwanis Frolics" iront au fonds du club pour les différentes oeuvres soutenues par les Kiwaniens. Rire en faisant la charité, telle est l'invitation qui s'adresse à la population de Québec pour ce soir et demain soir au Palais Montcalm.

Mort étrange

Rimouski, 2. (D. N. C.) — Une enquête se poursuit actuellement pour éclaircir les causes de la mort d'un jeune homme de 24 ans, Rosaire côté, de Sayabec, fils de M. Pierre Côté. Le jeune homme a été trouvé inconscient, hier à la porte de chez lui. Quelques minutes après qu'on l'eut entré dans la maison, il a expiré. Le Dr Gagnon qui fut appelé sur-le-champ a constaté la mort Le coroner du district, le Dr Beaulieu, de Sayabec, fut appelé et procéda à un examen sommaire du cadavre.

On ignore quelles furent ses constatations, et il a ordonné qu'on ne touche pas au cadavre avant qu'une enquête spéciale soit tenue.

Peu de temps avant sa mort, le jeune côté arrivait d'un voyage à Rimouski.

Licence en Droit

Il y aura session d'examen de licence en Droit à l'Université Laval les 20, 21 et 22 décembre prochain. Les candidats heureux devront ensuite se présenter aux examens du Barreau de la province pour leur admission à la pratique.

Godbout accorde des bourses à des jeunes agriculteurs

Le premier ministre récompense les membres les plus méritants des Cercles de jeunes agriculteurs — Des concours locaux.

Le ministère provincial de l'Agriculture que dirige l'honorable A. Godbout, a accordé encore cette année des bourses d'étude aux membres les plus méritants des cercles de jeunes Agriculteurs qui désirent suivre un cours moyen dans une Ecole d'Agriculture de la province. La liste des nouveaux boursiers vient de nous être remise par M. Adrien Morin, sous-ministre adjoint de l'Agriculture. Elle comprend une soixantaine de noms parmi lesquels on relève ceux de quatre jeunes filles qui suivront des cours d'arts ménagers ou culinaires.

Ces bourses ont une durée d'un an et seul le lauréat provincial du Mérite Agricole juvénile s'en voit décerner une de deux ans.

Le concours préliminaire de chaque cercle pour l'obtention de ces récompenses est jugé par l'agronome local et le propagandiste de la division des jeunes et comporte les 5 conditions suivantes : a) séances d'étude ; b) participation à une production végétale ou animale ; c) comptabilité agricole du projet ; d) rapport écrit complet des activités de l'année ; e) personnalité.

Les bourses sont accordées aux membres qui ont le plus de succès dans chaque région agronomique d'après une échelle spéciale proportionnelle aux nombre de cercles.

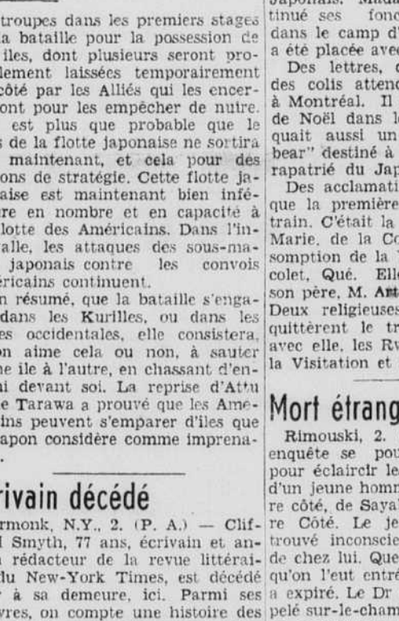
Les nouveaux boursiers sont actuellement à l'étude dans les différentes Ecoles moyennes d'Agriculture de la province pour l'année scolaire courante.

Déjeuner universitaire

Le déjeuner universitaire annuel de l'Immaculée-Conception aura lieu mercredi prochain. Cette traditionnelle réunion qui marque la fête patronale de l'Université Laval groupe chaque année d'éminentes personnalités. Mgr Cyrille Gagnon P.A., V.G., recteur de l'Université, prononcera une allocution.

M. Ray Atherton au Club Canadien

L'ambassadeur des Etats-Unis à Ottawa, M. Ray Atherton, sera le conférencier d'honneur à une réunion conjointe du Club canadien de Québec et du Cercle des Femmes canadiennes lundi, le 6 décembre. C'est la première fois que M. Atherton adressera la parole en public depuis son élévation récente au rang d'ambassadeur. M. Atherton, qui est un parfait bilingue, parlera en français et en anglais.



Grand assortiment de jolies

Cartes de Noël

et du Jour de l'An

rédigées en FRANÇAIS ou en ANGLAIS

Nous en avons une infinité de superbes modèles, de grande nouveauté. Vous avez en outre l'avantage de pouvoir vous procurer ici le genre de cartes de Noël que vous aimez — imprimées dans la langue dans laquelle vous voulez adresser votre message.

Papeterie de Fantaisie

de tous genres, pour les fêtes

Librairie Vachon LIMITÉE

69 rue Buade — Téléphone: 2-7034

Pour NOËL 1943

Ce sera un meuble nouveau...

—un de nos superbes Studios ou un luxueux Chesterfield; un ameublement de chambre à coucher et peut-être un vrai beau poêle Enterprise. Profitez donc des occasions Extra-Spéciales que nous vous offrons, pour

UNE SEMAINE A PARTIR D'AUJOURD'HUI

Mobiliers de Chambre à coucher



Plus de 100 modèles au choix

Tous les styles -- Tous les finis

SPECIAL — Joli mobilier de chambre à coucher, 4 morceaux, d'un riche fini pâle moderne; construction solide et style attrayant. Nous en sacrifions quelques-uns seulement à ce bas prix. EXTRA-SPECIAL $69.95

Autres grandes Valeurs jusqu'à $379.00



Mobiliers de STUDIO 3 MORCEAUX

VOYEZ CE GRAND SPECIAL !

Magnifique mobilier de studio, Divan et deux Fauteuils, recouverts d'un tissu aux dessins attrayants et de qualité durable. Style nouveau et très chic. Les trois morceaux. TRES SPECIAL. $69.95

50 autres modèles de tous les prix et dessins

"ENTERPRISE"

Le poêle le plus économique de combustible !



SPECIAL. — Ce beau et bon poêle "Enterprise". Feu spacieux et beau fini. Un poêle qui vous donnera des années de service incomparable. SIX seulement au prix très SPECIAL de $79.95

MEMBRE DE L'ASSOCIATION DES MARCHANDS DETAILLANTS DU CANADA

J.-Roméo Croteau

Maison essentiellement canadienne-française

50 rue DE LA COURONNE — Tél. : 2-3928 2-3929

--Belle manifestation d'amitié au lt-col Henri Gagnon

(Suite de la page 3)

mitiés solides et de témoignages de loyauté.

"Mais, il n'y a pas de retraite", dit M. Taschereau, "lorsqu'il s'agit de fêter M. Gagnon que je connais depuis longtemps. Lorsque sir Lomer Gouin est allé le chercher à Sherbrooke, je fus frappé des possibilités qu'il offrait. J'ai suivi sa carrière et je n'ai eu qu'à me féliciter de sa loyauté, de son sens pratique, de son amitié. Il a fait honneur au journalisme".

M. Taschereau rappelle quelques souvenirs d'un voyage en Europe avec M. Gagnon, puis il ajoute: "Je suis heureux d'apporter ici l'expression de mes sentiments d'admiration et d'amitié sincère envers un ami qui nous fait honneur. Il a donné le meilleur de lui-même à son journal; il en a fait son oeuvre. Nous sommes fiers de lui et nous lui présentons nos félicitations".

L'HON. L.-R. LAFLECHE

Le ministre des Services nationaux de guerre au Canada dit combien il apprécie les qualités exceptionnelles de M. Gagnon en qui il salue un bon Canadien français et un bon Canadien. Il loue le rôle joué par M. Gagnon dans le journalisme dans l'intérêt de ses compatriotes.

M. LaFlèche exprime ensuite l'opinion que le danger d'attaques contre le Canada s'éloigne, puis fait allusion aux conférences des chefs alliés. Il rappelle le souvenir de la conférence de Québec et dit que, lorsque l'histoire s'écrira, on réalisera que le t. h. Mackenzie King aura été une figure aussi grande dans l'histoire que celle de Roosevelt et de Churchill.

L'HON. A. DAVID

Le sénateur David, après avoir rappelé avec humour sa première rencontre avec M. Gagnon qui allait lui présenter "Mon premier livre", dit combien est précieuse l'amitié, particulièrement dans les heures tristes. Il rappelle le souvenir des heures passées en compagnie de M. Gagnon qui, dit-il, appartient à cette race de gentilhommes qui tend à disparaître, qui manifestaient autrefois dans leur vie tant de dignité, de sens de l'honneur, de goût intellectuel. M. David regrette que la matérialisme fasse disparaître cette race d'hommes. Il souhaite à M. Gagnon de continuer longtemps encore son oeuvre. "Félicitez-vous", dit-il," de réunir autour de vous des hommes du nom et de la réputation de ceux qui sont ici ce soir. Conservez leur amitié solide".

L'HON. J. NICOL

M. Nicol rappela comment, en 1912, il avait été associé à monsieur Gagnon qui devenait alors gérant de "La Tribune" de Sherbrooke. "Nous avions apprécié ses qualités dès le début", dit-il. "Il se mit à la besogne et mit l'affaire en marche. Un jour, sir Lomer Gouin me dit qu'il avait besoin d'un directeur au "Soleil". Je lui dis que M. Gagnon était l'homme tout désigné. Il avait été à La Presse, à La Patrie, à l'école de Dansereau et de Tarte.

"Il vint à Québec où 15 ans plus tard je le retrouvai. Il avait déjà augmenté de cinq fois la circulation du "Soleil". Et depuis, il a augmenté de dix fois. Nous avons collaboré ensemble pour faire progresser l'institution, convaincus que pour bien servir, un journal doit être fort".

M. Nicol rend ici hommage à ses collaborateurs auxquels il attribue le succès obtenu, puis il dit combien il apprécie l'intelligence, la probité, la loyauté et l'amitié de M. Gagnon. "Le plus beau compliment qu'il pouvait recevoir c'est cette réunion d'amis autour de M. Gagnon. Il a toute ma confiance; en l'honorant, vous m'honorer".

M. H. GAGNON

Après un hommage ému à l'adresse du premier ministre qui lui fait le grand honneur de présider le banquet, l'hôte de la soirée l'assure de sa vive gratitude et lui réitère ses sentiments les plus sincères d'estime et d'admiration. Il adresse ses vifs remerciements aux personnages de marque, aux collaborateurs précieux, aux amis fidèles qui ont tenu dans sa carrière un rôle de premier plan. "Vous êtes réunis ici, dit-il, pour rendre témoignage à une oeuvre, à une entreprise à laquelle j'ai consacré toutes les activités, toutes les énergies de ma vie depuis au delà de trente ans, une oeuvre qui a progressé d'un modeste milieu pour devenir l'une des grandes voix du pays, une oeuvre qui fut intimement liée au développement et au succès des grandes administrations libérales de ce demi-siècle, une oeuvre qui a connu les ardeurs de la lutte, qui a partagé les amertumes de la défaite comme elle a goûté aux joies et aux triomphes de la victoire."

M. Gagnon évoque alors rapidement les événements qui ont marqué une des périodes les plus brillantes de la vie politique canadienne: le régime de sir Wilfrid Laurier, l'administration de M. Mackenzie King, le gouvernement des Parent, des Gouin, des Taschereau et l'administration de l'honorable Adélard Godbout.

Sous Laurier, les quinze années du début du siècle ont lancé le Canada sur la voie du progrès qui inaugure son acheminement vers une grande nation: le pays connaît une expansion économique qui lui ouvre de nouveaux débouchés et qui établit les premiers traités de commerce avec les pays d'Europe. Par sa politique de fair-play, M. Laurier réussit à cimenter l'entente entre les divers éléments de la population et il parvient à cimenter l'unité nationale qui fleurit aujourd'hui sous l'administration King.

M. King est passé à l'histoire dans les deux décades de sa féconde administration, poursuit l'orateur. Il a assumé le pouvoir au moment le plus intense de la période de reconstruction après la guerre de 1914-18, et il s'est appliqué à sortir le Canada de l'impasse en mettant en valeur ses ressources industrielles et économiques; il s'est révélé grand administrateur aux heures difficiles de la crise économique par ses sages directives qui ont épargné au pays les commotions révolutionnaires et les angoisses de l'instabilité; enfin il s'est montré homme d'Etat et grand diplomate dans ses relations avec les nations du monde, et depuis la guerre il s'est révélé à la hauteur de la tâche écrasante de mobiliser toutes les ressources du pays pour édifier une force combattante puissante qui propage aux quatre coins du monde, avec l'héroïsme de ses soldats, le renom du Canada.

M. Gagnon passe ensuite au domaine provincial et brosse un tableau saisissant des trois phases principales de l'administration libérale de Québec, avec M. Gouin, M. Taschereau et M. Godbout.

Sir Lomer Gouin se distingue comme l'initiateur de mouvements heureux, comme l'instigateur de réformes salutaires dans notre province; il a compris que l'exploitation de toutes ses ressources était le fondement même de son progrès économique et il a multiplié par une législation appropriée et par ses démarches, les entreprises qui ont créé des industries florissantes. On lui doit l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales, la fondation des écoles techniques qui sont autant de jalons qui orientent toute une génération vers l'indépendance économique; on lui doit également la loi des accidents du travail qui fut la première institution du genre au pays, une loi pionnière dont toutes les provinces se sont inspirées. Entre les oeuvres qui ont laissé leur marque ineffaçable, on signale la politique des bonnes routes qui donne un vif essor au développement touristique de la province.

L'administration de M. Tachereau ne jette pas moins un vif éclat sur notre province. "Au prestige d'un grand nom, dit M. Gagnon, M. Taschereau s'est inspiré du traditionalisme le plus pur pour guider les affaires de la province et rester le gardien vigilant comme le défenseur intrépide de ses droits et de ses privilèges. L'attitude énergique qu'il a adoptée aux conférences interprovinciales en témoigne de la façon la plus manifeste." Puis l'orateur souligne l'essor que le gouvernement Taschereau a donné à l'enseignement technique et classique de la province, avec la multiplication des écoles supérieures, les octrois aux collèges classiques et aux universités, l'institution du Prix David, la création des Ecoles des Beaux-Arts.

M. Gagnon en arrive à l'administration de M. Godbout qui vient continuer l'oeuvre de ses devanciers par des innovations heureuses, par les réformes de l'enseignement qui préparent la génération montante à sa mission d'assurer à la province son plus bel avenir. "M. Godbout porté au pouvoir par la plus brillante victoire, déploie ses activités dans de multiples domaines, dit M. Gagnon, et ses concitoyens le suivent avec fierté dans les accomplissements heureux qui assurent à notre province son complet épanouissement: l'agriculture, l'industrie, la voirie, l'exploitation de nos richesses naturelles sont autant de champs d'action où s'exercent sa claire vision et son zèle infatigable.

L'orateur termine cette synthèse de l'évolution politique, de l'expansion économique du dernier tiers de siècle, en rappelant le rôle véritable que le journal qu'il dirige a tenu par son organisation, par son développement, par son influence, en participant activement à la longue série des événements qui ont fait époque dans notre province depuis trente ans. Le "Soleil", dit M. Gagnon, qui a grandi avec les mouvements qu'il a fait naître, est devenu une institution qui se déploie avec aisance dans tous les domaines où s'exercent les activités de nos compatriotes. Il s'est signalé dans les oeuvres qu'il a soutenues, dans les entreprises qu'il a appuyées, dans les organisations qu'il a fécondées.

La progression constante du "Soleil", poursuit M. Gagnon, en a fait le plus grand quotidien de la ville de Québec; le journal a tenu son rang dans l'évolution de la presse depuis trois décades. Les grands quotidiens ont subi des transformations marquées dans cette période des deux grandes guerres du siècle; leurs services d'information se sont améliorés avec le développement des grandes agences de nouvelles, comme la Canadian Press, dont M. Gagnon salue le gérant général, M. J.-A. McNeil, qui est au nombre des convives; ces agences ont étendu leurs ramifications aux quatre coins du monde et permettent de renseigner le lecteur dès l'instant ou un événement se produit à n'importe quel endroit des cinq continents.

M. Gagnon termine son discours par des remerciements particuliers envers ceux qui l'ont honoré de leur confiance et de leur amitié depuis trente ans; à chacun d'eux, il trouve des mots heureux pour exprimer sa vive gratitude.

Après le dîner, les amis de monsieur Gagnon se dispersèrent dans les salles du Club de la Garnison où la soirée se poursuivit, agrémentée par le rappel de souvenirs agréables, d'anecdotes amusantes.

LES CONVIVES

Au nombre des convives présents à cette fête, outre ceux déjà mentionnés, on remarquait: l'hon. Hector Perrier, secrétaire de la province, l'hon. E. Thériault, membre du Conseil Législatif, le brig. Edmond Blais, commandant du district militaire No 5, M. Charles Parent, député de Québec-Ouest et Sud; M. Ad. Pouliot, doyen de la Faculté des Sciences de Laval, M. Alex. LaRue, chef de cabinet du premier ministre Godbout, M. L.-A. Richard, sous-ministre de la Chasse et des Pêcheries, M. Ant. Grenier, président du Crédit agricole provincial, M. Victor Doré, surintendant de l'Instruction Publique, M R.-A. Benoit, greffier du Conseil Législatif; le colonel J.-L. Boulangér, organisateur du parti libéral dans le district de Québec, le Dr O. Frenette, M. Art. Fontaine, de l'Agence de publicité Canadienne, M. le commandeur L.-P. Turgeon, M. Honoré Dansereau, M. Gaston Pratte, M. Paul Taschereau, C.R., le lt-col. J.-M. Dessureault, M. Henri Bouffard, C.R., M. Léon-T. DesRivières, président de la Commission scolaire; le col. Raymond Garneau, M. J.-E. Tanguay, président du Quebec Power, M. Jacques Valentine, M. Langis Galipeault, C.R., M. Henri Bélanger, M. Léon Brown, sous-ministre de la Colonisation, M. Maurice Samson, c.a. M. W. Thompson, directeur de la publicité au Canadien National, M. Henri Bray, M. Jean-Paul Galipeault, président du Club de Réforme; M. Aurèle Leclerc, régistrateur de Québec, M. J.-L. Roberge, gérant général de la compagnie de la Traverse de Lévis, M. O.-A. Bériau, directeur des Arts domestiques de la province, M. le commandeur Jules Côté, président de la Laiterie Laval, M. J.-A.-A. Laclaire, organisateur du parti libéral à Montréal, M. Maurice Boisvert, C.R., M. Chs Cannon, C.R., M. J.-Art. Paquet, M. R. Valois, ingénieur, M. J. Couture, chef du protocole au gouvernement, M. Léopold Houlé, membre de la Société Royale du Canada et directeur de la publicité de Radio-Canada, M. Emile Jean, directeur-gérant du "Nouvelliste", de Trois-Rivières; MM. A.-F. Mercier, gérant-général, M. J.-E. Barnard, rédacteur en chef, M. Irénée Masson, secrétaire de la rédaction, MM. J.-Louis Richard et F. Lachance, membres du personnel du "Soleil".

D'autres amis incapables d'assister à la réunion avaient tenu à exprimer leurs regrets en même temps que leurs sentiments d'amitié à monsieur Gagnon, Mentionnons: l'hon. juge Lucien Cannon, l'hon. J.-A. Mathewson, trésorier de la province, l'hon. G.-E. Dansereau, ministre des Travaux Publics, l'hon. T.-D. Bouchard, ministre de la Voirie, l'hon. E. Rochette, ministre des Mines et du Travail, l'hon. Oscar Drouin, ministre des Affaires Municipales, du Commerce et de l'Industrie, l'hon. Cyr. Dumaine, Orateur de l'Assemblée Législative, M. W. Morin, député de Québec-Centre, M. R.-P. Kernan, président de la Donnacona Paper, le col. Art. Gaboury, secrétaire général de la Ligue de la Sécurité, aussi l'hon. P.-A. Choquette, le notaire Edmond Taschereau, M. J.-A. Lesage, gérant de la Commission des Liqueurs, MM. J.-A. et Maurice Trudeau, de Montréal, le col. Oscar Gilbert, le col. J. Lafontaine, Harry Smith, directeur de la publicité du Canadien Pacifique.

Une enquête est ajournée

Montréal, 2. — (P.C.) Le juge Armand Cloutier a différé hier au 15 décembre l'enquête préliminaire de Léo Lemieux et de son épouse, exploitants de la garderie Lemieux, accusés de négligence criminelle, à la suite de la mort de deux bébés.

L'enquête préliminaire de Jeanne Deguire, de la garderie Cécile, aussi accusée de négligence criminelle, dans le cas de la mort de deux bébés, a été récemment renvoyée à la même date.

Le conseil d'administration du Club Rotary, de Montréal, a adopté une résolution dans laquelle il presse les autorités de faire une enquête sur le fonctionnement des garderies privées dans Montréal et ailleurs dans la province. Cette résolution a été adressée au gouvernement provincial et à la ville de Montréal.

--Le lieutenant John Laliberté

(Suite de la page 3)

giment. Ce jeune Montréalais vient d'être affecté à une brigade après un stage d'une semaine dans une escadrille australienne de la Royal Air Force en Italie. Il a été fait membre du "Boomerang Club" par les aviateurs des Antipodes.

VIEUX CHATEAU

Voici quelques notes sur la campagne d'Italie dans le vieux château du XVème siècle actuellement habité par les pères Capucins :

Les Allemands y avaient établi un poste de guet contre nos avions. C'est de cet observatoire naturel qui surplombe la ville de Campobasso que les Allemands assistèrent à l'explosion de l'aqueduc et à la destruction des édifices qu'ils incendièrent avant d'évacuer la ville.

J'ai frappé à la porte du monastère. Un vieux moine à barbe grise me pria d'entrer. Avant de croiser le seuil, je vis sur le parvis une demi-douzaine de mines explosives entassées dans un coin.

"Ne craignez rien. Elles sont inoffensives," dit le père, pendant qu'il fermait la lourde porte de chêne. "Un jour j'étais à ma fenêtre et je vis des sapeurs allemands qui les plaçaient sur la route. Je les ai indiquées à vos compatriotes la semaine dernière."

Le père me conduisit à l'observatoire que l'on atteint en escaladant une échelle boiteuse qui part d'une des pièces du troisième étage. Un énorme cadran d'horloge ayant servi à un astronome de jadis couvrait tout le plancher de la pièce exiguë.

"C'est ici qu'étaient en permanence les guetteurs allemands," dit-il. Postés aux redoutes, du matin au soir, ils signalaient par téléphone la venue d'avions alliés à leurs batteries de D.C.A. Ils avaient même appris à utiliser ce cadran pour déterminer d'où venaient les appareils."

Un groupe de sapeurs canadiens rencontrés près d'un viaduc démoli me prient de demander aux photographes de l'armée d'aller photographier un village miniature construit par eux.

Au nombre des ingénieurs constructeurs, se trouvaient les soldats Robert Cameron, de Montréal; Jack Dusty Miller, de Lloydminster, Alta.; les soldats Tommy Wishart, de Timmins, Ont.; Joe McLeod, de Glace Bay, N.E., David Baskie, de Toronto; Tommy Wright, de Smooth Rock Falls, Ont.; Alfred Rousseau, de Montréal.

N. de la R. — Le lieutenant John Laliberté est le fils de Mme Arthur Laliberté, 34 rue Artillerie, à Québec.

L'inflation et notre économie

Dans une étude approfondie sur l'importance de l'économie dirigée dans la lutte contre l'inflation, Me Jacques Flynn, membre du Jeune Barreau de Québec, conférencier invité hier soir de la Société des Etudes juridiques, s'est appliqué à faire valoir l'importance du contrôle de l'Etat sur l'économie nationale. M. Flynn est l'aviseur juridique à la Commission des Prix de Québec.

Le conférencier dit d'abord que l'inflation ou la déflation sont nées du déséquilibre entre la production et la consommation. "L'économie dirigée" dit-il, "ou contrôle de l'Etat sur l'économie, n'est tolérée aujourd'hui que comme un moindre mal, mais elle a sa valeur en ce qu'elle s'oppose directement au libéralisme économique et à la politique du laisser-faire en économie qui, après avoir eu d'heureux résultats, ont fini par enfanter les monopoles.

Me Flynn place le début de l'économie dirigée au Canada en 1941, alors que le gouvernement eut recours à cinq mesures importantes pour prévenir l'inflation. L'Etat décida de réduire le pouvoir d'achat par les emprunts, il assuma le contrôle de l'emploi des ressources humaines, ordonna le plafonnement des salaires, entreprit de rationner certains objets de consommation et décréta finalement le contrôle des prix. Le rajustement d'après-guerre prendra des années, selon Me Flynn, et les contrôles devront être maintenus.

Il ne suffira pas demain de se contenter d'expédient comme les plans Marsh ou Beveridge, dit le conférencier. Il faudra encore prévenir les maux dont ces plans sont les remèdes. L'Etat devra encourager un emploi rationnel des ressources naturelles, il devra soumettre à son contrôle ou à sa surveillance les monopoles et les compagnies d'utilités publiques, et finalement, il devra maintenir le revenu national à un niveau normal et voir à sa répartition équitable entre tous les individus.

Le conférencier avait été présenté par Me Jean Turgeont, président de la Société des Etudes juridiques.

Chez les aviateurs de Mont-Joli

Rimouski, 2 (D.N.C.) — On remarque beaucoup d'activités dans les sports chez les aviateurs du camp de Mont-Joli. Dès que les cours sont terminés, ceux-ci se rendent en grand nombre aux différents jeux qui sont à leur disposition et les concours suscitent beaucoup d'animation. Dernièrement, ils se sont mis à pratiquer un nouveau jeu appelé le "borden-hall", que l'on joue avec les mêmes règlements que le hockey sur glace. Au lieu d'une rondelle de caoutchouc, le ballon de rugby est utilisé pour ce jeu d'intérieur. Un joueur ne peut faire plus que trois pas avec le ballon dans ses mains et s'il ne bouge pas il ne peut le garder plus de trois secondes. Une ligne de hockey vient aussi d'être formée qui compte neuf équipes.



L'un des plus gros ennuis des rhumes de cerveau ou du catarrhe nasal c'est d'avoir le nez bouché. Cela vous empêche de dormir . . . vous prive du goût, de l'odorat et de la respiration normale. Et pourtant ce n'est pas nécessaire. Achetez du Mentholatum aujourd'hui. Ce baume adoucissant allège l'inflammation . . . dégage les passages obstrués . . . et facilite la respiration.

Le Mentholatum soulage vite les rhumes, l'enchifrènement, le catarrhe nasal — *sinon l'on vous rembourse.*

TUBE OU POT 30¢

MENTHOLATUM
réconforte tous les jours

Tout ci qu'il y a de bon dans les soupes de ménage—

FAIRE MIJOTER ET SERVIR



STAFFORD'S SOUPS

6 SAVEURS DÉLICIEUSES — UNE SAVEUR POUR CHAQUE JOUR DE LA SEMAINE

LUNDI — POIS VERTS
MARDI — NOUILLE ET GRAS DE POULET
MERCREDI — OIGNON FRANÇAIS
JEUDI — POIS JAUNES
VENDREDI — LÉGUMES ET NOUILLES
SAMEDI — FÈVES ANCIENNE MODE

● OUI, voici de la soupe comme celle qu'on fait à la maison . . . riche, satisfaisante, appréciée de toute la famille. Dans tout le Canada des ménagères servent les soupes Stafford's . . . faciles à préparer . . . rien qu'à ajouter de l'eau, à faire mijoter quelques minutes et à servir. Tous les aliments essentiels, producteurs d'énergie, y sont conservés. Ces soupes sont économiques puisqu'on peut obtenir jusqu'à six bonnes assiettées de chaque paquet.

Servez ce soir de la soupe Stafford's à la famille, pour voir. Mettez de ces bonnes soupes chaudes dans la bouteille thermos de votre mari—il les appréciera . . . et servez-en aussi pour le lunch; les enfants raffolent de ces soupes.

Stafford's Soups
J. H. STAFFORD INDUSTRIES Limited, Toronto
Produits Alimentaires contrôlés au laboratoire



Cet enfant-là n'est jamais de mauvaise humeur. C'est un bébé heureux et costaud parce qu'il prend de l'Emulsion Scott. Cet excellent tonique, riche en Vitamines A et D naturelles, encourage la croissance, donne des dents saines, des os forts et un corps robuste qui résiste aux rhumes et autres maladies communes en hiver.

L'Emulsion Scott est aussi un excellent supplément à l'alimentation très recommandé pour les enfants et les adultes, et surtout précieux pour les convalescents. Grâce à une méthode exclusive d'émulsification, l'Emulsion Scott est agréable à prendre et les estomacs délicats la tolèrent bien. Commencez aujourd'hui à donner de l'Emulsion Scott à votre bébé, et voyez-le profiter. Achetez-en une grosse bouteille économique aujourd'hui. Chez tous les pharmaciens.

ÉMULSION SCOTT
Un Excellent Tonique *pour tous les âges*
FAITES QUE LE CANADA SOIT FORT



Pas de meilleur Café, peu importe l'empaquetage ou le prix!

CAFÉ A&P

FRAIS MOULU

BOKAR — VIGOUREUX ET FORTIFIANT — lb. 35¢
8 O'CLOCK — DOUX ET SAVOUREUX — lb. 31¢
RED CIRCLE — RICHE ET SAIN — lb. 27¢

BEURRE — SILVERBROOK Première Catégorie — lb. 37¢
GRAISSE — végétale Blanche — lb. 17¢
FARINE — A PATISSERIE — Sac de 24 lbs 69¢
THE NOIR — Mélange Spécial A & P — Sac de 4 onz 17¢ — Pqt de ½ lb. 31¢
SOUPES — AUX TOMATES ou LÉGUMES AYLMER — 2 boîtes 15¢
MOUTARDE — Libby — 2 jarres de 4 onz 15¢ — 2 jarres de 9 onz 19¢
MACARONI — A SPAGHETTI CATELLI — 2 pqts de 1 lb. 17¢

PAIN ANN PAGE VITAMINE "B" — Blanc, Blé entier, Blé craquelé — PAINS 16 OZS — 3 POUR 19¢

FLOCONS — Princess — Gros pqt 24c
SUPER SUDS — Pqt 20c
ROMAN MEAL — Pqt 29c
FARINE D'AVOINE — Quaker — Gros pqt 19c
BEKUS PUDDY — Pqt 29c
SAVON — Cashmere Bouquet — 2 pains 11c
GRAISSE PURE — lb. 17c
FECULE DE MAIS — Durham — Pqt 9c
AMMONIAQUE — Snowflake Pqt 5c

BIFTECKS ou ROTIS A&P
BOEUF DE QUALITÉ COMMERCIALE
PORTERHOUSE, SURLONGE, ALOYAU EN CUBES ou POINTE DE SURLONGE — lb. 39¢

ROTI DE CROUPE — de choix — lb. 35¢
ROTI DE PALERON — de choix — lb. 24¢
ROTI DE COTES — de choix — lb. 32¢
POULETS — Toutes grosseurs — lb. 41¢ — Catégorie "A" nourris au lait
DEVANTS D'AGNEAU — de choix — lb. 19¢
SAUMON — en morceaux — lb. 23¢ — Silverbright

Fruits et Legumes

ORANGES — No 200 — Douz. 39¢ — de Floride — Excellentes pour le Jus
PAMPLEMOUSSES — No 36 — 4 pour 25¢ — sans pépins
POMMES FAMEUSES — 2 douz. 43¢ — du Québec — grosseur 216
POMMES KING — 4 lbs 27¢ — No 1 — Excellentes pour cuire
TOMATES — 2 lbs 35¢ — choisies imperiées
PANAIS — lb. 8¢

Les MAGASINS A&P
Propriété de The Great Atlantic & Pacific Tea Co. Ltd.

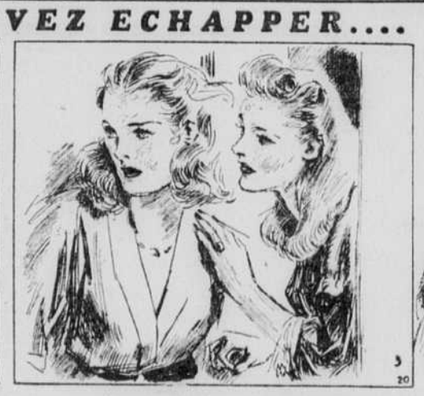
VOUS NE POUVEZ ECHAPPER....

-- : --

(Par FAITH BALDWIN)



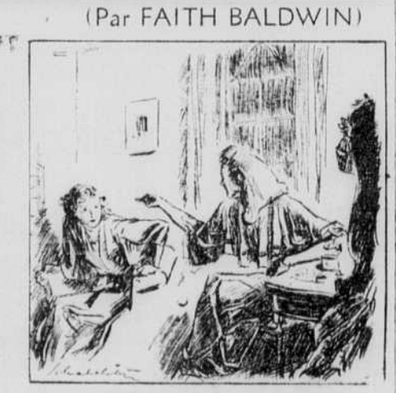
Linda longea le corridor.



"Qu'y a-t-il ?" s'informa Nelda.



"Je vous ai vue dans le jardin . . . avec Rix."



"Vous êtes jalouse !" cria Linda.

Sidérée par la petite scène d'amour qui venait de se dérouler entre Nelda et Rix, Linda alla s'étendre sur son lit, triste infiniment pour Tony. Elle pensa : "Il faut que quelqu'un fasse quelque chose pour empêcher que . . . Quelqu'un doit demander à Nelda si elle a l'intention d'épouser Tony tout en continuant de vivre un roman avec Rix."

Linda se leva et se dirigea vers la chambre de Nelda. Les longs corridors étaient silencieux. Les talons des mules que la jeune fille avait chaussées claquaient sur le plancher de bois verni. Elle retenait sa respiration et faisait le moins de bruit possible de peur qu'on ne s'étonne d'entendre marcher à cette heure de la nuit. Elle ne voulait pas être surprise, et surtout pas par Tony.

Sa nervosité, elle craignait de se tromper de porte. Son coeur battait à se rompre, le sang affluait aux tempes et elle frissonnait. Avant de frapper, elle respira profondément, et maîtrisa le tremblement de ses mains et de ses genoux.

Nelda ouvrit la porte : "Linda, mais qu'y a-t-il ?"

Une idée traversa Linda. Il serait si simple de dire : "Oh, un mal de tête terrible m'empêche de dormir. Je regrette de vous déranger, mais n'auriez-vous pas une aspirine ?" Mais la jeune fille se refusa de ne pas aller droit au but. "Je n'ai rien, Nelda . . . c'est... Puis-je entrer un moment ?"

"Mais bien sûr", répondit Nelda en souriant étrangement. "Comme vous pouvez vous rendre compte, je n'étais pas encore couchée."

Linda se laissa tomber dans un fauteuil bas, et Nelda entreprit d'étendre une crème faciale sur son visage. Le coeur de Linda cessa de battre d'une manière exagérée. Elle commença d'une voix lente : "Je vous ai vue, avec Rix. Vous étiez dans le jardin et vous avez oublié que vous vous trouviez devant ma fenêtre." Elle fit une légère pause et reprit : "Je me trouvais sur le balcon, par hasard."

"Oh," fit Nelda en regardant son amie. "Et qu'avez-vous l'intention de faire ?" Linda remarqua que la jeune fille respirait difficilement.

Elle rétorqua : "Je ne pense pas qu'il s'agisse de cela. C'est à vous qu'il faut demander ce que vous avez l'intention de faire."

"Je", hésita Nelda. "Je ferai ce qu'il me plaira."

"Et je suppose que vous voulez que je me mêle de vos affaires ?"

"Vous êtes jalouse !" cria presque Nelda. "A moins que Rix . . . Etes-vous encore amoureuse de lui ? Non, c'est Tony, avouez, c'est Tony . . . Après tout, ça ne peut m'intéresser que ce soit de l'un ou de l'autre."

Linda dit simplement : "Je me moque de ce que vous pouvez penser de moi. Je ne fais que vous avertir d'être prudente . . . "

(à suivre)

Le Bridge Contrat

SOLUTION DU PROBLEME D'HIER

Lorsqu'on a fait de mauvaises déclarations et décroché un contrat hideux, ce n'est pas une excuse pour jouer le plus mal possible. Il reste encore une chance de réparer vos mauvaises déclarations si vous vous mettez sérieusement au travail et si vous essayez de sauver la situation Il est reconnu que les plus beaux comme les pires résultats s'obtiennent avec des contrats illogiques, et nous entendons par beaux résultats des succès réalisés par une conduite magistrale du jeu.

	♠ A V 6 ♥ A Q 4 ♦ A R D 6 5 2 ♣ 8	
♠ 10 9 5 2 ♥ 3 2 ♦ V 10 4 3 ♣ R 7 6	N. O. E. S.	♠ R 8 7 ♥ R 9 5 ♦ 9 8 ♣ D 10 9 5 3
	♠ D 4 3 ♥ V 10 8 7 6 ♦ 7 ♣ A V 4 2	

Les annonces: Nord 1 Carreau, Est 2 Trêfle, Nord 3 Carreau, Sud 3 Sans-Atout.

Sud avait commis un véritable crime en n'annonçant pas sa suite de cinq cartes à Coeur, qui l'aurait certainement conduit à une manche de réalisation facile. La plupart des experts auraient annoncé cette suite au premier tour après le 2-Trêfle d'Est, étant donné surtout que la force à Trêfle de Sud est placée de façon à être exploitée à fond. Sud aurait quand même pu réaliser son contrat de 3 Sans-Atout s'il s'était donné toutes les chances qu'il pouvait.

Ouest entama fidèlement à Trêfle, choisissant le 6. Est mit la Dame et Sud prit la levée avec l'As. Ensuite, Sud joua le Valet de Coeur, qui courut jusqu'au Roi. Est retourna alors le 10 de Trêfle, Sud couvrit avec son Valet et Ouest prit la levée avec le Roi et retourna le 7 vers le 9 d'Est, qui encaissa le reste de sa suite; Sud chutait d'un pli déjà. Est retourna un Carreau, ce qui enferma Sud au Mort, sans aucun moyen de reprendre la main, de sorte qu'il dut céder une levée de Pique à la fin et fut court de deux plis.

Sud aurait pu mieux jouer le Trêfle et le Coeur. Sud aurait pu laisser passer deux levées de Trêfle, puis jouer son As pour faire tomber le Roi, ou bien il aurait pu jouer son As d'abord, puis laisser passer le deuxième et le troisième Trêfle. A Coeur, Sud aurait mieux fait de jouer un petit Coeur vers la Dame, en espérant qu'Est prendrait la levée, ce qui lui eût laissé le Valet de Coeur pour reprendre la main. Il aurait ainsi donné à Est l'occasion de commettre l'erreur de ne pas laisser passer une levée de Coeur.

PROBLEME DE DEMAIN

	♠ 10 9 6 4 ♥ V 8 7 ♦ A 8 3 ♣ R V 4	
♠ A R D 8 7 3 ♥ 6 4 ♦ R 6 4 ♣ 7 2	N. O. E. S.	♠ 5 ♥ 9 2 ♦ V 10 9 5 2 ♣ D 10 9 8 3
	♠ V 2 ♥ A R D 10 5 3 ♦ D 7 ♣ A 6 5	

(Donneur: Sud. La diagonale Nord-Sud vulnérable.)

Ouest encaisse le Roi et la Dame de Pique, puis joue le 7 de Trêfle. Comment Sud devra-t-il procéder pour tenter de réaliser un contrat de 4 Coeur ?

Les écoles de Grande-Bretagne destinées aux enfants délinquants ont formé des ouvriers habiles dans plusieurs métiers. Ils contribuent à l'effort de guerre en cultivant les terrains des écoles et en fabriquant dans les ateliers de ces écoles des pièces de chars d'assaut et de canons.

Village Montmorency

Il est fort possible que la municipalité de St-Grégoire présente un projet de loi, lors de la prochaine session provinciale, pour faire revenir dans les limites de St-Grégoire les propriétés du Kent House. On sait que la ville de Courville a obtenu de la Législature en 1939, qu'à partir du 1er mai 1944, elle perçoive les taxes municipales de la dite propriété évaluée à $150,000. A la suite d'une réunion spéciale du conseil municipal de St-Grégoire, mardi soir, à laquelle assistait l'aviseur légal de la municipalité, on a parlé de la préparation d'un projet de loi pour la prochaine session provinciale.

L'agent-assureur est responsable

Dans un jugement rendu par l'hon Oscar Boulanger, de la Cour supérieure, celui-ci a reconnu que les actes posés par le représentant d'une compagnie d'assurance engageaient la direction de cette compagnie, déclarant ainsi que la connaissance de cet agent était celle de la compagnie qui l'employait. Ce principe vient d'être établi dans un jugement rendu contre la compagnie d'assurance "L'Alliance Nationale".

Le demandeur dans cette cause, M. Louis-Georges Fillion, entrepreneur de Québec, poursuivait la compagnie d'assurance qui avait refusé de payer une police d'assurance-vie à la mort de son garçonnet, sous prétexte que le père avait fait de fausses déclarations à l'agent-assureur. M. Filion n'avait pas révélé que son garçon souffrait d'attaques d'épilepsie, maladie dont l'agent et le gérant étaient au courant, mais dont le médecin-examinateur ne fut pas averti.

Dans son jugement, l'hon juge Boulanger déclare que "la connaissance de l'agent et du gérant de la défenderesse est censée être la connaissance de la défenderesse", et cela constitue une fin de non recevoir contre le plaidoyer de la défenderesse. "L'Alliance Nationale" fut condamnée à payer $1,000 au demandeur, plus les intérêts et dépens. Me Jean Mercier occupait pour le demandeur.

Le Dr J.-C. Pothier est décédé

New-Bedford, Mass., 2. b— (PA) Le Dr Joseph-C. Pothier, 78 ans, frère de l'ancien gouverneur Aram Pothier, du Rhode-Island, est décédé subitement hier. Le Dr Pothier, qui est originaire de Québec, a fait ses études à la Faculté de médecine de l'Université McGill et pratiquait la médecine depuis 56 ans. Il laisse son épouse, madame Louise Murphy-Pothier, et un fils, le Dr Aubrey-J. Pothier, de New-Bedford.

Une vache blesse un cultivateur

Rimouski, (D.N.C.) — M. Rodolphe Levasseur, cultivateur bien connu de Pointe Ste-Anne, s'est blessé assez gravement ces jours derniers, en conduisant une vache à l'abattoir Comme il passait sur une pente de terrain assez prononcée, l'animal se cabrant soudain, lui fit perdre pied et l'envoya rouler assez loin. M. Levasseur est sous les soins du docteur Dontigny et il devra s'abstenir de tout travail pendant quelque temps.

Explications de Coldwell

Ottawa, 2 (P. C.) — M. M.-J. Coldwell, chef du parti C. C. F., a déclaré hier que le socialisme prôné par le parti qu'il dirige est du même type démocratique appuyé par les partis travaillistes de Grande-Bretagne, de Nouvelle-Zélande et d'Australie qui comptent de nombreux catholiques parmi leurs chefs et leurs membres.

Il a fait cette déclaration en réponse à un éditorial du journal "L'Action Catholique", de Québec, qui a dit qu'il refuserait de vendre ou donner de la publicité au parti C. C. F. jusqu'à ce que M. Coldwell eût expliqué ce qu'il entendait par le socialisme d'état. Le journal a dit que l'Eglise condamnait le socialisme et ajoutait que les catholiques avaient le droit de savoir ce que le chef du parti C. C. F. entendait par "socialisme d'état".

M. Coldwell a dit qu'on lui avait lu l'éditorial de "L'Action Catholique" mais que la question à laquelle fait allusion le journal ne lui avait pas encore été posée. Il a ajouté qu'il serait heureux de répondre à cette question lorsque le journal la lui aura posée.

Le chef du parti C. C. F. a dit que la politique de son groupe était la même pour toutes les provinces. "Mes propres discours en Saskatchewan sont selon les mêmes lignes que ceux que je fais dans la province de Québec et la politique prônée par le parti en Saskatchewan est la même que dans le Québec", a déclaré M. Coldwell.

Causerie de M. Arm. Viau

M. Armand Viau, conseiller technique du comité de reconstruction d'après-guerre du Conseil Législatif, a réclamé hier la reconnaissance intégrale et entière de l'égalité et des droits des Canadiens français dans leur pays et demandé à ses compatriotes de langue française une plus grande compétence et un patriotisme plus fier et plus actif.

"Les perspectives de notre avenir sont encourageantes et le peuple canadien-français est appelé à connaître un développement considérable après la guerre. Mais cet avenir, il faut savoir le prévoir et le préparer. Nous ne pouvons maintenir notre existence et encore moins étendre notre influence qu'en nous élevant au-dessus des autres, c'est-à-dire en étant un grand peuple", a dit M. Viau.

Conférencier invité au déjeuner-causerie du club Optimiste de Québec, M. Armand Viau a traité de "L'avenir de l'entité canadienne-française au Canada".

Son brillant exposé de la situation des Canadiens français en ce pays a pris la forme d'un vibrant plaidoyer en faveur de ses compatriotes, qu'il a défendus contre les attaques injustes de fanatiques des autres provinces. "Chaque fois qu'un Anglo-Canadien prend contact intime avec un des nôtres, comme les préjugés qu'il pouvaient avoir disparaissent vite. Certes, on ne peut nier qu'il y ait dans nos grandes villes des anglophobes ; mais il est ridicule de prétendre qu'il y a chez nous une antipathie née de l'hérédité, de l'envie ou du mépris à l'égard de nos compatriotes de langue anglaise", dit-il.

M. Viau déplore aussi chez les Canadiens français l'absence de coordination des valeurs, le manque de directives sûres et éclairées, la faiblesse de volonté, le laisser-aller. C'est peut-être la cause de bien des humiliations et d'injustices que nous avons subies, dit-il. Aussi demande-t-il à la jeune génération de prendre la direction d'un mouvement de fierté nationale et de défense de nos droits politiques sociaux et économiques. Il fait appel à l'unité et à la coopération de tous pour assurer la sauvegarde et la prospérité de notre race.

M. Viau termine en invitant la minorité anglaise de cette province, où elle jouit de tous les privilèges possibles, à réclamer pour nous de la majorité anglaise politique et économique du pays l'égalité totale et la reconnaissance de tous nos droits et prérogatives.

Présenté par le Dr Rémi Langlois, qui présidait le déjeuner, le conférencier fut remercié par M. Marc Stein. On remarquait parmi les invités Son Honneur le maire de Montréal, M. Adhémar Raynault.

Laval ajoute à ses trahisons

Londres, 2 — (P. C.) — Des fonctionnaires du Comité français de la libération nationale ont accusé hier soir Pierre Laval d'avoir mis à la disposition de l'armée allemande, pour travail militaire, 200,000 jeunes envoyés au service allemand du travail, au cours de l'année, au moins 1,200,000 Français.

Lessard aux assises

St-Joseph de Beauce, 2 (D.N.C.) —Le juge Léonce Cliche a condamné hier Dominique Lessard a subir son procès aux assises criminelles du district, pour avoir causé des blessures corporelles graves à son voisin, Jean-Marie Bernard, de Ste Victor de Tring, au cours d'une querele, le 21 septembre dernier.

Officiers yougoslaves gratifiés d'amnistie

Le Caire, 2, (P.C.) — Le roi Pierre de Yougoslavie a signé hier un décret d'amnistie en faveur de 140 officiers yougoslaves qui refusèrent de servir sous les ordres du général Illitch, leur commandant, l'an dernier. Un communiqué officiel dit que cette amnistie fut accordée afin d'établir une "complète unité morale" dans l'effort de guerre de la Yougoslavie.

Violente bataille dans la Bosnie centrale

Londres, 2 — (P.A.) — Un communiqué du général Josip Broz a annoncé hier que ses troupes de partisans avaient refoulé les Allemands au cours d'une violente bataille dans les montagnes de la Bosnie centrale et qu'ailleurs dans les Balkans, la guérilla continue d'infliger le lourdes pertes à l'ennemi.

En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.

Chez les Arpenteurs

M. H.-E. Beresford a été l'hôte de la Société de Géodésie et des arpenteurs-géomètres de Québec hier soir. M. Beresford est le directeur de l'Office du Tourisme de la province du Manitoba et le président de l'Association des arpenteurs-géomètres manitobains. Le distingué visiteur a donné une intéressante causerie à l'Université Laval sous les auspices de la Société de Géodésie.

M. Beresford a fait un magnifique historique de l'arpentage dans sa province. M. Adrien Pouliot, I. C., doyen de la Faculté des Sciences, présidait la réunion, en sa qualité de président de la Société de Géodésie. M. Paul Joncas, directeur des Etudes à l'Ecole d'Arpentage et de Génie forestier de l'Université Laval et président de la Corporation des arpenteurs de la province de Québec, a présenté le conférencier. M. Georges Côté, directeur du service des arpentages de la province, l'a remercié. Le programme de la soirée comportait aussi la présentation de films sur les travaux d'arpentage au Manitoba.

Chaque tasse
EST EXQUISE



LE goût exquis du Cacao Baker plaira à tous les membres de votre famille. Le Cacao Baker est un cacao de *qualité*—fruit de plus de 160 ans d'expérience dans la fabrication de bon cacao.

La boîte économique de 1 livre fait jusqu'à 90 tasses. Bon aussi pour la pâtisserie.

BAKER'S COCOA
BRAND
Un Produit de General Foods
C113F

Maintenant, plus que jamais, il est essentiel de se budgéter!

ACCEPTEZ CE LIVRET BUDGÉTAIRE GRATIS!



IL VOUS AIDERA À TIRER LE MEILLEUR PARTI DE VOTRE REVENU

LISTE DU CONTENU

- Exemples de budgets pour personnes mariées ou célibataires
- Manière d'établir un budget
- Habitudes qui aident
- Economies suggérées

Vous y trouverez aussi un mémo 'Victoire' et des pages pour vos notes personnelles.

● L'année dernière, 50,000 personnes ont reçu un exemplaire de notre "Livret Budgétaire de Poche". La demande fut si grande qu'elle nous fit comprendre combien les gens s'intéressaient à ce sujet très important. La nouvelle édition, qui vient de sortir des presses, offre de nouvelles caractéristiques—des conseils sur les affaires d'argent et sur la gestion d'un ménage en temps de guerre. Ce petit livret est essentiellement utile dans votre poche, votre bureau ou votre sac à main. Ecrivez aujourd'hui pour en demander un exemplaire gratuit.

NORTH AMERICAN LIFE ASSURANCE CO.,
112 King St. W., Toronto 1, Ontario.

Veuillez envoyer, gratis, un Livret Budgétaire à:

Nom _____

Adresse _____

_____

A. TURCOT
Gérant de succursale
351 Blvd Charest

ZELLER'S
228 rue Saint-Jean
téléphone : 2-1981

CARTES DE NOEL
ASSORTIMENT EN BOITE: jolies cartes, complètes avec enveloppes. 16 dans la boite 29c

CARTES INDIVIDUELLES : complètes avec enveloppes. Prix: 4 pour 5c à 5c pièce

SCEAUX ET ETIQUETTES DE NOEL
Beaux assortiments, en paquets. Prix ..... 5c — 10c

PAPIER DE SOIE
12 feuilles dimensions 20 sur 30 pouces. Rouge, blanc, vert 5c

CADEAUX POUR LA MAISON

● SERVIETTES A THE: dimensions 20 x 30 pouces, en coton de belle qualité. Jolies bordures de couleur. Prix Zeller économique 39c

● SERVIETTES A THE: dimensions 20 x 29 pouces. Coton de magnifique qualité. Bordures rouges bleues ou vertes. Prix Zeller économique: 45c

DESSUS DE COUSSINS
Dessus de coussin, dessins magnifiques, en satin-rayonne — variété de couleurs foncées, vives et tendres. Prix Zeller économique 59c

ENSEMBLES DE NATTES DE BAIN: jolie et souple chenille durable. L'ensemble comprend natte de 22 x 34 pouces et couvre-couvercle en pareil. L'ensemble 2.98

ENSEMBLES DE SALLE DE BAINS
Natte 18 sur 30 pouces et couvre-couvercle en pareil. En coton tissé, rose poudreux, bleu, turquoise ou orchidée. Bords frangés. Prix Zeller économique 1.69

ECHARPES DE BUREAUX
12 sur 36 pouces. Satin-célanèse, imprimé de fleurs ou dessins de petite fleuriste. Couleurs de fond: vin, bleu, rose, vert. Prix Zeller économique 79c

CHEMINS DE DENTELLE
Chemins de dentelle-coton pour donner un effet décoratif et pour protéger la surface des bureaux de toilette, tables, etc. Dimensions: 12 x 36 ; 12 x 43. Nuances écru et blanc. Prix: 1.00 1.19

CABARETS A SERVIR
Jolis et pratiques. Faits de masonite, large cadre. Dimensions 8 x 17". Prix Zeller économique 1.50

PAPETERIE EN COFFRET DE BOIS
48 feuilles ! 48 enveloppes ! Excellente qualité ! En coffret de bois. Cadeau utile et de bonne apparence. Prix Zeller économique 1.09

LIVRES
Venez voir notre bel assortiment de livres de littérature en français.
Nombreux, très nombreux ; magnifiques titres par des bons auteurs pour jeunes et vieilles personnes ..... 25c à 1.50

ZELLER'S LIMITED

ZELLER'S
DÉTAILLEURS AUX CANADIENS ÉCONOMES
228 rue Saint-Jean, téléphone : 2-1981

LE CENTRE POPULAIRE DES CADEAUX

VALEURS ECONOMIQUES
Complétez en bon temps toutes vos emplettes de Noël ! Achetez au commencement de la journée ! Achetez au commencement de la semaine !

Il reste 18 jours pour faire vos achats de Noël

MOUCHOIRS POUR CADEAUX



JOLIS MOUCHOIRS de fin coton léger ! Certains modèles sont imprimés de magnifiques dessins de fleurs. D'autres sont tout blancs, garnis de jolie dentelle. Assortiment de cadeaux. Prix Zeller: la pièce ..... 10c à 49c

MOUCHOIRS 3 PAR BOITE
MOUCHOIRS 3 PAR BOITE: Coton de belle qualité, blanc ou nuances pastelles; garniture de jolie broderie. Fabrication irlandaise. Prix de cadeaux Zeller; la boite 39c 49c

BLOUSES POUR DAMES
MODELES CHEMISETTE: en crêpe, sheer ou jersey. Manches longues ou manches courtes. Encolure convertible. Blanc et nuances pastelles. Prix Zeller économique: 1.98

MODELES TAILLEUR: confectionnés de crêpe et de sheers. Blanc, bleu-turquoise, mais, rose, beige. Prix Zeller économique: 2.98

JUPES
JUPES DE DRAP ALPIN: brun, vert, gris, bleu-soldat, noir. Modèles gracieux. 2.98

JUPES DE FLANELLE! JUPES D'ALPACA! Magnifiques pour porter avec vos jolis chandails et blouses. Noir et couleurs populaires. 3.98

ROBES POUR DAMES
Jolies robes de crêpe mettant en vedette les modèles tailleur et de toilette. Certains modèles sont garnis de broderie ou ornés de collet et manchettes blanches; d'autres sont de chiffon brillant combiné avec les populaires couleurs foncées. Nuances vives aussi en vedette. Tailles 12 à 20. Prix Zeller économique: 2.98

ROBES DE CREPE-ALPACA
TAILLES: 12 à 20; 38 à 44: Jolis modèles, rose, bleu-turquoise, or, vert, marine, garnis de broderie suisse. Votre choix de jupe par pointes, plis ou évasée et encolure haute ou en V. Prix Zeller économique: 3.98.

ROBES DE BAIN EN EDREDON
POUR DAMES
Chaudes et confortables pour le repos en hiver. Pesant drap-édredon uni ou imprimé. Toutes les couleurs désirables. Tailles 14 à 46 ..... 2.98

Aussi tailles pour enfants, 8 à 14 ..... $1.98

JOLIS ET DURABLES JUPONS POUR DAMES
Jupons "Twinmist". Confectionnés pour amenuiser! !Excellente valeur pour votre garde-robe de "sous-vêtements", ou pour donner en cadeaux. Tailles populaires, blanc, rose-thé. Prix Zeller économique: 1.19

SACS A MAINS
modèles sous-bras et poignée dessus. Votre choix de kératols et robustes tissus de bonne apparence. Couleurs: noir, brun, marine, rouge. Chaque sac bien construit et joliment fini. Prix Zeller économique 2.36

GANTS POUR DAMES:
"Cabaretta" et "chevreau Mongio"; jolis et durables. Modèles fantaisie glissants (slip-on) et "petite-toilette" cousus en noir, brun, marine, naturel. Pointures 6 à 7½ 1.98

CAPUCHONS DE PARKAS
EN RAYONNE peignée
● Modèle voir illustration
● Prix Zeller
59c



Ils se porteront tout l'hiver, non seulement avec les attirails de sport mais aussi avec les manteaux d'hiver. Ils sont jolis . . . et merveilleusement chauds. Votre choix de rouge, blanc, bleu royal, vert, vin, marine. Un cadeau bienvenu !

TURBANS ENVELOPPANTS
● Noir ● Rouge ● Rose ● Turquoise ● Bleu-poudre ● Vert
Les turbans sont pratiques et jolis pour porter l'hiver! Ils sont de pesanteur légère, en rayonne peignée pour être à la fois chauds et élégants. Prix Zeller économique: 39c



CHAPEAUX
GARNIS DE FOURRURE
● Feutre d'excellente qualité
● Pompons de fourrure
2.49 à 4.49
Jolis petits modèles de feutre noir ou brun rehaussés de pompons de fourrure ou de garnitures nouveauté en fourrure. Tout indiqués pour votre jolie toilette d'hiver! Prix Zeller économiques !

JOUETS
CAMIONS-JOUETS : modèles assortis; faits en bois; fini émail. Prix ..... 59c à $1.00

JEUX D'ENFANTS: grand et pittoresque assortiment. Prix ..... 25c—39c—49c

BALLES A JOUER EN PLASTIQUE: diamètre 2½ pouces. Gaies couleurs populaires. Prix 25c

ARDOISE "MAGIQUE": sur chevalet. Prix Zeller: $1.39

ENSEMBLE de meubles pour POUPEES: salle à manger, pièce à vivre, cuisine, chambre à coucher, ensembles de carton, prêts à assembler. Prix 35c

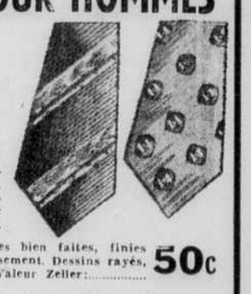
GANTS TRICOTES POUR HOMMES
Chauds gants, petits, moyens et grands. Vert, brun, vin, bleu-aviation, kaki. Tous pure laine. Prix Zeller économique: 1.00

CHAUDS PYJAMAS POUR HOMMES
en Yama, Flansuede ou drap-Anzac, dessins rayés. Collet échancré. Poche. Cordelière à la ceinture. Grandeurs A à D 1.95

BRETELLES POUR HOMMES
Plastique; bouts avant en cuir; dos à corde élastique. Couleurs populaires. En boite individuelle pliante. Prix Zeller: 79c

ENSEMBLES-CADEAUX POUR HOMMES
Savon lavande à barbe en bol de bois; flacon 3 onc. lotion à barbe. L'ensemble 49c

CRAVATES POUR HOMMES
PAISLEYS ! RAYEES ! UNIES !
65c
Confectionnées de tissus à cravate importés de belle qualité. Bien faites; finies avec doublure résistant au froissement. Prix Zeller économique:



Autre groupe de jolies cravates bien faites, finies avec doublure résistant au froissement. Dessins rayés, nouveauté ou surimpression. Valeur Zeller: 50c

ECHARPES 11 x 50 pouces
Echarpes de rayonne imprimée pour hommes. Paisleys: grands dessins nouveauté en surimpression; petits dessins. Couleur de fond: marine, vin, vert, brun. Prix Zeller économique. 89c

Ne manquez pas de voir les KIWANIS FROLICS les 2 et 3 décembre

FLASH GORDON — Sur la planète Mongo



CHRONIQUE de la RADIO

Ecoutez, aujourd'hui

JEUDI, 2 DECEMBRE

12.45 CKCV—Les Nouvelles du SOLEIL
1.00 CBV-CBF—Rue principale
1.30 CHRC—Déjeuner-Causerie du Club Kiwanis
1.30 CBF-CBV—Vers le soleil. Tante Lucie
2.00 CBF-CBV—Programme musical
3.00 CBV-CBF—Musique de chambre
3.33 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.30 CBF-CBV—Radio-Collège: "La géographie Economique". Grande culture, Blé et céréales; qualités; zones de culture; entreposage; consommation nationale; exportation.
4.30 CKCV—Vers la Victoire
5.00 CHRC—La métairie Rancourt
5.30 CBV-CBF—Les plus beaux disques
5.30 CHRC—Pierre et Pierrette
6.00 CKAC—Vie de famille
6.10 CHRC—La femme et l'actualité
6.30 CBV-CBF—Causerie sur la France, par Mlle Barate.
6.45 CKKCV—Un quart d'heure avec . . .
7.00 CBF-CBV—Les belles histoires des pays d'En Haut.
7.15 CBV-CBF—Métropole
7.25 CKCV—Géographie humaine avec Jean Bender
7.30 CBV-CBF—Nouvelles françaises de la B.B.C.
7.30 CKCV—Paul Létourneau, baryton romantique
7.45 CBF-CBV—La fiancée du commando
8.00 CBV-CBF—"Je me souviens" "La partie de cartes", de Félix Leclerc
8.30 CBV-CBF—Concert — Relais de Toronto
8.30 CHRC—Les chansons du soldat Lebrun
9.00 WABC—"The Philipp Morriss Playhouse"
9.00 CBV-6BF—L'heure de la valse avec Frank Munn, le choeur Amsterdam, Abe Lyman et son orchestre
9.00 CKCV—"C'était hier", d'Aimé Plamondon
10.00 CHRC—Correspondant de guerre
10.15 CBF-CBV—"Notre français sur le vif" avec Jean-Marie Lawwrence, professeur à l'Ecole Normal de Montréal
10.30 CBV-CBF—François Rozet, diseur
11.00 CHRC—L'EVENEMENTI-JOURNAL
11.15 CBF—Musique de danse
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
5.15—London Calling
6.45—Nouvelles et Commentaires
8.45—Musique
9.06—Nouvelles

ECOUTEZ
LE REPORTER
— du —
"SOLEIL"
tous les jours
(dimanche excepté)
à CHRC à 10h. 30 A.M.
et à
CKCV 12h. 45 et 10h. 15 P.M.

Ecoutez, demain

VENDREDI, 3 DECEMBRE

8.00 CHRC—Nouvelles de L'EVENEMENT-JOURNAL
9.30 CBV-CBF—Chansonnettes
10.30 CHRC—Radio-Journal LE SOLEIL
10.30 CBV-CBF—Vie de famille
10.45 CBV-CBF—Pierre Guerin
11.15 CBV-CBF—La métairie Rancourt
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CBV-CBF—Jeunesse dorée
12.15 CBV-CBF—Quelles nouvelles avec Jovette Bernier
12.33 CBV-CBF—Le réveil rural
12.45 CKAC—Histoire d'amour
12.45 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
1.30 CBV-CBF—Vers le soleil. Tante Lucie
1.45 CHRC—Musique de Folklore
1.45 CBF-CBV—Chez Mireille
2.00 CBF-CBV—Dick Byron et l'orchestre de Paul Lavallé
2.00 CKAC—Un peu de tout
2.30 CBV-CBF—Music-Hall
3.00 CHRC—L'heure de la valse
3.33 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.00 CHRC—Musique variée
4.30 CBF-CBV—Radio-Collège : "Les bois". Causerie de Claude Champagne. "Rembrandt, Années de maturité et d'épreuves", par Annette Leduc.
5.15 CBM—Récital de chant
6.00 CKAC—Vie de famille

Jointures sensibles, raides, enflées! Douleurs Rhumatismales--voici pour vous aider:

Faire usage de NERVILINE hâte l'heure de votre rétablissement. Lorsque vous en frictionnez toutes les trois heures vos jointures endolories, vous constatez ce que ce liniment puissant est capable de faire pour le soulagement de la douleur.

La NERVILINE pénètre très rapidement. La peau absorbe pour ainsi dire son effet calmant ; elle s'infiltre profondément dans les tissus et ne tarde pas à procurer du soulagement aux personnes qui souffrent de douleurs rhumatismales.

Pour calmer le mal, assouplir les jointures raides, faire disparaître les tiraillements des muscles forcés et endoloris, la NERVILINE n'a pas sa pareille. Elle se vend partout en bouteilles de 35 cents.

Un but particulier

Shawinigan (D. N. C.) — Depuis quelques jours, le comité du Timbre de Noël de Shawinigan a envoyé quelque trois mille enveloppes aux gens dont il attend l'encouragement pour sa campagne en faveur des tuberculeux. Le but particulier de la seconde campagne du Timbre de Noël à Shawinigan est de construire au Lac-à-la-Tortue, sur le terrain du camp de santé des Trois-Rivières, une hutte où seront reçus l'été prochain 25 enfants de familles tuberculeuses ou indigentes de Shawinigan, aux prises avec le mal ou sur le point d'en devenir les victimes.

A Grand'Mère

M. Napoléon Raiche, âgé de 77 ans est décédé à Grand'Mère en fin de semaine.

Il laisse quatre fils : Gilles, de Saint-Boniface, Alcide, d'Almaville-en-haut; Léonard et Hervé, de Verdun ; trois filles : Révde Soeur Anastasie, des Dames Ursulines, de Grand'Mère ; Mme François-Xavier Hénault, née Améda, de Shawinigan et Mlle Alphéda Raiche, de Grand'Mère.

Il laisse également un frère, Adélard, de Ste-Brigite des Saults et une soeur, Mme Napoléon Marcotte, de St-Zéphirin de Courval.

Ses funérailles ont eu lieu le 22 à neuf heures à l'église St-Paul de Grand'-Mère. Elles étaient sous la direction de la Maison Rousseau & Frère, de Grand'-Mère.

Diner annuel du jeune commerce

Grand'Mère, (D.N.C.) — diner annuel mixte de la Chambre de Commerce des Jeunes de Grand'Mère qui eut lieu à l'hôtel de La Salle, a remporté un franc succès. Près de 150 personnes y ont assisté. Une intéressante causerie y fut prononcée par le Rév Père Marcel-Marie Desmarais, O.P., qui avait intitulé sa conférence: "Aventures et mésaventures en Amérique du Sud".

Le diner était sous la présidence de M. Alphonse Désaulniers. M. Désaulniers a fait une revue générale des principales activités de cette association au cours de l'année précédente. Il a donné un aperçu du travail des cinq comités de la Chambre. Il a annoncé également que le Comité d'étude des problèmes d'après-guerre était à étudier la possibilité de fonder un hôpital général à Grand'Mère.

Le conférencier a été remercié par M. Marcel Crête, aviseur légal de l'association.

SHAWINIGAN

L'Amicale de l'Académie St-Bernard

La partie de cartes annuelle organisée par l'Amicale des Anciennes Elèves de l'Académie St-Bernard aura lieu cette année, jeudi soir le 2 décembre 1943, à 8 heures, en la salle de l'Académie.

Toute la population est invitée à assister nombreuse à cette soirée qui est offerte au profit des oeuvres paroissiales.

Les objets de la grande rafle seront aussi tirés ce soir-là.

On peut se procurer des billets en téléphonant aux adresses 154 de la 2e rue, numéro 3656 et à 148 2e rue, tél. : 3765.

Ce communiqué nous a été remis par la secrétaire de l'Amicale.

Démonstration à une clinique de la Croix-Rouge

Au cours d'une soirée cinématographique, présentée par M. le chanoine Herve Trudel, v. f., curé de St-Pierre, à la salle de l'Académie St-Bernard, une démonstration de la façon dont on prélève le sang sur les donneurs, aux cliniques de la Croix-Rouge, a été faite publiquement.

Pour la circonstance, un des donneurs les plus assidus de la Clinique, M. Robert Bourassa, s'est offert pour le prélèvement, pendant que le Dr Maurice Chrétien, médecin en charge, à la Clinique, donnait des explications et des commentaires, insistant aussi sur le besoin de grossir continuellement le nom des donneurs.

Le prélèvement a été fait avec tous les accessoires dont on se sert à la Clinique, seul le local étant différent. L'infirmière en fonctions était garde Thelland.

Au cours de cette soirée, le chanoine a présenté des films sur un voyage dans le Haut du St-Maurice. Nous avons vu la procession de la Fête-Dieu, chez les Indiens du Nord, ainsi que diverses scènes typiques de leur vie. Nous avons vu également des scènes de la forêt, des paysages de rivières réellement magnifiques.

Un film comique français. Les cinq sous de Lavarède a aussi été offert. La salle était remplie à pleine capacité.

L'Ecole Supérieure de l'Immaculée-Conception.

L'Amicale des anciens élèves de l'Ecole Supérieure de l'Immaculée-Conception a tenu sa réunion annuelle sous la présidense de Mtre René Hamel, son président sortant de charge.

Ce dernier a fait les souhaits de bienvenue, puis M. Edouard Prévost, secrétaire, a donné lecture des rapports de l'année.

On a ensuite procédé aux élections annuelles. M. Fernand Bilodeau, servit de président d'élection, et M. E. Prévost, de secrétaire.

On commença par remplacer cinq directeurs sortant de charge, quatre pour avoir terminé leur terme de trois années et n'étant plus, par conséquent, éligibles, et un se, ayant fait 2 ans sur son terme et ne demeurant plus à Shawinigan. Les nouveaux directeurs sont donc MM. Paul Joinville, Henri Lebrun, Robert Hébert, Roland St-Pierre, Edouard Prévost (ce dernier étant élu pour un an, à la place de M. Gaston Dufresne, déménagé à Grand'Mère, et les autres entrant en fonctions pour trois années.

On a ensuite choisi le comité, de direction. Me René Hamel a été réélu président. Ce sera son second terme. M. Euclide Cayer, second vice-président, l'an passé, devient premier vice-président, tandis que M. Fernand Bilodeau devient second vice-président.

Les autres membres du conseil sont : MM. Paul Lambert, Georges Pagé, Albert Chevalier, Maurice Coutu, Albert Paine et P. Lefebvre, tous anciens présidents, et membres à vie du conseil, MM. Harry St-Hilaire, James Mills, Eugène Lessard, Georges Lambert, William Emond, Gilles Dufresne, et les cinq nouveaux mentionnés plus haut, MM. Joinville, Lebrun, Hébert, St-Pierre et Prévost.

Pour terminer, chacun des nouveaux élus a dit quelques mots.

On a aussi procédé au tirage de dix prix de présence, donnés par M. Josaphat Gauthier, un ancien élève.

On a aussi distribué, comme c'est l'habitude à ces réunions de la tire de la Ste-Catherine et des cigarettes.

Délégués de Grand'Mère

Grand'Mère, (DNC) — La Chambre de Commerce de Grand'Mère sera largement représentée au Congrès provincial des Chambres de Commerce de la province en fin de semaine. Ce congrès se tiendra à Québec, au Château Frontenac. La délégation se composera de M. Florido Matteau, président de la Chambre, et de S. Honneur le maire Elzéar Dallaire. Ces derniers agiront comme délégués officiels. Les autres membres de la délégation sont MM Albé Matteau, E. Rousseau, gérant de la Banque Canadienne Nationale; MM. Jean-J. Crête, Ernest Desroches, Philias Vincent, Pierre-A Larocque et Martial Millette. MM Martial Millette et Pierre-A. Larocque suivront les cours qui seront donnés aux secrétaires durant les journées de samedi et dimanche.

Souper-causerie avancé

Shawinigan, (D.N.C.) — A cause de l'absence de plusieurs membres de son exécutif (dont le président M. le notaire G.-E. Ladouceur), qui seront au Congrès annuel de la Fédération provinciale des Chambres Seniors, mardi prochain le 7 décembre, la Chambre de Commerce Sr de Shawinigan a avancé son souper-causerie mensuel de quelques jours. C'est ainsi que cette réunion aura lieu ce soir, au lieu de mardi prochain, au club Carvette.

Le conférencier sera un membre de la Chambre, M. le Dr J.-A. Béland, vétérinaire et inspecteur des aliments pour les cités de Shawinigan-Falls et Grand'Mère.

D'autres questions importantes seront étudiées à cette réunion, et il sera question de la documentation dont seront porteurs les délégués au congrès de Québec, M. le notaire Ladouceur et S. H. le maire Bilodeau.

L'hôte de deux cercles féminins

Shawinigan, (D. N. C.) — François Hertel, (M. l'abbé R. Dubé), poète, conférencier, historien bien connu, sera samedi soir l'hôte du Cercle Jeanne Mance, des Filles d'Isabelle, de Shawinigan.

Ce sera la première visite de François Hertel à Shawinigan, et pour cette occasion, il a choisi de présenter à son auditoire une conférence avec laquelle il a fait salle comble, en plusieurs endroits, à plusieurs reprises déjà, depuis un an environ "Introduction à une mystique de la blague".

François Hertel vient à Shawinigan pour la première fois, mais beaucoup le connaissent déjà, car sa collaboration à nos meilleures revues est abondante et régulière. Et malgré qu'il soit encore jeune, il prend place parmi les écrivains les plus représentatifs de notre génération.

Chic mariage à Shawinigan

Shawinigan — (D.N.C.) — Un chic mariage a eu lieu ces jours derniers, quand M. Bertrand Ayotte a conduit à l'autel Mlle Gaétane Lafrenière, fille de M. et Mme Arthur Lafrenière.

La mariée était vêtue d'une robe longue, en velours rouge vin, et portait un chapeau, une voilette et des souliers de même teinte. Elle portait aussi une cape de fourrure et des gants blancs. Son bouquet était de roses naturelles. Le marié, accompagné de son père, M. Arthur Ayotte, portait un complet bleu marine, un chapeau et des gants gris. M. le curé Dusablon a bénit le mariage et célébré la messe nuptiale. M. Wilfrid Héroux, oncle de la mariée, touchait l'orgue. De beaux cantiques furent rendus par le choeur, entre autres L'Adieu de l'Enfant de Marie, par Mlle Gertrude Poulin, et l'Angelus de la Bénédiction Nuptiale, par M. Lucien Francoeur, oncle de la mariée.

Les servants de messe étaient Roger Lafrenière, frère de la mariée, et Jean-Claude Héroux, son cousin.

Après la messe, les mariés et les invités se rendirent à la demeure de M. et Mme Arthur Lafrenière, pour la réception. Il y eut musique, chant et danse, jusqu'au départ des mariés, dans l'après-midi, pour Ste-Anne de Beaupré et Québec. Pour le voyage, Mme Bertrand Ayotte portait une robe ensemble de crêpe jaune or, avec manteau brun coco, garni de renard blanc, chapeau, gants et souliers de même teinte.

Le marié portait un complet brun et un paletot bagardine bleu aviateur. Au retour des nouveaux époux, un souper leur fut servi chez M. Arthur Ayotte, père du mariée. La veillée groupa les parents et les amis des deux familles et l'on s'amusa jusqu'à une heure avancée. Il y eut musique, chant et danse. Les mariés ont reçu de nombreux et riches cadeaux. Leur domicile sera au Lac-a-la-Tortue.

Nous leur souhaitons une vie conjugale longue et heureuse.

L'Agriculture

légumes et des fruits de plus de 300 pour. Et il y a encore des gens qui prétendent que si l'on augmente la production des aliments, il y en aura trop.

"Qu'est-ce qui manque ? — La distribution. Que faut-il ? — La décentralisation. Il faut empêcher que certaines gens, pour maintenir les prix des marchandises, centralisent en leurs mains toute la production ou arrêtent cette production. Ce qui s'oppose à de tels procedés, c'est la coopération qui se fonde sur ce principe : ce qui est bon pour moi est bon aussi pour les autres. La coopération, c'est la décentralisation. Ainsi tout le monde va produire et tout le monde va manger à sa faim.

"Et il faut en arriver à ce résultat. On dit qu'en Nouvelle-Zélande où les gens sont bien nourris, la moyenne de la vie humaine est de soixante-cinq ans ; mais aux Indes où les gens sont le plus mal nourris, la durée moyenne de la vie n'est que de vingt-sept ans. En Ethiopie, on ne mange que de la farine de millet. Il faudra faire l'éducation de ces gens, leur enseigner comment obtenir une production alimentaire saine.

"Il reste encore le problème de la distribution. Il faudra pour le résoudre bâtir des routes, des chemins de fer et avoir plus de paquebots. La construction des routes et des chemins assure la distribution de vivres produites en abondance, les gens vivront mieux et ils vivront plus longtemps. Ils voudront tous avoir, comme nous, radios, frigidaires, téléphone. L'activité économique qui en résultera durera cinquante ans, cent ans, mais à la condition que les gens deviennent plus sociables, que nous nous occupions les uns des autres. Il est écrit dans l'Evangile : "Aidez-vous les uns les autres".

Pour illustrer ce que peut faire l'économie sociale, l'orateur cite l'exemple des Iles-de-la-Madeleine où il y a cinq ans il n'existait pas une seule caisse populaire.

"Un cercle d'étude, on ne connaissait pas cela. Quatre-vingt-dix-neuf pour cent des gens étaient endettés et la dette globale des pêcheurs était d'au moins $75,000. Notre propagandiste, monsieur Lafrance, me dit qu'aujourd'hui il n'y a pas deux pour cent des gens qui doivent à qui que ce soit et nos caisses populaires ont un actif de plus de $200,000. C'est de la réalité, non de la fiction. Les rapports sont là et vous pouvez les consulter. Des gens qui n'avaient jamais été propriétaires de leurs huttes vivent aujourd'hui dans des maisons. De cette maniere, l'économie sociale et la décentralisation entrainent partout la prospérité.

"C'est cela, l'économie dirigée. Et dans cette économie sociale, on se sent élevé. Au lieu de chercher à abaisser son voisin qui fait quelque chose de bien, on le prend et on lui aide à monter avec soi. S'il fait mieux, on se demande : "De quelle façon s'y prend-il ?" On lui dit : "Montez avec moi, nous serons deux pour monter ensemble ; nous serons plus forts pour monter la côte."

"Monsieur Desjardins, quand il a commencé à prêcher les caisses populaires, en 1900, a dit : "Actuellement, il y a un grand défaut dans notre économie : demain, le capital humain suivra le capital argent et bientôt vous aurez des troubles sociaux effrayants et des crises de chômage." Ca ne s'est pas produit du jour au lendemain, mais vous avez vu ce qui est arrivé. Ainsi, nous voulons la décentralisation. C'est le principe des caisses populaires, la base de la coopération.

"Il ne s'agit pas, cependant, de coopérer contre, mais de coopérer avec quelqu'un. Et la coopération ne veut pas détruire le capital, elle veut l'assagir. Le but que nous poursuivons c'est le bien-être de tout et de chacun.

"Aujourd'hui, on commence à réaliser qu'on est quelqu'un, lorsqu'on a pris entre ses mains sa propre défense. C'est la base de la collaboration de faire comprendre à tous que chacun doit faire son effort. Et l'on sera récompensé suivant l'effort que l'on aura fait."

(Service de l'Information et des Recherches)

LE TABAC À CIGARETTES
British Consols
DOUCEUR · QUALITÉ · VALEUR
IIBF

CADEAUX fort utiles
POUR LA MAISON

Parmi ces pièces utiles vous trouverez précisément ce qu'il lui faut à "lui" ou à "elle". Tous leurs prix sont exceptionnellement bas—et ce sont tous des modèles pratiques.



Quelques Suggestions



Variété de Bibliothèques



Lampes de toutes categories



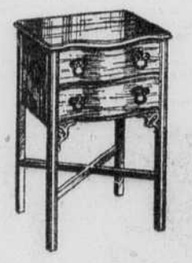
MIROIRS
Toutes dimensions, toutes les formes



Variété de PUPITRES

DAVENPORT SCULPTE—style populaire Duncan Phyfe jolies couvertures durables. Coussins duvet ou à ressorts..... 179.00
CHAISE-BARIL 18e SIECLE—grande pièce confortable, jolie couverture..... $31.00
TABLE A LAMPE — 2 tiroirs en acajou, cadeau des plus appréciés..... $17.60
TABLE A COQUETELS — style Duncan Phyfe, dessus en cristal. Acajou ou noyer $18.50
TABLE-ETAGERE — en acajou, ou noyer $12.25 et plus
GROUPE DE TABLES — commodes, à abattants, à café, à coquetels, etc. $5.40 et plus.

CABINET A COUTURE — Noyer solide..... $12.95
PUPITRE MAYFLOWER—devants de tiroirs joliment agencés. Noyer et gommier $32.95
GRAND MIROIR — cadres sculptés, fini or antique, types horizontaux et verticaux $14.75





CHAISES INDIVIDUELLES — un objet de beauté pour la maison. Choix de couvertures..... $12.50 et plus



Cette année, notre stock des fêtes est plus beau que jamais. Cependant, comme nous ne pouvons vous garantir un aussi beau choix dans un mois, nous vous suggerons d'acheter de bonne heure !

Au MEUBLE MODERNE EAR.
188-190, ST-JEAN • 15, D'AIGUILLON •
• TELEPHONE NO. 2-5616



MANDRAKE, le magicien

par Lee Falk et Phil. Davis



La moitié de l'objectif atteint après une semaine de campagne

Après une semaine de campagne, la ligue antituberculeuse de Québec a atteint la moitié de son objectif de $15,000. La recette, hier midi, après le dépouillement du courrier, s'élevait à $7,683.90. Il faut cependant tenir compte que plusieurs des grosses souscriptions ont été encaissées. Par ailleurs, seulement 3,357 lettres sont revenues, sur les 19,479 envoyées. Le pourcentage des retours n'est donc que de 16.6 pour cent. Situation qui ouvre la porte aux déceptions comme aux espoirs. Il est temps que la masse de la population manifeste son intérêt à la cause antituberculeuse.

Voici quelques-unes des dernières souscriptions obtenues par la sollicitation personnelle :

Caisse d'Economie Notre-Dame de Québec	$50
Pharmacie W. Brunet & Cie	50
Chevaliers de Colomb, Conseil de Québec	25

Cependant que le courrier a apporté les souscriptions suivantes :

M. Frank-W. Ross	$25
M. Mark Drouin, C.R.	25
M. l'abbé Cyrille Deslauriers, curé de Notre-Dame-du-Chemin	15
M. Alphonse Ruel, 1, rue Saint-Pierre	15

Le courrier d'hier matin contenait 316 lettres dont 250 avec argent. Et la recette postale s'est élevée à $483.90. La sollicitation personnelle a donné $125. Recette pour la journée : $608.90.

Actuellement, la recette est en avance de $1,781.48 sur l'an dernier. Mais la recette totale de 1942 fut de $11,479. Cette année, pour réaliser son programme, la ligue a besoin d'un minimum de $15,000.

Envoyons sans plus tarder notre obole. Chacun se doit de faire son effort, aussi généreux que possible, dans la guerre à la tuberculose.

Omer Fleury est réélu président

M. Omer Fleury a été réélu à la présidence de la ligue des Citoyens de St-Sacrement, hier soir, au cours de l'assemblée générale annuelle tenue à la salle paroissiale. M. Fleury en est à son septième terme comme président de la ligue.

Au cours de cette assemblée, qui réunissait une centaine de citoyens, la principale question étudiée fut



celle du service d'autobus. Les citoyens ont décidé qu'il était impossible d'avoir un service convenable à moins d'avoir deux autres autobus en service.

A la fin de la soirée, on procéda à l'élection des officiers de la Ligue pour le terme 1943-44. On été élus directeurs: M. Omer Fleury, le Dr Camille Simard, MM. Roger Therrien, Henri Royer, le Dr H.-A. Houle, Joseph Dusseault, O. Vézina et Lucien Breton. M. Frédéric St-Pierre fut nommé conseiller et le R. P. Francis Goyer fut choisi comme aumônier. Les directeurs élirent ensuite leurs officiers président, M. Omer Fleury; vice-président, le Dr Camille Simard; secrétaire, M. Roger Therrien; trésorier, M. Henri Royer.

A l'issue de l'assemblée, des félicitations ont été votées au bénéfice du Syndicat des Habitations Familiales, lancé avec grand succès par des citoyens du St-Sacrement.

D.-W. Ambridge est directeur

Ottawa, 2. (P. C.) — M. Howe, ministre des Munitions, a annoncé, hier soir, la fusion du programme de construction de cargos avec le programme de construction de navires de guerre, et la nomination de M. D. W. Ambridge, directeur de la construction des navires de guerre, comme directeur général de la construction maritime.

Ce plan, qui doit son origine à des changements récemment apportés au programme de la construction maritime au Canada, aura pour résultat l'unification du travail autrefois accompli par la "Wartime Merchand Shipping Limited" et par le service de la construction des navires de guerre du département des munitions.

Une grande partie du personnel du service de la construction de navires de guerre sera versée dans la "Wartime Merchand Shipping, pour surveiller le travail des chantiers maritimes qui construisent actuellement des navires marchands, des frégates, des corvettes et des balayeurs de mines.

Grand concert à Valcartier

Les Chevaliers de Colomb ont offert une soirée récréative aux soldats du camp de Valcartier, hier soir, grâce à la permission du colonel J.-P.-J. Godreau, commandant du camp. Cette soirée eut lieu dans le manège du Centre A-13, prêté pour la circonstance par le col. P.-E. Poirier.

Les artistes au programme étaient, madame Suzanne Bégin-Genest, accompagnatrice, Mlle Alice Béland, Mlle Adrienne Savignac, le quatuor Savard, le soldat Henri Bergeron, le marin Frank Willoughby, et le professeur Ecnaheal, magicien. M. Emile Genest agissait comme maître de cérémonie à cette soirée récréative qui ayait été organisée par M. Théo Genest. Tous les artistes ont remporté un franc succès.

Un grand nombre de soldats étaient présents. On remarquait, entre autres, le capitaine Maurice Duclos, adjudant du A-13; le capitaine-abbé Gobeil; le capitaine Georges Gagnon; le capitaine Jean-Marie Lapointe; le lieutenant Pierre Duclos, le lieutenant Campbell, M. Claude Anctil, et nombre d'autres.

A l'issue du programme, les artistes furent reçus à la Hutte militaire des Chevaliers de Colomb.

HAVRE-AUBERT

Mariages

A Havre-Aubert, le 17 novembre dernier en l'église Notre-Dame de la Visitation, M. le curé Gallant a béni le mariage de Mlle Antonia Reid, fille de M. et Mme Clodémir Reid avec M. Adélard Boudreau, fils de M. et madame Azade Boudreau. M. Clodémir Reid accompagnait sa fille et M. Azade Boudreau était le témoin de son fils.

Le 17 novembre dernier, M. le curé A. Rioux a béni en l'église de Saint-François-Xavier, le mariage de Mlle Cécilia Cormier, fille de M. et Mme Charles-W Cormier, de l'Anse-à-la-Cabane, à M. Fred Renaud, fils de M. et Mme Emile Renaud, d'Aurigny.

Nos voeux de bonheur aux nouveaux époux.

MANCHESTER

Décès

M. Antoine Lapointe, est décédé le 26 octobre à New-Britain, Conn. Il était âgé de 76 ans, natif de St-Dominique, Bagotville, il était marié en secondes noces à Rosalma Bousquet. Le défunt laisse son frère, M. Wilfrid Lapointe, de New-Britain et sa fille, Mme Estella-Joseph Cadrain, aussi de New-Britain, Conn.

—Mme Philippe Pelletier, St-Pierre, est décédée le 11 novembre à Manchester, N.-H., à l'âge de 81 ans. Elle laisse son mari, M. Philippe St-Pierre; trois fils : Alcide, Tréfflé, de Manchester et Ernest, au camp Hood, Texas ; cinq filles : Mme Marie Lord, Mme Alice Gagnon, Mme Amanda Saucier, Mlles Oxilda et Lena St-Pierre, tous de Manchester, N.-H. ; deux frères : Joseph Pelletier, de Trois-Pistoles et François Pelletier, de Matane ; une soeur, Mme Ulric Lefrançois, de Ste-Félicité, Qué.

Nos condoléances à la famille en deuil.



"C'est épatant d'avoir une femme qui connait ses vitamines... JE NE ME SUIS JAMAIS SENTI MIEUX"

Au travail tous les jours, et m'y plaisant beaucoup. Appétit excellent—nerfs calmes —heureux de vivre. "Tout cela est dû à une manière sensée de vivre", dit la femme. Elle adhère à un programme de santé qui comprend les Comprimés ONE-A-DAY contenant des facteurs de la Vitamine B. Un homme a besoin de ces vitamines B; et on en obtient beaucoup en prenant seulement un de ces comprimés ONE-A-DAY par jour. Ils aident le système nerveux, donnent plus d'énergie, remontent le moral, améliorent l'appétit et la digestion, et vous maintiennent dispos. La plupart des gens n'obtiennent pas assez de Vitamines B—voici le moyen d'obtenir tout ce qu'il vous faut à peu de frais. $1.35 et $3.25—toutes pharmacies.

ONE A DAY

Comprimés ONE-A-DAY *contenant* des facteurs de la VITAMINE B

CHANGEMENT D'HORAIRE
en vigueur
DIMANCHE, 5 DEC.
Pour renseignements complets, consultez les agents
CANADIEN NATIONAL

JONQUIERE

Décès

Est décédé vendredi dernier, le 5 novembre, à l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi, M. Louis Brassard, de cette ville, à l'âge de 73 ans et 4 mois. Il était l'époux de Emélie Gagnon et l'oncle de M. l'abbé Adolphe Tremblay, curé de Ste-Elizabeth-de-Proulx. Ses funérailles ont eu lieu lundi, le 8, à 9 heures, en l'église St-Georges. Nos condoléances à la famille en deuil.

Initiative de la Garde St-Dominique

La garde St-Dominique a pris l'initiative d'organiser une soirée récréative qui a lieu chaque semaine à 8 heures, au secrétariat des Syndicats Nationaux, 18, rue St-Jean.

Pour le prix modique que l'on exige pour ces soirées, on peut gagner de beaux prix. Qu'on s'y rende et l'on constatera qu'il est avantageux d'aller se récréer à cet endroit, en même temps qu'on encouragera une oeuvre locale avantageusement connue dans notre ville depuis treize ans.

Une fanfare

On nous apprend que Jonquière vient d'être doté d'une nouvelle association musicale appelée : "La Société des Concerts de la fanfare de Jonquière".

La saison artistique de cette société, qui s'étendra d'octobre à octobre de chaque année, comprend une série de concerts dont le premier aura lieu vers la fin de novembre.

La fanfare de Jonquière qui, sous la direction de M. Georges Hébert, vient de terminer une brillante saison musicale, prendra une part active à chaque concert. Plusieurs artistes de marque seront invités.

Le public de Jonquière et des environs est cordialement invité à faire partie de cette "Société de Concerts". Les cartes de membre sont présentement offertes par chacun des membres et par quelques amis de la fanfare. De plus le public peut se procurer des cartes aux endroits suivants :

MM. Georges Hébert, directeur, 521, rue Bellon, Arvida; Tél.: 402; Antoine Martel, président, 25, rue Moisan, Jonquière; Lauréat Girard, secrétaire-trésorier, 80, rue St-François, Jonquière, tél.: 531; Gaston D'Auteuil, gérant, People's Store, Jonquière ; les Filles d'Isabelle de Jonquière, et les Dames Fermières ont bien voulu se charger de vendre un certain nombre de cartes.

A propos de ces cartes, il est important de faire les quelques remarques suivantes :

La carte de membre est offerte au prix modique de $1.00.

L'exiguité des salles de concerts à Jonquière restreint forcément le nombre de membres.

Les cartes de membres seront renouvelables au début d'octobre de chaque année.

Les sociétaires admis cette année auront la préférence lors du renouvellement des cartes.

L'admission aux concerts se fera sur présentation de la carte de membre et il ne se vendra aucun billet à la porte.

La carte de membre est transférable.

Aussitôt que l'objectif aura été atteint, la vente cessera.

En plus de l'avantage de faire partie de la seule organisation du genre à Jonquière, les membres ont une belle occasion de poser un geste d'appréciation et d'encouragement envers leur fanfare.

Les membres sront mis au courant prochainement de la date de chaque concert.

Funérailles de M. Z. St-Onge

St-Jacques de Parisville, (D. N. C.) — Le 10 novembre est décédé en cette paroisse M. Zotique St-Onge, âgé de 84 ans et 3 mois, après une longue et cruelle maladie endurée avec une patience admirable. Son service et sa sépulture ont eu lieu le 12, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, témoignage de l'estime dont jouissait le défunt.

Portait la croix, M. Orem St-Onge, son neveu. Conduisait le corbillard, M. Joseph St-Onge, autre neveu. Les porteurs étaient ses quatre petits-fils, MM. Emile et Albert St-Onge, Roland et Armand Demers.

Le défunt laisse pour le pleurer, son épouse, née Elizabeth Mailhot ; un fils, M. Lorenzo St-Onge, de Parisville ; cinq filles, Mme Ephraide Demers, de Ste-Emilie (Bernadette), Mlles Yvonne, Maria, Angélina et Marie-Jeanne, de Parisville ; une soeur, Mme Ernest Paris, de St-Pierre-les-Becquets ; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Aurèus Mailhot, de Sherbrooke, M. et Mme Joseph Mailhot, de Fortierville, M. Zéphir Mailhot, de Ste-Cécile de Lévrard ; vingt et un petits-enfants et plusieurs neveux et nièces.

A la famille en deuil, nos condoléances.

SAINT-AUGUSTIN

Mariage

Jeudi, 3 novembre en l'église paroissiale avait lieu le mariage de Mlle Claire Gingras, fille de M. Joseph Gingras, cantonnier avec M. Henri-Louis Hamel, fils de M. Louis Hamel.

Cours de couture

Mlle Corinne Roy, du département de l'Instruction Publique, est venue donner des cours de couture au Couvent aux eleves qui suivent les cours d'Enseignement Ménager.

Cours d'agriculture

M. Gérard Beaudoin, agronome du district de Montréal, a commencé à donner des cours d'agriculture à une vingtaine de jeunes gens de la paroisse. Ces cours dureront six moisé. A ces jeunes étudiants nous souhaitons de brillants succès.

De retour de l'hôpital

Victoria Leclerc, forgeron, a passé quinze jours à l'Hôtel-Dieu pour subir une opération chirurgicale dans le bras droit. Son état s'améliore sensiblement, nous lui souhaitons un parfait rétablissement.

Les Canadiennes Achètent Plus de
CACAO
FRY
que de Toute Autre Marque

Mm-m-m-m
RICHMELLO
DOMINION
VOILÀ
UN BON CAFÉ

• UNE MARQUE EXCLUSIVE AUX MAGASINS DOMINION
• DU CAFE FRAIS MOULU QUAND VOUS L'ACHETEZ
• 4 MOUTURES A VOTRE CONVENANCE



CAFE RICHMELLO FRAIS MOULU sac de 1 lb. 35c
BEURRE BRAESIDE première qualité lb. 39c
THE NOIR DOMINO paquet ½ lb. 36c

"V" CHICKEN HADDIES LILY OU BEAVER boite 14 onc. 27c
"V" MAQUEREAU SEALECT OU BEAVER boite 15 onc. 28c

"V" HARENG en sauce aux tomates Clover Leaf 2 boites 15 onc. 27c
"V" FARINE CINQ-ROSES sac de 7 lbs 24c
"V" CACAO BAKER boite ½ lb. 16c
"V" FECULE DE MAIS BENSON boite 16 onc. 11c

"V" HARENG en sauce aux tomates Silver Back 2 boites 15 onc. 27c
"V" ROMAN MEAL du Dr JACKSON boite 31c
"V" GRUAU MINUTE OGILVIE boite 3 lbs 19c
"V" LEVURE FLEISCHMANN 3 gâteaux 10c

'V' Poudre à pâle DOMINO boite 16 onc. 17c

"V" PAIN BLANC OU BLE ENTIER DOMINION 3 pains 16 onc. 19c

PRODUITS DE SAVON PROCTER & GAMBLE
FLOCONS de SAVON Ivory grande boite 24c
SAVON CAMAY le pain 6c
SAVON en POUDRE Oxydol grande boite 25c
SAVON P & G 5 pains 23c

ROTI DE COTE QUALITE COMMERCIALE lb. 33c
DEVANTS D'AGNEAU 1¼ LB. PAR COUPON lb. 19c
POULETS 4 A 6 LBS A ROTIR lb. 39c
COTELETTES D'AGNEAU 1¼ LB. PAR COUPON lb. 29c
SUIF HACHE pour votre pudding de Noël lb. 17c
STEAK DE SAUMON Silver Bright lb. 26c

FRUITS ET LEGUMES FRAIS
PAMPLEMOUSSES DE FLORIDE grosseur 126 6 pour 35c
PANAIS reçus frais tous les jours 3 lbs 23c
POMMES McIntosh grosseur 216 2 douz. 47c
OIGNON rouge No 1 4 lbs 29c

PRIX EN VIGUEUR JEUDI, VENDREDI, SAMEDI 2, 3, 4 décembre
NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES SUIVANT LES APPROVISIONNEMENTS DISPONIBLES

Voici comment le préparer



JEANNE DUVAL,
Directrice de la cuisine domestique des Magasins Dominion

Règles générales . . . s'appliquant aux diverses façons de préparer le café . . .

(1) Voyez à ce que votre cafetière soit bien lavée, rincée et parfaitement asséchée après chaque emploi . . . tenez le couvercle levé quand vous ne vous en servez pas. (2) Choisissez la mouture de Richmello appropriée à votre cafetière. (3) Achetez le café Richmello au fur et à mesure qu'il vous en faut ce qui vous assurera toujours du café frais ; gardez le contenant hermétiquement fermé. (4) Employez le café et l'eau dans de justes proportions selon la force de café que vous préférez.

CAFETIERE VACUUM : Suivez attentivement toutes les indications du manufacturier. Employez du Richmello moulu "très fin". Mettez l'eau dans le bol inférieur, fixez le filtre dans le bol supérieur, placez-le sur le bol inférieur et mettez le café. Lorsque l'eau monte dans le bol supérieur, brassez bien. Coupez le courant — le café retombera dans le bol inférieur.

N.B. Si votre cafetière est munie d'un filtre, gardez-le propre.
CAFE FILTRE : Employez du Richmello moulu "fin". S'il vous faut un filtre en papier, mettez-en un. Mesurez le café, ajoutez l'eau bouillante. Placez sur feu bas jusqu'à l'égouttement final du café.

PERCOLATEUR : Employez du Richmello moulu "moyen". Mesurez le café dans le compartiment. Placez l'eau dans la cafetière — si vous vous servez d'un percolateur électrique, employez de l'eau froide pour avoir un café plus savoureux. Laissez bouillir environ 7 à 8 minutes pour 4 à 5 tasses ou plus.

CAFETIERE ORDINAIRE : Employez du Richmello moulu "moyen" ou "gros" à votre choix. Mettez la quantité désirée de café puis l'eau ; amenez au point d'ébullition. Brassez, ajoutez un peu d'eau froide pour que les grains déposent, placez 5 minutes sur feu doux. Ne pas faire bouillir. Coulez dans un coton à fromage.

DOMINION STORES LIMITED

votre Magasin DOMINION

DANS NOS THEATRES

Aux "Kiwanis Frolics" aujourd'hui et demain



Vous avez déjà vu des scènes de désert africain, vous en verrez une autre d'un réalisme frappant à la revue. Ici trois bédouins: ce sont MM. Jacques Galipeault, Frank Beaudry et le Dr Léonide Reid. Un de leurs compagnons, M. Albert Daoust, est arrivé trop tard pour la photographie, son chapeau ayant eu une panne . . . d'eau. Allez de suite retenir votre place au Palais Montcalm.

Gary Cooper au Cinéma de Paris



Le bel artiste Gary Cooper que l'on verra dans un film parlant français, "Les Aventures de Buffalo Bill" à compter de samedi.

LA PREMIERE CE SOIR DES "KIWANIS FROLICS"

Les coulisses sont remplies d'acteurs qui attendent le signal du régisseur, les rampes sont allumées et projettent sur le plateau une lumière vive qui fait bien ressortir tous les décors, on entend l'orchestre qui joue l'ouverture et l'auditoire attend avec impatience que le rideau se lève. Il est 8 h. 30 ce soir et la revue musicale en deux actes intitulée "Autour de la Conférence" va commencer au Palais Montcalm. Voici sans plus de commentaires les deux actes tels que décrits par Monsieur Maurice de Goumois, le directeur :

Acte Premier

Ouverture : orchestre sous la direction de Will Brodrique
1. Bienvenue : Parodie musicale Fred Mercier, Mlle Gislaine Reid et les choeurs
2. Aimez-vous les cans-cans . . . Fred Mercier, Mlle Gislaine Reid et les choeurs
3. Le Fakir de Casablanca J.-L. Drolet
4. Danse des Fatimas Choeur de Ballet
5. Red Cap Paul Mathie
6. Quatuor des Bédouins. Frank Beaudry, Albert Daoust, Jacques Galipeault et Léonide Reid, assistés par Jos Deschamps et Jules Marquis.
7. Visiteurs maladroits : Oscar Plamondon et Félix Hudon
8. Apparition de Moscou. Jacques Bourque
9. When the Lights go on again. Mlle Mavis Savard et les choeurs
10. Un journaliste en mission. Gast. Amyot
11. Dans notre ville d'agrément Gaston Amyot et les choeurs
12. Le soldat Lenoir Jules Labonté
13. Vive l'armée des femmes Miss Frances Robinson et le choeur de Ballet
14. Allons à Québec Ensemble

Ballets avec le gracieux concours de : Mlles Pauline Asselin, Jeanne Audet, Madeleine Audet, Claire Barnard, Gertrude Fitzmaurice, Pauline Gauvreau, Paule Hamel, Simone Jobin, Vicky Kelly, Jeanne Lachance, Madeleine Lachaine, Madeleine Landry, Jeannine Matte, Henriette McNicoll, Collette McNicoll, Esther Paquet, Thérèse Quart, Adrienne Roy, Lucienne Rioux, Janine Rioux, Jean Russell, Jacqueline Turgeon, Madeleine Turgeon, Hélène Trudel.

Acte Deuxième

Ouverture : orchestre sous la direction de Will Brodrique
1. Le pauvre diable Paul Lepage
2. Le Portier Oscar Plamondon
3. Délégués de marque Paul Mathie, Harry Quart.
4. Danse québecoise Choeur de Ballet
5. Le constable Jos. Deschamps
6. C'est comme ça ! Oscar Plamondon et les choeurs
7. Un revenant de Casablanca J.-L. Drolet
8. One Kiss Mlle Mavis Savard
9. Quatuor des déménageurs Frank Beaudry, Albert Daoust, Jacques Galipeault, Léonide Reid.
10. Apparition hindoue. Dr J.-E. Laforest assisté de Mlles Germaine Gagné et Lucie Gourdeau
11. C'est mon homme. Miss Frances Robinson
12. Le grand d'Espagne. Félix Hudon et les choeurs
13. A la manière de Jules Labonté
14. Marche des Nations Unies Choeur de Ballet
15. Finale Ensemble

Hitler, M. Plamondon — Goering, Félix Hudon, Mussolini, W. Pigeon.

Choeurs avec le gracieux concours de Mlles Jacqueline Bergeron, Pierrette Bergeron, Winnie Brown, Jeanne Caron, Louise Côté, Denyse Duquet, Germaine Gagné, Diane Gagnon, Lucie Gourdeau, Aline Guay, Lucille Lortie, Georgette Paquet, Raymonde Pelletier, Angel Savard, Janine Simpson, Christina Sleeth, Martha Vachon, Rolande Venne.

Et des Kiwaniens, D.-H. Barclay, Henri Belanger, Thomas Byrne, J.-A. Bourret, J.-P. Dubuc, N.-A. Fournier, A. Grosfils, J.-A. Juneau, Yvan Labelle, A. Laframboise, Jacques Larue, C. Lentgis, J.-C. Marquis, W. O. Pigeon, Albert Rouillard, Tom Valiquet, F. Weber.

PRINCESSE
Film de l'Ouest :
"NORTHWEST RANGERS"
avec
William Lundigan et James Craig
"DIXIE DUGAN"
avec James Ellison et Lois Andrews
"Andy Hardy's Double Life"
avec
Mickey Rooney, Ann Rutherford, Esther Williams

EMPIRE DERNIER JOUR
à 1.30, 4.05, 6.40, 9.15 hrs
Dernière représentation complète à 8.35

Bette DAVIS co-étoile avec PAUL LUKAS
un triomphe WARNER BROS.
WATCH on the RHINE
avec GERALDINE FITZGERALD

RIALTO AUJOURD'HUI
PROGRAMME DOUBLE FRANÇAIS


En programme double avec


MAT. 12c—SOIR 25c— Taxe comprise

CARTIER
AUJOURD'HUI • 2 SUCCES !


MAT. 25c — SOIR 35c — Taxe comprise

Retour de Gabin au Canadien



Le grand artiste français Jean Gabin, dans son chef-d'oeuvre "Pépé le moko" dès samedi.

CINEMA de PARIS
Yvonne PRINTEMPS
Pierre FRESNAY dans
TROIS VALSES


en reprise ce soir seulement
"LA PLUS BELLE FILLE DU MONDE"

IMPERIAL
Intéressant film rempli d'action et de mystère.
"CITY WITHOUT MEN"
avec
LINDA DARNELL et LESLIE BROOKS
"RIGHT TO THE HEART"
avec Brenda Joyce et D. Porter
Ep. 2— "THE BAT MAN"
CE SOIR, en reprise: "Orchestre Wives" avec Geo. Montgomery, Ann Rutherford, Glenn Miller et son orchestre.

FRANCAIS DERNIER JOUR
Paulette GODDARD -- Ray MILLAND
"Aventures d'une clairvoyante"
"CRYSTAL BALL"
JOHN CARROLL -- BRUCE CABOT
Aux prises avec la
GENDARMERIE ROYALE
PIERRE of the PLAINS
DEMAIN : L. Bogart - "Wagons Roll at Night" et "Land of the Open Range"

CAMBRAI
Aujourd'hui à vendredi
Comédie en technicolor :
"NOTHING SACRED"
Frederic March, Carole Lombard et Charles Winninger
Sur demande spéciale :
Clark Gable et Jean Crowford dans
"STRANGE CARGO"
MAT. 14c— SOIR 22c— Plus taxe

CANADIEN


En programme double avec


JEUDI, 9 DECEMBRE — PALAIS MONTCALM
L'INCOMPARABLE
TRIO LYRIQUE
Ambassadeur de la Chanson Française
Billets maintenant en vente au Palais Montcalm.
ADMISSION : — $1.25 - $1.00 - $0.75 (plus taxes)

Soirée Bazar Ce soir à 8 h. 30 à La Tour
au profit de la paroisse Notre-Dame de la Paix.
De grandes et agréables surprises vous sont réservées ce soir. En plus des spéciaux de grande valeur, 4 prix de présence de $10.00 - $40.00
ADMISSION REGULIERE
Tous les billets de présence à date sont valides à cette soirée. Ne manquez pas de visiter le plus grand bazar en ville.

2 semaines à Montréal
Capitol Matinée 25c Soirée 30-40c Plus taxes
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
Bourré de chansons à succès, de scènes hilarantes et foisonnant de jolies filles . . . ce spectacle est de ceux que vous voudrez voir et revoir ! !
5 JOURS COMM. AUJOURD'HUI
"Best Foot Forward"
à 3h. 15, 6h. 45, 4h. 35


Pete Smith's "FIST AID"
AUSSI à : 2 h. et 8 h. 20
J.-CARROL NAISH, JOHN SHEPPERD, LYNNE ROBERTS
"Dr. RENAULT'S SECRET"
Ecoutez le programme des Gaietés Matinales irradiées le matin, à 7 h. 30, par CHRC, directement de la scène du Capitol.

Ce soir
KIWANIS FROLICS
PALAIS MONTCALM
Revue musicale - en deux actes !
Costumes originaux ! Brillants décors !
Venez entendre les facéties spirituelles et mordantes d'un groupe de Kiwaniens et de 40 débutantes de la saison.
CHANT — MUSIQUE — DANSE
Venez vous divertir tout en faisant une bonne oeuvre.
Billets au Montcalm : 1.50, 1.75, 2.00 (aucune taxe)

HOCKEY

HIER

LIGUE SENIOR —
C.A.R.C. 2, As de Québec 5

LIGUE AMERICAINE —
Hershey 2, Pittsburgh 1
Providence 3, Indianapolis 3

AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE—
Chicago à Canadiens
Détroit à Toronto

LES POSITIONS.

LIGUE NATIONALE

	J.	G.	P.	N.	Pp	Pc	Pts
Canadiens	12	9	0	3	55	23	21
Chicago	12	7	5	0	52	48	14
Détroit	10	5	3	2	39	31	12
Toronto	11	5	6	2	51	55	12
Boston	13	5	6	2	58	64	12
Rangers	12	0	11	1	30	64	1

LIGUE SENIOR

	J.	G.	P.	N.	Pp	Pc	Pts
Québec	3	3	0	0	15	6	6
Ottawa	3	1	0	2	12	10	4
C.A.R.C.	4	1	2	1	14	13	3
Royal	4	0	3	1	13	24	1

LIGUE AMERICAINE

Section Est

	J.	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts.
Hershey	12	9	2	1	43	20	19
Providence	11	4	4	3	28	31	11
Buffalo	11	2	5	4	29	40	8

Section Ouest

Cleveland	12	7	2	3	58	41	17
Indianapolis	13	2	5	6	33	42	10
Pittsburgh	13	2	6	5	30	47	9

Horaires des cinémas

CAPITOL : —Représentations complètes à 2 h., 6h. 45 et 8 h. 20 ; "Dr. Renault's Secret", à 2 h. et 8 h. 20 ; "Pete Smith's "First Aid" et actualités à 2 h. 55 ; 9 h. 15; "Best Foot Forward" (94 min.) à 3 h. 15 ; 6 h. 45 ; 9 h. 35.

CARTIER : — Bombers' Moon : 1.00, 4.00, 7.00, 10.00. Stormy Weather : 2.40, 5.40, 8.40. Nouvelles : 2.10, 5.10, 8.10 hrs.

CAMBRAI : — Nothing Secret : 1.45, 6.50, 10.15 hrs. Strange Cargo : 3.05, 8.25 hrs. Nouvelles : 1.30, 8.10 hrs.

CANADIEN : — "La Perle", 1.00, 4.28, 7.58 hrs. "Entente Cordiale", 2.32, 5.30, 8.58 hrs. Nouvelles, 2.02, 7.28 hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.30

CINEMA DE PARIS : — Trois valses : 12.30, 3.53, 8.43 hrs. Le Dompteur : 2.30, 7.20. La plus belle fille du monde : 10.13 hrs.

EMPIRE : — Sujets courts et nouvelles : 1.00, 3.25', 6.00, 8.35 hrs. "Watch on the Rhine" : 1.35, 4.05, 6.40, 9.15 hrs. Continuel de 1.00 à 11.15 hrs tous les jours.

FRANCAIS : — Crystal Ball : 1.00, 3.50, 7.00 et 9.50 hrs. Study in socks musical : 2.20 et 8.20 hrs. Cartoon "Puss'n toots" : 2.40, 8.40 hrs. Pierre of the Plains : 2.50, 8.50 hrs.

IMPERIAL : — Right to the Heart : 1.00, 3.51, 7.15 hrs. City Without Men : 2.38, 8.38 hrs. Sujets courts : 2.08, 7.00, hrs. Orchestra Wives : 9.50 hrs.

PRINCESSE : — Andy Hardy's Double Life: 1.18, 7.18. Northwest Rangers : 2.48, 8.48 hrs. Dixie Dugan : 3.56, 9.56. Sujets courts : 1.00, 7.00 hrs.

RIALTO : — Princesse de mon Coeur : 3.15, 8.25 hrs. L'Inconnu de Monte Carlo : 1.40, 6.40, 9.50 hrs. Nouvelles à 1.30, 4.40 et 8.00 hrs.

VICTORIA : —Yankee Doodle Dandy : 1.00, 3.50, 6.50, 9.30 hrs. The Devil With Hitler : 3.05, 5.50, 8.40 hrs. Continuel de 1.00 à 11.00 hrs.

CINEMA LE LEVIS : China Girl: 6.45, 9.25 hrs. Reportage français : 7.45 hrs Famille Duraton : 8.05 hrs.

ACADEMIE DE MUSIQUE : — Badmen of the hills : 6.45, 10.00 hrs. Nouvelles Movietone, 7.45 hrs. The Great Dictator, 8.00 hrs.

THEATRE CANADA : — Blondie's Blessed Event : 7.00, 9.40 hrs. Comédie :8.00 hrs. Appointment in Berlin : 8.30 hrs Jeudi, matinée : 1.30 hrs.

Au Cartier



La Gestapo est sur les talons de ce couple (George Montgomery et Annabella) dans "Bomber's Moon" jusqu'à demain soir, avec un autre grand film.

VICTORIA
DERNIER JOUR AUJOURD'HUI
MAT. 18c — SOIR 26c — Plus taxe
JAMES CAGNEY, dans
"YANKEE DOODLE DANDY"
avec JOAN LESLIE
Cette magnifique comédie en plus : ALAN MOWBRAY
Bobby WATSON, Marjorie WOODWORTH, dans
"THE DEVIL WITH HITLER"
COMMENÇANT DEMAIN :
Deanna DERBIN — Joseph COTTEN
dans
"HERS TO HOLD"
avec Charles WINNINGER et EVELYN ANKERS
Et cette superbe attraction :
Sherlock Holmes — Doctor Watson
BASIL RATHBONE — NIGEL BRUCE
Evelyn Ankers, Reginald Denny
dans "THE VOICE OF THE TERROR"

OUVERTURE CHEZ LES JUNIORS

L'inauguration des activités de la Ligue Junior, saison 1943-44, se fera demain soir, au Colisée, à 8 heures précises. Académie Commerciale et Centre Récréatif de Limoilou joueront en premier lieu. Le Champlain Leather sera ensuite opposé aux As.

Le président, M. Paul-Emile Lapointe, a invité le maire de Québec, M. Lucien Borne, à faire la mise au jeu. Il sera accompagné des officiers de la ligue et des clubs qui en forment l'effectif. D'autres sportifs assisteront également à ces joutes inaugurales.

Shack jouera-t-il avec les Commandos ?

Midland, Ont., 2. — (P. C.) George Dudley, ex-président de la "Canadian Amateur Hockey Association", a déclaré hier que l'on n'a encore pris aucune décision au sujet de Joe Shack, joueur de hockey demeurant actuellement à Montréal qui fut engagé il y a quelques semaines par les Commandos d'Ottawa, mais qui n'a pas reçu la permission de jouer pour le club Ottawa.

M. Dudley, désigné par le président de la C. A. H. A., Frank Sargent, de Port-Arthur, Ont., pour régler la question, a déclaré qu'il recueille encore des renseignements sur les circonstances dans lesquelles la Ligue Senior a refusé à Shack la permission de jouer pour les Commandos, parce qu'il réside à Montréal.

Au parc Woodbine

Toronto, 2. (PC) — L'"Ontario Jockey Club" a annoncé, aujourd'hui, que les "stakes" Coronation pour une bourse de $5,000 ajoutés auxquels prendront part les chevaux canadiens de deux ans, seront présentés comme "futurity" en 1946 et que les candidats dans cette course seront éligibles dans les "stakes" Princess Elizabeth, dont la bourse est de $2,000 ajoutés.

Les inscriptions pour ces deux courses, qui auront lieu lors du meeting d'automne au parc Woodbine, seront acceptées jusqu'au 20 décembre 1943. Les "stakes" Coronation de 1944 et 1945 auront lieu d'après les présentes conditions.

Pratique du "Ruel"

Le club de hockey Taverne Ruel, de la ligue Junior, tiendra une pratique, ce soir, à 8 heures, sur la patinoire de l'Académie. Tous les joueurs sont priés de se rapporter à Eddie Bruneteau, l'instructeur du club.

Pratique des Lions

Les Lions de la ligue midget auront une pratique, ce soir à 7 heures, à l'Ecole Montcalm. Tous les joueurs intéressés à faire partie du club sont invités à prendre part à cette pratique. Pour information, s'adresser à Léopold Huard, tél.: 4-0225.

Collision

Rimouski (D.N.C.) — Un taxi et un camion sont entrés en collision cette semaine à Baie Comeau. Le camion voulut éviter deux dames qui marchaient sur le bord de la chaussée, et laissa le chemin. Un taxi qui revenait du Manoir a frappé le camion et celui-ci fut projeté hors de la route. Le taxi a fait un plongeon dans un trou d'une trentaine de pieds, mais sans verser. Les occupants n'ont pas été blessés.

SAINT-LAZARE, Bell.

(De notre correspondant)

Va-et-vient

—Mme Alphonse Bilodeau et sa fillette Françoise, de Manchester, en visite chez sa mère Mme Vve Fleurent Laverdière.

—M. J. Gosselin, de St-Camille, en visite chez M. Léonard Nadeau.

—M. Davie Nadeau, d'Arvida, en visite dans sa famille.

—Mlle Florence Laverdière, de Québec, en visite à St-Lazare.

—Mlle Lilianne Fradette, G. M., M. Ernest Ballard, de Lucewood, Mass, en visite chez Mme Vve P. Laverdière.

—M. Joseph Dion, M. D., sa dame et Mlle Dion, d'Amos, en visite chez M. Sauveur Dion.

—M. Henri Dion, de Québec, en visite chez M. S. Dion.

Noces d'argent

Dimanche, le 31 octobre avaient lieu les noces d'argent de M. et Mme Desiré Larochelle.

De retour

M. et Mme Louis Bilodeau sont de retour d'un voyage à Montréal dans l'intérêt de leur commerce.

L'Emprunt

M. J.-M. Déry, organisateur pour le 5e Emprunt de la Victoire, était de passage à St-Lazare.

Baptêmes

Le 1er octobre fut baptisée Marie, Madeleine, fille de M. et Mme Georges Côté, née Jeannette Lemieux. Parrain et marraine : M. et Mme Ed. Lemieux.

—Le 11 octobre : Joseph, Emilien, fils de M. et Mme Joseph Boutin, née Léda Fortier. Parrain et marraine : M. et Mme Emile Fortier, oncle et tante de l'enfant. Porteuse : Mlle Madeleine Labrecque.

—Le 16, Joseph, Cléophas, fils de M. et Mme Jos. Roy, née Marie-Anna Therrien. Parrain et marraine : M. et Mme Eugène Côté.

—Le 19, Joseph, Antonio, Rosaire, fils de M. et Mme Eugène Trahan, née Rosalie Plante. Parrain et marraine : M. et Mme François Bolduc.

—Le 6 novembre : Joseph, André, Jean-Charles, fils de M. et Mme Sauveur Gravel, née Thérèse Mercier. Parrain et marraine : M. et Mme Jos. Couture, de Lauzon.

—Le 7 novembre : Marie, Rosanne, Anita, fille de M. et Mme Emile Turgeon. Parrain et marraine : M. et Mme Philippe Chabot.

Mariage

Le 30 octobre avait lieu le mariage entre M. Albert Bélanger, de St-Gervais, et Mlle Marie-Jeanne Garant, fille de Mme Vve Jos. Garant.

Nos félicitations.

Travaux

Les travaux que fait présentement le département de la voirie sur la route au 7ème Rang avancent rapidement. Ce sera certainement une très belle amélioration, car cet endroit était dangereux.

Les travaux d'améliorations de la voirie dans le rang No 8 sont terminés.

MONTMAGNY

Naissances

Le 31 octobre a été baptisé Joseph-Wilfrid-Ernest, enfant de M. et Mme Thomas Paradis, née Yvonne Gendron. Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Coulombe, oncle et tante de l'enfant.

— Le 24 octobre a été baptisé Joseph-Amédée-Gaétan, enfant de M. et Mme Martial Tardif, née Yvonne Métivier. Parrain et marraine, M. et Mme Amédée Métivier, grands-parents de l'enfant.

— Le 25 octobre a été baptisé Joseph-Denis-Antonio, enfant de M. et Mme Barthélémi Boulet, née Bertha Beaulieu. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Laberge.

— Le 27 octobre a été baptisée Marie-Jeannette-Raymonde, enfant de M. et Mme Georges Hudon, née Lucia Guillemette. Parrain, M. Aristide Théberge ; marraine, Mme Jeannette Guillemette.

Mariages

Le 27 octobre, à 7 heures 30, a été bénit à Montmagny, le mariage de M. Jos.-Eugène Métivier, fils de M. Amédée Métivier avec Mlle Gabrielle Emond, fille de M. Léandrus Emond. Les mariés étaient accompagnés de leurs pères respectifs.

— Samedi le 6 novembre, à huit heures, en l'église de St-François Xavier, de la Rivière-du-Loup, a été bénit le mariage de Mlle Lucienne Thibault; fille de M. Simon Thibault, de la Rivière-du-Loup, avec M. André Bernatchez, fils de M. et Mme Edmond Bernatchez, de Montmagny. M. Thibault accompagnait sa fille et M. Bernatchez servait de témoin à son fils.

LA BOXE

(Par la P. A.)

Cleveland— Jimmy Bivins, 187 1-4, Cleveland, décision contre Lee Q. Murray, 200, South Norwarlk, Conn., (10) ; Joe Maxim, 182, Fort Bragg, N. C., défait Claudio Villar, 200, Espagne, (6) ;

Maxie Berger, 146, Montréal, décision contre Chuck Hunter, 143, Cleveland, (8); Lulu Costantino, 1[illegible]-2, New-York, défait Freddy Pope, 126, Columbus, Ohio.

Elizabeth, N. J. — Frankie Leta, 132, Irvington, N. J., défait Charlie Dayron, 129, New-York, (3).

Mise au point de James Cullain

Montréal, 2. (DNC) — James W. Cullain, de la rue des Ecores, a nié avec vigueur auprès de la Commission Athlétique de Montréal que son fils Harold avait figuré sur le menu pugilistique présenté mardi soir, dans la ville de Québec. "J'ignore totalement les arrangements qui ont pu conduire à l'emploi du nom de mon fils par quelque autre pugiliste", de dire M. Cullain. "J'ai conféré de la chose avec le président Frank Hogan, de la Commission, et il m'a dit qu'il allait essayer d'aller au fond de l'affaire", a ajouté M. Cullain.

Marold Cullain est étudiant au collège Loyola et, d'après son père, il n'a aucunement l'intention, pour le moment, de sauter chez les professionnels.

Le combat dans lequel a figuré le nom de Cullain fut, d'après la Presse Canadienne, l'occasion d'une mise hors de combat pour lui, dans la 3e ronde.

Joutes nocturnes

New-York, 2. — (P.A.) Les Browns de St-Louis et les Sénateurs de Washington ont demandé à la Ligue Américaine d'augmenter le nombre des joutes du soir qu'ils auront la permission de jouer pendant la prochaine saison.

Cette demande a été faite à l'assemblée annuelle de la Ligue. Donald Barnes, président des Browns, la demandé la limite légale régulière de 10 joutes du soir en plus des autres parties qu'il pourra obtenir grâce à une entente avec les Cardinals de la ligue Nationale.

Clark Griffith, président des Sénateurs de Washington, a demandé la permission de jouer "un nombre limité de joutes du soir.

Ski chez les Civiques

Nous rappelons aux adeptes du ski que la soirée inaugurale du ski-club des Employés Civiques aura lieu dimanche, le 5 décembre, sous la présidence de M. Henri Poulin.

ISSOUDUN, Lotbinière

Mariage Bergeron-Couture

Jeudi, le 11 novembre, M. le curé Arthur Ferland bénissait le mariage de M. Aimé Bergeron résidant à Malartic, et de Mlle Simone Croteau de notre paroisse.

M. Lucien Bergeron servait de témoin à son fils et M. Josaphat Croteau accompagnait sa fille.

Mlle Cécile Croteau et M. Paule-Emile Bergeron agissaient comme garçon et fille d'honneur.

M. et Mme Bergeron demeureront à Malartic. Nos voeux de bonheur.

Feu Mlle O. Bergeron

Le 11 octobre ont eu lieu les funérailles de Mlle Odiana Bergeron, décédée à l'hôpital, à Québec, à l'âge de 78 ans.

M. le curé A. Ferland fit la levée du corps et chanta aussi le service. La quête fut faite par MM. Albert Bergeron et Gaudias Guérard, portait la croix : M. Albert Guérard.

Conduisait le corbillard : M. Wilfrid Guérard.

Les porteurs étaient : MM. Philippe et Benjamin Bergeron, Amédée et Alfred Guérard, désiré Bédard, Alphonse Coutyre.

La défunte laisse dans le deuil : M. et Mme Alphonse Bergeron, M. Gaudias Guérard, des neveux : MM. Martial et Jean-Paul Bergeron, tous d'Issoudun.

Service anniversaire

Le 13 novembre a été chanté dans notre paroisse le service aniversaire de feu Mme Josaphat Desrochers.

Récents baptêmes

Joseph, Armand, Martial, enfant de M. et Mme Donat Couture. Parrain et marraine : M. et Mme Wilfrid Couture, de St-Flavien.

Joseph Robert, enfant de M. et Mme Gérard Couture. Parrain et marraine : M. et Mme Florian Bergeron d'Issoudun.

—Jean-Marie-André, enfant de M. et Mme Héliodore Lambert.

Parrain et marraine : M. et Mme Robert Lambert de St-Nicolas.

Nos félicitations.

SAINT-RAYMOND

St-Raymond, (D. N. C.) — Est décédée subitement Dame Germaine Robitaille, âgée de 40 ans, épouse de M. Armand Paquet. La défunte laisse, outre son époux, un fils, Richard Paquet ; sa mère, Mme Vve Joseph Robitaille ; son père l'ayant précédé dans la tombe depuis à peine un mois ; ses deux soeurs, Yvonne (Mme Emile Paquet) et Simone (Mme Joseph Paquet) ; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Léo Aubert, M. et Mme Ant. Paradis, M. et Mme J. Castonguay, Mlles Fleurette et Yvette Paquet, M. et Mme Henri Paquet, M. et Mme Aurélien Paquet, M. et Mme Roland Paquet, M. et Mme Achille Paquet et un grand nombre d'autres parents.

Les porteurs du cercueil étaient : MM. Paul-A. Gilbert, Geo.-Emile Robitaille, Roland Daigle, Roméo Paquet, Yves Aubert et Arthur Paquet Jr.

La direction des funérailles avait été confiée à M. J.-R. Angers.

Nos condoléances à la famille en deuil.

SAINT-EPIPHANE

(De notre correspondant)

Baptêmes

Le 3 novembre fut baptisée : Joseph, Marcel, fils de M. et Mme Stanislas Jalbert. Parrain et marraine : M. et Mme Pierre Dubé.

—Le 13 novembre : Marie, Noëlla, fille de M. et Mme Léo Chouinard. Parrain et marraine : M. et Mme Noël Chouinard, oncle et tante de l'enfant.

—Le 15 novembre : Joseph, Camillien, fils de M. et Mme Joseph Boucher. Parrain et marraine : M. et Mme Horace Castonguay.

Décès

La semaine dernière est décédée à l'hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup, Mlle Alma Terriault, fille de M. et Mme Siméon Terriault. Elle n'était âgée que de 15 ans.

—Le 17 est décédé M. Arthur Castonguay, veuf de Mme Eugénie Dufour. Il était âgé de 85 ans.

Nos condoléances aux familles en deuil.

Feu M. Ernest voyer

Lundi le 16 novembre, en l'église paroissiale de St-Augustin, ont eu lieu les funérailles de M. Ernest Voyer, décédé subitement à l'âge de 47 ans, à la résidence de son neveu, M. Adolphe Voyer.

Nos condoléances à la famille en deuil.

QUILLES

LIGUE DES CELIBATAIRES

Parties jouées le 29 novembre 1943 :

AS —				
Gagné R.	111	137	156—	404
Martel P.	116	106	97—	319
Turgeon M. —	60	83	96—	248
Tremblay Ben	118	113	104—	329
Latulippe G.	96	114	112—	322
	504	553	565—	1622
TIGRES —				
Dubois H.	112	128	113—	353
Tremblay A.	78	141	96—	315
Dummy	69	70	96—	235
Juneau J.-M.	88	70	104—	262
Perron R.	104	118	116—	338
	451	527	525—	1503
As gagne 3 à 0.				
VOLANTS —				
Sylvain Gus	109	116	92—	317
Lantagne J.-P.	106	90	60—	256
Lachapelle J.	128	122	159—	409
Derome J.-B.	124	114	122—	360
Gaetano Gast.	92	170	137—	419
	559	612	590—	1761
CASTORS —				
Groleau G.	86	116	102—	304
Fillion F.	62	68	85—	215
Renaud A.	114	100	114—	328
Gauvin P.-E.	129	137	124—	390
Paré M.	155	169	172—	496
	546	590	597—	1733
Volants gagne 2 à 1.				
BALAYEURS —				
Bédard Geo.	92	141	90—	333
Grégoire J.-B.	97	90	123—	330
Lavigne H.	99	60	78—	237
Themblay G.	97	125	111—	333
Gaetano R.	126	128	129—	383
	491	544	531—	1566
VICTOIRE —				
Blais Léo	118	77	70—	265
Gagnon L.	92	121	92—	305
Brulotte Jos.	85	99	84—	268
Hanley Alex.	101	125	118—	354
Côté R.	71	123	93—	287
	467	535	457—	1479
Balayeurs gagne 2 à 1.				
MOSQUITOS —				
Plante R.	82	85	102—	269
Poirier G.	70	115	87—	272
Pelletier J.-G.	68	77	79—	224
Galarneau L.	109	134	162—	405
Galarneau A.	88	107	132—	327
	417	518	562—	1497
BRAVES —				
Filion Phil.	112	98	92—	302
Baril Léop.	78	77	97—	254
Carmichael C.	68	91	107—	266
Gailloux Phil.	78	86	79—	242
Lemieux J.-Ls	125	151	92—	368
	461	503	469—	1433
Mosquitos gagne 2 à 1.				

POSITION DES EQUIPES

	G.	P.	Pts
Volants	15	6	12011
Victoire	12	9	11610
Balayeurs	12	9	11184
Mosquitos	12	9	11122
Braves	11	10	11280
Tigres	10	11	10832
As	7	14	11000
Castors	5	16	11051

MEILLEURES MOYENNES

	P.J.	Pts	Moy.
J.-L. Lemieux	21	2898	138.0
Gaetano Gaston	21	2785	132.1
Paré Maurice	21	2730	130.0
Galarneau Lionel	21	2665	126.1
Derome John	21	2608	124.4
Dubé Paul	9	1107	123.0
Gaetano Roméo	21	2538	120.1
Brulotte Jos.	18	2168	120.8
Lachapelle Julien	21	2511	119.1
Latulippe G.	18	2097	116.9

Pour éviter une réduction

Ottawa, 2.— (P.C.) On a annoncé hier que la division de l'impôt sur le revenu est à adopter une recommandation en faveur d'un nouveau système permettant d'éviter le déductions d'impôts à la source des salaires dans le cas des employés qui ne sont pas sujets à l'impôt parce qu'ils sont entrés en fonction trop tard dans l'année ou à cause d'une période prolongée de maladie.

Cette recommandation a été faite récemment à une conférence des officiers de l'impôt sur le revenu avec des représentants des unions ouvrières, de l'Association des manufacturiers et de la Chambre de Commerce du Canada. Des officiers des départements du travail, des finances et des Munitions assistaient également à cette conférence.

On a alors suggéré que des formules aux employés, qui certifieraient à leur employeur qu'ils ne sont p

Les As de Québec disposent des Aviateurs 5 à 2

La remarquable tenue du cerbère Lionel Bouvrette et de ses coéquipiers a contribué à la deuxième victoire des As aux dépens de l'Aviation — Bruneteau et Check ont compté chacun deux fois — Un point de Robinson — De la rudesse dans la période initiale.

QUEBEC AU PREMIER RANG

Affichant une ardeur peu ordinaire et une grande détermination de vaincre, les As de Québec ont triomphé des Alouettes du C. A. R. C. de Montréal au pointage de 5 à 2, hier soir, au Colisée, en présence de plus de 5,000 spectateurs enthousiastes. A la suite de leur éclatante victoire, nos porte-couleurs sont maintenant seuls en première position de la Ligue Senior de hockey du Québec.

Les deux cerbères, Lionel Bouvrette et "Legs" Fraser se sont livré un très beau duel. Bouvrette, en particulier, a été d'une solidité a toute épreuve et il frustra les Alouettes de deux ou trois points alors que les visiteurs le bombardèrent de tous les angles. Le brillant cerbère local blanchit les Aviateurs de Don Penniston jusqu'au milieu de la troisième session alors que ceux-ci, profitant d'un relâchement momentané de la défense locale, le déjouèrent deux fois. Ajoutons qu'il n'eut aucune chance de bloquer ces deux lancers qui pénétrèrent dans ses filets.

"Rosie" Rozzini, qui fut blessé à un genou au début de la troisième



LIONEL BOUVRETTE

période, dimanche dernier, à Montréal, dut se contenter d'assister à la joute en spectateur. Gaudreault et Check alternèrent avec ses coéquipiers Dertwell et Robinson.

Bruneteau, Check, Tremblay, Gaudreault, Robinson et Dertwell ont été en vedette à l'offensive Check a probablement joué hier soir une de ses meilleures parties de la saison. Cet athlète effectua pendant la partie plusieurs montées à l'emporte-pièce qui électrifièrent l'assistance. Check compta deux points et obtint une assistance. Bruneteau enregistra deux buts. Robinson compta un but et eut deux assistances, cependant que Tremblay et Gaudreault obtinrent chacun deux assistances. Nos joueurs de défense furent très solides, sauf peut-être pendant quelques minutes dans la dernière période.

Les As débutèrent en lions et percèrent la défense adversaire à volonté pendant la première période alors qu'ils donnèrent aux Aviateurs une véritable leçon de hockey. Leurs passes étaient parfaites et ils effectuèrent leurs attaques avec une très grande cohésion.

Morin et Gruhn ont compté les points des visiteurs. Watson, Lee, Stewart et Bessette se sont également signalés pour les Alouettes et plusieurs fois ils s'approchèrent dangereusement des buts de Bouvrette, mais ils furent malchanceux à certains moments. Disons, toutefois, que nos bloqueurs les entourèrent d'une étroite surveillance.

La mise en échec fut très dure au début de la joute. Mosdell et Rossignol en vinrent aux prises près des buts de Fraser et on les sépara avec difficulté. Cette bataille faillit dégénérer en combat royal. Mosdell écopa une punition majeure doublée d'une mineure et Rossignol récolta une majeure. Quelques minutes plus tard, Stahan se vit infliger une punition de mauvaise conduite lorsqu'il discuta un peu violemment avec l'arbitre Paquet. A un certain moment, il y avait six joueurs au cachot.

Bruneteau compta le premier point des As dans la troisième période de jeu, après avoir accepté une passe de Tremblay. Check avait préparé le jeu. Vers la fin de la période, Check donna une avance de 2-0 aux As en enregistrant un but avec l'aide de Gaudreault, qui s'est montré très effectif, hier.

Après 8 minutes de jeu dans la deuxième session, Check compta le troisième but du club local sur des passes de Dertwell et Robinson, et quatre minutes plus tard, Tremblay et Robinson aidaient Bruneteau à mettre le pointage de 4-0 en faveur des As.

Bouvrette eut fort à faire dans les premières minutes de la dernière session alors que les joueurs de Penniston gardèrent la rondelle dans la zone locale pendant cinq bonnes minutes. Finalement, Morin compta le premier but des adversaires après moins de 9 minutes, avec l'aide de Lee et Gruhn. Robinson compta le cinquième et dernier but des As avec le concours de Gaudreault et Dertwell et alors qu'il restait moins de deux minutes de jeu, Gruhn lança durement sur Bouvrette à la suite d'une mêlée pour enregistrer le dernier point de la soirée.

ALIGNEMENTS

Québec		C.A.R.C.
Bouvrette	buts	Fraser
May	défenses	Stewart
Baldwin	défenses	Brennan
Tremblay	centre	Mosdell
Check	ailes	Morin
Bruneteau	ailes	Dewey

Québec subs. : Rossignol, Dertwell, Robinson, Gaudreault, Reay, Bergeron, Stahan.

C.A.R.C. subs. : Abel, Lee, Bessette, Watson, Dheere, Gruhn, McReavy, Cameron.

SOMMAIRE

Première période

1—Québec : Bruneteau (Tremblay, Check) 2.09
2—Québec : Check (Gaudreault) 14.54
Punitions : Bruneteau, Morin, Mosdell majeure et mineure), Rossignol (majeure), Stahan (mauvaise conduite), Abel.

Deuxième période

3—Québec : Check (Dertwell, Robinson) 5.54
4—Québec : Bruneteau (Tremblay, Robinson) 12.20
Punitions : Bergeron, Stewart.

Troisième période

5—C.A.R.C. : Morin (Lee, Gruhn) 8.48
6—Québec : Robinson (Gaudreault, Dertwell) 13.30
7—C.A.R.C. : Gruhn (Brennan) 18.02
Punition : Stahan.

Une fine lame



BETTY ATKINSON, excentrique patineuse des Ice Follies, est croquée sur le vif ici au moment où elle s'apprêtait à faire une magistrale culbute sur ses lames d'acier. (Photo Central Press)

Remerciements des ligues mineures

Nous recevons de M. Paul Dumont, président du comité des ligues mineures, la lettre suivante, dans laquelle il remercie, au nom des ligues mineures de Québec, MM. Ste-Marie, Lanthier et Cantin, du Club Athlétique Champlain, ainsi que M. Jack Latter, président des As, qui ont permis la présentation des joutes de la ligue juvénile à la suite de celles de la ligue Senior, le dimanche après-midi.

Québec, le 30 novembre 1943

M. le Rédacteur Sportif,
Le "Soleil",
1 rue de la Couronne,
Québec.

Cher monsieur,

Vous seriez bien aimable de faire paraître dans votre journal cette lettre que je tiens à rendre publique.

J'ai appris par la radio, et par les journaux de Québec, que la ligue juvénile présentera, au cours de l'hiver quelques parties de sa cédule régulière au Colisée. Ces parties seront jouées immédiatement après celles présentées par notre club senior local, le dimanche après-midi.

Pour des raisons faciles à comprendre, je n'ai pu accepter l'offre qui nous a été faite de présenter sur semaine, au Colisée, des parties de la ligue juvénile après celles de la ligue senior. Etant obligé de commencer les parties vers dix heures et trente, ceci veut dire que les joueurs seraient de retour à la maison vers minuit et demi. Comme les clubs juvéniles sont en majorité composés d'étudiants, cela nuirait considérablement à leurs études. Pour cette raison très importante, il est donc attendu que la ligue juvénile présentera des parties au Colisée, le dimanche après-midi seulement, immédiatement après les parties de la ligue senior.

On sait que ce mouvement d'encouragement pour les jeunes, depuis si longtemps attendu, est dû à une entente entre MM. Ste-Marie, Lanthier et Cantin, du Club Athlétique Champlain, et monsieur Jack Latter, président des As de Québec. Messieurs les propriétaires du club Athlétique Champlain assumeront toutes les dépenses qu'encourront la présentation de ces parties, tandis que monsieur Latter a permis à la ligue juvénile de présenter des parties après celles des As. Afin de rendre à César ce qui appartient à César, je tiens à laisser savoir que tous les arrangements concernant la présentation des parties de la ligue juvénile au Colisée ont été faits par MM. Ste-Marie, Lanthier et Cantin, et non par les directeurs des ligues mineures de hockey. Ces messieurs sont venus au devant de nos désirs.

Je me fais l'interprète des directeurs des ligues mineures de hockey ainsi que de tous les joueurs mineurs pour remercier MM. Ste-Marie, Lanthier et Cantin pour leur support, et monsieur Jack Latter, président des As, de sa précieuse collaboration dans le mouvement que les premiers ont bien voulu partir. Pour la première fois dans l'histoire du hockey mineur, la ligue juvénile sera appelée à présenter des parties de sa cédule régulière au Colisée. Nous croyons pouvoir fournir aux spectateurs qui voudront bien demeurer au Colisée pour voir évoluer nos juvéniles du hockey très intéressant. Les clubs habilement dirigés par d'anciens joueurs seniors s'entraînent régulièrement, et semblent en forme pour commencer les activités.

Je remercie aussi les rédacteurs sportifs de nos quotidiens locaux, et monsieur DesCarreaux de C.H.R.C., qui, depuis si longtemps, ont réclamé pour les jeunes joueurs de hockey le support que nous recevons aujourd'hui.

Veuillez me croire,
Votre tout dévoué,
Les Ligues mineures de Hockey
Par Paul Dumont,
président.

COLISÉE
Exposition Provinciale
TEL. 5129 - 2-7041. Loc. 44 et 15
PATINAGE ce SOIR
de 8 à 10 hrs
AVEC FANFARE
Messieurs 35c
Dames 25c
Spectateurs 10c
Taxes comprises

CHICAGO ET CANADIENS SERONT EN LICE CE SOIR A MONTREAL

Montréal, 2 (D. N. C.) — Les rapides Black Hawks de Chicago, qui sont montés en 2e place dans le classement de la ligue Nationale depuis leur première visite ici au début du mois dernier, devraient livrer une lutte fort contestée aux Canadiens lors de la joute qui sera disputée au Forum, ce soir.

Trois des joueurs des Black Hawks se classent parmi les dix premiers compteurs de la ligue, Bill Durnan et la défense locale auront donc fort à faire pour tenir en respect la ligne formée par Bill Mosienko, Clint Smith et Doug Bentley.

Bill Mosienko, qui fut obtenu par les Black Hawks, des As de Québec, sous le système d'emprunt, à la fin de la saison dernière, mène dans le classement des compteurs avec une avance d'un point sur Bill Cowley. Il est actuellement la sensation de la ligue. Le compagnon de ligne de Mosienko, Doug Bentley est sur un pied d'égalité avec Bill Cowley, en deuxième place.

On trouve ensuite Clint Smith, qui est sur un pied d'égalité en 3ème plaice avec un total de 19 points ex aequo avec Mud Bruneteau.

Emile Bouchard et Toe Blake sont tous deux sur la liste des joueurs blessés et l'instructeur Dick Irvin ne savait pas encore ce matin, s'il pourrait aligner l'un ou l'autre de ces joueurs. Irvin considère toutefois le Chicago comme un très puissant club et il ne voudra prendre aucune chance, ce qui lui fera peut-être aligner Bouchard et Blake comme si rien n'était.

L'entraîneur O'Brien a ordonné un bon repos à Bouchard et Blake, mais Irvin les fera peut-être jouer quand même. Si Bouchard ne joue pas, Lamoureux, Harmon et McMahon seront certes à leur poste à la ligne bleue et s'il joue c'est probablement McMahon qui prendra un repos forcé. McMahon soigne de son côté un gros rhume. Mike qui a travaillé sans relâche depuis le début de la saison, sera sans doute heureux de pouvoir se reposer une journée de plus. Maurice Bouchard sera celui qui remplacera Blake, avec Filion et Lach, si Toe ne peut jouer ce soir.

Il n'y a qu'une autre partie cédulée dans la Nationale, ce soir, les Red Wings recontreront les Leafs à Toronto.

Les compteurs de la "Maritime"

Nous publions ci-après le classement des joueurs de la ligue Maritime de hockey compilé par M. Victor Bédard, marqueur officiel de la ligue :

Joueurs	Clubs	Pts	Ass.	Total
Bourdon, G. T. D.	2	4	6	
Bellemare, G. T. D.	3	2	5	
Bouchard, G. T. D.	2	2	4	
Hébert, D. S.	2	2	4	
L. Tremblay, D. S.	2	2	4	
Beaudoin, D. S.	1	3	4	
Théberge, D. S.	2	1	3	
Filion, G. T. D.	1	2	3	
Pissinis, D. S.	1	2	3	
Lavoie, G. T. D.	2	0	2	
R. Gagné, D. S.	2	0	2	
Bisson, D. S.	1	1	2	
Laforest, D. S.	1	1	2	
Gladu, D. S.	0	2	2	
Renaud, D. S.	1	0	1	
Garneau, D. S.	1	0	1	
Labarre, D. S.	1	0	1	
Johnson, Marine	1	0	1	
F. Gagné, G. T. G.	1	0	1	
Forbes, Marine	0	1	1	
Poisson, G. T. G.	0	1	1	
Paulin, D. S.	0	1	1	

PUNITIONS

Joueurs	Clubs	Min.	Maj.	Total
Gladu, G. T. D.	2	2	14m	
Marcoux, D. S.	3	1	11m.	
L. Tremblay, D. S.	0	2	10m.	
Roberge, G. T. D.	2	1	9m.	
P. Tremblay, D. S.	2	1	9m.	
Johnson, Marine	4	0	8m.	
Renaud, D. S.	3	0	6m.	
Théberge, D. S.	3	0	6m.	
Bouchard, G. T. D.	0	1	5m.	
Pissinis, D. S.	1	0	2m.	
Garneau, D. S.	1	0	2m.	
Beaudoin, D. S.	1	0	2m.	
Hébert, D. S.	1	0	2m.	
Poulin, D. S.	1	0	2m.	
R. Gagné, D. S.	1	0	2m.	
Lavoie, G. T. D.	1	0	2m.	
Brodeur, G. T. D.	1	0	2m.	
Bourdon, G. T. D.	1	0	2m.	
Archambault, G.T.D.	1	0	2m.	
Filion, G. T. D.	1	0	2m.	
Frigon, Marine	1	0	2m.	
Mercier, Marine	1	0	2m.	

(Victor Bédard, marqueur officiel de la ligue).

Pennock gérant-général des Phillies

New-York, 2. — (P.A.) Herb. Pennock, ancien lanceur-étoile, a accepté sa position la plus importante dans le baseball, hier: un terme de cinq ans comme gérant-général des Phillies de Philadelphie.

Le mince joueur de baseball de 49 ans, un lanceur gaucher qui brilla de 1912 à 1934 et qui devint ensuite coach des Red Sox de Boston avant de prendre la direction du système de clubs-fermes des Red Sox, en est venu à une entente avec les Phils après deux jours de conférence avec le jeune Bob Carpenter, le nouveau président des Phillies.

"Herb est gérant-général et patron de tout le club", a expliqué Carpenter, qui ajouta qu'il s'attend d'entrer dans l'armée bientôt, et que lorsque la chose se produira Pennock dirigera tout le système des Phillies.

Warwick hospitalisé

New-York, 2 — (P.C.) — Billy Warwick, allier des Rangers, de New York qui souffre d'abcès aux oreilles, est actuellement à l'hôpital et il ne partira pas avec le club vendredi, pour une tournée de trois joutes à Toronto, Chicago et Boston.

Lévesque contre Gosselin, à Lauzon

A la suite du merveilleux combat qu'il a livré vendredi soir dernier, Maurice Gosselin, devant la demande générale des amateurs des soirées de lutte des Chevaliers de Colomb de Lévis, se voit obligé de figurer de nouveau en finale du programme de cette semaine. De l'avis de tous, jamais Gosselin n'avait livré un aussi beau combat. Il est actuellement dans la meilleure forme possible et prêt à faire face à n'importe quel adversaire.

L'homme qui sera opposé à notre champion canadien à 142 libs est nul autre que le populaire Flash Gordon Lévesque, de Montréal, qui a fait sensation à chacune de ses apparitions ici. Lévesque affirme qu'il est le candidat le plus sérieux à ce titre et c'est également l'avis des connaisseurs que Gosselin devra faire appel à toutes ses merveilleuses ressources de lutteur pour conserver sa couronne. Le Montréalais, en plus d'une diversité de prises appréciables est d'une agilité incroyable et l'on peut être sur qu'il saura être à la hauteur de la situation vendredi soir car il tient absolument à prendre une revanche sur Gosselin et à s'emparer de son titre. Cette rencontre est de deux dans trois à finir.

La semi-finale sera également des plus intéressantes en ce sens qu'elle présentera l'un des plus populaires athlètes de Québec, Maurice Fortin, contre l'agressif et brutal lutteur montréalais Johnny Béchard. Ce dernier, lors d'une apparition récente à Lauzon, souleva la colère des amateurs par ses tactiques déloyales. Il faudra toute la puissance physique de Fortin, en même temps que sa science remarquable pour venir à bout de son terrible rival. Ce combat fournira de l'action soutenue et bien des sensations car l'on sait que Fortin sait fort bien mettre à sa place l'adversaire qui entreprend de jouer rude.

Dans un spécial fort approprié, Georges Girard tentera de continuer sa série de victoires aux dépens du rude Aurèle Robin. L'on sait en effet que Girard ambitionne de mettre à sa merci tous les rudes lutteurs de sa classe et même ceux qui sont un peu plus pesants que lui. Il aura fort à faire demain soir car Robin est loin d'être un manchot et il sait cogner dur.

Le rude Gérard Frigault, que l'on a applaudi lors de son retour triomphal il y a quelques semaines, sera opposé, à l'ouverture du programme, à l'agile et agressif Roger Garneau. Cette rencontre sera menée à vive allure.

La séance débutera à 8.30 heures précises.

Ouverture du Rayon de Ski

Nous avons un magnifique choix de skis . . . bâtons, harnais, bottes de ski, cirages . . . et assortiment considérable et varié d'articles pour les skieurs.

Dès maintenant procurez-vous votre équipement pour le ski et soyez prêt pour votre sport favori.

Sous la direction de
MAURICE PAQUIN
skieur bien connu

Tél. : 2-5221

HOLT-RENFREW
35 rue Buade

LANDIS ET BRAMHAM DIRIGERONT ENCORE LE BASEBALL ORGANISE

(Par Sid Feder)

New-York, 2, (P.A.) — Le mouvement d'opposition au contrôle de Kenesaw-M. Landis et de William-G. Bramham sur les ligues de baseball mineures s'est piteusement effondré hier au milieu de cris à l'illégalité et de menaces. On a même menacé de porter l'affaire devant les tribunaux.

Et quand la fumée se dissipa, Landis était encore le chef suprême du baseball et Bramham était réélu président de l'Association nationale des ligues de baseball professionnelles pour cinq autres années au salaire annuel de $25,000.

Les deux hommes sont demeurés à leur poste respectif, mais Bramham dut manoeuvrer rapidement pendant la réunion de l'Association nationale pour garder sa position.

La dispute sur le parquet de la convention et la réélection de Bramham ainsi que le renouvellement pour un an de l'entente entre les ligues majeures et mineures, qui permet à Landis de contrôler les ligues mineures, est de beaucoup le fait dominant des réunions d'hiver du baseball.

Quoique la rébellion fût tuée dans l'oeuf à la convention de l'Association nationale, les cinq ligues intéressées ont déclare qu'elles n'en resteraient pas là. Elles se rassemblèrent immédiatement et on a appris qu'elle porterait à l'attention de Landis la dispute au sujet de la remise du droit de vote aux 16 ligues qui suspendirent leurs activités en 1943.

Pour que Landis rende une décision à ce sujet, il faut que l'on prouve que ce geste est défavorable au baseball. Et les insurgés sont prêts à prouver la chose.

Bramham a été réélu par le vote de 18 ligues et cinq circuits ont refusé de voter, après une longue discussion au sujet du droit de vote des 16 circuits qui n'opérèrent pas en 1943.

Ligue de hockey paroissiale à Sillery

Il y a aura beaucoup d'activités dans le domaine sportif, cet hiver, à Sillery. Ces activités sportives seront sous le contrôle de l'Oeuvre de Jeunesse de Sillery, fondée par le comité de l'éducation de la Ligue des propriétaires de Sillery.

Actuellement, une ligue paroissiale de hockey est en voie de formation. Cette ligue comprendra quatre clubs: St-Colomban, St-Michel, Ouragan, et St-Maurice, qui évolueront sur les deux magnifiques patinoires St-Colomban et St-Michel. Ces 2 patinoires seront aussi à la disposition du public qui pourra utiliser deux confortables chalets.

En plus de ces deux patinoires, il y aura aussi la petite patinoire St-Louis, au coin des rues Ploermel et St-Louis, pour les tout-petits du quartier.

Sur le terrain de jeux de la côte à Gignac, une magnifique glissoire sera construite prochainement pour tous les joueurs de ce territoire. Il est aussi question d'ériger une plus grande glissoire pour les plus vieux sur le nouveau boulevard St-Louis.

Vendredi soir, il y aura une grande réunion à la salle paroissiale de Sillery, côte de l'Eglise, en vue de former une ligue inter-paroissiale et on invite spécialement les clubs étrangers qui seraient intéressés à faire partie de cette ligue à envoyer une couple de représentants à cette réunion. L'Oeuvre de Jeunesse de Sillery sera représentée par un fort club dans le circuit projeté.

Réunion de la Ligue Maritime

Il y aura assemblée de la Ligue Maritime de hockey, ce soir, à 8 heures 30, au Château Frontenac. On mettra la dernière main à la cédule et d'autres questions importantes seront étudiées. On compte donc sur la présence de tous les intéressés.

Hershey gagne 2-1 à Pittsburgh

Pittsburgh, 2 — (P. C.) — Les Bears de Hershey ont défait le Pittsburgh par 2-1 hier soir devant 2,000 amateurs et les Hornets sont descendus dans la cave de la section ouest de la Ligue Américaine alors que Providence et Indianapolis annulaient à 3-3.

SOMMAIRE

Première période

1—Pittsburgh : Mackie (Gracie, Jamelson) 8.32
Punition : Herbert.

Seconde période

2—Hershey : Daley (Grinke) 7.07
3—Hershey : Herbert (O'Neill) 12.20
Punition : Aucune.

Troisième période

Aucun point.
Punition : Moe.

Berger bat Hunter

Cleveland, 2 — (P.C.) — Maxie Berger, vétéran boxeur poids-moyen de Montréal, a obtenu la décision sur Chuck Hunter, de Cleveland, dans une préliminaire de huit rondes qui précédait le combat Jimmy Bivins - Lee Murray, à l'aréna, hier soir. L'arbitre Lew Parker et les deux juges votèrent pour Berger, qui a ainsi enregistré sa 16e victoire consecutive. Hunter pesait 143, Berger 146 1-2.

Bob Lortie et Raymond à La Tour, demain

Larry Raymond, qui en viendra aux prises avec Bob Lortie demain soir à La Tour, est à notre avis le gladiateur qui s'est imposé le plus rapidement. On peut dire qu'il est la sensation de l'heure; aussi partout où il figure sur un programme les amateurs ne perdent jamais l'occasion de le voir à l'oeuvre. Dans la métropole on ne parle que de Raymond et dans notre ville sa renommée est déjà établie. Sa victoire sur Lortie lors de sa première apparition dans l'arène locale a suffi pour démontrer tous les mérites du gars du Texas. Raymond, c'est avant tout le lutteur scientifique qui sait observer les règlements; cependant, il n'hésite pas à employer les grands moyens devant un adversaire brutal et à Montréal, lundi, il répondit si furieusement aux attaques du champion poids-lourd junior que l'arbitre mit fin au carnage en le disqualifiant. Bob Lortie tentera de prendre sa revanche demain soir, alors que Raymond fera en sorte de continuer son ascension vers le premier rang de sa catégorie. Ce combat limité à 30 minutes servira de semi-finale.

On s'attend à un autre furieux combat dans la finale, alors que Larry Moquin et Jos De Valteau affronteront de nouveau Farmer Mack et Ali Aliba pour décider de l'équipe qui rencontrera le duo Lortie. On sait que lundi ces 4 utteurs furent disqualifiés au cours du plus dur match disputé par équipe dans notre ville. Tous les spectateurs étaient sur pieds et nous nous sommes demandé à un certain moment si le tout ne dégénérerait pas en bagarre générale.

La rencontre sera de 2 chutes dans 3 limités à 90 minutes.

Dick Marshall fera face à Pat McGill dans un numéro spécial de 20 minutes. La tenue de Marshall est vraiment remarquable: on lui a opposé des rivaux de tous genres et chaque fois il a su s'en tirer avantageusement. En McGill il rencontrera un gaillard qui n'a pas froid aux yeux.

Roland Arsenault reviendra dans le rond pour se mesurer à John Marchand dans un premier combat de 20 minutes. Bien que Arsenault en soit à ses débuts dans la lutte locale, Marchand constatera qu'il a toute l'étoffe d'un vétéran et qu'il est en mesure de lui tenir tête.

On fera bien de réserver ses billets le plus tôt possible en s'adressant chez Gagnon ou directement à La Tour.

Indianapolis annule 3-3 à Providence

Providence, R.-I., 2 — (P.A.) — Les Reds de Providence se sont ralliés deux fois hier soir pour annuler 3-3 avec les Capitals d'Indianapolis et enregistrer leur septième partie sans défaite sur leur propre glace.

SOMMAIRE

Première période

1—Indianapolis : Kane 15.03
2—Indianapolis : Thomson (Smith, Sorrell) 19.17
3—Providence : Gagnon (Schultz, Forget) 19.37
Punitions : Pozzo, Lynn.

Seconde période

4—Providence : Boyx (Giroux, Sherwood) 7.03
Punition : Ruelle.

Troisième période

5—Indianapolis : Smith (Thomson, Sorrell) 1.34
6—Providence : Gagnon (Forget, Schultz) 8.36
Punition : Olinski.

Le vétéran Solters avec Milwaukee

New-York, 2. — (P.A.) Les Brewers, de Milwaukee, de l'Association Américaine, ont acheté hier Julius (Moose), Solters, vétéran voltigeur des White Sox de Chicago pour une somme d'argent. Solters a déjà joué pour Cleveland. Le Milwaukee a également vendu le lanceur Joe Berry, un lanceur droitier aux Athlétiques de Philadelphie. Berry, 33 ans, a gagné 18 joutes et enregistré 10 défaites dans l'Association Americaine pendant la dernière saison.

Réinstallation de joueurs canadiens

Fort-William, 2 — (P.C.) — Le "Times-Journal" de Fort-William annonçait hier que cinq joueurs de hockey canadiens ont été réinstallés par Frank Sargent, président de la C. A. H. A., à la demande des Bisons de Buffalo, de la Ligue Américaine.

Les joueurs réinstallés, dit le journal, sont V. Joncas, un membre du club Philadelphie de la ligue de l'Est des Etats-Unis l'an dernier; R. Powell et N. Evenshen, de Subbury, et Paul Waldner et Eddie Kobussen, de Saskatoon.

Eugénisme coupable

Brantford, 2 — (P.C.) — Le Dr William-L. Hutton, officier d'hygiène pour la division de Brantford, et ancien chef des associations eugénistes du Canada, a déclaré hier que la stérilisation de ceux qui sont mentalement inférieurs avait été pratiquée en Ontario depuis dix ans, et qu'il y en avait une dizaine de cas dans Brantford.

Zivic devient arbitre

Pittsburgh, 2 (P.A.) — Le boxeur Fritzie Zivic, qui doit subir son examen médical préalable à son entrée dans les services armées le mois prochain, est maintenant un arbitre prêt à entrer en service n'importe où.

Il agira la première fois comme arbitre à Erie, Penn, vendredi soir.

Les patinoires à Lévis et Lauzon

Le comité sportif de la ville de Lauzon a tenu dimanche dernier la première assemblée de sa saison sous la présidence de M. l'échevin Adjutor Leblond. On a commencé à préparer le programme des activités de la saison et la patinoire municipale sera probablement prête à opérer à la fin de cette semaine ou au début de la semaine prochaine.

Il y aura aussi une autre patinoire dans Lauzon, au terminus des tramways, dans la paroisse Ste-Bernadette-Soubirous.

A Lévis, il y aura une patinoire sur le terrain de la terrasse de Lévis et M. C.-H. Ramsay en aura la direction. La ligue Juvénile de hockey y jouera des parties cet hiver et Lévis aura un club qui portera le nom de "Les Aigles". Cette équipe sera financée par M. J.-H. Lamontagne, sportif bien connu de Lévis.

L'autre patinoire sera sur le terrain de jeux des fillettes de Lévis, rue St-Joseph, et sera sous la direction de M. Lucien Samson. On se rappelle que cette patinoire était bien goûtée du public les hivers derniers et nul doute qu'il en sera de même cet hiver.

Edmond PICHÉ dit :



En triomphant une deuxième fois consécutive de leurs rivaux de l'Aviation au cours d'une joute dont la mise en échec fut souvent rude, particulièrement dans la première période, les As de Québec ont prouvé qu'ils ont d'excellentes chances de décrocher le titre tant convoité au terme de la présente saison de hockey senior. On les trouve seuls en tête de la ligue, aujourd'hui, deux points en avant des Commandos auxquels ils seront bientôt opposés à Ottawa et à Québec. Tous les joueurs de Bill Reay ont figuré avec leur brio habituel, mais le cerbère Lionel Bouvrette s'est mis en vedette en bloquant des lancers à bout portant et c'est grâce à sa brillante tenue que nos porte-couleurs peuvent se glorifier d'avoir eu raison des redoutables Aviateurs de Don Penniston. Eddie Bruneteau et Lude Check se sont signalés, également, en comptant chacun deux fois, le point final ayant été enregistré par Bill Robinson. Nous les félicitons chaleureusement de leur performance.

Demain soir, ce sera au tour des juniors de se faire valoir au Colisée lorsque seront jouées les deux premières parties de la ligue dont Paul-Emile Lapointe est le zélé président. Cette soirée inaugurale donnera lieu à un grand déploiement sportif auquel participeront le maire de Québec, M. Lucien Borne, et des centaines de spectateurs. Nous invitons le public québecois à prêter généreusement son concours au succès de la Ligue Junior qui compte des clubs encore plus puissants que ceux de l'an dernier. Académiciens et Centre Récréatif de Limoilou joueront les premiers et l'on prédit que la rencontre sera fort intéressante, autant que la joute des As "en herbe" avec le club "Champlain Leather". Le rendez-vous des amateurs de hockey est donc au Colisée, demain soir à 8 heures tapant.

Vedette du losange dans la marine



TED WILLIAMS, qui s'est signalé dans la Ligue Américaine alors qu'il jouait avec les Red Sox de Boston, apparait ci-dessus à droite, au camp d'entrainement de la marine à Bunker Hill, Indiana, où il deviendra bientôt un cadet de l'aviation. Son copain est le lieutenant DUANE M. ENGLISH, instructeur en chef. (Photo Central Press)

KING de la Gendarmerie Royale

par Zane Grey



"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général.

Téléphone le jour: 7131

Téléphone le soir jusqu'à 9 heures

PETITES ANNONCES
J.-A. MORISSET,
chef du département, tél.: rés. 6719
GRANDES ANNONCES
LEO deHAITRE,
tél.: rés. 3-1442.

TARIF
DES ANNONCES CLASSEES DU
SOLEIL

1 insertion - 25 mots ou moins.... .35
chaque mot additionnel ..... .02

Annonce classée avec titre en gros caractère (chaque ligne comptant pour un titre) ..... .25
en plus de l'insertion

Annonce classée avec vignette. Double tarif

6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
26 insertions consécutives pour 4 fois le prix de 6 insertions, moins..... 10%

Contrat d'un an, 45 fois le prix de 6 insertions, moins 10%

Les annonces venant de l'extérieur et réclamant un casier devront être accompagnées de .05 sous pour frais d'expédition du courrier.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel .02, exception est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion suivant la formule officielle.

Nous n'acceptons aucu navis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Les annonces devant paraitre le jour même, seront reçues jusqu'à 9 h. 30 a.m. Pour le samedi jusqu'à 5 heures 30 p.m., le vendredi soir. Nous ne pouvons garantir l'insertion des annonces reçues après les heures mentionnées.

Prix de l'abonnement au Soleil : Québec et Lévis: $6 par année, $3.00 pour 6 mois, $1.50 pour 3 mois. A la campagne, $5 par année, $2.50 pour 6 mois, $1.25 pour 3 mois.

ACCORDEURS ET REPARATIONS

NOUS SPECIALISONS dans l'accordage et réparations des pianos de toutes marques. Travail fait par des experts et portant une garantie. Satisfaction assurée. **C. ROBITAILLE, 320 RUE ST-JOSEPH,** tél.: 8167. HN-acc.-H—S93300

ANIMAUX A VENDRE

JEUNE CHIEN 3 mois, Epagneul (Spingner), propre, bien dompté, à vendre. **TEL.: 3-6051.** HN-4—S95424

2 POULICHES BELGES 1½ an, 2 ans ½, 3 taureaux enregistrés Ayrshire, 6, 18, 30 mois; 100 poulettes prêtes, 50 poches moulée à pondre. S'adresser **A.-M. MORIN,** Ste-Famille, I. O. HN-4—S95410

CHIEN POLICIER, 8 mois, à vendre. S'adresser **20, DES AVIATEURS.** HN-4—S95795

115 JEUNES ET VIEUX COCHONS de race à vendre à bas prix pour reproduction ou engraissement. Ferme **J.-A. COULOMBE, ANGE-GARDIEN,** Co. Montmorency, P. Q., tél.: 4-5476, de 9 hrs a.m. à 5 hrs p.m. 246-HN-4—S95075

SERINS
Le meilleur choix à Québec, provenant de professeurs: Rollers Anglais, Belltones, Chanteurs d'Opéra, Boites Musicales, Choppers et Rollers. Vendus garantis, aussi cages. Livre Brock gratis avec l'achat d'un chanteur — Aussi femelles pour l'accouplement. Je suis acheteur de cages usagés en bonne conditions. **J.-B. BEDARD, imprimeur, 91, de Rue, Limoilou, Québec. Tél.: 4-1445.** 146-EN-4H—S91007



SERINS
Bons Chanteurs en mains
Nourriture et Remède pour oiseaux et chiens.
Livre Brock gratis avec chaque serin.
La Maison Langevin
140 de la Couronne. Tél.: 3-0619
246-SSC-4H—S95195

APPARTEMENTS DEMANDES

APPARTEMENT chauffé demandé, 3 chambres, cuisinette, chambre bain. De préférence non meublé, situé Haute-Ville. Ecrire **CASIER 201,** Le Soleil. EN-6—S95776

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER
sur 1ère hypothèque, 5% et 6%. Aussi maisons à vendre et demandées. S'adresser : L.-E. FORTIER, N.P., 72 DE L'EGLISE, tél. : 9450. Rés.: 4-5312. OSX-7R—S90973-C

ARGENT A PRETER — Considérons tous prêts sur hypothèques, en ville et la banlieue, intérêt à 5 p.c. et plus, selon les garanties. Aussi achetons et vendons propriétés. **H.-P. CIMON,** Immeubles & Assurances, **2-6 COTE D'ABRAHAM,** Téléphone: 5169. RN-7R—S93457

ARGENT A PRETER sur 1ère hypothèque, à Québec, 5 p.c. et 6 p.c. **PAUL GRENIER,** notaire, **325 Blvd. CHAREST,** tél.: 3-1531. CBN-7R—S94612

$100,000.00 SUR PROPRIETES, 5% à terme, intérêt nominal moindre Six remboursements mensuels, capital intérêt est effectué pendant 5, 10 ou 15 ans **DE LA BRUERE FORTIER, notaire, 37 DE LA COURONNE,** 3-0755, le soir 3-2580 246-COC-7H—S94948

ARGENT A PRETER
Sur hypothèque en ville, remboursable mensuellement ou autrement. J.-C. Picher, notaire, 473 ST-JEAN, tél.: Bureau 4-2918. Résidence 3-2459. 246-OHX-7R—R87066

CREDIT FONCIER FRANCO CANADIEN
ETABLI EN 1880
PRETS A 5% en première hypothèque sur maisons construites et en construction à Québec et Sillery. Réalisation rapide. Pas de commission à payer. Notaire et agent d'assurances au choix de l'emprunteur, **72 COTE DE LA MONTAGNE,** Québec. Tél.: 4-2468. CIN-7R—S94428

--4--
MODES D'EMPRUNT
1. LE MARI ET LA FEMME SIGNENT. — PAS D'ENDOSSEURS.
2. SUR AUTOMOBILE, CAMION, ETC. SEUL LE PROPRIETAIRE SIGNE.
3. SUR FONDS DE COMMERCE. SEUL LE PROPRIETAIRE SIGNE.
4. SUR LA SIGNATURE DE DEUX AMIS EN PLUS DE LA VOTRE. PAS AUTRE CHOSE.

CAMPBELL
FINANCE CORPORATION LIMITED
FONDEE EN 1927
38 SUCCURSALES AU CANADA
37 de la Couronne
Edifice Guilmette - - - Québec
Téléphone : 7191
A Chicoutimi, 2 avenue Labrecque.
ACN-7H—S95913-(2)

ACHETONS LINGES USAGES

LOUIS Enrg., tel.: 4-1431 - Habits, paletots, bijouteries, lunettes d'approche, cameras, valises, musique, moulin à coudre, clavigraphes, vieil or, **argenterie 28 ST-JOSEPH.** tél.: 4-1431. LX-B—S76037

ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS MEUBLES, tels que sets de salle, de chambre, de cuisine, poêle, moulin à coudre, glacière, etc., payons plus haut prix. **PIERRE DENIS, 189 RUE DU PONT,** tél.: 4-0388 BHX-9H—S95140

A VENDRE immédiatement meubles comme neufs, set chambre, poêle émaillé, set studio, set cuisine, radio, prélart, miroir, table, 1291½ **DORCHESTER.** ODX-9R—S73225

AMEUBLEMENT à sacrifier pour balance de compte, comprenant, poêle, bois et charbon, set chambre, chesterfield, studio, set cuisine, set à diner, radio, glacière, carrosse, prélarts, secrétaire, miroir, etc 129 **CARON** tél.: 6520. SRX-9R—S73490

ACHETONS MEUBLES, articles de ménage et toutes sortes de marchandises seconde main Payons bons prix, allons à domicile. **M. LUCIEN DROLET, 983 ST-VALLIER,** Tél.: 2-0300. YN-9H—S94089

NOUS ACHETONS et échangeons meubles de tous genres, accessoires électriques, lingerie d'hommes, tel que habits, paletots, chaussures, etc. S'adresser **M. GILBERT, 88 ST-VALLIER,** tél.: 2-7216. CNR-9R—S94329

BEAU CHOIX divans studio, couverture en reps de couleurs attrayantes, Chesterfields, couchettes, sommiers, matelas ressorts, prélarts, carpettes, Congoleum, etc. **VEZINA & FILLION, ENR., 227, 3ème AVENUE. Tél.: 4-2360.** CON-9H—S94728

ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS, meubles et lingeries de toutes sortes à vendre, poêle, chesterfield, set de rotin, commodes, etc. **V. DRAPEAU, 44, STE-THERESE,** tél.: 4-0194. SSN-9H—S94809

NOUS ACHETONS brûleurs à l'huile et en faisons la réparation. Tél. 2-4940. **P. LEFRANCOIS, 150 HERMINE.** HAN-9H—S-95204

POELE ELECTRIQUE, chesterfield poêle à gaz, au charbon, chaufferette au gaz, radios, glacière, guitare hawaienne. S'adresser **Mme LEO BEDARD, 681 RUE ST-VALLIER,** tél.: 4-0119. EN-9H—S93718

A VENDRE.—Poêles électriques 1 et 2 feux, toaster électrique automatique et fer électrique. S'adresser **TEL.:** 3-0066. HRN-9R—S95262

FER A REPASSER électrique, reconditionné à neuf. Radio cabinet, 7 lampes. Machine de vues animées. Toaster électrique. Système de haut-parleur, le tout bonne condition. Bargain, 2, **4e RUE.** HN-9H—S95450

PALETOTS D'HIVER bleu marine et gris, grandeur 38. Manteau seal. Manteau tweed noir. Manteau printemps drab, 18 ans. Couchette en fer, sommier, matelas. 1881½, **1ère AVENUE.** AN-9H—S95635

GROS SET CHESTERFIELD reconstruit à neuf, très solide, recouvert de velours de soie, bras, siège et dos à ressorts. Visible à 92 **D'AIGUILLON.** AN-9R—S95607

BRULEUR A L'HUILE, 2 feux, à vendre. S'adresser **M. BERNIER, 220 KIROUAC.** EN-9—S95828

ACHETONS A DOMICILE, meubles et lingeries de toutes sortes. Payons plus haut prix. Vendons, échangeons. **U. PRUNEAU,** 1621½ **RUE DU PONT.** Tél.: 2-0113. ACN-9H—S95820

ACHETONS, VENDONS et ECHANGEONS. Pianos, poêles, meubles et effets de ménage, de tout genre, chaises d'invalide, etc. **L.-J.-A. DEMERS & CIE, 183 de la COURONNE.** Tél.: 2-2685. ACN-9H—S95821

POELE ELECTRIQUE "Hot Point", 4 ronds, fourneau avec contrôle automatique et réchaud. **TELEPHONE 3-3126.** EN-9—S95807

SET SALLE à diner, complet en noyer, très propre, lit brun complet. Bureau de toilette. Rug tapis et rug prélart, 6 x 9. Lingerie. **TEL.: 3-3019.** BN-9—S95935

POELE ELECTRIQUE combiné à vendre S'adresser à **85, BLVD CHAREST,** tél. 2-6878. AN-9R—S95882

SET DE SALLE A DINER, set chesterfield à vendre, en très bon état. S'adresser à **ED. LAMBERT, 175, 13e Rue,** tél. 4-4716. HN-9—S95898

ACHETONS AU PLUS HAUT PRIX, meubles de tous genres. A vendre poêles, meubles de toutes sortes. Radios, outils, etc. **W. SAVARD, 148 DU PONT,** tél.: 2-0043. 246-CRSX-9H—R92182

CHESTERFIELD, piano poêles, set de chambre, gramophone, granit, frigidaire, glacière, carrosse, laveuse, vaisselle, moulin de cordonnier, poêle à l'huile, radios. **L. ROBITAILLE,** 195, des Oblats, tél. 4-0336. 246-CRN-9H—S91682

ACHETONS POELES, payons haut prix, à vendre poêles toutes sortes. Réparations poêles fournaises. Prix modérés. **L'HOPITAL DES POELOS, 849 ST-VALLIER,** tél.: 3-2563. Art. Andrews, prop. 246-LC-9H—S93898

ACHETONS, ECHANGEONS, VENDONS, meubles, poêles, de toutes sortes. lits glacières, machines à coudre, set de cuisine, prélarts, etc. **92 BLVD CHAREST, téléphone 3-6372.** 246-CAC-9R—S94527

SOFA — Bibliothèque à rayons, pelisse d'homme, doublée de rat musqué, et casque en loutre piquée. S'adresser **12 DE SALABERRY.** 246-RN-9R—S95786

BASSINETTE couleur naturelle, 23½ x 48 pouces. S'adresser **87, DU ROI,** tél. 9391. AN-9—S95899

COFFRES EN CEDRE fini noyer, prix à partir de $25.00. S'adresser **C.-W. LINDSAY & CIE, LTEE, 263 RUE ST-JEAN,** Québec. RN-9—S95744

GLACIERE en chêne, intérieur fini porcelaine, 3 tablettes, très propre. **27 ST-ALBERT,** tél.: 9676. RN-9—S95962

POELE A GAZ à vendre, 4 feux, fourneau automatique, réchaud, s'adresser 1031½ **STE-ANNE, appt 7.** IN-9—S95987

LIT COMPLET — Matelas à ressorts, bureau de chambre, petites tables, draps de lit, oreillers, tapis. Savage Health Motor, etc. S'adresser **280 CHEMIN STE-FOY.** RC-9R—S95968

SET DE CHAMBRE au complet à vendre, 1 mois ½ d'usure, **182 HERMINE** entre 7hrs. à 8 hrs. AN-9—S95952

POELE de marque Findlay, petite grandeur, à vendre bon marché. **TEL.: 3-5073,** après 6 hres tous les soirs. RN-9—S95998

POELE A CHARBON, 6 feux Le Lion. Aussi poêle à gaz, marque Gurney, 5 feux. S'adresser **161 DES COMMISSAIRES.** IN-9—S95999

Fer repasser $1.50
NOUS PAYONS $1.50 pour votre vieux fer électrique, tél.: 4-0267. Achetons toaster, poêles électriques. Fer électrique réparé à neuf à vendre. S'adresser **24 ST-NICOLAS.** SSSSN-9R—S95745

LES ENCHERES MARCEAU ENREG.
12 rue St-Joseph, Québec
ACHETONS TOUTES ESPECES DE MEUBLES et articles de ménage. Nous payons le plus haut prix. S. V. P. appelez 2-1278 ou 2-1279 et notre expert passera chez vous. Vente à l'encan tous les vendredis à 1.30 heure p.m. Ventes privées tous les jours 9 a.m. à 6 hrs p.m. AC-9H—S95917

BOIS DE CONSTRUCTION

BILODEAU & DORE Enr.
MERISIER à plancher, BC Fir. Moulures. Epinette de toutes dimensions. Veneer, Pin, Bardeaux. Nos prix vous intéresseront. **290 ST-PAUL. TEL.: 2-5035,** près gares de chemins de fer. 246-HHNX-Const-R--96613

AUGER & AUGER
BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION. B.C. Fir, Epinette, Pin blanc, Pin de la Colombie, bois à planchers, moulures, portes, bois brut ou préparé. Bardeaux d'asphalte, finition de cuisine et chambre de bain, planches isolantes (Ten-Test). Demandez des catalogues. Il nous fera plaisir de vous coter nos tout meilleurs prix sur demande. **AUGER & AUGER, 48 AVE INDUSTRIELLE.** Tél.: 2-6891 246-HCN-H—S95205

BUREAUX A LOUER

PETIT BUREAU (sous-bassement), meublé, chauffé. Aussi autre chambre, pouvant servir comme atelier, etc. S'adresser **M. A. LEMIEUX, 34 D'AIGUILLON.** 18—S95950

CHAMBRES ET PENSION

CHAMBRE DOUBLE à louer avec pension. **CHATEAU ST-LOUIS,** tél.: 5689. HN-26—S95842

GRANDE CHAMBRE à louer pour monsieur seulement. S'adresser **196 ST-CYRILLE.** 246-COC-26—S95019

BELLE GRANDE CHAMBRE à louer, pension si désirée. S'adresser **450 RUE DU ROI.** Tél.: 3-6654. 26—S95948

GRANDE CHAMBRE à louer avec pension, conviendrait pour 2 ou 3 personnes. fenêtres sur rue, très propre, **288 ST-JEAN.** Tél.: 4-2385. 26—S95990

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE A LOUER, genre studio, pour dame ou jeune fille, famille privée, sans enfant, eau chaude et téléphone. S'adresser par téléphone **4-4158.** AN-27—S95708

GRANDE CHAMBRE boudoir donnant sur rue, usage bain, téléphone, pour monsieur distingué, seulement. Maison tranquille, sans enfant. **TEL. : 9428, 26 ABERDEEN.** AN-27R—S95648

A LIMOILOU — Chambre à louer dans famille privée, tranquille, usage bain, téléphone. S'adresser **105, 5ème RUE,** 3ième étage. Tél.: 4-1819. HN-27—S95733

BELLE CHAMBRE meublée, propre, ensoleillée dans famille privée, pouvant faire cuisine, conviendrait pour couple marié, distingué sans enfant, usage bain, téléphone. S'adresser **159 ST-OLIVIER.** EN-27—S95837

CHAMBRE DOUBLE et simple, amélioration moderne. S'adresser **146 AVE BROWN.** Tél. : 3-0770. EN-27—S95839

80, DES PRAIRIES, app. 3. Belle grande chambre double, ameublement neuf, set de chambre et divan studio. Eau chaude à l'année, usage bain, pas de cuisine. EN-27—S95814

CHAMBRE A LOUER, 350, RUE ST-JEAN, appartement 7, de 6 h. à 8 h. p.m. HN-27—S95775

340 ST-JEAN — A louer, salon, 3 fenêtres, rue St-Jean. Autre chambre double à louer. Usage du bain et du téléphone. HN-27—S95353

CHAMBRE A LOUER, bien confortable, dans famille privée, eau chaude, usage bain et téléphone, pour monsieur seulement. S'adresser tél.: 9445 ou 17 **STE-URSULE.** HN-27—S95317

CHAMBRE avec lit double, chauffée, usage téléphone, eau chaude à l'année, **72 CARTIER.** BN-27—S95907

BEAVER HOUSE, maison réparée en neuf. Chambres à louer à la journée, semaine, mois. **64 RUE ST-JEAN.** 246-CIEX-27R—S80327

MANOIR HEBERT, 8, HEBERT ou 3½ des Remparts, près Université. Endroit idéal, tranquille. Chambres doubles et simples, eau chaude, bain et douches. 246-BIX-27R—S87618

12 DE SALABERRY — Chambres meublées, pas de cuisine, pour dames seules, à la Haute-Ville. Aussi suite de 2 pièces dans St-Roch, permis de cuisine. Personne honnête, à **5, ARAGO.** 246-RN-27R—S95785

CHAMBRE A LOUER près Château Frontenac, dans famille privée, endroit idéal, eau chaude à l'année, usage téléphone, pour personne distinguée. S'adresser **16, ST-DENIS,** app. 7. BN-27R—S95872

CHAMBRE SIMPLE à louer, très chaude. Visible 9 à 12, 1 à 2.30, 6 à 10 p.m. A vendre moteur électrique 3 forces, **36 LOCKWELL, 2-5640.** IN-27—S95964

BELLE CHAMBRE dans logement moderne, eau chaude à l'année, usage bain, douche et téléphone, pour personne distinguée. **117 DE L'EGLISE.** RN-27—S95977

CHAMBRE A LOUER avec usage de téléphone, bain, douche, sur même étage. S'adresser **342 ST-CYRILLE,** tél.: 2-8590 IN-27R—S95975

GRANDES CHAMBRES boudoir, eau chaude, bain, téléphone, seulement pour monsieur aimant la tranquillité. S'adresser **292 ST-JEAN,** près rue St-Augustin, après 6 h., appart. 2. **TEL.: 3-5870.** 46-RN-27R—S95974

MAGNIFIQUES GRANDES CHAMBRES, eau chaude, cuisine permise, pour monsieur, couple sans enfants. S'adresser **280 CHEMIN STE-FOY.** RC-27R—S95970

GRANDE CHAMBRE, meublée, chauffée, conviendrait bien pour une ou deux personnes. **TELEPHONE 3-6108.** 27—S95967

DEUX CHAMBRES (soit chambre à coucher ou studio), cuisinette, très propres, chauffées, chambre bain et téléphone même étage, privilège de cuisine. Conviendrait pour couple marié dont la femme ne travaille pas. Références exigées. S'adresser **1 ST-AMABLE.** Tél.: 2-4191, après 5 h. 30. AN-27—S95965

7ème PLANCHER, grande chambre avec lit, pour deux personnes, pas de cuisine dans chambre, possession immédiate. S'adresser **20 RUE GARNEAU.** 27—S96009

COIN GRANDE-ALLEE — 129 Claire-Fontaine, une grande chambre et une petite, permission cuisine, téléphone, bain, douche, meublées ou non. **TEL.: 4-0345.** Possession immédiate. 27—S96017

CHAMBRE BOUDOIR, très bien meublée, eau chaude, usage téléphone, parfait chez-soi, coin Bourlamaque et St-Cyrille. S'adresser avant-midi ou de 5 à 7 **TEL.: 3-4855.** 451-EN-27—S96000

CHAMBRE A LOUER, près de l'Arsenal. S'adresser **1235 ST-VALLIER,** 2ième étage. AN-27—S96001

GRANDE CHAMBRE au 3e étage, non meublée, chauffée, avec lavabo, armoire, garde-robes, poêle à gaz, usage téléphone, pour couple marié seulement. S'adresser **8 ST-EUSTACHE,** coin St-Olivier. 27—S96012

SUITE A LOUER, comprenant cuisine, chambre, boudoir, usage bain, aussi chambre pour une ou deux personnes. S'adresser **1204 ST-VALLIER.** 27—S96010

CH. ET PENSIONS DEMANDEES

DEMANDEES
CHAMBRE et BONNE PENSION dans St-Roch ou Jacques-Cartier, pour étudiant sage et tranquille. Ecrire **CASIER 202** Le Soleil. HN-29—S95778

CHEVAUX VOITURES

TEAM de poneys, exactement pareils, venant de l'Exposition de Toronto, aussi poneys de différentes couleurs, voitures d'hiver, d'été, 2 selles pour gros chevaux. **22 LACHEVROTIERE.** CEN-31R—S94524

8 PELLES A NEIGE à chevaux, 2 grattes de trottoir, une berline double, un couteau à neige. S'adresser **TEL.: 9291.** YN-31H—S94097

JE REÇOIS toutes les semaines des chevaux d'Ontario. Belles juments pour cultivateurs, chevaux de voiture. Bien domptés. **Prix défiant toute compétition. HENRI BLOUIN,** coin Kirouac et St-Luc, tél. 3-2638. 246-HSN-31H—S93063

CHEVAL TROTTEUR à vendre, appartenant à M. Henri Marcoux (boucher) de St-Grégoire. S'adresser par **TEL.: 4-6986.** RN-31—S95956

2 CUTTERS en parfaite condition, à vendre. **733 ST-VALLIER.** RN-31—S95986

CHEVAUX DEMANDES

ON DEMANDE paires chevaux pour charroyer billots, 15 décembre. Bonne paye. Pour renseignements écrire **SERVICE SELECTIF NATIONAL, 45 BLVD CHAREST,** Québec, No 318-2. RN-32—S95943

HUILE POUR BRULEURS

HUILE DE CHAUFFAGE pour brûleurs. Huile charbon (Kerosene) Gazoline naphta pour poêle Huile à moteur. Drum à vendre. **EUG. DESROCHES & FILS, ENRG., 299 DORCHESTER.** Tél. : 4-3018 BN-34H—S93792

HUILE A BRULEURS — Pour votre huile à chauffage "Service Impérial", adressez-vous à **J.-L. HARTON, 129 LATOURELLE.** Tél., 4-4508 et vous aurez satisfaction. AN-Huile-R—S93366

CLAVIGRAPHES

E. LACOULINE— 146, Côte d'Abraham, tél.: 4-1869. Clavigraphes à louer $3.00 par mois, 3 mois 7.50. Réparations, vente de Underwood et toutes marques. Rubans, fournitures de bureau. CEN-Clav.R—S94522

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer, $3.00 par mois ou 3 mois pour $7.50. **GERALD MARTINEAU, 93, ST-PIERRE,** Qué. **Tél.: 2-2890.** CEN-Clav.R—S94521



AU MARCHE des AUBAINES

Il y a une foule d'occasions dans les petites annonces du "SOLEIL". Articles de ménage, divers à vendre, etc., etc.

CONSULTEZ-LES
UTILISEZ-LES
Signalez : 7131



CLAVIGRAPHES

$75. BEAU TYPEWRITER Smith Corona, absolument neuf, n'a jamais servi, garanti par écrit, sur tous rapports. Rouleau 10 pouces, modèle 1942, à vendre. S'adresser **53 STE-URSULE. 246-BN-Clav.R—S95320**

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE, agents exclusifs de la Compagnie Underwood, **104, COTE DE LA MONTAGNE,** téléphone 2-1422. Location de clavigraphes Underwood, $3.00 par mois ou $7.50 pour 3 mois. Réparation et vente de clavigraphes de toutes marques, aussi rubans, papiers carbone et fournitures de bureau. IN-Clav.-R—S93874

COMMERCE A VENDRE

EPICERIE-BOUCHERIE a vendre. Bonne clientèle, établie depuis plusieurs années, dans haute-ville. Cause de vente, maladie. **TEL.: 2-3945,** entre 9 hrs a.m. à 7 hrs. p.m. AN-36R—S94919

SALON DE COIFFURE en opération depuis 14 ans, faisant très bon chiffre d'affaires. Vente cause de départ. S'adresser **GEO. PAQUET,** courtier en immeubles, **351 BLVD CHAREST,** tél.: 4-4221. AN-36R—S95618

SALLE DE POOL et comptoir lunch, en dehors de la ville. Très bons revenus. A vendre à prix de sacrifice pour cause de maladie. S'adresser **GEO. PAQUET,** courtier en immeubles. **351 Blvd CHAREST,** tél.: 4-4221. AC-36R—S95922

AMEUBLEMENT DE MAISON de pension avec poste situé près d'un chantier maritime, faisant de grosses affaires, cause de maladie. Ecrire à **CASIER 130, LE SOLEIL.** 246-CLC-36—S94680

COMMERCES DEMANDES

Commerce demandé
JE SUIS ACHETEUR d'un commerce de confection ou de marchandise sèche, pour argent comptant. Ecrire **CASIER 114,** Le Soleil. YN-37H—S94094

CORRESPONDANCES

VOULEZ-VOUS correspondre pour vous perfectionner, augmenter vos connaissances, développer votre personnalité, découvrir le bonheur, écrivez **LA LIBRAIRIE DES AUTODIDACTES, Enrg., BARRE, Comté Dorchester, Qué.** HN-Corresp.—S93289

POURQUOI VOUS ENNUYER ? Correspondez, instruisez-vous, trouvez idéal. Pour renseignements, inclure enveloppe affranchie. **CERCLE SAGUENAYEN, CASE 63, BAGOTVILLE, Co. Chicoutimi,** HBN-orresp.—S95331

FAITES PARTIE de notre club international. Nouveaux noms, nouvelles connaissances, nouvelles amitiés. Pour renseignement écrire à **CLUB DE CORRESPONDANCE ANITA, 377 LAMBERT, Shawinigan Falls.** 46-RN-Corr.—S94681

POUR TROUVER VOTRE IDEAL ? Des amis - es ? . . Vous marier ? . . Vous distraire ? . . Vous instruire ? etc. Faites partie de notre société et abonnez-vous au journal "Le Carnet Social" ($1.00 pour un an). Organisation sérieuse, discrétion assurée. Nous avons, désirons et acceptons des membres de tout endroit du Canada et des Etats-Unis. Pour détails complets, listes de membres et spécimen gratis du journal, inclure timbre et écrire au "Club National de Correspondance" **CASIER POSTAL 1722, Québec.** 246-HN-Corresp.—S92058

COTTAGES A VENDRE

COTTAGE de 8 pieces, plus chambre de bain des plus moderne, garage chauffé. Possession immédiate. S'adresser **239 Blvd ROOSEVELT-CHURCHILL.** Tél.: 8711 ou 4-5929. HBN-39H—S95358

DEMENAGEMENTS

G. GAGNE, TEL.: 2-3416 — Déménagements de tous genres, ville et alentours. Camion couvert. Ouvrage garanti. Charroyage général. Tél.: 2-3416. **G. GAGNE, Prop. 267A CANARDIERE.** ACN-4H—S95824

DEMENAGEMENTS
LOCAL, LONGUE DISTANCE. — Pianos, safes, frigidaires, emballage, storage, assurance. **QUEBEC GENERAL TRANSPORT, Donat Simard, prés., 454 ARAGO,** Tél.: 3-0760. AC-41H—S95915

DIVERS A LOUER

A LOUER, une stalle d'écurie, propre et bien aménagée. S'adresser à **M. J. LEMIEUX.** Tél.: 2-8675 ou 2-5281 (265 **PARC CHAMPOUX).** HN-42—S95447

DIVERS A VENDRE

TRAPPEUR, ATTENTION : Secret pour capturer des renards aux pièges, l'automne ou l'hiver, méthode garantie. S'adresser **LOUIS BERUBE, ST-ALEXANDRE,** Co. Kamouraska, P. Q BN-43E—S93284-C

ROMANS — Un homme et son péché, 75c. Comment se faire des amis $1.25. Le Guide des amoureux 40c. La Porteuse de Pain, 75c Les Secrets de la Maison Blanche, 75c Pour chaque livre 10c en plus pour malle, taxe, etc **LIBRAIRIE J.-A. BRETON, 32 COTE D'ABRAHAM,** Québec. IIX—S87881

ROMANS POLICIERS "Arsène Lupin", "L'Aiguille creuse", "Les huit coups de l'horloge" "813", "Les Trois Crimes", "L'Eclat d'Obus". Prix 0.50. Poste 0.60. **COMPTOIR POSTAL, ENRG., 747½ ST-VALLIER,** Québec. Catalogue gratis. BN-43H—S93799

GUIDE DU CHARPENTIER-MENUISIER. Volume bien expliqué, avec dessins de lignes et mesures. Format pratique. Couverture solide. Prix $1.00. Poste $1.10. **COMPTOIR POSTAL ENRG, 747½ ST-VALLIER,** Québec. HRN-43H—S95285

MANTEAU EN SEAL, 34-36, 2 renards, un lit 3-4. Plusieurs paletots pour hommes, manteaux et robes. S'adresser **325, 4ème AVENUE,** 6 à 10 hres p.m. HN-43—S95397

COUVERTES BRUNES $3.50 et $4.50 chacune, aussi couvertes blanches 7½ x 7½, pesanteur 12 lbs, $8.50, etc. **M. GILBERT. 88 ST-VALLIER,** tél.: 2-7216. HON-43R—S15432

MANUEL pratique de chauffage et réfrigération. Edition Granger, entièrement revisée et considérablement augmentée. Même prix $2.50. Poste $2.75. Abondamment illustré et bien expliqué. **COMPTOIR POSTAL ENRG., 747½ ST-VALLIER,** Québec. MBN-43H—S95349

PALETOT GRIS DEFAIT pour refaire, 2 pantalons golf et 1 breeches, pour garçon de 10 à 12 ans. Chapeau de feutre noir pour dame, très propre. **51 CREMAZIE, Québec.** HBY-43—S91752

CAISSE ENREGISTREUSE — Jolie caisse "National" électrique couleur mahogany, 4 meters, clef de sûreté pour le parton, pratiquement neuve. Vendra prix réduit, **243, 1ère AVENUE,** Québec. RN-43H—S95724

DIVERS A VENDRE

PALETOT D'HIVER gris foncé, grandeur 38, pour homme. Manteau d'hiver, couleur beige avec collet de fourrure, grandeur 14 ans. Manteau noir avec collet de loup noir, grandeur 32, pour dame. S'adresser **18 AVE LEARMONTH,** appt. 6, l'avant-midi ou l'après-midi de 2 à 4 hrs. HBY-43—S95303

PALETOT d'homme, grandeur 38, en drap castor, avec collet de loutre piquée, sacrifierait pour $25.00. S'adresser à **439½, 3e AVENUE, Limoilou.** HN-43—S95834

UNE BONNE OCCASION — Manteau en mouton de Perse, usagé avec collet en Martre d'Alaska, grandeur 42. Un vrai prix d'occasion. Téléphonez après 6 hrs. 2-2924. EN-43—S95830

BIJOUTERIE à 25 p.c. d'escompte, montres, joncs, bagues, etc. Faisons réparations de toutes sortes. Venez et épargnez. S'adresser **1291½, DORCHESTER.** ACN-43R—S95790

TECHNOLOGIE pratique d'ajustage mécanique. Volume de 350 pages. Dessins de lignes et mesures. 1000 gravures. 660 horstexte. Tout en français. Prix $2.00. Poste $2.25. **COMPTOIR POSTAL, ENRG., 747½ ST-VALLIER,** Québec. Catalogue gratis sur demande. HBN-43R—S95347

MACHINE à coudre Singer, tête basculante, manteau chat sauvage, manteau drap noir avec collet fourrure. **315 ST-VALLIER.** RN-43—S95854

NOUVEL ASSORTIMENT — De beaux rugs tapis de seconde main, différentes grandeurs et couleurs. Prix raisonnables. S'adresser **PROVINCIAL JOBBING, 37 à 43 RUE ST-PIERRE, Québec.** 246-YC-43R—S94310-C

OFFRE AUX MEDECINS — Machines à traitements, pompe à salive, compresseur, détecteur à surdité, machine, à diamothermie. S'adresser **12 ST-NICOLAS,** Québec. 2-4250 — 2-4538. 246-HAN-43R—S92570

AVIS AUX MARCHANDS—Si vous n'avez pas encore placé votre commande de calendriers pour 1944, n'attendez pas. Appelez notre représentant de suite: **E.-S. et A. ROBINSON (Canada) Ltd,** Succursale à Québec, **251 ST-JOSEPH.** Tél.: résidence 2-4621. Bureau : 3-5567. 246-BN-43H—S94093

"LUNE DE MIEL A SHANGHAI". Dernier roman de Maurice Denobra. Volume de 400 pages. Prix 2.50. Poste 2.65. **COMPTOIR POSTAL, ENRG., 747½ ST-VALLIER,** Québec. Catalogue gratis. RC-43H—S96005

BOUILLOIRE (chaudière à vapeur), capacité 1-4 de force, à vendre. Prix d'occasion. S'adresser **803 RUE ST-VALLIER.** 246-RN-43H—S90690

Ameublement
COMPLET pour marchandises sèches, vitré, fini bois naturel, moderne. S'adresser **TEL. 3-4217.** AC-43R—S95874

Huile de charme
PARFUM D'ORIENT pur, développe un attrait irrésistible puissant. La bouteille $1.00, malle payée. Emballage discret garanti. Commandez à **PARFUMERIE IDEALE, CASIER 1352, QUEBEC.** 46-HRH-43—S95595

Je suis acheteur
DE RADIOS, instruments de musique, machine à écrire, moulin à coudre, kodak, lunette d'approche, argenterie, bijouterie capots de chat, habit, paletot. Payons plus haut prix. **TELEPHONE : 4-1431.** 246-HRN-43H—S92780

Agence de Parfum
EN GROS SEULEMENT. LOUIS AUBE, 231 rue ST-JOSEPH, tél.: 2-4621 Bureau: 3-5567. 246-RC-43H—S93716

SENALINE
REEDUCATEUR de l'Intestin, combat la constipation habituelle, aide la digestion, facilite les fonctions de l'estomac en général. Tonifie le système. Donne du teint. Flacons de 75c et $1.25 expédiés par la malle sans charges **PRODUITS PERFECTO, ENR., 152 ST-JEAN,** Québec, tél : 2-8231. 246-HRC-43R—S95604

LES POUDRES A BALAYER "BALLO" ET "QUEBEC"
Manufacturées par nous, sont en grande demande. **Le nettoyeur à**
BOUILLOIRES "LION"
employe pour les bouilloires ménage beaucoup le charbon.
LE "LILAS OZONE"
produit supérieur désinfectant.
"PYRO" ANTI-CONGELANT
ANGLO CANADIAN OIL & PRODUCTS
360 rue St-Vallier, Québec. Tél.: 2-1112
246-CEN-43H—S91878



GRATIS HUILE DE CHARME
VOULEZ-VOUS CHARMER ?
Posséder un puissant attrait? fasciner? liquide oriental, parfum exquis, irrésistible. Format



Pièces de rechange

CHARS USAGES

Accessoires de tous genres



AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
CANADIAN AUTO Co.
25 de la Couronne, tél. : 5114
C.A.N-13H—S94197

ACHETONS CHARS de toutes marques et payons argent comptant. S'adresser, 41, 1ère AVENUE, tél : 2-6339.
SSN-13H—S94810

ACHETONS camions et autos pour argent comptant, dompeuses neuves, usagées, toutes sories, **GIROUX MOTORS SALES**, 666 Ave ROYALE, Beauport-Est. Tél.: 4-1246.
AIX-12H—S87281

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
PAUL MAHEUX
597 Blvd Charest. Tél.: 3-4167
HRN-13H—S95279

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
ALEX. THIBODEAU
297 rue Dorchester. Tél.: 2-2898
246-IAC-13H—S94855

AVIS
Notre département de pièces fonctionne comme auparavant à
33, Boul. CHAREST
DESIRONS ACHETER DE BONS AUTOS USAGES
MORISSET AUTOMOBILES ENR.
Téléphone: 7158
HON-13H—S95451

Nous sommes ACHETEURS de 50 automobiles usagées
EN BONNE CONDITION.
NOUS PAYONS
COMPTANT
De preference, modeles 1939 à 42.
J.-L. DROLET AUTOMOBILES, LTEE
88 Notre-Dame des Anges. Tél.: 4-3393
DEMANDEZ J.-A. VALIN
Entrôlez-vous dans l'Armée de Réserve 2ième Bn. (Réserve) Royal Rifles of Canada.
246-YC-12H—S94374

Hudson coupé opéra 1938
Ford 4 cyls sed. 1933
Ford coach 1939
PAUL MAHEUX
597 Blvd Charest. Tél.: 3-4167
HRN-12H—S95278

PLYMOUTH, Buick, Chevrolet, Ford, Dodge, etc., avec bons pneus et plusieurs autres de $100 à $1,000. **COTE AUTO ENR.**, 35, 8e AVENUE, tél. 2-6290
HBX-12R—S81369

CAMION FORD 1941, en très bon ordre, avec engin de 3 tonnes, dompeuse hydraulique, pneus neufs. Visible le soir. S'adresser 2411½ **PRINCE-EDOUARD**, Téléphone: 2-2800.
CEN-12—S94539

PLYMOUTH 1937 à vendre, moteur percé en neuf, avec 5 mille milles d'usure, 9 bons pneus, radio, chaufferette. **R. BOURBEAU, LORETTEVILLE**, tél.: 1230.
HN-12—S95407

PLYMOUTH 5 pass. 1934, chaufferette, très bons pneus. 25 **DE LA COURONNE**, tél. 5114.
RN-12H—S93518

REO 5 PASSAGERS en bon ordre à vendre. S'adresser 89 **AVE BIGAOUETTE**.
CN-12—S95308

DOMPEUSE "hoist" hydraulique, avec boite d'acier et boite de bois avec aridelles, en parfait ordre. S'adresser **PAUL MAHEUX, 597 BLVD CHAREST**, tél.: 3-4167.
EN-12H—S95825

MERCURY COUPE OPERA, convertible, 1939, radio, chaufferette, 5 pneus pratiquement neuf à vendre ou échanger. S'adresser **M. LABRECQUE, 25 DE LA COURONNE**, tél.: 5114.
RN-12H—S93520

PLYMOUTH 41 Sédan de Luxe, chaufferette, 2 pneus neufs, licence 43. Le tout en très bon ordre. Prix $1,050. S'adresser 1231½, 16e RUE.
EN-12—S95817

FORD COUPE 1932, 2 pneus neufs, très bonne condition sous tout rapport. S'adresser 167, **BLVD DE L'ENTENTE**, tél. 2-2124.
HN-12—S95804

PLYMOUTH 1936, en bon ordre. Visible à 45, Mgr GAUVREAU, le jour seulement.
HN-12—S95805

TRES BEAU REO ROYAL, 7 passagers, modèle de luxe 1934, 6 pneus 8 plis, état de neuf, spacieux et très confortable intérieur et extérieur en parfait état, moteur puissant et en très bonne condition. Ce char a été payé $8,000, toujours très bien entretenu et peut donner encore plusieurs années de service. Aubaine pour argent comptant: 34½ **ST-JEAN**.
RN-12—S95930

FORD COACH 1934, 8 cylindres, 5 bons pneus, avec chaufferette, à vendre bon marché. S'adresser 94 **BAGOT**, de 6 h. 30 à 8 heures, p.m.
RN-12—S95951

BATTERIE HART — Service de batterie, réparation de radio. Confection de clefs de toutes sortes. Prix modéré. S'adresser **ALFRED DION, 680 RUE ST-VALLIER**, tél.: 3-3416.
246-LC-12H—S93903

CHEVROLET sed. 37, Ford Roadster Achetons autos, camions usagés. **GIROUX MOTORS SALES, 666, AVE ROYALE**, Beauport-Est, tél.: 4-1246
AIX-12H—S87282

CHRYSLER 7 pass. 1938, bons pneus, à vendre ou à échanger. 25 **DE LA COURONNE**, tél.: 5114.
HHN-12H—S93095

PLYMOUTH 5 passagers 1941, avec radio, en très bon ordre. S'adresser 25 **DE LA COURONNE**. Tél.: 5114.
RN-12H—S93519

PLYMOUTH SEDAN 1939, chaufferette, licence 1943, en bon ordre. S'adresser 25 **DE LA COURONNE**. Tél.: 5114.
CON-12H—S94726

A VENDRE, Hupmobile 1935, bonne condition, bons pneus, chaufferette, argent comptant. Tél.: 3-4802 ou 31 **DE MONTIGNY**.
HN-12—S95465

BUICK 1934, 8 cylindres, gros modele, 5 passagers, convertible, millage 21,000 milles, pneus en très bonne condition, à vendre. **TEL. 4-2961**, entre 10 h. a.m. et 6 h. p.m.
HN-12R—S95791

CAMION FORD 1938, à vendre par morceau, séparément, très bon marche. Aussi hoist hydraulique. Adressez-vous à **ERNEST BLAIS**, 25, rue Dumont, Québec, tél. 3-2965.
EN-12—S95768

A VENDRE OU ECHANGER, Buick sédan 4 portes, 1939, muni de pneus blancs, mécanique en bon ordre, n'ayant jamais sorti l'hiver. Peu de millage. S'adresser 105, **RICHELIEU**, entre 5 h. et 8 h.
HN-12—S95771

SEDAN WILLYS 41, Ford 40, Pontiac 40, Mercury 39, Coach Austin 38, Motocyclettes Harley 61 et 74, 40, Indian 74 et 45, 1940. Ventes, achats. **R. OSTIGUY, 181 DU PONT**, tél.: 2-6577.
SSN-12H—S94811

1940 MERCURY, Coupé Opéra convertible, top automatique bleu métallique, radio, chaufferette, chambre à air Life Guard. 15,000 milles. S'adresser **M. ST-PIERRE**, 36, Sherbrooke.
AN-12—S93894

CHEVROLET SEDAN 1937, très bons pneus. S'adresser 89 **MONTMAGNY**. Tél.: 3-1996.
12—S95961

PONTIAC 36, bien chaussé, parfait ordre. S'adresser 310 **HERMINE**, tél.: 2-1041.
RN-12—S95941

TAXI tout équipé avec radio, chaufferette, taximètre, permis, pneus neufs, pour comptant, pour vendre d'ici à 3 jours. **M. GERARD BLAIS, 2031½ LAVIGUEUR**, tél.: 2-7523.
AN-12R—S95976

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

DORCHESTER AUTO PARTS Regd. Alex. Thibaudeau, prop. — Assortiment complet, pièces neuves et usagées. Pneus neufs, moteurs, batteries neuves 11 plaques $4.50, 13 plaques $5.50. Radiateurs neufs. Antifreeze, chaufferettes, vitres sécurité et cristal. 297 **DORCHESTER**, tél. 2-2898.
CBS-X—S91877

PARTIES D'AUTOMOBILES neuves et usagées, de toutes marques. Achetons chars usagés, accidentés et seaux. **LUDGER FERLAND, 105, 1ère AVENUE**. Téléphone 4-2928. HARX-autoH—S92386

PIECES NEUVES et usagées, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparations de chars. Réparations et posages ressorts. **ABATTOIR D'AUTOS ST-ROCH, 14 ST-ROCH**. Tel.: 6541.
AC-auto-H—S95918

SERVICE DE BATTERIES et Pneus Goodrich. Huile à moteur garantie 2,000, au prix du gros. **J.-F. BEDARD, 143, de la COURONNE**. Tél. : 4-0182, rés. : 6082.
246-COC-Auto H—S94949

GARAGE ANDREWS, 136, BOULEVARD LANGELIER — Accessoires neufs Ford, Chevrolet : neufs et usagés toutes marques. 'motocyclettes, bicycles et accessoires S. M. MAJESTIC, parties d'ELK. Réparations générales REMORQUAGE jour et nuit. **TEL.**: 3-3738.
246-HN-auto-H-S90497

King Auto Parts Reg'd
TOUJOURS EN MAIN toutes marques de chars ou pièces neuves et usagées, carrosserie, moteur, outillage, batteries, hoist. Prix défiant toute competition. 17, 3ème RUE, tél.: 3-1557.
246-EC-auto-H—S94100

REPARATIONS D'AUTOMOBILES

GARAGE LAROCHELLE & FILS
MECANIQUE, DEBOSSAGE, PEINTURE, Ouvrage garanti. Prix modéré. Vente et achat d'autos. **GARAGE LAROCHELLE & FILS, 10, 3ième RUE, LIMOILOU**, tél. : 4-2191.
246-RN-12H—S90689

IMMEUBLES

BELVEDERE — Maison 3 logements 6 chambres, éclairée sur 3 côtés, système chauffage central, 3 garages, logement libre 1er mai pour l'acheteur.
RUE ST-PATRICE — Coin de rues, 3 maisons, 7 logements. Bon placement.
RUE LOCKWELL — Maison seule, 9 chambres, système chauffage, livrable 1er mai.
GROS PIN — Maison moderne, 9 chambres, grand terrain, libre immédiatement.
RUE RICHELIEU — Maison 3 logements, 3 de 6 chambres et un de 9 chambres, belle localité, bon placement.
RUE LATOURELLE — 4 petits logements, en parfait ordre.
AVE DES OBLATS — 7 logements, revenus $1,524.
20e RUE, Limoilou — Maison seule, 8 chambres, moderne, terrain 58 x 115, livrable 1er mai.

J.-E. LEPAGE
IMMEUBLES — ASSURANCES
166 DES ERABLES — TEL.: 2-1455
AN-114R—S95603

A vendre
RUE ST-CYRILLE — Trois logements 4-5-10 pièces, construction solide brique et pierre, un logement libre à l'acheteur.
3ème AVENUE, LIMOILOU — Deux logements 4 pièces. Evaluation $3,500.00, vendra pour $2,800.00.
RUE ST-BERNARD — Deux maisons quatre logements, vendra à termes.
AVE BROWN — Trois flats 8 pièces, moderne.
3ème AVENUE, LIMOILOU — Trois logements 6 pièces plus grand terrain vacant au côté, bon poste pour camionneur, boucherie, etc.
AVE DES PINS, SILLERY — Cottage 7 pièces plus bain, moderne. Livraison à deux mois d'avis.
AVE BOUGAINVILLE — Trois logements 7 et 5 pièces, pas rente. Un logement pour l'acheteur.
2ème RUE — Cinq logements de 9 et 5 pièces plus bain. Revenu net 10%.
RUE FRASER — Trois flats, 10 pièces. Un logement pour l'acheteur.
HOTEL A VENDRE — Bas de la ville, un très grand nombre de chambres. Aucune information par téléphone.
3ème AVENUE — Plusieurs propriétés résidentielles et commerciales.
MAISON A APPARTEMENTS — Grande-Allée. Détails confidentiels.
CHATEAU-D'EAU — Deux maisons. L'une habitable à l'année et livraison immédiate si desiré.
MONTREAL — Trois logements modernes, aucune hypothèque, échangerait pour propriété à Québec.
TERRAINS — Sillery, St-Fra d'Assise, Château-D'Eau, Cap-Rouge, etc. Tous zonés pour l'emprunt fédéral.
ARGENT A PRETER — Sur hypothèques à 5 p.c. et plus selon les garanties.
PLUSIEURS AUTRES OCCASIONS de tous genres vous sont offertes à des conditions très avantageuses.

H. P. CIMON
IMMEUBLES & ASSURANCES
2-6 COTE D'ABRAHAM,
TEL.: 5169
HN-114R—S95428

ACHATS, ventes, échanges de tous genres de propriétés, par toute la province. Adressez-vous à l'agence d'immeuble:
ALBINI SAMSON
C.P. 627, Sherbrooke, P.Q., Bureau: 8, rue King est, appt 1. Tél.: 1857-M.
HBN-114—S95334

Emile Brousseau
IMMEUBLES — ASSURANCES
253 ST-JEAN — TEL.: 2-5768
QUARTIER MONTCALM — Maison 3 logements, 7-8 chambres, très moderne, vente prix modéré.
PAROISSE ST-JOSEPH — 2 logements 6 chambres plus bains, passage, système de chauffage au 1er étage, grande cour, lambrissée en brique, finission intérieure en plâtre, logement libre le 1er mai.
ST-SACREMENT — Maison semi-détachée, 2 logements 5 et 8 chambres plus bain, très propre, amélioration moderne, système de chauffage séparé, plomberie en cuivre, garage, logement libre le 1er mai.
AN-114R—S95605

A VENDRE
RUE ST-JOSEPH — Propriété commerciale s'étendant sur 2 rues, 2 magasins et 3 logements.
PAROISSE STE-FOY — Maison seule, 8 pièces, plus salle de bain, bon marché.
ST-SACREMENT — Maison de 3 logements, 4 pièces, plus salle de bain, brique solide, système chauffage central, bons revenus.
ST-SACREMENT — Coin de rues, maison seule 2 appartements plus 2 salles de bain, garage.
AVENUE PARK — Maison seule, 8 pièces plus salle de bain et solarium, brique solide.
RUE ABERDEEN — Maison seule, 8 pièces, plus salle de bain, chauffage central, à prix raisonnable.
RUE ST-CYRILLE — 2 logements, 12 et 8 pièces.
RUE ARAGO — Propriété en brique solide, 6 logements de 5 et 6 pièces, plus salles de bain, rapportant bons revenus.
RUE CREMAZIE, 3 logements, 6 pièces, plus salle de bain, 4 garages.
RUE DES JARDINS, 4 logements, 9, 5 et 4 pièces, plus salle de bain, grand terrain 8,000 pieds de superficie.
QUARTIER MONTCALM — Maison appartements, 15 logements, construction pierre et brique solide, planchers bois dur salles de bain en tuile, plomberie cuivre, construction très dégagée, grand terrain rapportant très bons revenus.
CHATEAU D'EAU — Maison seule 8 pièces plus salle de bain, solarium. Habitable à l'année. Echangerais pour commerce à 50 ou 60 milles de la ville.
GROS PIN, maison seule 9 pièces plus salle de bain et tolettes, système de chauffage central, automatique, construction de 5 ans, garage, terrain 200 x 200.

GEO. PAQUET
COURTIER EN IMMEUBLE ET ASSURANCE FEU
351 BLVD CHAREST, TEL.: 4-4221
HHN-114R—S95094

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

ON DEMANDE A ACHETER

VIEIL OR, joncs nagues chaine, tous articles en or solide, lunettes d'approche, diamants. Occasion seulement. **OMER ROUSSEAU**, Bijoutier diamantaire, 46½ **RUE ST-JOSEPH**, Québec
RN-86H—S93514

PAYONS PLUS HAUT PRIX pour sacs vides, poches, guenilles, etc. Payons transport, provenance du Lac St-Jean, Riviere-du-Loup, Rimouski, La Tuque. **QUEBEC SACK SUPPLY, 65, ST-FRANCOIS**, Québec.
CON-86H—S94702-C

BIJOUTERIE ANTIQUE en or solide. Nous payons meilleurs prix pour tout genre de bijouterie en or. **BIRKS 16 RUE DE LA FABRIQUE**.
ON-86R—S93881

ANTIQUITES — Notre représentant sera de nouveau à Québec sous peu pour acheter héritages entiers, collections complètes ou pièces diverses d'antiquité, horloges, bijouterie, argenterie, porcelaine, ornements, peintures, ivoires, bric-à-brac, cristal, miniatures, bronzes, girandoles, vases, statues et tous autres objets d'art. C'est une magnifique occasion de vendre vos antiquités aux plus hauts prix possibles. Pour entrevues, écrire mentionnant ce que vous avez à vendre. **LYONS ANTIQUE GALLERIES, 1480 SAINTE-CATHERINE OUEST, MONTREAL, P.Q.** Toutes transactions faites en toute discrétion.
BY-86—S95925

ON DEMANDE à acheter immédiatement une presse à fruits de 2 gallons ou plus. S'adresser **M. LECLERC**, tél. 4-2996.
HN-86—S95895

ON DEMANDE — Converter pour 6 volts, storage batterie, en 110 volts alternatif 60 cycles de 1 à 5 ampères. S'adresser 70 **ST-JEAN**. Tél. :4-4178.
86R—S95971

ON DEMANDE à acheter une laveuse électrique, payable argent comptant. Ecrire **CASIER 265**, Le Soleil.
RN-86—S96013

Achetons sacs

VIDES ET POCHES de toutes sortes, guenille, fer, métaux, etc. Payons plus haut prix. **D. ASSH, Co. Enrg., 55 DE LA REINE**, tél.: 4-1921.
SSN-86H—S94812

OBJETS PERDUS

TROUSSEAU DE CLEFS perdu angle rue Saunders et avenue Parc, trouvé par un enfant. Prière retourner à 125, **AVENUE DU PARC**, app. 3.
HN-87—S95815

PARAPLUIE - SACOCHE perdu samedi après-midi, soit à la Cie Paquet ou Kresge, couleur noir carreauté gris, manche blanc. Récompense. S'adresser 37 **DES REMPARTS**, app. 7, tél.: 2-5057.
HN-87—S95774

MONTRE DE DAME perdue, dans la côte Ste-Claire. Récompense promise. S'adresser **Mlle GABY**, 13, Roosevelt, St-Malo.
36-RN-87—S95862

BRACELET en or avec marcassite, perdu rue Hermine, escalier de la rue Victoria à l'Avenue Cartier. Récompense. S'adresser **Mlle SIMONNE LELIEVRE, 113 RUE HERMINE**.
RN-87—S95978

CHAPELET en cristal de roche, monté en argent dans un étui en cuir de Russie, perdu à parir de chez Birks, passant par l'hôtel de ville, rue Ste-Anne, jusqu'à 41B d'Auteuil. Prière de rapporter à **Mlle A. SAMSON, 41B D'AUTEUIL**, appt. 19.
87—S96003

ANIMAUX PERDUS

PETITE FEMELLE brune disparue samedi, répondant nom Ti-Noir, devant et bouts pattes blanches, environ rue Arago, de la côte Badelard au Boul. Langeller. Récompense promise à qui la rapportera. **TEL. 9411.**
AN-88—S95893

PENSION POUR ENFANTS

PENSION POUR BEBES tout âge, bons soins, maison privée. Références si désiré. Ecrire **C. P. 153, STE-MARIE, Beauce**, ou samedi, de 2 h. à 5 h. p.m., et dimanche jusqu'à 3 h. 30 p.m., 2641½, **ST-JOSEPH**, Québec.
BN-90—S95885

PIANOS A VENDRE

MAGNIFIQUE PETIT PIANO neuf, moderne, Quidoz, avec garantie du manufacturier. Aussi piano d'occasion. **J.-C. MARCOUX**, marchand, professeur de musique, expert accordeur de piano. 609 **ST-VALLIER**, tél.: 9775.
HN-93—S93294

AIMERIEZ-VOUS APPRENDRE A JOUER LE PIANO en peu de temps et connaitre les secrets de la musique populaire? Ecrivez-nous pour détails. **LES PIANOS QUIDOZ, STE-THERESE**, Qué
HN-93B—S93282-C

PIANO A QUEUE, petit format, reconstruit, marque très connue. Valeur remarquable au prix d'aubaine. **C. ROBITAILLE, ENR., 320, ST-JOSEPH**. Tél.: 8167.
ACN-93H—S95823

PIANO DROIT à vendre, remis à neuf. Visible de 7 h. à 9 h. le soir, à 23, 1re **RUE**, Limoilou.
AN-93—S95886

PIANO A VENDRE. S'adresser 439 **RUE CHAMPFLEURI**.
RN-93—S95988

PIANOS DEMANDES

ACHETONS PIANOS USAGES automatiques ou ordinaires. En ville seulement. Payons comptant. Meilleurs prix en ville. Demandez notre évaluateur. **C. ROBITAILLE, 320, ST-JOSEPH**. Tél.: 8167.
AC-94H—S95822

PIANO DEMANDE — On demande à acheter un piano, un accordéon et un phonographe usagés ou non. Mentionnez le prixa en répondant. Ecrire **CASIER 133, LE SOLEIL**.
RN-94—S95984

RADIOS A VENDRE

RADIO RCA VICTOR combiné, 5 lampes, à vendre. S'adresser à 137 **AVE CARTIER**. Tél.: 3-1069.
AN-93—S95928

RADIO RCA VICTOR, modele 1A-23 presque neuf. Vendra pour $50. S'adresser 14, **AVENUE ST-DENIS**, app. 6.
AN-99—S95902

RADIO GENERAL ELECTRIC, dernier modele pour table, presque neuf, 7 lampes, oeil magique. S'adresser **PHARMACIE JACQUES**, 3051½, avenue Royale, Beauport.
356-RN-90—S95863

SERVANTES DEMANDEES

BONNE DEMANDEE pour travail général. Petite famille. Pas de jeunes enfants. Pas de cuisine. S'adresser 69 **MAGUIRE**. **TELEPHONE : 2-6610.**
J.N.O.-104—S95251

ON DEMANDE fille générale, bon salaire. S'adresser **Mme J.-B. COUTURE, 166 chemin ST-LOUIS**. Tél. : 8568.
CAN-104R—S94153

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général dans petite famille. Bon salaire, pas de lavage à la maison. **TEL.:8568. Mme J.-B. COUTURE, 166 Ch. ST-LOUIS.**
YN-104—S93911

ON DEMANDE une servante, références exigées, bon salaire. S'adresser 133 **RUE ST-FRANCOIS**.
HAN-104H—S95216

ON DEMANDE une bonne générale, sachant faire la cuisine, bon salaire. Références. S'adresser **CHATEAU ST-LOUIS, appt. 106**, de 2 à 3 heures et 7 à 8 p.m.
HN-104—S95721

CUISINE GENERALE demandée. S'adresser Mme **HAMILTON, COTE GILMOUR** Sillery. Tél.: 2-1632.
RN-104—S95846

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général, pas de cuisine, gros lavage en dehors. Références exigées, 73 **LOCKWELL**, Tél.: 3-4368.
RN-104—S95847,

SERVANTE DEMANDEE dans famille privée, libre tous les soirs, Mme **H. MOISAN, 86 AVE DE LA TOUR**, tél.: 2-4810.
EN-104—S95629

ON DEMANDE servante pour ouvrage général. Bon salaire. **TEL.** 3-2523.
2356-RN-104—S95794

SERVANTE pour petite famille de grandes personnes seulement, gros lavage en dehors. Sortie tous les soirs. Références exigées. S'adresser 165, **ST-CYRILLE**, après 6 heures.
HN-104—S95803

ON DEMANDE une servante. S'adresser 24, 12e **RUE**, tél.: 4-4112.
BN-104—S95923

FILLE GENERALE demandée, de préférence sachant faire la cuisine. Très bon salaire à personne compétente. S'adresser 89 **CH. STE-FOY**, face à l'Oratoire St-Joseph, coin Avenue Moncton.
BN-104—S95936

SERVANTE DEMANDEE pour couple avec un enfant, pas de cuisine. Bon salaire. S'adresser 9 **BELVEDERE**. Tél.: 7853.
HN-104—S95908

ON DEMANDE une personne sachant faire la cuisine. S'adresser 160 **DES ERABLES**, tél.: 6654.
346-RN-104—S95802

ON DEMANDE fille générale, très bon chez-soi, bon salaire. Références exigées. 160, 18e **RUE**, tél. 3-5902.
BN-104—S95890

FEMME OU FILLE demandée, capable de faire la cuisine pour 2 personnes, bon salaire. Appointement **TELEPHONEZ 8229 ou 2-0367.**
BN-104—S95889

ON DEMANDE personne sachant faire cuisine et service général pour famille de 3 personnes. Références exigées. S'adresser 91½ **D'AUTEUIL, appt. 4.** Tél.: 3-2468.
RN-104—S95963

ON DEMANDE une cuisinière avec expérience, références exigées, bon salaire. **Mme JACQUES LEMIEUX. TEL.: 2-8675.**
IN-104—S95980

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général, pas de jeunes enfants, gros lavage en dehors, bon salaire. S'adresser Mme **P. FERLAND, 30 DE LA CHAPELLE**, tél.: 3-1840.
RN-104—S95966

ON DEMANDE immédiatement bonne pour ouvrage général, bon salaire, références exigées. S'adresser 70 **AVENUE DES BERNIERES**, tél.: 6288.
IN-104—S95945

SERVANTE DEMANDEE pour petite famille, gros lavage en dehors. **Mme S.-F. LOCKWELL, 66 SAUNDERS.** Tél.: 3-4086.
RN-104—S95997

ON DEMANDE servante pour petite famille. Ouvrage de maison. Pas de cuisine. Pas d'enfants. S'adresser 20 **CALIXA-LAVALLEE**, appartement 3. 104—S96008

SERVANTE DEMANDEE pour famille de 3 grandes personnes. Références exigées. Salaire $30. S'adresser 175 **AVE DES ERABLES**. Tél.: 6592.
IN-104—S95996

TERRAINS A VENDRE

TERRAINS 50 x 140 pieds, prix à partir de $350, et plus, route de Charlesbourg, près du village, bonnes conditions. S'adresser **A. TURGEON, 1401½, COTE D'ABRAHAM**, tél.: 2-8389.
SN-106R—S93971

BEAUX TERRAINS à vendre, situés sur l'avenue Jôffre et Monk, avec pouvoir d'emprunt sous la loi nationale du logement. S'adresser Succ. **EUG. LAMONTAGNE, 276 RUE DU ROI.** Tél. : 8711.
246-HLC-106HC—S95624C-

TERRES A VENDRE

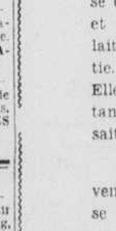
TERRE A BOIS, près moulin à scie, 100 arpents, 3,000 **cordes de bois mou et** bois franc et quelques mille pieds de bois de sciage, à vendre, $2,000. S'adresser **E. LEMIEUX, 114 DES FRANCISCAINS**, Québec.
AN-108R—S95644

NON CLASSIFIEES

Bicycles

BICYCLES pour filles et garçons, livraison immédiate ou pour Noël, ville et campagne S'adresser **R. COTTON, 60 DE MONTMORENCY.**
RC-115R—S95960

L'ENDROIT IDEAL POUR
CADEAUX
GAUVIN & GAUVIN
AUX 1000 CRAVATES
336 RUE ST-JEAN
Coin Ste-Geneviève
ACN-115R—S95887

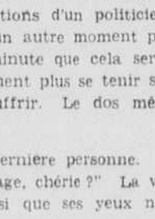


ST-CYR & FRERE
Tél.: 4-3015
Assortiment complet : violons, mandolines, guitares, ukuleles, Rouleaux pour pianos automatiques. Réparons radios de tous genres. 70 **RUE ST-JOSEPH.**
R.C.-sug-H—S95994

NON CLASSIFIEES



Pour vos cadeaux de fêtes, visitez notre magasin, vous trouverez un assortiment considérable dans lignes complètes de bijouterie, d'argenterie, de coutellerie, d'horloges, verre taillé et de sets à toilette. Spécialité Diamants "Bluebird" et montres, choix considérable dans des marques réputées par leur précision: **Longines, Omega, Tavannes, Cyma, Lady May, etc., etc.**
SANSFAÇON & FRERE
Horlogers-bijoutiers
280 St-Jean
Téléphone : 2-4433
ACN-115R—S95888



J.-W. CANTIN
Meubles, Coffres, Lampes, Literies, Matelas, Petits meubles, Tables, Jouets, Poupées, Skis, Set de salle à déjeuner, etc.
446 RUE ST-JOSEPH
TEL.: 8097
RC-sug-H—S95995

(Suite à la page 19, 1ère col.)

ACCESSOIRES DE BARBIERS ET COIFFEUSES

VOS CHEVEUX GRIS deviendront à leur couleur naturelle. Ce n'est pas une teinture. Application comme l'eau. $1.25 par flacon de 6 onces. Demandez Westphall, **H. NOREAU, 8 RUE ST-JOSEPH**, Québec.
246-HEN-BH—S88439

ULRIC BEDARD LIMITEE — Magnifique choix machines permanentes neuves Bonat, fils courts, Eugène dernier modele Lido, Paristyl, Acmé, De-Grafr, portative, Vapo-Curl, cabinet Padol sans électricité. Instructions gratuitement. 878 **RUE ST-VALLIER.**
246-SSC-CDH—S95210

Hélène Curtis
COIFFEUSES: Dans tous grands salons de coiffure, les machines et accessoires **HELENE CURTIS** dominent pour la qualité, service et bas prix. Ecrivez ou venez 59 **ST-JOSEPH, Ch. 209. Téléphone: 2-4897.**
246-RC-CDR—S93689

Parfumerie Grimard
140 1-4 COTE D'ABRAHAM. Machine Permanente Regina sans fils, 30 chaufferettes neuf protecteurs et Bigoudis. En bonne condition $150. Machine D.S., sans fils, 30 chaufferettes sans les protecteurs, $75.00. Machine ACME sans fils, 14 chaufferettes, sans les protecteurs, $25.00. Machine Hélène Curtiss à fils, 14 chaufferettes, couteau Telominteur, en bon ordre, $50.00.
246-CAHX-CDR—S95538

BAINS TURCS

BAINS TURCS ET MASSAGE
POUR DAMES ET MESSIEURS, donnés par professionnelles. Service complet. Massage au Cold Cream, Alcohol, lampe-soleil, vibrateurs. Clientèle choisie. Appointements tél.: 3-0121. Studio, 246 **ST-JEAN**, appt. 10. BBX-C.D.R.—R84502

BICYCLES

BICYCLE C.C.M. Cleveland 1940, à vendre, chaussé en neuf, 3 pneus. Prêt à marcher. S'adresser 198 **ST-VALLIER.** Tél.: 4-1011. RN-bicycle—S95857

J.-T. Chamberland
PRENONS BICYCLE en hivernement avec assurance contre le feu et vol. Reparation durant l'hiver à prix réduit. Aussi peinture au fusil. 90¾ **LA CANARDIERE**, tél.: 2-0280. 246-HRN-C.D.H—S92775

J.-Albert Voyer
PRENONS BICYCLE en hivernement avec assurance contre le feu et vol. Réparation durant l'hiver à prix réduit. Aussi peinture au fusil. **J.-ALBERT VOYER, 188 rue DU PONT.** Tél. : 2-7493.
246-BN-C.D.H.—S91005

BOTTES

BOTTES DE CHASSE, pêche, gants, mitaines, claques. Réparations de tous genres. Prix modérés. **ART. CLOUTIER, 150 RUE DU PONT**, tél.: 4-0335.
246-HSN-C.D.H.—S93042

CHIRURGIENS-DENTISTES

Dr LEONCE LESSARD, chirurgien-dentiste, ex-interne du Forsyth Dental Infirmery Boston, E.-U. Anesthésie au gaz. **Bureau 207, 3e AVENUE LIMOILOU** Tél.: 4-3312 Résidence 2-4935. Fermé mardi et jeudi soir. CEIX-C.D.H S88591

Dr DONAT ROY, Dentiste, chirurgien-dentiste. Anesthésie au gaz, heures bureau de 9 h. à midi et 2 h. à 5 p.m. 173, 3e **AVENUE**, Limoilou, téléphone : 4-1252, rés. 8202.
HON-CDH—95638

Dr ANTONIO LANDRY
Chirurgien - Dentiste
205, St-Joseph, Tél. : 3-0141
246-HHC-C.D.R.—S95323

Dr ALPHONSE DION
Chirurgien-Dentiste
24, Côte du Palais Tél.: 2-2153
246-CAHX-C.D.R.—R99563

LINGERIE DE SECONDE MAIN

CATALOGUE GRATIS -- 1944
NOTRE NOUVEAU CATALOGUE de linge d'hiver est maintenant prêt, demandez-le sans tarder. Spécialité : linge seconde-main et neuf, gros et détail. Avec notre Compagnie c'est satisfaction garantie ou argent remis. **LA COMPAGNIE ASSH, 80 ST-JOSEPH**, Québec P. Q.
NLX-CDHC-S76244-C

Quebec New Second Hand Jobbers
CATALOGUE GRATIS 1944 — Gros et détail. Venez ou écrivez directement à notre magasin pour marchandise neuve, usagée, à des prix défiant toute competition, 441½ **RUE ST-JOSEPH**, Québec.
BN-CDHC—S93774-C

Coupons
GROS LOT DE COUPONS jaunes et blancs à 75 cts la livre. Aussi à la verge 15c. Attention aux commandes par malle. **MAGASIN ECONOMIQUE, 1299 RUE ST-VALLIER**, Québec. EN-CDB—S93758

Manteau d'hiver $1.49
EN PARFAITE CONDITION pour dames, couleur, grandeur, votre choix. Centaines d'aubaines en lingerie usagée pour famille entière. Catalogue gratis. Gros, détail. **MAGASINS D'OCCASIONS GENERALES ENR., 1102 ST-VALLIER**, Québec.
EN-C.D.H—S93704

Cultivateurs -- Attention
Nous avons le plus gros stock de lingeries neuves et usagées. Demandez catalogue pour explication.
MAGASIN DE LINGERIE USAGEE
1D STE-THERESE, Québec.
(Face au marché St-Pierre)
E.N.-CDH—S93705

MATELAS

LOUIS ROUSSEAU. Matelas neufs, réparation de sommiers et matelas. Réparations de meubles 486, 3ième AVENUE, tél. : 4-1480. CBOX-CDH—S85220

MATELAS FRONTENAC — TEL. : 5347. Frontenac Mattress, Enrg., manufacturier matelas à ressorts, crin, laine échiffée, lit plume. Réparations sommiers. Remboursage meubles. Attention spéciale aux communautés 15 **RUE BOISSEAU**, tél.: 5347. **ULRIC POULIOT, prop.**
246-HSN-C.D.H.—S93042-C

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE DORCHESTER
— Nettoyeur Teinturier Expert —
Offre son nettoyage teint clair parfait en plus procédé de stérilisation 100% efficace, prix populaire Robes unies, complet, paletot printemps nettoyés $1.00 Teinture pour deuil dans 24 heures, suivant réception 116-120 **DORCHESTER** Québec. Téléphone 4-2484 CHHX-C.D.H.—R99456

"P. FERLAND" INC.
TEINTURIER, NETTOYEUR, EXPERT. Le passé de la Maison P. Ferland est votre GARANTIE d'une entière satisfaction. Pourquoi courir les risques d'un nettoyage "BON MARCHE" (seconde qualité), quand vous pouvez obtenir le meilleur à des prix tout à fait raisonnables? **P. FERLAND, INC.**, nettoyeur licencié SANITONE. 155-157, **RUE DU PONT.** Tel.: 4-3531.
AN-CDHC—S93388-C

TEINTURERIE FRANÇAISE INC. — Pressage, nettoyage. Spécialité teinture de tous genres. Département spécial pour commande de la campagne. Sollicitons commande d'essai. 665 **ST-JEAN**, Québec Tél.: 4-4686 BOX-CDR—S84514

PFEIFFER Inc.
NETTOYAGE A SEC et buanderie. Nos 75 années d'expérience, les méthodes les plus scientifiques, les plus modernes, nous permettent d'offrir service de nettoyage à sec parfait. Prix populaires Spécialités: tapis, etc. 4, McMAHON. Tél.: 2-2021
246-CLC-C.D.R.—S94704

LINGERIE DE SECONDE MAIN

Montreal Jobbing
21 ST-JOSEPH
VENONS RECEVOIR notre stock d'hiver. C'est le meilleur temps de venir choisir votre stock, paletots et manteaux, robes, carrioles, paletots, fourrures etc. Premier arrivé, premier servi. Qualité et service garantis. Meilleure qualité pour le prix
CLN-C.D.R.—S94429

**

Revue des marchés mobiliers

Gains de recouvrement fractionnaires à la Bourse de New-York et sur les marchés de Montréal — Les prix des obligations sont fermes — Marché plus actif à Toronto.

A NEW YORK

New-York, 2 (PA) — Les principales valeurs ont avancé de fractions comme gains de recouvrement aujourd'hui durant les premières transactions à la Bourse de New-York.

Parmi les titres qui ont monté sur un marché actif on remarquait Consolidated Edison, U. S. Rubber, Bethlehem, Northern Pacific, Southern Pacific, Douglas Aircraft, Montgomery Ward, Philips Petroleum et Union Carbide.

LES OBLIGATIONS

Montréal, 2. (P. C.) — Les obligations étaient fermes mais le marché était sans vedette aujourd'hui à Montréal. Les offres étaient minces.

A MONTREAL

Montral, 2 (PC) — Des gains fractionnaires comportant des rajustements de prix ont été enregistrés à la Bourse et sur le Curb de Montréal aujourd'hui.

Ont inscrit des gains C.P.R., Donnacona, St-Lawrence Corporation, Brazilian, Imperial Oil et Imperial Tobacco.

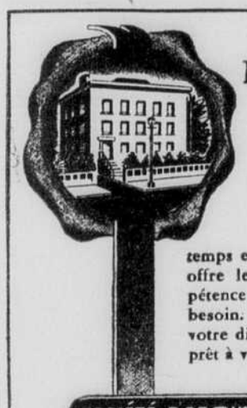
Etaient fermes Price Brothers, St-Lawrence Corporation "A", Ogilvie, Dominion Stores et Cockshutt Plow.

A TORONTO

Toronto, 2. (P. C.) — Le marché était un peu plus actif et les prix généralement fermes aujourd'hui à l'ouverture de la Bourse de Toronto.

Quelques gains apparaissaient dans la section des mines d'or. Malartic Gold Fields, Cochenour, Broulan, Mckenzie et Bobjo ont monté un peu. Kerr-Addison et Negus ont fléchi légèrement. Les métaux de base étaient inchangés mais Steep Rock a fléchi de 4 cents à $2.02.

Les huiles de l'ouest ont subi de minimes pertes en ce qui concerne Mid-Continent et Vermilata.

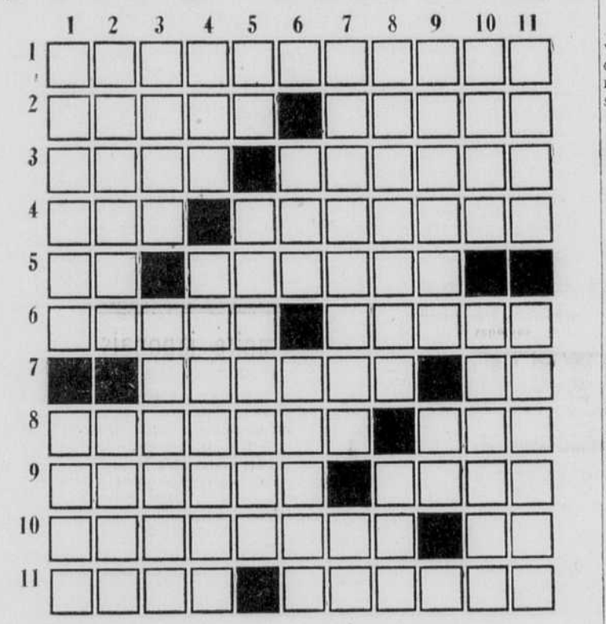


PROPRIÉTAIRES, ATTENTION!

L'administration de vos propriétés vous cause des soucis qu'il serait facile d'éviter. Confiez cette tâche à notre société d'administration. Vous économiserez du temps et de l'argent. Notre société vous offre les garanties de sécurité, de compétence et de permanence dont vous avez besoin. Consultez-nous. Nous tenons à votre disposition un personnel courtois et prêt à vous aider.

SOCIÉTÉ D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE
Administratrice et Fiduciaire
72, COTE DE LA MONTAGNE, QUEBEC
Tél.: 4-2468

Mots Croisés

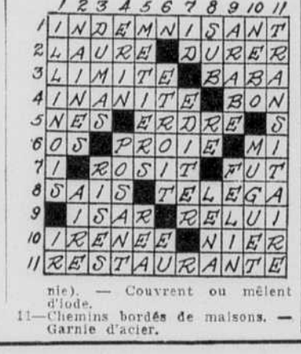


HORIZONTALEMENT

1—Piquer une viande de lard.
2—Petit oiseau des îles Canaries. — Elu de nouveau.
3—Doubles faits à du linge. — Secouée en divers sens.
4—Roi de Juda. — Qui ont subi l'action de l'air.
5—Symbole du cobalt. — Trois fois dix.
6—Action d'envoyer. — Rivière d'Italie, affluent du Pô.
7—Espace fermé par une clôture. — Dialecte provençal.
8—Lieu où l'on serre des marchandises. — Petit poème lyrique.
9—Chat sauvage du Mexique. — Avoir la hardiesse.
10—Contigu. — Venu au monde.
11—Grandes ouvertes. — Nom de diverses maladies caractérisées par une sueur abondante.

VERTICALEMENT

1—Etendue superficielle et limitée. — Fils de Loth.
2—Médecin prit une part active à l'insurrection de 1838. — Action.
3—Choisit parmi plusieurs. — Pousse, en parlant des plantes.
4—Action de rire. — Qui ont rapport à la tonalité.
5—Préposition: dans. — Ingénieur suédois (1803-1889).
6—La salutation angélique. — Superposas les poissons salés dans les barils.
7—Gouv. et lieutenant-général de la Nouv. France (1657-1661). — Sans ornement.
8—Qui ont les reins larges et forts. — Enlève.
9—Ce qu'on doit (pl.) — Charpente du corps.
10—Ancienne ville d'Italie (Lucanie). — Couvrent ou mêlent d'iode.
11—Chemins bordés de maisons. — Garnie d'acier.



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	I	N	D	E	M	N	I	S	A	N	T
2	L	A	U	R	E	■	D	U	R	E	R
3	L	I	M	I	T	E	■	B	A	B	A
4	I	N	A	N	I	T	E	■	B	O	N
5	N	E	S	■	E	R	D	R	E	■	S
6	O	S	■	P	R	O	I	E	■	M	I
7	I	■	R	O	S	I	T	■	F	U	T
8	S	A	I	S	■	T	E	L	E	G	A
9	■	I	S	A	R	■	R	E	L	U	I
10	I	R	E	N	E	E	■	N	I	E	R
11	R	E	S	T	A	U	R	A	N	T	E

PRODUITS DE LA FERME

Les marchés aux bestiaux

Montréal, 2 (P.C.) — Durant la semaine finissant le 2 décembre, il y a eu en vente sur les deux marchés aux bestiaux de Montréal 1,481 bêtes à cornes, 3,030 moutons et agneaux, 7,234 porcs et 1,589 veaux. Il y avait en plus 443 bêtes à cornes, 207 moutons reçus de fermes locales et 26 bêtes à cornes manoeuvrées en route pour différents points.

Le marché des bêtes à cornes était vigoureux et les prix généralement 25 à 50 cents plus élevés que la semaine dernière. A l'exception de quelques wagons d'agneaux livrés sur contrat, les prix étaient aussi à la hausse de 50 cents. Les veaux de lait étaient stables pendant que les veaux d'herbe se vendaient 50 à 75 cents plus cher que la semaine dernière. Les porcs étaient stables.

On a offert en vente qu'un petit nombre de bons bouvillons qui ont rapporté $11.75—$12.25. Les bouvillons de qualité moyenne se vendaient $10.25 à $11.50 et les communs $8.50 à $10. Quelques génisses pour la boucherie ont rapporté $8.50 à $10.25 le cent livres; les vaches à boucherie se vendaient $8 à $9 et les vaches de qualité moyenne ont rapporté $7.25 à $7.75. Les communes s'échangeaient à $6.50—$7. Pour la mise en conserve et la charcuterie elles se vendaient $4 à $6.25. Les taureaux de qualité moyenne se vendaient $8 à $8.50 et les communs $6 à $7.75. Les vaches laitières se vendaient $115 à $175 chacune.

Les veaux de lait de bonne qualité ont rapporté $15 à $15.50 le cent livres et quelques-uns $16. Les veaux de qualité inférieure se vendaient moins de $12. Les veaux d'herbe cotaient $6.50 à $8.50 et la plupart $6.50 à $7.50.

Les agneaux livrés sur contrat se vendaient $11.50 pour les agnelles et les agneaux. Les béliers et les avertons se vendaient $2 meilleur marché le cent livres. Les moutons cotaient entre $6.50 à $7.50 suivant la qualité.

Les porcs B.1 abattus se vendaient $17.15 le cent livres. Les porcs de choix touchaient une prime et ceux de qualité inférieure se vendaient à rabais.

COMPENSATIONS BANCAIRES

Les compensations bancaires à Québec durant la semaine s'élèvent à $7,661,942 contre $6,118,340 durant la semaine précédente. Durant la même semaine en 1942 elle s'élevaient à $6,868,313.

Encan Encan Encan

A nos salles,
12 St-Joseph, Québec,
Vendredi, à 1.30 hre P.M.

Nous avons un lot de meubles à vendre, tel que: Ameublement de chambre à coucher, set de salle à manger, lits, sommiers et matelas, gramophones, tables et chaises, manteaux d'hiver, et un lot de petits articles trop long à énumérer.

LES ENCHERES MARCEAU ENR.,
O. Marceau, Encanteur.

Prix des oeufs et du beurre

Montréal, 2. (P. C.) — A l'ouverture du Canadian Commodity Exchange le beurre de Québec, marque 92, cotait 35 1-4 cents ;les oeufs B.1. de l'est A-gros se vendaient 50 1-2 cents ; A-moyens 48 1-2 cents ; A-poulettes 45 1-2 cents ; E-B. 45 cents ; E-C. 42 cents.

Le beurre de décembre cotait 35 1-4 cents ; les oeufs de décembre 49 1-2 cents.

Emission de Magog adjugée à 100.57

La ville de Magog, située dans les Cantons de l'Est, a obtenu de très bonnes conditions pour l'emprunt qu'elle a contracté, la semaine dernière, sur le marché des obligations. L'émission de $39,000 à 3 1-2 pour cent d'intérêt, série vingt ans, a été adjugée au prix de 100.57 à la maison de placement La Corporation de Prêts de Québec.

Trois soumissions avaient été envoyées à la municipalité pour son émission comme suit:

Corporation de Prêts de Québec 100.57
Charles-Georges Beausoleil 99.67
The Wood Gundy Corporation Ltd 99.50

Le conseil municipal a accepté la soumission de La Corporation de Prêts de Québec.

L'emprunt a été fait pour défrayer le coût de travaux d'extension aux systèmes d'aqueduc et d'égouts, à la suite d'une ordonnance du ministère provincial de la Santé.

La finance précédente de Magog remontait au mois de mai 1941. A cette époque, la ville avait vendu à la maison Mills, Spence & Company, une émission de $35,000 à 3 1-2 pour cent d'intérêt, série vingt ans, au prix de 97.43. Le prix obtenu par Magog, la semaine dernière, pour des obligations portant le même taux de 3 1-2 pour cent et la même échéance sériée de vingt ans est supérieur d'un peu plus de trois points à celui qui avait été fait à cette ville il y a deux ans et demi.

Cette opération financière avantageuse démontre l'excellent crédit de Magog sur le marché de l'argent.

THE SHERBROOKE TRUST COMPANY

Montréal, 2 — (P.C.) — The Sherbrooke Trust Company démontre dans son rapport annuel que le bénéfice net, avant les taxes et la dépréciation, s'établit à $50,249 comparativement à $52,717 l'année antérieure. La dépréciation s'élève à $5,402 contre $5,000 et les taxes se chiffraient à 18,000 à rapprocher de 17,400.

DEPOTS D'EPARGNE

Ottawa, 2, (P. C.) — Les dépôts d'épargne dans les banques à charte canadiennes s'élevaient au 31 octobre à $1,961,161,000 contre $1,988,-904,000 le 30 septembre et $1,708,-733,000 le 31 octobre 1942, d'après le rapport d'octobre des banques à charte.

Le dollar canadien

New-York, 2 (P.C.) — Le dollar canadien a baissé de 1-16 de sou à 11 3-8 pour cent d'escompte aujourd'hui à l'ouverture du marché des changes étrangers à New-York. La livre sterling était inchangée à $4.04. La Commission de contrôle du change d'Ottawa maintient les taux du dollar à 9.09-9.91 pour cent d'escompte.

Curb de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-1521

	Ferm. préc.	Haut	Bas	Midi
Can. Brew. p.	40	...	...	...
Donn. Paper A	5½	5¾	5½	5¾
F. Aircraft	2¼	...	...	...
Fraser Co. V. T.	17	17¾	17	17¾
Int. Utilities B	30	...	...	...
MacLaren Paper	17	...	...	...
Mines et huiles :				
McKenzie Red L.	153	...	...	...
O'Brien Gold	122	...	...	...
Siscoe Gold	51	...	...	...
Sullivan Cons	155	...	...	...

Cours de midi

Bourse de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-1521

	Ferm. préc.	Haut	Bas	Midi
Bldg Prod. A	15¼	...	...	...
Can. Ind. Alc. A.	5	...	...	...
Can. Pacific Ry	9¼	...	...	...
Cockshutt	11	...	...	...
Dist. Seagrams	39	39¼	39	39¼
Dom. Steel B	22⅜	...	...	...
Imp. Oil	13⅜	...	...	...
Imp. Tobacco	11⅛	...	...	...
Int. Nickel	28¼	...	...	...
Mt Power	18¼	18⅜	19¼	19⅜
Og/vie Flour M.	23½	...	...	...
P Brothers	17	...	...	...
Shawinigan	14¼	...	...	...
St. Law. Cp.	23⅜	...	...	...
St. Law. Cp. p.	13½	...	...	...
W. Elec. p.	56	56¼	56	56¼

Bourse de Toronto

Cours fournis par BARRY & McMANAMY 79 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-7096

	Haut	Bas	Midi
Aldermac C.	11 of	..	..
Anglo Can.	60 of	..	..
Aunory	300 of	..	..
Beattie Gold	155 of	..	..
Broulan P.	83	81	81
Calgary & Ed.	193 of	..	..
Calmont Oils	22 of	24 d.	..
Chesterville L.	121 of	..	..
Coniaurum M.	154 of	..	..
Dome Mines	25 of	27 d.	..
East Malartic	155 of	..	..
Eldorado Gold	115 of	..	..
Falconbridge N.	315 of	..	..
Fed Kirkland	4 of	5 d.	..
Francoeur Gold	34 of	35 d.	..
God's Lake	16 of	18 d.	..
Hard Rock	98 of	..	..
Home Oil	335 of	..	..
Kerr-Add.	880 of	..	..
Kirkland Lake	80 ve	..	..
Leitch Gold	110 of	..	..
Little L. L.	95 of	..	..
Macassa M.	330 of	..	..
Madsen Red	149 of	..	..
Malartic G.	315 of	..	..
McKenzie	152 of	..	..
Mining Corp.	182 of	..	..

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY 79 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-7096

	Ferm. Préc.	Haut	Bas	Midi
Allied Chem.	142	...	...	...
Amer. Can.	80½	80½	...	...
Am. Smelting	37½	...	...	...
Am. Tel. & Tel.	155¼	155⅜	...	...
Anac. Copper	25	...	...	...
Atchison Ry	51⅜	...	...	...
Beth. Steel	55	55½	...	...
Chrysler	74¾	7½	...	...
Cons. Edison	21	...	...	...
Curt. Wright	6⅜	...	...	...
D. Aircraft	14⅜	...	...	...
D. de Nemours	139⅜	139	...	...
Gen. Elec.	35	35	...	...
Gen. Motors	49¾	50⅛	...	...
Goodyear	33½	...	...	...
Int. Harv.	65½	...	...	...
Int. Nickel	25⅝	25⅝	...	...
Int. P. Priv.	63	...	...	...
Mont. Ward	44½	44⅝	...	...
N.-Y. Central	15	...	...	...
Radio Corp	8⅝	8⅝	...	...
Rep. Steel	15⅜	...	...	...
St. Oil, N. J.	53	53⅜	...	...
Unit. Aircraft	25⅛	...	...	...
U. S. Steel	50⅛	50¾	...	...
West. Elec.	91	...	...	...

Normetal M.	73	of	76	d.
O'Brien Gold	122		120	122
Pamour P.	112	of	...	..
Paymaster C.	28	of	29	d.
Perron Gold	81	of	94	d.
Powell Rouyn	132	of	..	..
Preston East	210	of	..	..
Sherritt G.	71	of	..	..
Sigma Gold	875	of	..	..
Siscoe Gold	51	of	..	..
Sullivan C.	152	of	..	..
Teck-H.	300	of	..	..
Wright-H.	280	of	300	d.
CURB				
Pend O.	138	fo	140	d.

Trésor américain

Washington, 2, (P.A.) — La position du trésor américain le 29 novembre recettes, $25,035,905.86; dépenses, $206,466,032.47; balance nette, $15,241,268,775.77.

Les paiements de dividendes

Pendant le mois de novembre, sur 20 catégories de titres ayant payé des dividendes, à la Bourse de Montréal et au Montreal Curb Market, onze groupes n'ont subi aucun changement, tandis que sept autres montaient et deux baissaient. Le total distribué a toutefois enregistré un gain de $1,659,247 à $6,597,763, comparativement au mois correspondant de 1942. Cette augmentation considérable est attribuable partiellement à un changement de la date du versement par Italo Argentine Electric et International Power priv. ainsi qu'au fait que plusieurs nouvelles actions ont été ajoutées sur la liste des marchés de Montréal depuis novembre dernier.

Les versements totaux de dividendes au cours des onze premiers mois de 1943 démontrent cependant une perte comparativement à la période correspondante de 1942. Pour les onze premiers mois, cette année, le total atteint $187,451,566 et représente une diminution de $1,335,807.

Le tableau suivant indique les versements de dividendes pour novembre 1943 comparativement au même mois de 1942 et les paiements effectués pendant les onze premiers mois de 1943 en comparaison de la période correspondante il y a un an.

	Nov. 1943	Nov. 1942	11 mois finissant Nov. 1943	Nov. 1942
Instruments agricoles	$ ...	$ 31,950	$ 679,660	$ 679,666
Avionneries	...	...	47,572	31,950
Accessoires d'automobiles	...	...	2,775,800	2,775,720
Banque et finance	749,586	730,000	8,787,489	10,607,380
Métaux basiques, mines div.	671,898	484,398	45,477,654	44,147,203
Brasseries et distilleries	245,541	244,750	9,950,087	9,872,776
Construction	348,857	304,807	3,348,815	3,050,659
Alimentation	47,549	36,073	4,094,706	4,299,595
Mines d'or	815,276	829,153	23,839,082	28,529,601
Fer ,charbon et acier	539,814	539,889	2,315,034	2,348,010
Meuneries, entrepos. grain	22,663	22,663	1,122,823	1,132,823
Industries diverses	32,774	32,332	6,031,257	6,350,037
Huiles	35,941	35,941	18,329,092	18,419,778
Pulpe et papier	139,989	139,989	7,115,773	7,096,285
Materiel de chemins de fer	155,709	155,709	1,569,102	1,391,291
Autres équipements	256,950	112,110	7,125,479	6,745,509
Commerce de détail	219,063	210,814	3,424,461	3,382,059
Textiles et vêtements	94,514	94,514	8,191,037	7,926,725
Transports	...	...	1,344,623	788,684
Utilités	2,221,549	933,334	31,882,120	29,211,622
Total	$6,597,673	$4,938,426	$187,451,566	$188,787,373



2250 FEUILLES (3 Rouleaux) 25¢

Nesbitt, Thomson & Company, Ltd

Montréal, 2 — L'indice des paiements de dividendes qui est compilé par Nesbitt, Thomson & Company, Limited a monté en novembre, après avoir été pratiquement stable pendant 3 mois. L'indice des paiements des dividendes compilé par Nesbitt, Thomson ne comprend aucune compagnie de mines d'or. Il est destiné à indiquer la tendance des versements de dividendes par des compagnies commerciales, industrielles, d'utilité et les banques. La moyenne de 1926 équivaut à 100.

	1943	1942	1941
Janvier	122.5	121.3	119.5
Février	122.3	121.3	120.0
Mars	122.1	121.1	121.0
Avril	122.0	121.0	121.2
Mai	122.7	120.9	120.4
Juin	123.5	121.8	119.6
Juillet	124.2	122.6	118.8
Août	124.2	123.5	118.9
Sept.	124.0	123.5	118.7
Octobre	123.9	123.3	118.5
Novembre	124.6	123.1	119.3
Décembre		122.7	120.3

DEPOTS DE DOMINION

Ottawa, 2, (P.C.) — Les dépôts du gouvernement fédéral ont diminué de $22,795,000 à $66,805,000 pendant le mois finissant le 30 novembre, a rapporté hier la Banque du Canada. Les dépôts des banques à charte ont augmenté de $21,438,000 à $360,632,000 et les billets en circulation montaient de $7,951,000 à $844,550,000.

EPICIERS-UNIS
PRIX SPECIAUX
Les 3 et 4 décembre

CAFE "Maxwell House", sac de 1 livre .47
FARINE "Robin Hood", sac de 7 livres .23
ALL BRAN "Kellogg", paquet de 16 ozs .23
CHOCOLAT PREMIUM "Baker", tablette de 1-2 lb .21
OLIVES FARCIES "Manzanilla", jarre de 6 ozs .33
MARINADES SUCREES aux tomates, 16 ozs .23

CORN FLAKES KELLOGG
Paquet de famille
12 ozs, 2 pour .23

Poudre à Pâte CALUMET
Bte ½ lb .12
Bte 1 lb .24
Beau livre de nouvelles recettes avec chaque boite de 1 livre.

GRUAU Robin Hood
Paquet 48 ozs .21
Sac 5 livres .27

CREAM OF WHEAT
Paq. 28 onces .23

SUCRE granulé
10 lbs pour .78

Café SANKA
boite 1 livre .61

KRUMBLE "Kellogg"
2 paquets .25

Orge Perlée (Barley)
3 livres pour .17

Lait en poudre KLIM
Boite 1 livre .67

INSTANT POSTUM, boite de 4 ozs .31, 8 ozs .55
CEREALES ASSORTIES "Kellogg", 10 paquets de 6 variétés .25
GARNITURES DE TARTES "Populex", Cocoanut, Chocolat, Citron, Caramel, Ananas, boite 16 ozs .47
BISCUITS MELES "People Mixed", Hethrington .16
TABLETTES "Junket" pour cailler le lait, la boite .14
BANANES MURES, séchées, valeur de 16 bananes, pqt 1 lb .59
MAYONNAISE EN POUDRE "Schwartz", facile à préparer, paq. .15
PATE A DENTS "Colgate", format régulier, le tube .25
GRO PUP "Kellogg" (nourriture à chiens), la boite .25

Thé noir Orange Pekoe Val. de 90c pour .79

CIRAGE à chaussures ELEGANT la boite .10

Cire à plancher bte 1 lb. .35

NETTOYEUR La boite .10

Cire Liquide Can. 20 ozs .59, Can. 40 ozs .98

SAVON 3 pains .17

SAVON Antiseptique ODEX 2 pour .11

CREME à BARBE Gillette le gros tube .33

le paquet .23

2250 FEUILLES (3 Rouleaux) 25¢

vous mettrai jamais dans une pareille position, Madame de bonnes grâces. Mais, ce Perdrix, il ne se rendra probablement même pas à l'autel !"

"Ce n'est pas drôle du tout," lui dit Caroline en se libérant de son étreinte. Encore un moment et elle avait cru qu'il allait la pousser sous le flot de lumière dispensé par le réflecteur et qu'il allait faire quelque folie. "Paul sera là d'une seconde à l'autre ; il ne me laisse jamais en plan ! Le voilà justement...." C'était vrai qu'il venait, grâces au ciel, remontant le sentier qui conduisait à la plage, avec Eva. Il serait horriblement mortifié de cet incident, car il ne se pardonnerait pas facilement d'avoir causé à Caroline un tel embarras. Il venait maintenant à elle en toute hâte, car naturellement il s'était aperçu en arrivant près de l'espace réservé aux danseurs qu'il y avait quelque chose qui n'allait pas.

"Chérie," dit-il, "je regrette infiniment.... Je...."

"C'est absolument de ma faute," coupa vivement Caroline, avec magnanimité plus pour le bénéfice de Martin Haliday que pour le plaisir de reconnaître qu'elle n'était pas exempte de blâme elle aussi. Papa a pensé qu'il fallait y mettre un peu de cérémonies. Nous sommes supposés saluer la foule, nous sommes aussi bien de nous exécuter tout de suite." Elle prit la main de Paul et força ses lèvres à sourire, ce qu'elle eut un peu de peine à réussir. Cependant elle comprenait qu'elle dramatisait la chose beaucoup plus qu'il n'était nécessaire ; ce n'était tout de même pas ni si tragique ni si malheureux. Si Martin Haliday n'avait pas été présent, elle aurait pris la chose en riant et l'aurait considérée come sans importance.

Eh bien, elle allait lui prouver qu'elle était capable d'en rire quand même. Comment ce jeune homme s'y prenait-il pour la faire si facilement sortir de son caractère ?

"Nous voici !" elle éleva la voix et la main d'un geste aussi dominateur qu'il convenait à la fille de son père. "Le délai, mes chers amis, a été causé par mon fiancé qui était disparu avec une autre jeune fille — et avant le mariage ! Mais je le tiendrai beaucoup plus sous ma tutelle après, je vous le promets !"

Son petit discours fut accueilli par de nouveaux applaudissements et des éclats de rire. Naturellement tous ceux qui connaissaient Paul et l'amour qu'il avait toujours montré à Caroline s'imaginèrent que cela avait été fait exprès pour les amuser, préparé à l'avance et parfaitement réussi comme tout le reste.

Puis Paul et Caroline se trouvèrent le centre d'une démonstration, tout le monde voulait être le premier à leur serrer la main, ou à embrasser la future mariée et à dire toutes les banalités cependant si importantes que réclame une pareille occasion.

"Oui, je suis très heureuse. Non il était réellement parti avec une autre jeune fille. Certainement, nous vous remercions beaucoup.... je ne sais pas exactement quand.... Oui, au commencement de l'hiver.... Merci, je suis bien chanceuse. J'apprécie votre remarque. Vous avez été surpris ! Vous savez bien que tout le monde s'y attendait.... Quand.... Merci.... Oui."

Et cela continuait, avec tous les baisers, les rires et les bons souhaits et les poignées de main jusqu'à ce qu'enfin Caroline se dit qu'il fallait absolument qu'elle disparaisse. Qui avait eu cette idée après tout de faire cette annonce aussi peu prétentieuse que possible, et de la rendre facile en profitant de l'occasion du festival ? Pourquoi avait-elle fait en sorte que tout le monde vienne, jusqu'au plus vieux et au plus faible de ses censitaires, toute la ville ne formant plus qu'une seule âme, tous réunis, leurs amis, leurs voisins et leurs ennemis ?

BRICK BRADFORD Derrière la porte de cristal par William Ritt et Clarence Gray



LE SURHOMME Gravement blessé ?



17)

NON CLASSIFIEES

HEMORROIDES

TRAITEMENT ambulatoire au bureau seulement. Détails sur demande. Dr L.-G. PERRIN, 24, RUE DU PONT, QUEBEC, P.Q 115-R—S84509-(4)

Pour maigrir



ESSAYEZ les tablettes Slendor inoffensives, efficaces. Traitement deux semaines $1.00. Procurez-vous-les aux PHARMACIES DUBE, 152 ST-JEAN, 269 ST-JOSEPH, 212, 3ème AVENUE. 246-BN-115R—S91014

Faits divers

(Suite de la 1ère page)

front pour améliorer sa propre position militaire vu qu'il n'est pas capable d'obtenir une décision militaire contre l'Allemagne".

L'ATTITUDE D'ALGER

Alger, 2. — (PA) La France refuse de se laisser lier par des règlements allemands à moins de participer à ces décisions, ont affirmé hier des Français autorisés au moment où la presse d'Alger publiait de brèves dépêches concernant les conférences des quatre chefs des Nations-Unies.

"S'il s'agissait de conversations purement militaires, nous ne nous attendrions pas d'être invités, mais si des questions politiques devaient être discutées, nous nous y attendrions", dit un porte-parole du Comité français de la libération nationale.

CADEAU DE CAVIAR

Quatorze livres de caviar furent reçues au cours de la conférence, mais un porte-parole officiel expliqua que ce cadeau n'avait aucune signification politique.

UNE CUISINE UNIQUE

Le premier levé à la conférence fut le général Tchiang. Il était debout à 5 a. m., comme chez lui, et il pria durant une demi-heure avant le déjeuner, dont le menu était le même pour lui que pour les autres délégués. Durant la conférence, il ne mangea qu'une fois un plat chinois, quand l'épouse de M. Tang Wou, chargé d'affaires chinois, fit la cuisine.

'L SE FAIT ECOUTER

M. Churchill et M. Roosevelt, les deux plus grands orateurs publics de l'heure, ont finalement rencontré leur émule dans la personne de Hadji Ali No 1 — de tous lieux — en face du sphynx.

Hadji Ali No 1 est le guide sénior des pyramides de Giza que M. Roosevelt, M. Churchill et sa fille Sarah Oliver ont visitées. Hadji Ali No 1, nullement intimidé d'avoir à guider deux des personnages les plus fameux du jour, parla durant quinze minutes sans prendre le temps de souffler. Après la visite des pyramides, des journalistes demandèrent au guide si M. Churchill ou M. Roosevelt avaient posé des questions ou fait des commentaires durant son discours. Il répondit "non", tout simplement.

Mais il provoqua de l'incrédulité lorsqu'il prétendit avoir refusé le pourboire que les deux chefs alliés lui offraient. Si la chose se sait, il se peut qu'il soit expulsé de l'union des guides.

L'AMPUTATION QUE SUBIRA L'EMPIRE NIPPON

Sur la base de chiffres publiés il y a plusieurs années, l'empire japonais sera amputé de 604,456 milles carrés de territoire et de 69,102,594 habitants lorsque les Nations-Unies auront racheté l'engagement pris au cours de la conférence de l'Afrique du Nord de forcer le Japon à restituer ses conquêtes depuis 1914.

Voici le détail des territoires qu'il lui faudra rendre :

	Etendue	Population
Mandchourie	503,013	39,454,026
Corée	85,246	22,633,857
Kouang-Tsung	1,438	1,656,756
Formose	13,880	5,212,426
Iles Pescadores	50	060,000
Iles mandatées	829	85,559
Totaux	604,456	69,102,594

QUELQUES DISTANCES

Pour le premier ministre Joseph Staline, une conférence des chefs Alliés à Téhéran, capitale de l'Iran, où il est rumeur qu'une telle rencontre ait lieu, représente un voyage relativement court.

Téhéran est à 70 milles au sud de la mer Gaspienne, qui constitue la frontière soviétique, et à 1,610 milles par avion du Kremlin.

La distance de Londres, via Gibraltar et le Caire est de 4,550 milles.

De Washington, via le Natal, Dakar et le Caire, la distance par avion est de 10,500 milels, ou de 7,350, directement à Gibraltar et le Caire.

De Tchoung-King, la distance par la voie des airs est de 4,200 milles via Calcutta.

GRANDS BLOQUES COURUS

Le Caire, 2. — (PA) Les trois chefs alliés arrivèrent au siège de la conférence de l'Afrique du Nord au terme de voyages comportant des risques plus grands que tous ceux pris précédemment. Le président Roosevelt, le premier ministre Churchill et le président Tchiang Kai-Shek durent tous trois passer à une portée potentielle de l'ennemi quelque part sur le parcours suivi. M. Churchill et M. Roosevelt avaient une puissante escorte de chasseurs sur une partie du voyage, mais tout se passa sans incident dans leur cas, comme dans celui de M. Tchiang.

LES COREENS SE REJOUISSENT

Washington, 2. — (PA) La promesse alliée de rétablir l'indépendance de la Corée a été accueillie avec enthousiasme par la Ligue des peuples sino-coréens hier. Un porte-parole déclara que cette promesse allait déclencher "plusieurs feux d'artifices derrière des zones stratégiques du Japon. Le Japon s'empara de la Corée il y a plus de 30 ans. Ce pays est situé à 138 milles du Japon.

LES SOLDATS LE SAVAIENT

Le Caire, 2. — (PA) Des soldats américains habitant provisoirement un vaste camp de tentes dans le voisinage, au cours de la conférence de l'Afrique du Nord, savaient certainement qu'une telle conférence avait lieu. Les trois principales avenues du camp furent baptisées rue Winston, rue Tchiang et rue Franklin.

ELMER DAVIS PROTESTE

Washington, 2 — (P.A.) — On a annoncé hier soir que M. Elmer Davis, directeur de l'Office de l'Information de Guerre des Etats-Unis, avait adressé une note de protestation à M. Brendan Bracken, ministre anglais de l'Information, au sujet de la publication prématurée par l'agence Reuters, avant-hier, de la nouvelle annonçant une conférence des chefs des Nations-Unies en Afrique du Nord.

M. Davis souligna que cette nouvelle avait été distribuée aux journaux de l'Amérique du Nord avec instruction de la garder absolument secrète jusqu'à 7 h. 30 p.m. hier.

Hier Reuters expliqua que l'expédition de cette nouvelle résulta d'une "entreprise journalistique privée" à Lisbonne, Portugal. Mr Davis haussa les épaules devant cette explication, disant qu'à son avis la censure anglaise à Londres avait "échappé" cette nouvelle.

Tchiang Kai-Tchek

(Par James D. White, de la Presse Associée) — En participant à la conférence de l'Afrique du Nord, le président Tchiang Kai-Tchek se trouva à rencontrer pour la première fois les chefs des grandes nations de l'Occident, MM. Churchill et Roosevelt.

Mme TCHIANG INTERPRETE

Le général Tchiang ne parle pas l'anglais. Son meilleur interprète est sa femme, qui assista à la conférence pour remplir son rôle habituel — "les yeux et les oreilles" de Tchiang.

IL A PEU VOYAGE

Pour un chef d'un grand pays de l'heure, Tchiang a peu voyagé en dehors de son propre pays.

Son dernier voyage à l'étranger eut lieu en février 1942, lorsqu'il vola vers l'Inde pour conférer avec Gandhi, Nehru et les chefs militaires anglais et américains.

Au début du mois dernier, à Tchoung-King, il conféra avec l'amiral lord Louis Mounthatten, le lt-général Joseph W. Stilwell et le lt-général Brehon B. Somervell.

L'influence occidentale pénétra sérieusement dans la vie de Tchiang en 1927, lorsqu'il épousa Soong Mei-Ling, qui avait reçu son éducation aux Etats-Unis. Elle a été depuis sa compagne constante, son interprète fidèle et sa meilleure conseillère. C'est principalement grâce à elle que Tchiang se fit chrétien en 1931.

Les délégations

Les délégations à la conférence étaient composées comme suit :

ANGLETERRE

L'amiral de la flotte sir Andrew Browne Cunningham, premier lord de la Mer et chef de l'état-major naval; lord Leathers, ministre du Transport de guerre; le feld-maréchal sir John Dill, membre du groupe combiné des chefs d'état-major à Washington; le général sir Alan Brooke, chef de l'état-major impérial; le maréchal de l'Air sir Charles Portal, chef de l'état-major de l'aviation; le maréchal de l'air sir Arthur Tedder, commandant en chef de l'aviation alliée en Méditerranée; le major-général R.-E. Laycock, chef des Opérations combinées (commandos); le général sir Thomas Riddell-Webster, quartier-maître général; le lieutenant-général sir Hastings Ismay, secrétaire du comité de la défense impériale; le major-général Carton de Wiart, représentant militaire spécial de la Grande-Bretagne auprès de Tchiang Kai-Shek; sir Alexander Cadogan, sous-secrétaire permanent aux Affaires étrangères, l'amiral lord Louis Mountbatten, commandant en chef allié dans le sud-est de l'Asie.

ETATS-UNIS

L'amiral William D. Leahy, chef d'état-major du président Roosevelt; l'amiral Ernest J. King, commandant en chef de la marine américaine, et chef des opérations de la flotte; le général George C. Marshall, chef d'état-major de l'armée américaine; le général Dwight Eisenhower, commandant en chef allié en Méditerranée; le général Henry-H. Arnold, chef des forces aériennes de l'armée américaine; le lieutenant-général Brehon Somervell, chef du service des approvisionnements de l'armée américaine; le major-général George E. Straytemayer, de l'armée américaine. Le lieutenant-général Joseph W. Stilwell, commandant des forces américaines en Chine, aux Indes et en Birmanie était aussi présent de même que Lewis W. Douglass, assistant-administrateur de la marine marchande de guerre; John J. McCloy, assistant-secrétaire de la guerre; le major-général Dewin M. Watson, secrétaire et conseiller militaire de Roosevelt; l'amiral Wilson Brown, aviseur naval du président, et le contre-amiral Ross T. McIntyre, médecin personnel de Roosevelt.

LA CHINE

Wang Tchoung-Hui, ancien ministre des Affaires étrangères; l'amiral Shouen-Tchen Yang, directeur du service secret militaire; les généraux Tcheng-Tchen et Tchou Tchi-Shou.

La délégation britannique comprenait 201 personnes, celle des Etats-Unis plus de 100 et celle de la Chine vingt.

LA DEMANGEAISON DU CUIR CHEVELU

Simple traitement domestique

Si vous avez le cuir chevelu brisé de vilaines eruptions ou irritations de surface, NE GRATTEZ PAS avec vos ongles, ce qui n'est bon qu'à empirer et étendre le mal. Allez chercher dès aujourd'hui une bouteille d'Huile Emeraude de Moone chez votre pharmacien et employez-la mêlée à une égale quantité d'huile d'olive. La chose est facile: il suffit d'en appliquer sur le cuir chevelu avec le bout des doigts et d'en frictionner doucement la racine des cheveux. Faites cela au moins une fois par jour et tous les quatre jours environ donnez-vous un shampooing avec un bon savon. Vous ne tarderez pas à constater que cet ensemble commence tout de suite à favoriser un rétablissement plus rapide. Poursuivez le traitement jusqu'à ce que vous soyez soulagé et que les pellicules volantes soient disparues.

Continuez 2 semaines et alors si vous n'êtes pas satisfait faites-vous rembourser votre argent. L'Huile Emeraude est en vente avec cette garantie chez W. Brunet, J.-E. Livernois et tous les pharmaciens.

--Les censeurs britanniques ont soulevé l'indignation . . . .

(Suite de la page 9)

tiative à attendre d'un grand service d'information, obtint la nouvelle dans la ville neutre de Lisbonne et la câbla en Amérique. Il était interdit à Reuters de distribuer cette nouvelle en Grande-Bretagne et Reuters respecta cette défense."

Le "News Chronicle" dit que le ministère de l'Information passa plusieurs heures hier soir à garder jalousement des photos de la conférence, attendant un ordre de New-York pour les publier — ordre qui tardait parce que les photos n'étaient pas encore arrivées en Amérique — et que lorsque la permission arriva il était trop tard pour que les journaux du matin de Londres puissent les passer dans leurs premières éditions.

Le correspondant du "News Chronicle" à Atlantic City dit dans une dépêche: "Il est difficile d'échapper à la conclusion que quelqu'un à Londres a donné un des plus remarquables exemples de censure absurde qu'on ait eus pendant cette guerre, et une des conséquences, c'est que les journaux américains recommencent avec plus d'aigreur que jamais à prétendre que les journaux britanniques ont toujours les primeurs."

"On présume qu'il y aura des représentations officielles, ajoute-t-il. Aucune excuse ne suffira pour calmer la presse américaine et ses correspondants, ni la presse britannique, qui se rongeait les poings pendant que les journaux américains publiaient la dépêche britannique."

Le correspondant au Caire du "Star" de Londres dit que les dispositions prises pour la presse à la conférence constituaient "une farce incroyable" et qu'on plaça "tous les obstacles possibles devant les correspondants accrédités pour les empêcher de faire leur travail."

Mme Jos.-D. Rivard décédée subitement

Saint-Casimir, (D. N. C.) — Le 26 octobre est décédée presque subitement Mme Jos.-D. Rivard, après quelques semaines de maladie. Elle était âgée de 72 ans. Mme Rivard avait été douloureusement éprouvée par le feu qui avait détruit sa maison de fond en comble il y a deux mois. La défunte était une femme charitable et très estimée de tout son entourage. Rien ne laissait prévoir une mort aussi soudaine.

Elle laisse pour pleurer sa perte, un fils, M. Benoit Rivard, à la maison paternelle; deux filles, Mme Rolland Gendron (Fernande), de Montréal, et Mme Syllien Turcotte (Gisèle), de Shawinigan Falls; deux fils adoptifs, M. Gilles Rompré, de St-Ubald et M. Fernand Godin, de Montreal; ses petits-enfants, Claude, Huguette et Rodrigue Gendron, de Montréal; ses frères, M. Marc Rompré, de St-Ubald et M. Willie Rompré, de St-Séverin Proulxville; une soeur, Mme A. Lacroix, de St-Casimir; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Adélard Paquet, de St-Thuribe, M. Oliva Rivard, de Ste-Anne-de-la-Pérade, M. Georges Rivard, de St-Thuribe, M. Jimmy Godin, de St-Casimir, Mme J. Julien, de Montréal, Mme Wilfrid Lepage et Mme P. Frenette, M. et Mme Ludger Trottier, Rosaire Trottier, de Montréal, Mme Ludger Rivard, de Winsoket, Etats-Unis, Mme Roger Godin, Mme Rodolphe Perreault, M. Arthur Laflèche, Mme Marie-Louise Leduc, M. et Mme Donat-J. Leduc, de Ste-Anne-de-la-Pérade ainsi qu'une foule de neveux et nièces.

Le service fut chanté en l'église de St-Casimir, le 29 octobre, au milieu d'un nombre considérable de parents et d'amis.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison J.-A. Lacoursière, de St-Casimir.

Nos condoléances à la famille en deuil.

SAINT-MAGLOIRE

Baptêmes

Le 8 octobre, Marie-Armande-Lisette, enfant de M. et Mme Marc Marceau. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Marceau, oncle et tante de l'enfant.

—Le 10 octobre, Joseph-Léo-Jean-Germain, enfant de M. et Mme Eugène Marceau. Parrain et marraine, M. et Mme Lionel Maurice, oncle et tante.

—Le 12 octobre, André-Evangéliste, enfant de M. et Mme Eugène Chabot. Parrain et marraine, M. et Mme Evangeliste Morin, oncle et tante.

—Le 28 octobre, Joseph-Paul-Henri, enfant de M. et Mme Albert Marceau. Parrain et marraine, M. Adrien Marceau et Mlle Lucille Marceau, frère et soeur de l'enfant.

—Le 7 novembre, Joseph-Wellie-René, enfant de M. et Mme Henri Dion. Parrain et marrain, M. et Mme Wellie Maurice, oncle et tante de l'enfant.

—Le 7 novembre, Joseph-Gilbert-Florent, enfant de M. et Mme Alfred Ménard, marchand. Parrain et marraine, M. et Mme Gilbert Goulet, oncle et tante de l'enfant. Portieuse, Mlle M.-Rose Ménard, tante de l'enfant.

—Le 12 novembre, Joseph-Emilien-Omer, enfant de M. et Mme Alphonse Garant. Parrain et marraine, M. et Mme Omer Boutin, de Providence, oncle et tante de l'enfant.

Mariage

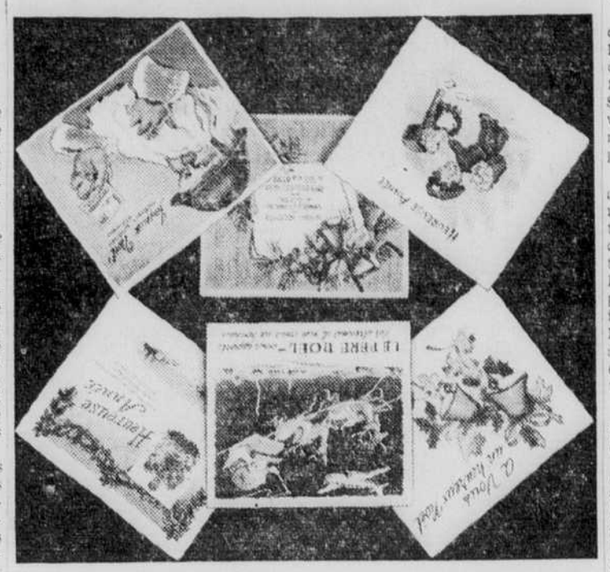
Le 10 novembre fut béni le mariage de M. Antonio Lapointe, fils de M. Arthur Lapointe avec Mlle Alvine Rodrigue, fille de M. Joseph Rodrigue. Nos meilleurs voeux aux nouveaux époux.

Décès

Le 30 octobre ont eu lieu les funérailles de Mme Philéas Goupil (Maria Noël). Elle était âgée de 49 ans. La défunte laisse pour pleurer sa perte son époux et 5 enfants.

Nos condoléances à la famille.

De nouveau à la mode



Encouragé par la manière dont les Canadiens ont acheté des timbres d'épargne de guerre et des certificats pour les offrir comme cadeaux de Noël l'an dernier, le Comité national des finances de guerre présente un nouveau choix de cartes de souhaits pour Noël cette année. La photo fait voir un groupe de six de ces cartes que le public peut se procurer aux banques ou aux bureaux de poste, ou les timbres et les certificats d'épargne de guerre peuvent être achetés en même temps que ces cartes.

Nouveaux insignes pour nos aviateurs



Les aviateurs et les aviatrices du personnel non navigant, affectés à des métiers techniques dans le C.A.R.C., exhiberont bientôt sur leur uniforme le signe distinctif de leur spécialité. Le port de ces nouveaux insignes de metier, approuvés par le C.A.R.C., sera de rigueur vers la fin de cette annee. Les écussons qui apparaissent ci-dessus, s'ajouteront à ceux que portent déjà les radiotélégraphistes, les techniciens en T.S.F., les moniteurs d'éducation physique et les musiciens. Ces insignes, brodés en bleu pâle sur un tissu bleu, sont destinés aux aviatrices et aux aviateurs qui ont rang de sergent de section ou un grade moin élevé. Les sergents et les aviateurs des rangs inférieurs porteront ces emblèmes un pouce au-dessous de l'"Albatros", et les sergents de section les feront coudre à cinq pouces du bas de leur manche d'uniforme. (Photo C.A.R.C.)

ARVIDA

(De notre correspondant)

Décès

Est décédée dimanche dernier à sa résidence de Kénogami, Mme John Hessler, née Marie Lessard. Elle était la mère de M. l'abbé Armand Tessier, du séminaire de Chicoutimi et vicaire dominical de St-Laurent-de-Jonquière, de Mme Léo Tanguay, l'épouse du Dr de ce nom de Bagotville. Le service a eu lieu mardi le 3 novembre en l'église de Sainte-Famille de Kénogami.

Est décédé à l'Hôtel-Dieu de Saint-Vallier de Chicoutimi, Mlle Léonaida Fillion, fille de Madame Robert Fillion à l'âge de 35 ans. Ses funérailles ont eu lieu vendredi dernier à St-Dominique de Jonquière.

Une pionnière de Jonquière vient de s'éteindre à son domicile, Dame Louis Maltais, née Madeleine Perron à l'âge de 83 ans et 9 mois. Mme Maltais était la mère de M. Justin Maltais, pharmacien de Chicoutimi, de MM. Elie et Damase Maltais, de Jonquière, de Mmes William Lapointe et Johnny Boulanger, de Jonquière.

DESCHAILLONS

(De notre correspondant)

Décès

M. François Couture, décédé à l'âge de 85 ans.

—Mme Joseph Hamel, décédée à l'âge de 49 ans.

—M. Arthur Lemay, décédé à Montréal à l'âge de 66 ans. Il a été inhumé à Deschaillons.

Mariage

M. Emile Charland a épousé samedi dernier, Mlle Marie Alice D'Aigle, de Fortierville.

Divers

M. Paul Croteau vient de se porter acquéreur de la maison de M. Anthyme St-Onge, dans la rue St-Jacques.

Bingo

Jeudi dernier a eu lieu au Couvent le grand bingo de 20 parties. Il y avait de nombreux prix, et tous furent satisfaits.

St-Pierre de Broughton

Un enfant décédé

Le 3 novembre est décédé M. Denis Boulet, âgé de 8 ans, enfant de M. Wilfrid Boulet et de Mme Boulet, née Rose-Anna Vachon. M. Boulet est décédé après quelques heures de maladie.

L'enfant laisse pour pleurer sa perte, outre ses parents, ses trois soeurs, Rose, Hélène, Céline, et deux frères, Germain et Rosaire. Nos condoléances.

ST-SAMUEL, Frontenac

(De notre correspondant)

Soirée récréative

Une soirée dramatique et musicale eut lieu dans notre salle paroissiale, organisée par les Enfants de Marie, sous la direction de notre vicaire, M. l'abbé Alfred Quirion.

Voici le programme :

Ouverture : Piano par Mlle Marthe Audet, institutrice.

Pièce : Futur Prêtre et petit Roi, par MM. Dollard Quirion, Emmanuel Roy, Jean Luc Beaudoin, François Poulin, Thomas Dubé, Laureat Poulin, Henri Royer, Denis Jacob.

Comédie : Servante qu'te son emploi pour aller en ville, faire du cinéma, par : Mlles Mariette Quirion, Geneviève Proulx, Bernadette Quirion.

Chant : "La belle Françoise" par Mlle Thérèse Royer et M. Gédéon Lacroix.

Saynète : Corvée d'épluchette, animée du chant de l'épluchette, par Mme Armand Lessard, M. Raymond Gendron, M. et Mme Joseph Quirion, Henri Lessard, Mlle Jeanne Royer, Thérèse Royer, Emilienne Royer, Gérard Lessard, Thérèse Lessard.

Mlle Marthe Audet agrémenta cette belle soirée par plusieurs beaux morceaux de piano.

Avant de terminer, on mit en vente plusieurs paniers de belles pommes afin d'augmenter les recettes.

M. le curé a bien voulu remercier l'assistance ainsi que les acteurs et actrices qui ont bien voulu donner beaucoup de leur temps pour en arriver à un si bon résultat. Il a bien su remercier en particulier Mlle Lorraine Rodrigue, qui a si bien préparé les jeunes gens à rendre leur rôle en parfaits acteurs.

Les recettes ont été au delà de leurs espérances.

BAGOTVILLE

(De notre correspondant)

Décès

Un bel hommage a été rendu, le 10 novembre, en l'église de la paroisse de Bagotville à Mlle Michelle Coulombe, fille de M. et Mme Auguste Girard dont la mort est survenue samedi dernier. Mlle Coulombe n'était âgée que de 18 ans.

Outre son père et sa mère, la défunte laisse quelques soeurs et frères. L'inhumation a été faite au cimetière paroissial.

—Le service de M. Charles-Edouard Gobeil, fils de M. et Mme Adélard Gobeil, a été chanté dans l'église paroissiale. Le défunt était âgé de 24 ans. Outre son père et sa mère, il laisse plusieurs frères et soeurs.

Nos condoléances aux familles en deuil.

Accusé de vol

Un jeune homme de cette ville a comparu ce matin devant M. le juge Laetare Roy, de la Cour des Sessions de la Paix, sur une accusation d'effraction et de vol d'une somme de $1437, à la Caisse Populaire de Neuville. Le prévenu, du nom de Cardinal, a commencé à subir son enquête préliminaire.

L'enquête a été remise à huit jours après que le procureur de la Couronne, Me Jean Lesage, eut fait entendre quelques témoins. L'un de ces derniers était au volant de l'automobile qui conduisit Cardinal à l'endroit du vol, ainsi que son compagnon. Le ou les voleurs s'étaient introduits à la Caisse Populaire de Neuville, par une fenêtre, et, après avoir défoncé le coffre-fort s'étaient emparés de tout l'argent qui s'y trouvait.

Feu G. Pichette

Nous annonçons avec regret la mort de M. Gérard Pichette, décédé le 10 novembre à Montréal à l'âge de 29 ans. Son beau-père et sa belle-mère l'avaient précédé dans la tombe il y a à peine dix jours. Le regretté défunt laisse dans le deuil, son épouse, Mme Gérard Pichette, née Anna Roy; sa mère, Mme Télesphore Pichette; ses frères, Albert, Rosaire, Arthur, Antonio; ses soeurs, Mme Léger Beaumont, Cécile et Germaine Pichette et son beau-frère, Léger Beaumont, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs.



Nos condoléances à la famille éprouvée.

--Les maisons de prostitution sont fermées dans notre cité

(Suite de la page 9)

laisseront les maisons où elles ont été trouvées

"Malheureusement", poursuivit encore M. Dorion, "la société est toujours prête à condamner, mais lorsqu'il s'agit de réhabitation elle n'offre aucun organisme. C'est là une lacune qui se fait surtout sentir dans le cas de ces jeunes filles. Elles n'ont en somme que le mépris public. Elles méritent cependant beaucoup plus que la sévérité. Elles ont droit à beaucoup d'indulgence même. Ce ne sont pas tant ces jeunes filles qui sont coupables que les hommes qui ont voulu satisfaire leurs passions. Il ne faudrait pas qu'une sentence trop sévère, les force à retourner à leur vie désordonnée. Ces jeunes filles ont droit que la société les protège. Elles ont droit à une pleine indulgence, dont vous savez être le dispensateur, M. le recorder. Elles ont droit à une sentence susceptible de les encourager dans le droit chemin qu'elles veulent suivre".

Mes Alleyn Taschereau, Antonio Langlais, S. Lazarowitch, et M. Drouin, demandèrent également la clémence du juge en plaidant "culpabilité" pour chacune de leurs clientes. Ils concourrurent dans les mêmes opinions que Me Dorion.

S. H. le recorder Morin annonça ensuite qu'il rendrait sa sentence lundi matin dans le cas des jeunes filles qui ont plaidé coupables, ce matin. Il entendra également demain matin, les causes des tenancières des maisons ou les détectives ont accompli leurs raids, la semaine dernière.

SERVICES SPECIALISES

Au Salon Fleuri Enrg.

FLEURS naturelles et artificielles, plantes, etc. 343-345 RUE ST-JOSEPH, tél. 5068 RX-serv-sp.-H—S75494

TEINTURERIE MATHIEU LTEE: Nettoyage, pressage et teinture sont obtenus selon les méthodes les plus sûres, avec des produits de première qualité. 15 RUE ST-ALBERT: Québec, tél 4-1000 IRX-Ser.S-H—S73305

R.-H. JALBERT LTEE

DIRECTEURS FUNERAIRES. Salon mortuaire moderne. Embaumeurs et fleuristes Tél: 4-1196 132, 3e AVENUE, Limoilou HEX-Serv.S.-HC—S78156-C

Qu'il s'agisse de



FOURRURES

neuves ou tout simplement de

REPARATIONS

nos clients sont

SATISFAITS !

Venez et vous serez également

SATISFAIT !

Albert TRUDEL

61 Ste-Claire — Tél.: 3-1125

246-RN-Serv-Spéc.R—S84539

H. ROBERGE "MOTEURS"



MOTEURS ELECTRIQUES

REPARATIONS, VENTE

29 RUE CHRISTOPHE COLOMB

Tél.: 3-1811

246-ERX-Serv-Specialisé-H—S73235

Spéciaux en Fourrure



Manteaux seal $99.00; Chat Sauvage $169.; Opossum américain $75.00. Lapin teint $25.00. Pattes de Caraul $49.00. Manteau d'automne, collets d'écureuil et argenté $49.00, autres plus dispendieux.

W. & M. Beshro

57 RUE ST-JOSEPH — QUEBEC

246-SSC-Service-S -H—S95196

Funérailles de Mme Nap. Morin

Beauceville (D.N.C.). — A Notre-Dame des Pins, a été inhumée le 13 novembre, Mme Napoléon Morin, à l'âge de 78 ans.

M. l'abbé Domicile Moreau chanta le service. La croix était portée par M. Charles Morin. Les porteurs du cercueil étaient : MM. Napoleon Poulin, Albert Morin, Albert Bourque, Charles Morin, Laurent Poulin, Arthur Bégin.

Elle laisse pour pleurer sa perte, quatre fils : Alfred, de Vancouver, Philippe, de Notre-Dame, Ernest, de St-Prosper, Florian, de Stratford. Cinq filles : Mme David Fortin, de St-Georges, Mme Alfred Caron, de Beauceville, Mme Tommy Labbé, de Waterville, Mme Dollard Caron, Mme Sigefroid Caron, de Beauceville, et un grand nombre d'autres parents.

Les funérailles étaient sous la direction de la maison Giguère & Frère.

Bouffées de chaleur

malaises ou étourdissements soulagés avec

LAMBLY

POUDRE CONTRE LE MAL DE TETE

SPECIAL - - SPECIAL

Graisse pure, paq. 1 lb	.17	Oeufs, grade C., doz	.45
Farine R. Hood, 98 lbs	2.75	Beurre, 1ère qualité, la lb.	.39
Farine R. Hood, 24 lbs	.85	Lapin, 4 à 5 lbs	.32
Poudre à pâte, bte 1 lb	.17	Lard salé entrelardé	.20
Cornstarch, paq. 1 lb., 3 pr	.29	Agneau, fesse entière	.34
Gruau 3 Minutes, 10 lbs pour	.59	Boeuf H. C., palette	.22
Fèves blanches, 10 lbs pour	.59	Rôti boeuf, côte désossée	.35
Pois extra cuisants, 10 lbs pr	.75	Boeuf de soupe, poitrine	.10
Barley fin, 10 lbs	.45	Rôti Veau, épaule, la lb	.23
Farine sarasin, 3 lbs pr	.25	Poules et Poulets, la lb	.22
Confiture prunes, 24 onc.	.29	Jambon haché, la lb	.20
Confiture framboises, 24 onc.	.39	Poulets, 3 à 6 lbs	.35
Gelée aux fraises, ¼ lb	.10	Pommes, le panier	.35
Marinades mêlées, 34 onc	.29	Pommes Gravenstein, min.	1.75
Thé boeuf, bout. 16 onc	.25	Pommes fameuses, min.	2.25
Thé Noir, lb	.69	Pommes Wagner, le baril	6.75
Café Nabob, lb	.44	Pommes Baldwin	6.75
Oignons, 50 lbs	2.75	Navets, la poche 65 lbs	.99
Patates, 75 lbs, No 1	1.59	Carottes, sac 65 lbs	1.45
Instant Postum	.45	Olives, 13 onces	.36

ARTHUR THIVIERGE

GROS ET DETAIL

30, rue Hermine Tél. : 2-3804

Votre patron,

Madame

par

Anne Adams

No 4580

Ce seul patron Anne Adams pourra vous servir à confectionner toute une garde-robe pour la poupée chérie de votre fillette. Il comprend un maillot, une "barbotteuse", un jupon, un bavoir, un gilet de lit, une robe, un manteau et un bonnet assorti.

Ce patron se vend pour les poupées mesurant 10, 12, 14, 16, 18 et 20 pouces.

Adresser votre commande comme suit : SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUEBEC, P. Q.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix de ce patron est de 25c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ou de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.— Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.





In Memoriam

CANTIN — A Ste-Foy, le 1er décembre 1943, à l'âge de 66 ans 2 mois, est décédé Joseph-Napoléon Cantin, époux de feu dame Emma Plamondon.

Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 1187 Chemin Ste-Foy, à 8 heures 45, pour l'église de la paroisse et de là au cimetière St-Charles. 2déc-2fs—S96021

DUFRESNE — A l'Hôpital de l'Enfant-Jésus, le 1er décembre 1943, à l'âge de 68 ans 7 mois, est décédé M. Charles Dufresne, époux de feu dame Mathilda Drouin, demeurant à 125 rue Boisseau.

Les funérailles auront lieu vendredi à 9 heures 30.

Départ des salons mortuaires de la maison Wilfrid Laberge, No 185 avenue des Oblats, à 9 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles. 2déc-2fs—S95939

DURAND — A St-Pierre, I. O., le 2 décembre 1943, à l'âge de 81 ans 6 mois, est décédé M. Abraham Durand, époux de dame Georgiana Ferland.

Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église St-Pierre, I. O., et de là au cimetière de la paroisse. —S96022

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

SERVICE ANNIVERSAIRE

MONIER — Samedi matin, à 8 heures, en l'église de St-Roch, sera chanté le service anniversaire de feu Alfred Monier, de St-Roch. 2déc-2fs—S95782

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS à Notre-Dame dit Perpétuel Secours, par l'intercession de Gérard Raymond, pour deux guerisons obtenues. Mme F. G. —S95946

CONSEILLER — La famille de Mme veuve Joseph Conseiller remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de son époux, M. Joseph Conseiller, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. —S95983

DESJARDINS — La famille de M. Philias Desjardins demeurant au no 9 rue Bayard, remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Alphonse Desjardins, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. —S95985

LA SYMPATHIE

s'exprime si délicatement avec des fleurs !

McKenna

FLEURISTE

Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. à 5.30 hres p.m.

11 rue Saint-Jean Tél.: 2-6868

A.-F. BARDOU

JARDINIER FLEURISTE

Fleurs coupées. Tributs floraux Toute décoration florale à prix modérés

Chemin St-Louis. Tél. 4-1355

--L'empire japonais

UN PORT LIBRE

La Chambre de Commerce ne s'est jamais départie de son souci d'activer le développement du port de Québec; cette préoccupation qui est toute à son honneur se retrace depuis plus d'un siècle dans la longue série de ses précieuses archives. Le même zèle et la même activité animent encore aujourd'hui ses membres qui ont conscience des besoins nouveaux qu'exige le progrès du havre national du Saint-Laurent. Au dîner-causerie d'hier, les hommes d'affaires de Québec ont de nouveau consacré la tradition de leurs devanciers. Le maire de Québec leur a exposé son projet de constituer un port libre dès que le traité de paix aura rétabli les relations commerciales entre les pays et les cinq continents. Québec est admirablement situé pour créer cette innovation en territoire canadien, et son port peut alors aspirer à devenir l'égal de ceux de Londres, de Hambourg, du Havre, de New-York, parce qu'il reste le terminus de la route maritime la plus courte entre l'Amérique et la Grande-Bretagne; l'aménagement de ses quais, les facilités ferroviaires et l'accommodation des entrepôts lui permettent de convoiter ce perfectionnement.

MENUS PROPOS

Le Levant se recouche.

Une étoile guide les mages.

Staline s'engage sur le chemin de Damas.

Les chefs fumeront ensemble le narguilé.

La caravane a repris sa marche vers l'Orient.

Le Mikado songe à l'accomplissement des rites.

Au tourisme de répondre à une si généreuse invitation.

Le rideau de fumée masque le mouvement des pièces.

Plus les cartes sont mêlées mieux John Bull les fait valoir.

Mahomet s'imagine que la montagne veut bien venir à lui.

Le Japon sera comme un lazaret isolé du reste du monde.

On esquisse des desseins compliqués sur un tapis de Perse.

Les maîtres de l'échiquier préparent la combinaison finale.

Les Alliés ont fort à faire pour rejoindre l'armée rouge et son chef.

La musique de Madame Chrysanthème est plus mélancolique que jamais.

UN CENTENAIRE

Il y a cent vingt ans, le 2 décembre 1823, le président James Monroe adressait son fameux message au Congrès de Washington sur l'ingérence des puissances de l'Europe dans les affaires du continent américain. Il visait directement l'Espagne qui cherchait à reprendre ses colonies. "Nous devons considérer, disait-il, toute tentative de leur part d'étendre leur domination sur toute partie de notre hémisphère comme dangereuse pour notre sécurité." Sa ferme déclaration est devenue la célèbre doctrine qui a plongé les Etats-Unis dans leur politique d'isolement. Monroe ne manquait pas d'audace; il proférait une politique que son pays n'était pas en état de défendre efficacement. En 1823, la flotte américaine était dans l'embryon; sa puissance n'équivalait pas à un quart de celle de la France, ni un huitième de celle de la Russie; elle ne pouvait encore moins se comparer avec celle de la Grande-Bretagne. La doctrine s'est maintenue tout de même et ce n'est qu'un siècle plus tard que les Etats-Unis, lors de la première Grande Guerre, rompirent la tradition en participant au conflit mondial. Qui en fut donc le protecteur secret, l'allié silencieux qui a soutenu son existence pendant cent ans? La marine britannique, par entente tacite.

La R. A. F. a perdu 2,083 avions

Londres, 2. — (PC) Sir Archibald Sinclair, ministre de l'Air, a révélé hier que depuis le 1er janvier, la R. A. F. a perdu un total de 2,083 avions de bombardement dans les opérations lancées de Grande-Bretagne et les Américains 829.

La 8e force aérienne américaine a perdu 140 avions de tout type au-dessus de l'Europe en novembre tout en détruisant 247 appareils allemands. La R. A. F. a perdu pour sa part 224 appareils au-dessus de l'Europe pendant le même mois. Les pertes allemandes sur tous les théâtres de la guerre sont évaluées à 521 avions.

Sir Archibald a aussi révélé que les Alliés ont déversé sur l'Allemagne 13,000 tonnes de bombes en novembre tandis que l'ennemi n'en lâchait, pendant la même période, que 120 tonnes sur la Grande-Bretagne.

Promesse de Mitchell

Montréal, 2 (P. C.) — Mlle Madeleine Parent, organisatrice pour Montréal des employés de textile de la Fédération Américaine du Travail, a déclaré, hier soir, à son retour d'Ottawa, que le ministre du Travail, l'hon. Humphrey Mitchell, avait promis hier à une délégation considérable d'employés d'industrie textile "de promouvoir une rencontre avec les représentants de la Dominion Textile Company et de la Montreal Cottons Limited dans le but d'en venir à un arrangement" au sujet du récent désaccord survenu entre l'union et la compagnie.

Les ouvriers du textile demandent la reconnaissance de leur union.

Déclaration significative

Ottawa, 2, (P.C.) — Le premier ministre Mackenzie King a dit hier soir qu'il considérait comme "particulièrement significative" en cette phase de la guerre la déclaration du Caire affirmant l'intention bien arrêtée des Alliés d'écraser le Japon et de le dépouiller de l'empire qu'il a volé.

"Si elle avait été faite au moment de Pearl Harbor, ou au moment de la conférence des Nations-Unies (à Washington) le 1er janvier 1942, elle aurait pu être interprétée comme une déclaration en l'air", dit M. King.

La déclaration du Caire, ajouta M. King, "parle de réalisations déjà en train de se matérialiser, et de l'accomplissement desquelles on ne peut plus douter.

La situation du logement est terrible dans la métropole

Un rapport de M. H.-H. Dansereau indique que 1,110 familles sont logées dans des locaux de fortune, sans facilités sanitaires, pour la plupart.

Montréal, 2. — (D.N.C.)—A Montréal, métropole du Canada, 1,110 familles vivent dans 996 locaux de fortune et 187 de ces locaux offrent des conditions d'hygiène intolérables, d'après un rapport que M. H.-H. Dansereau, directeur adjoint du service du bien-être social, vient de faire aux autorités municipales, à la demande du service d'urbanisme.

Les renseignements fournis par M. Dansereau indiquent que plusieurs familles doivent se partager les galetas qui leur sont réservés par suite de la pénurie de logements domiciliaires qui sévit depuis le début de la guerre. Dans deux endroits, d'après le rapport, habitent cinq familles sous le même toit; dans quatre autres, quatre familles vivent ensemble; cinq autres abritent trois familles chacun; dans 114 autres endroits on trouve deux familles réunies, tandis que les 841 autres réduits sont habités chacun par les membres d'une seule famille.

Les familles qui n'ont pas été assez fortunées pour se trouver un logement n'habitent pas seulement d'anciens magasins et des salles publiques. L'une vit dans une cabane qui servait autrefois de balance publique; trois habitent dans des hangars; une famille est réduite à vivre dans une cave et une autre dans un passage de cour.

Voici comment se répartissent les 966 locaux de fortune où sont forcés de vivre des citoyens, tous en état de payer loyer : 919 magasins, 13 boutiques, 7 entrepôts, 7 garages, 6 cabanes, 4 usines, 3 remises, 3 hangars, une balance publique, une boulangerie, une cave, un club, un passage de cour et une salle.

Les renseignements contenus dans le rapport Dansereau ont été rendus publics hier après-midi, à l'hôtel de ville, en réponse à une déclaration que faisait avant-hier M. H.-D. Fripp, régisseur fédéral des immeubles à la Commission des prix et du commerce en temps de guerre.

M. Fripp a déclaré que les conditions d'hygiène dans les plus pauvres familles nègres de Halifax sont celles de "véritables palais comparées aux conditions qu'offrent certaines habitations qu'il a visitées à Montréal".

La situation actuelle, dit-il, nous force à fermer les yeux sur les conditions sanitaires de certains locaux de fortune. D'après le directeur du service d'urbanisme, M. Cousineau, Montréal a un besoin pressant d'au moins 600 nouveaux logements pour rencontrer les exigences de l'heure.

Le rapport Dansereau signale un autre état de choses des plus tristes. Dix-huit de ces locaux de fortune sont privés du service de l'eau et seulement 43, sur un total de 966, sont pourvus de baignoires. Il y a des cabinets d'aisance dans 932 endroits et des lavabos dans 944.

Réclamation de $100,000.

Montréal, 2 — (D.N.C.) — Une indemnité d'au moins $100,000 a été réclamée, hier, devant l'hon. juge Lucien Cannon, de la Cour d'Amirauté, à la suite d'un accident maritime survenu le 21 septembre 1942, à quelque 20 milles de la côte de Gaspé, dans le golfe Saint-Laurent.

Le navire "Makena", un cargo de quelques milliers de tonnes, procédait à destination de Montréal et faisait partie d'un convoi. A un moment donné, une explosion se produisit à bord et un incendie se déclara. Le navire reçut l'aide d'un autre navire, le "Griffco", qui quitta sa position dans le convoi et alla se placer aux côtés du "Makena". L'équipage, travaillant de concert, réussit à éteindre les flammes.

Pour les services rendus en cette occasion, la "Coastwise Steamship and Barge Co. Limited", propriétaire du "Griffco", et son équipage réclament une récompense d'au moins $100,000. Ils prétendent que le "Makena", au moment de l'incendie, était considéré comme une perte complète et avait été abandonné par son équipage.

De plus, le "Griffco", en quittant sa place dans le convoi, s'est exposé à recevoir des torpilles de la part des sous-marins ennemis qui infestaient le golfe à cette époque.

En défense, le "Makena" et son équipage disent que le travail de sauvetage n'a duré qu'une heure et que le navire n'a jamais été abandonné. En conséquence, les demandeurs n'ont pas le droit d'exiger l'indemnité.

Un mystère à Halifax

Halifax, 2. — (P.C.) — Visé par la censure. — La police fait enquête aujourd'hui sur la disparition du commandant paie - maitre F.-M. Johnson, R.M., officier sénior représentant la marine anglaise à Halifax, et de sa fille Nadia, âgée de neuf ans.

Le chef des détectives municipaux James Baker a révélé que les seules traces laissées par les disparus sont des pistes dans la neige conduisant de la demeure de Johnson aux quais de Halifax.

L'officier et sa fillette sont disparus hier, peu après que Johnson fût revenu de New-York où sa femme est malade à l'hôpital.

Le commandant Johnson, qui est âgé de 45 ans environ, demeurait à Halifax depuis peu de temps. Il y était en charge du H.M.S. Canada, établissement de terre de la marine britannique pour son personnel de Halifax.

Retraite prochaine de sir Lyman Duff

Ottawa, 2. — (P. C.) On s'attend que la retraite de sir Lyman Duff comme juge en chef du Canada, dont il est question depuis deux ans, devienne un fait accompli en janvier prochain.

Il y a deux ans le juge en chef atteignit la limite d'âge statutaire de 75 ans, mais son terme d'office fut prolongé à deux reprises par une loi spéciale du parlement pour un an. Une autre prolongation est possible, mais on ne la prévoit pas, étant donné les discussions qui eurent lieu l'an dernier sur ce bill à la Chambre des Communes.

L'Ottawa Journal prédit que le ministre de la Défense, l'hon. M. Ralston, sera nommé juge en chef lorsque sir Lyman prendra sa retraite.

Le dépotoir à Stadacona

L'échevin A. Noreau, de Limoilou, a dit hier que, contrairement à ce qu'on a prétendu, ce ne sont pas des gens de Stadacona qui jettent des papiers, la nuit, sur l'ancien dépotoir de l'Exposition, mais des gens de Québec-Ouest. Il a demandé une plus grande surveillance et l'installation, au besoin, d'une barrière.

AVIS DIVERS

Filles d'Isabelle : — Réunion des membres du Cercle Hélène Boulet, de l'Ordre des Filles d'Isabelle ce soir, à 8 heures 30, à la salle des Chevaliers de Colomb, chemin Ste-Foy.

Anciens de Rimouski : — Réunion annuelle des Anciens élèves du Séminaire de Rimouski demeurant dans la région de Québec, ce soir, à 7 heures, à l'Hôtel St-Louis. Mgr G.-L. Pelletier, l'hon. Adélard Godbout, sir Eugène Fiset et M. le chanoine G. Dionne seront présents.

Cours du soir : — A l'Ecole des Sciences sociales ce soir, cours à 8 et 10 heures.

Edifice Hudon : — Réunion de la Fraternité des constructeurs d'élévateurs, local 101, ce soir, à 8 heures, à 110, rue du Pont.

Au Secrétariat : — Assemblée du Syndicat catholique des briqueteurs-maçons, de l'Union nationale catholique des charpentiers menuisiers, ce soir, à 8 heures, à 17, rue Caron.

Frolics du Kiwanis : — Ce soir, à 8 heures 30, au Palais Montcalm, Frolics du Kiwanis.

AUTRES REUNIONS

Anciens de Ste-Marie : — Dimanche prochain, 5 décembre, réunion des Anciens du Collège de Ste-Marie de Beauce, filiale de Québec, Causerie de Me Hector Lalonde et programme musical, à 8 heures 30 du soir. Les dames sont invitées.

Saint-Vincent de Paul : — Dimanche le 19 décembre, visite de la société St-Vincent de Paul à l'Orphelinat d'Youville, à 2 heures de l'après-midi, et à l'hospice St-Charles, au Cap-Rouge, à 8 heures du soir. Distribution d'étrennes.

Saint-Vincent de Paul:— Dimanche 26 décembre, distribution d'étrennes par la société St-Vincent de Paul à l'Hospice St-Joseph de la Délivrance, à Lévis, à 2 heures, et à l'Orphelinat St-Sauveur, à 8 heures du soir.

L'appel de la Dominion Paper Co. renvoyé par le Conseil national

Les compagnies doivent prouver qu'elles auraient un déficit si elles payaient les augmentations de salaires ordonnées par le conseil du Travail.

Ottawa, 2, (P.C.) — Le Conseil national du Travail, en rejetant un appel de la Dominion Paper Company, de Kingsley Falls, Québec, a déclaré hier que les compagnies qui prétendent n'être pas en mesure de payer des augmentations de salaires "doivent établir que de telles augmentations leur occasionneraient des pertes".

La compagnie avait interjeté un appel d'une décision du Conseil régional du Travail de Québec lui ordonnant de payer des augmentations de salaires à certaines catégories de salariés. M. Arthur Riendeau, secrétaire-trésorier de la compagnie, prétendait que ces augmentations coûteraient $18,000 par année à la compagnie. Un état financier, soumis au Conseil, révélait que la compagnie, en 1942, avait un profit de $26,648, avant la taxation.

M. Robert-L. Currie, gérant du moulin, a comparu avec M. Riendeau au nom de la Dominion Paper. La compagnie a plaidé incapacité de payer des taux plus élevés en disant que les augmentations accordées en 1942 s'étaient élevées à $12,000, en un temps où les frais matériels sont à la hausse.

M. P. Lessard, président de la Fédération nationale des ouvriers de la pulpe et du papier, a déclaré que les manoeuvres employés au moulin de la Dominion reçoivent trente-sept cents et demi de l'heure, avec un boni de quatre-vingt-quinze cents par semaine, comparativement à un taux de quarante-six cents et un boni de trois dollars et vingt-trois dans plusieurs autres moulins de la province.

La compagnie a répondu que son moulin ne pouvait être comparé avec les autres moulins de la même province qui paient des taux plus élevés. Le Conseil, en rejetant l'appel de la compagnie, a justifié les augmentations, en se basant sur la comparaison avec les autres moulins.

Le jury déclare Héroux coupable

Un jury de la Cour des Assises criminelles a trouvé coupable hier sous quatre chefs d'accusation, trois de vol et un de tentative de vol, Bernard Héroux de Trois-Rivières. L'hon. juge Roméo Langlais qui présidait le procès de Héroux, rendra la sentence le 20 décembre prochain. Le maximum de la peine prévue par la loi pour ces offenses est de sept années de pénitencier.

Bernard Héroux était accusé d'avoir dans la nuit du 6 au 7 juillet, dans le quartier Limoilou à Québec, volé trois roues d'automobile complètes et avoir tenté d'en voler une autre. Le vol avait été accompli en compagnie de deux autres compagnons, Henri Paquet et Antonio Plouffe, qui plaidèrent coupables en Cour de Police et furent condamnés à six mois de prison. Les vols avaient donné lieu à une course mouvementée des voitures de radio-police poursuivant des voleurs qui fuyaient en automobile. On retraça la voiture des prévenus dans un champ, avec tout le fruit des vols, ainsi qu'un revolver et une garcette. Le lendemain, Héroux venait réclamer son automobile des détectives, disant qu'elle lui avait été volée par deux amis.

Héroux a déclaré au cours de son témoignage qu'il n'avait participé en aucune manière au vol. Selon son dire, il était resté à l'hôtel toute la soirée, après avoir prêté sa voiture à deux amis pour qu'ils aillent lui chercher des pneus.

Me Jean Lesage, le procureur de la Couronne, a fait valoir dans son plaidoyer que l'accusé était venu à Québec dans l'intention de vendre de faux coupons de gazoline et qu'il était prêt à acheter des pneus sur le marché noir. Me Lesage a surtout fait remarquer que le prévenu avait été identifié par deux personnes comme étant celui qu'elles avaient vu occupé près de la voiture de M. Léon Simard, le soir du vol.

Les jurés se sont retirés pour délibérer après l'adresse du juge. Ils ont immédiatement rendu un verdict unanime de culpabilité sur tous les chefs d'accusation.

En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.

Pertes américaines à Taraoua

Washington, 2 —(P.A.) Taraoua, petite île du Pacifique où se livra l'une des plus sanglante bataille de la guerre, a coûté aux fusiliers marins américains. 1,026 morts et 2,557 blessés. 65 fusiliers ont été tués et 121 blessés dans l'île Makin et il y eut un mort et deux blessés à Abemama.

Commencements de feu

Deux légers incendies ont éclaté hier, en notre ville. Le premier qui s'est déclaré vers 5 h. 30 dans une maison de la Wartime Housing, à la côte St-Sacrement, attira les pompiers des postes 7, 8 et 13. Le feu était pris dans une garde-robe et fut éteint en quelques minutes. Les dommages sont légers. L'autre a éclaté vers 9 h. 30 dans un entrepôt situé rue Montmagny et appartenant à M. Maurice Auger, 188 rue Montmagny. Les pompiers du poste No 8, sous les ordres du lieutenant A. Bussières, eurent tôt fait d'éteindre les flammes en se servant d'un extincteur. Les dommages ne sont pas considérables.

Hitler et Himmler contre le défaitisme

New-York, 2. — (P.A.) — Radio-Moscou annonce que Hitler et Heinrich Himmler, chef de la Gestapo, se rendront prochainement en Pologne et en Roumanie pour y lutter contre le sabotage et le défaitisme

Violent incendie

Antigonish, N.-E., 2, (P.C.) — Les flammes ont envahi hier soir l'hôtel municipal du comté d'Antigonish ici, rasant cet immeuble et causant des pertes estimées à $30,000.

Le concierge et sa famille, qui occupaient seul l'immeuble à ce moment, purent se sauver.

Saveur Délicieuse

THÉ "SALADA"

Un mélange uniforme de thés de choix. En paquets et en boîtes de sacs de thé se conformant aux quantités de rationnement.

REMISAGE D'AUTOS
POUR LA SAISON D'HIVER AU
PAVILLON DE L'AUTOMOBILE
$5.00 PAR MOIS
Téléphonez : M. COTE, 5116
Il faut réserver maintenant !

MESSAGERS DEMANDÉS

Nous aurions besoin de quelques garçons âgés de moins de 16 ans pour faire des messages en ville. Pas de gros colis à transporter ni de travail le soir ou le samedi après-midi. Salaire plus élevé pour ceux qui fourniront leur bicycle. Baptistaire exigé. S'adresser au bureau du Soleil, rue de la Couronne, Québec.



CHOISISSEZ SON CADEAU CHEZ POLLACK

. . . et choisissez-le de bonne heure pour être certain de profiter d'un plus grand choix. Tout ce qu'il faut pour faire plaisir à un homme, quelle que soit son occupation.



HABITS DE FUMEUR en soie cordée de belle qualité. Teintes unies rouge ou bleu. Modèle avec collet châle. Tailles 34 à 44. Un cadeau qui lui fera apprécier ses soirées à la maison 7.00



CHANDAILS de toutes sortes, en laine de belle qualité dans les genres avec encolure en pointe ou ronde. Modèles avec fermoir éclair ou boutons, dans toutes les teintes en vogue ..... 2.95 à 6.95



ROBES DE CHAMBRE de soie, de flanelle, dans les teintes unies, garnies de couleurs contrastantes ainsi que jolies rayures. Un cadeau utile surtout lorsqu'il faut économiser le chauffage ..... 7.50 à 15.00



CRAVATES de fantaisie, faites de soie, spun, crêpe, soie et laine, laine cachemire dans toutes sortes de jolis dessins de fantaisie ainsi que les tons unis. Votre choix ..... .55 .75 1.00 1.50



CHAUSSETTES en cachemire renforcies, dans toutes sortes de dessins de fantaisie ou teintes unies. Pointures 10 à 12. Profitez de la variété actuelle pour choisir ..... .50 .75 1.00



GANTS en laine, de tricot uni ou de fantaisie avec ou sans doublure. Gants de cuir fin, peau de chèvre, pecari, mouton, chevreau, suède, avec ou sans doublure, genre slip-on ou avec bouton ..... 1.00 à 5.00



FOULARDS de soie, cachemire ou laine, dans les dessins de fantaisie, ainsi que teintes unies. Toutes les couleurs imaginables, pour porter avec vos paletots d'hiver. 1.00 à 5.00



COUPE-VENT pour le travail au dehors ou pour le sport. Le cadeau pour le travailleur. Molleton pesant tout laine avec fermoir éclair et courroies ajustables. Dos de fantaisie, 36 à 44 ..... 6.50



PANTALONS et BREECHES pour le travail au dehors. Freize pesant bleu marine ou gris, 32 onces. Tailles 32 à 44. Tous les travailleurs apprécieront un tel vêtement 3.99



TROUSSES DE VOYAGE, POUR HOMMES

Ensembles de 4, 7, 8, 10 et 11 pièces dans un étui de cuir. Articles dans les teintes de brun, tan ainsi que chromé.

Prix de ..... 3.65 à 11.00

Rez-de-chaussée

Membre de la Fédération canadienne des Détaillants

75-95 St JOSEPH TEL. 4-4661 — Maurice POLLACK Limitée — CENTRE DE LA MODE ET L'ECONOMIE